ENGLISH GRAMMAR..ENGLISH GRAMMAR..ENGLISH GRAMMAR..ENGLISH G

الموسوعة التعليمية

لقواعد اللغة الإنجليزية

ENGLISH GRAMMAR

لجميع

مراحل التعليم المختلفة

عام - لغات

إعداد

أ. محمد محمود رضوان

مدير إدارة اللغات

بمركز التدريب الرئيسى لشمال الصعيد - وزارة التربية والتعليم



الموسوعة
التعليمية لقواعد اللغة الإنجليزية
ENGLISH GRAMMAR

لجميع مراحل التعليم المختلفة

عام - لغات

إعداد

أ. محمد محمود رضوان

مدير إدارة اللغات

بمركز التدريب الرئيسى لشمال الصعيد

وزارة التربية والتعليم – مصر

2005

رقـــم الإيـداع: 20187 / 2004
الطــبعة الأولى: يـــنايــر 2005

الشركة العربية المتحدة للتسويق والتوريدات 2005
ص.ب: 203 هليوبوليس 11757
القاهرة – جمهورية مصر العربية
هاتف: 2405759
موبيل: 0124407035 – 0101763677
فاكس: 2405759 – 4542851
e-mail uarab@hotmail.com



The Ministry of Education

In collaboration with

The Integrated English Language Program

certifies that

Mohamed Mahmoud Radwan Mohamed

has attended the IVC-TOT, Cairo, Egypt
From November 7 - 11, 1999

Dr. Soraya Al-Atroush General Director GDIST	James McCloud Chief of Party IELP-II

IELP-II is a USAID funded program administered by the Academy for Educational Development and Amideast.

COMMUNICATIVE SKILLS AND METHODOLOGY COURSE

TRAINER ORIENTATION COURSE

The Ministry of Education

In collaboration with

The Integrated English Language Program – II

certifies that

Mohamed Mahmoud Radwan

has attended the CSM-TOT, Cairo, Egypt

From October 17 - 21, 1999

Dr. Soraya El-Atroush

IELP - II

Integrated English Language Program - II

USAID

James McCloud

Dr. Soraya Al-Atroush
General Director
GDIST

James McCloud
Chief of Party
IELP-II

IELP-II is a USAID funded program administered by the Academy for Educational Development and Amideast

English Language Improvement

The Ministry of Education
in collaboration with
The Integrated English Language Program - II
certifies that

Mohamed Mahmoud Radwan

has attended the English Language Improvement TOT (ELI3 TOT 2003)
July 8-10, 2003 Port Said

James McCloud Chief of Party, IELP-II	Mogeda Kamel: Director, General Directorate for. Technical Training	Mohamed Reda Ali Undersecretary, Central Directorate for Training

إهداء

إلى أسرتي العزيزة ...

أولادي داليا ، طارق ، دعاء ، دينا

وإلى أحفادي الأعزاء ...

زيـــاد ، محمـــود

وإلى طلابي الأعزاء ...

أهدي هذا العمل لعل فيه ما يفيد الجميع

وعلى الله قصد السبيل

المؤلــف

محمـد محمـــود رضـوان

Introduction

This book deals with a large variety of the English language rules selected especially for students in all our Arab world. The main objective of this book is to introduce the basic elements of The English sentence to our students, to enable them to make correct, accurate and meaningful structure. My main concern is to help our students to express themselves in simple, correct, accurate, meaningful sentences of their own.

I have taken into consideration the different standards and levels of the students, especially that most of them are not mastering to English language. Therefore, I have simplified the grammatical rules to meet students needs; and I have tried to provide them with a comprehensive understanding of these rules.

Finally, I hope that our students will benefit and acquire the necessary knowledge from these materials.

Mr. Mohamed Mahmoud Radwan

Idioms

* Get steamed up = become very angry or excited

كان يغلي من الغضب

* Give him a piece of her mind = tell him exactly what she thinks as she disapproves of his behavior

يصفه على حقيقته

* Fly into rage = become suddenly very angry يستشيط غضبا
* To hit the roof = become suddenly very angry يغضب فجأة
* To be up in arms = to be very angry يغضب
* To blow his top = to lose his temper استشاط غضبا
* get through = reach the other person يوصل بالشخص الآخر تليفونيا
* be engaged = be busy with another call مشغول بمكالمة أخرى
* hang up – put down the phone يقفل التليفون
* put someone through = connect two people

يوصل الشخصين تليفونيا

* in a real fix = in an awkward or difficult situation فى مازق
* Into deep water = into difficult situation في موقف صعب
* To be in a light spot = to be a dangerous or bad situation فى ورطة
* To get into hot water = to get into trouble يقع في مشكلة
* The main stumbling block = a problem that causes difficulty or prevents progress حجر عثرة – مشكلة
* Block out light = stop light from coming يحجب
* Low – lying regions = regions lying below level

الأقاليم تحت المستوى

* **Fuel – efficient cars = cars with efficient fuel**

سيارات ذات وقود كفء

* **Flash of Lightning = a sudden bright light of Lightning**

وميض البرق

* **The foot falls asleep = the foot having no feeling numb**

القدم فاقدة الحس

* **Invading armies = armies that attack** **جيوش الغزو**
* **Traditional culture = culture of customs and beliefs الثقافة التقليدية**
* **Industrial complexes = sets of buildings for industry**

مجمعات صناعية

* **Go over your head** **لا يفهم رقاقة القصد**
* **Get to grips with** **فهم (مجمل القول)**
* **can't make head mor tail** **لا يفهم**
* **Miss the point** **لم يفهم**
* **Get the message** **فهم**
* **Put him in the picture** **يشرح له أو يفهمه**
* **get the drift** **يفهم**
* **haven't got a clue** **لا يفهم (المعنى العام أو المجمل)**
* **The leopard can't change his spots** **الناس لا يغيرون شخصيتهم**
* **People's characters seldom change** **الناس لا يغيرون شخصيتهم**
* **racial discrimination** **التفرقة العنصرية**
* **Cultural revolution** **ثورة ثقافية**
* **peace of mind** **راحة البال**
* **energy crisis** **أزمة الطاقة**
* **all possible means** **كل الوسائل الممكنة**

* In fra - structure	البنية الأساسية
* Rising crime rate	ارتفاع معدل الجريمة
* registered – letter	خطاب مسجل
* golden rule of life	قانون الحياة الذهبي
* The proper way	الطريق الصحيح
* Creative methods	الطرق أو الوسائل الإبداعية
* environmental pollution	التلوث البيئى
* Foreign currency	العملة الاجنبية
* hard currency	العملة الصعبة
* Work opportunities	فرص العمل
* Customs officials	موظفو الجمارك
* Air piracy	قرصنة جوية
* Luxurious goods	سلع ترفيهية
* Educational programmers	برامج تعليمية
* Post graduate studies	دراسات عليا
* non – smokers	غير المدخنين
* national income	الدخل القومي
* standard of living	مستوى المعيشة
* By all forms	كل صورة أو بأي صورة
* Wedding celebration	مراسم الزواج
* Curriculum vitae	السيرة الذاتية
* like chalk and cheese	مختلف تماما أو كليا
* Talk of the devils	سرب من الحيتان
* school of whales	
* Marital status	الحالة الاجتماعية
* Off the beaten track	مكان مهجور (لا يأتيه البشر)

* Ten commandments	الوصايا العشرة
* The tombs were cut into the hill	نحت المقابر فى الجبل
* Keep off the grass	ابتعد عن الحشائش
* global warming	الاحتباس الحراري
* Lashing the rocks	حركت الصخور بشدة وهزتها بعنف
* a path to a beach	العبور إلى الشاطئ
* audio visual aids	الوسائل السمعية والبصرية
* Traffic regulations	قواعد المرور
* Sense of belonging	الشعور بالانتماء
* Genetically modified	معدل وراثيا
* People in favour of	مؤيدون
* Chemical fertilizers	أسمدة كيماوية أو شخصيات كيماوية
* electronic mail (e – mail)	بريد اليكتروني
* Internet service provider	الشركات التي توفر خدمات الانترنت
* Kinder to the environment	صديقة للبيئة
* High school	مدرسة ثانوية
* International championship	بطولة دولية
* The earth natural resources	موارد الأرض الطبيعية
* general knowledge	المعرفة العامة
* Local news	أخبار المحلية
* athletic tournament	الدورة الرياضية
* International relations	العلاقات الدولية
* advertising campaign	حملة إعلانية
* nuclear energy	الطاقة النووية
* real prosperity	الرخاء الحقيقي
* nuclear armament	التسلح النووي

* bringing up children	تربية الأطفال
* youth welfare	رعاية الشباب
* act of crime	عمل إجرامي
* free zone	منطقة حرة
* Human rights	حقوق الإنسان
* long staple	طويل التيلة
* family plan	تنظيم الأسرة
* Current economic problems	المشاكل الاقتصادية الحالية
* ozone layer	طبقة الأوزون
* Lasting peace	السلام الدائم
* steering towards growth	الانطلاق نحو التنمية
* budget deficit	عجز الميزانية
* historical sites	مواقع تاريخية
* great cultural centers	مراكز ثقافية عظيمة
* package tour	رحلة سياحية تتكفل بمصاريف التنقل والإقامة
* hired a train	استأجر قطارا
* local population	السكان المحليون
* The tourist season	الموسم السياحي
* Crocodiles of tourists	طوابير طويلة من السياح
* Petroleum products	المنتجات البترولية
* Leisure Facilities	خدمات ترفيهية
* Outdoor sports	ألعاب تمارس فى الهواء الطلق
* Historic building	مبنى تاريخي
* Historic meeting	اجتماع تاريخي
* Historic decision	قرار تاريخي
* historic day	يوم تاريخي

* Historic occasion	مناسبة تاريخية
* Historic victory	انتصار تاريخي
* Historic visit	زيارة تاريخية
* Historical novel	قصة تاريخية
* historical book	كتاب تاريخي
* Historical film	فيلم تاريخي
* Historical documents	وثائق تاريخية
* Historical research	بحث تاريخي
* Historical records	سجلات تاريخية
* Historical character	شخصية تاريخية
* Historical traditions	تقاليد تاريخية
* human being	انسان بشر
* Well insulated	جيد القول
* Thick walls	حوائط سميكة
* Slope steeply	انحدار قاس أو منحدر قاس
* Geographical conditions	الظروف الجغرافية
* building material	مواد البناء
* available locally	المتاحة محليا
* mud brick	الطوب اللبن
* the world famous	المشهور عالميا
* Upper Egypt	صعيد مصر
* They were, and are,	كانوا ولا يزالوا
* Fabulous view	منظر خرافي أو أسطوري أو رائع
* Mind you	احذر
* Central heating	التدفئة المركزية
* Hard blocks of ice	كتل جليدية جامدة

* Weaver birds	الطيور النساجة
* ideal home	البيت المثالي
* anti – terrorism	ضد الارهاب
* crucial issue	موضوع حيوي
* press conference	مؤتمر صحفي
* freedom of expression	حرية التعبير عن الرأى
* the government applied economic sanctions	فرضت الحكومة عقوبات اقتصادية
* amusement park	حديقة ملاهي
* private sector	قطاع خاص
* public opinion	الرأي العام
* law enforcement	فرض القانون
* keeping peace	المحافظة على السلام
* circulation of the blood	دورة الدم
* Blood flowing	تدفق الدماء
* constant supply	امداد مستمر
* Affairs Agency	الوكالة المصرية لشئون البيئة
* national heritage	التراث القومي
* over millions of years	عبر ملايين السنين
* recycled material	مادة معاد تصنيعها
* international race	سباق دولي
* fossil fuel	وقود حفري
* renewable energy	طاقة متجددة (لا تتغير)
* non - renewable energy	طاقة غير متجددة
* Solar power	طاقة شمسية
* atomic energy	طاقة ذري

* geothermal energy	الطاقة الحرارية فى باطن الأرض
* last for ever	يستمر للابد
* a two hour break	استراحة لمدة ساعة
* Be converted into	يتحول إلى
* landfill sites	مناطق دفن القمامة
* solar powered vehicles	سيارات تسير بالطاقة الشمسية
* run out	ينتهي
* run out of	ينفذ
* blow up	ينفجر
* religious matters	الشئون الدينية
* male dominated society	مجتمع يسيطر عليه الرجل
* research assistant	معيد بالجامعة
* witness to the age	شاهد على عصره
* promoter of women's rights	منادى بحقوق المرأة
* under the pen name	تحت اسم مستعار
* traditional restrictions	القيود المتوارثة
* reunited his family	اجتمع شمله مع العائلة
* burnt down	دمر بالحرق
* the stockman clerk	كاتب أو مسئول المخزن
* the flow of traffic	انسياب المرور
* queue up	يقف فى طابور للدور
* take over	يتولى الأمر
* science fiction	أدب الخيال العلمي
* turn by turn	بالترتيب
* one way street	طريق اتجاه واحد
* to enhance the vision of	يزيد من رؤية

* Finding ways to enhance	ايجاد طريق التحسين
* Bombard with news	يطالع بأخبار
* get onto the web	يتصل بشبكة الانترنت
* ban the use of	يحظر استخدام
* throughout history	عبر التاريخ
* give better access to	يعطي تسهيلات أفضل لــ
* I agree with you up to apoint	اتفق معك جزئيا
* all you have to do	كل ما عليك فعله
* come up	يظهر
* alunareclipse	خسوف القمر
* total eclipse	كسوف كلي للشمس أو خسوف كلي للقمر
* pregnant women	النساء الحوامل
* solar eclipse	كسوف الشمس
* partial eclipse	كسوف أو خسوف جزئي
* serious consequences	نتائج خطيرة
* to owe one's life to	يدين بحياته لــ
* do me a favour	يسدي إلى معروفا
* laugh at	يسخر من
* a sunny disposition	سجية مرحة
* rural community development	تطوير المجتمع الريفي
* trading center	مركز تجاري

modes of address

طرق توجيه الحديث

1 – By the way,	علــى فكــرة
2 – By the by,	بهذه المناسبة
3 - By the bye,	

* Mr.	يا سيد	* Mrs	سيدة
* Miss	يا أنسة	* Sir	استاذ
* madam	ياسيدتي	* ma'am	يا سيدتي
* doctor	يا دكتور	* professor	يا أستاذي
* Mr. president	يا سيدي الرئيس	* Mr. chairman	يا سيدي الرئيس
* darling	يا عزيزي، يا عزيزتي	* dear	يا عزيزي، يا عزيزتي
* honey	حبيبي يا حبيبتي	* sweetheart	يا حبيبي يا حبيبي
* sweetie	يا حبيبتي	* Baby	يا صغيرتي، يا فتاتي
* Mother	يا أمي	* Mammy	يا أمي ماما
* mamma	يا أمي ماما	* father	أب
* daddy	يا أبي بابا	* dad	يا أبي بابا
* my friend	يا صديق	* my colleague	يا زميلي
* my brother	يا أخي		

Greetings التحيات

* Good morning	صباح الخير (عند اللقاء صباحا)
* Good afternoon	مساء الخير (عند اللقاء عصر)
* Good evening	مساء الخير (عند اللقاء مساء)
* Good day	طاب يومك (عند الافتراق نهارا)

* Have a nice time أرجو لك وقتا ممتعا (عند الافتراق نهارا)
* Good night dear طابت ليلتك يا عزيزي ؟(عند الافتراق ليلا)
* Good night darling طابت ليلتي يا عزيزي (عند الافتراق ليلا)
* Today is over let us say good night

انتهى اليوم فلنقل طابت ليلتكم (عند الافتراق ليلا)

* sleep well أرجو لكم نوما هادئا تصبحون على خير
* Happy dreams أرجو لك أولكم أحلاما سعيدة

Same to you

وللـــرد على هذه التحيات تقـــول ولمثـــل لك أو أنت كذلك
وهذه أمثلة لبعض التحيات التي يمكن أن تقولها عند اللقاء:

* Hello, Nermeen أهلا نرمين
* Hello, my dear old friend Nermeen أهلا بصديقة العمر العزيزة نيرمين
* I am glad to meet you أنني مسرور بلقائك
* Glad to see you إنني مسرور برؤيتك
* what a pleasant surprise يالها من مفاجئة سارة
* How very agreeable to see you كم تسرني رؤياك
* I haven't seen you for a long time لم أراك منذ مدة طويلة
* I haven't seen you for an age لم أراك منذ عهد بعيد
* I missed you very much while you were a way

لقد أوحشني غيابك كثيرا جدا

* Lounged indeed to see you لقد اشتقت حقا إلى رؤياك
* How good of you to come كم هو لطيف منك أن تحضري

Thank you it is nice to see you شكرا أنه لطيف أن أراك

* I am happy to see you well إني سعيد لرؤيتك في أحسن حال

* Thank you so much — اشكرك كثير جدا
* How are you? — كيف حالك
* How are you today? — كيف حالك اليوم
* How have you been — كيف حالك

وللرد على الثلاث تحيات التي تسأل عن الحال تقول

* I am fine thanks, and you? — اني على ما يرام، شكرا، وأنت
* Pretty good — حسن جدا
* Pretty well, thank you — حسن جدا، اشكرك
* Very fit, thank you, never felt better

في احسن صحة، اشكرك. ما كنت يوما أحسن حالا مما احسن به اليوم

* Are you quite well? — هل انت على ما يرام
- quite well, thank you — وللرد عليها تقول حسن جيدا اشكرك
* very fine, thanks — حسن جدا، شكرا
* How do you feel? — كيف حالك
* Excellent, thank you — وللرد عليها تقول رائع ممتاز، اشكرك
* Fine, thanks — حسن شكرا
* I do feel better — اني اشعر بتحسن
* So so — بين (بين) متوسط
* Is the family all right? — هل العائلة على ما يرام
* We are all very well, thank you — وللرد على هذا السؤال عن الحال تقول
* How is your (father, mother, wife ...... etc) — إننا جميعا بخير، اشكرك

كيف حال (والدك، والدتك، زوجتك .... الخ)

وللرد على هذا السؤال عن الحال تقول

* Quite well, thank you — فى احسن حال اشكرك

* Give my respects to your decent wife

بلغ تحياتي إلى زوجتك الفاضلة

* Give her my kind regards — بلغها عظيم سلامي
* My kind regards to all your family — بلغ سلامي إلى جميع أفراد عائلتك
* Please remember me to your brother — من فضل بلغ سلامي إلى أخيك
* Say hello to your family for me, will you? — بلغ سلامي إلى عائلتك اتسمح

وللرد على جميع الأسئلة والتحيات من رقم 20 إلى رقم 24 تقول

* I will thank you — سأبلغ السلام، اشكرك

كانـــت جمـــيع التحيات السابقة عند التقاء الأشخاص مع بعضهم ولكن عند الافتراق تقول هذه التحيات التالية .... وكل تحية منهم لها الرد الخاص بها

* So long! — إلى اللقاء
* I' ll see you later! — إلى اللقاء
* I'll be seeing you later! — إلى اللقاء
* see you later! — إلى اللقاء
* To see you! — إلى اللقاء
* be seeing you! — إلى اللقاء
* I'll be seeing you before long — إلى اللقاء قريبا
* It's been nice talking to you — لقدج استمعت بحديثي معك
* So do I — وأنا أيضا
* Good bye — فى رعاية الله (مع السلامة)
* Good bye — وأنت فى رعايته
* God be with you — فى حفظ الله
* fare well — وداعا
* Good holiday — أجازة ممتعة
* thank you. Good bye — أشكرك مع السلامة
* Good bye. Don't forget to write — مع السلامة لا تنسى أن تكتب إلينا

* I won't good bye — لن أنسى مع السلامة
* Good luck! All the best — حظ سعيد اتمنى لك كل خير
* Keep well — فى رعاية الله

أما عند توجيه تحية فى مناسبات خاصة كالأعياد وأعياد الميلاد فتقول

* Happy birthday — عيد ميلاد سعيد (للأشخاص)
* Many happy returns of the day — أعاده الله عليك بالسعادة كل عام وانتم بخير
* A happy new year — عام جديد سعيد
* A happy Bairam — عيد سعيد
* A merry Christmas — عيد ميلاد سعيد (عيد ميلاد السيد المسيح)
* Thank you, the same to you — شكرا وانتم كذلك (وأنتم بخير)
* Thanks — الشكر

لكي تعبر عن الشكر والامتنان يمكن أن تستخدم العبارات الآتية

* Thanks — شكرا
* Thanks, very much — شكرا جزيلا
* Thanks a lot — شكرا كثيرا
* Very many thanks — شكرا كثيرا جدا
* Thank you — اشكرك
* Thank you very much — اشكرك كثيرا جدا
* Thank you so much — اشكرك كثيرا
* Highly appreciated — عظيم شكري وتقديري
* Thank you so much, so very kind — اشكرك كثير جدا. منتهى الكرم
* Oh, thank you, that's very kind of you — شكرا إنه لكرم منك عظيم
* Thank you very much, it was most kind of you

اشكرك كثير جدا لقد كان هذا كرم منك عظيما

* How kind of you ما اكرمك
* I'm very grateful to you اني شاكر لك جيدا
* I'm deeply indebted to you اني مدين لك بالشكر جدا
* I do highly appreciate your help اني فى غاية الامتنان والتقدير لمساعدتك
* I don't know how to thank you اني عاجز عن الشكر
* I can hardly express my gratitude

إني عاجز عن التعبير عن شكري- امتناني وعرفاني بالجميل
* I wish I could repay you ارجو أن أرد إليك الجميل
* thanks anyhow, sweetie شكرا على أي حال يا حبيبي
* I'm really very much obliged to you إني شاكر لك جدا فى الواقع
* Thanks a lot. I'm humbly grateful for your help. You have been so good to me شكرا جزيلا إني فى غاية الامتنان لك لقد كنت كريما جدا معي
* oh, you bet. (American slang) شكرا (باللغة العامية الأمريكية)
* Feel free to contact me. I like to help you when I can

لا تجد حرجا فى الاتصال بي. إنني أحب مساعدتك طالما كان ذلك فى إمكاني
* Thanks very much for showing me around شكرا كثيرا لمرافقتي فى جولتي
* Thank you for having taken the trouble to show me around

شكرا لتحملك مشقة مرافقتي فى جولتي
* I've phoned as I couldn't wait till tomorrow

لقد اتصلت تليفونيا إذا انني لم استطع الانتظار حتى الغد لكي اشكرك
* I've just received your lovely flowers. I'm really much obligated

لقد تسلمت حالا ازهارك الجميلة إني شاكرة لك جدا فى الواقع
* Why don't you come over and let me thank you in person

لماذا لا تأتي إلى هنا حتى يتسنى لي أن أشكرك بنفسي
* May I drive you home أتسمحين بأن ارافقك إلى منزلك بسيارتي
* Thank gad شكر لله

* Thank goodness — حمد لله
* I'm thankful she is safe — أحمد الله أنها بخير
* Just take that, And be thankful
* Thanks to your kind help. We finished in time

بفضل مساعدتك الكريمة، أنجزنا العمل فى الموعد المحدد

وللرد على جميع أنواع الشكر تستخدم ما يلي........

* Not at all! — عفوا
* Pray don't mention it! — العفو
* That's all right! — العفو

General Illustration Of Parts Of Speech

تصور عام عن أجزاء الكلام

Parts of speech are divided into 5 main parts:

تنقسم أجزاء الكلام إلى خمسة أجزاء رئيسية هي:

1 – The letters (Alphabet)

1 – الحروف الهجائية للغة الإنجليزية.

2 – The words which are divided into 8 kinds

2 – الكلمات تنقسم إلى ثمانية أنواع هي:

a) A noun: is a word used for naming anything

أ – الاسم هو عبارة عن كلمة تستخدم لتسمية أي شيء

b) A pronoun: is a word used instead of a noun and takes its place

ب – الضمير عبارة عن كلمة تستخدم بدلا من الاسم وتحل محله

C) The Adjective: is a word used to qualify a noun.

جـ) الصفة عبارة عن كلمة تصف الاسم

d) A Verb: is a word used for saying something else and it expresses a state or an action.

د – الفعل عبارة عن كلمة تستخدم للتعبير عن حركة أو حالة أو حدث.

e) The Adverb: is a word used to describe a verb

هـ – الظرف هو عبارة عن كلمة تعبر عن وصف الفعل.

f) A Preposition: is a word used to show the relation between a noun and another word in the sentence.

و – حرف الجر عبارة عن كلمة تستخدم لتبين العلاقة بين الاسم وبين كلمة أخرى فى الجملة.

g) A Conjunction: is a word used to join words, phrases and sentences.

ز – الرابطة هو كلمة تستعمل لربط الكلمات أو العبارات أو الجمل

H) The interjection: is a word or words used to express a sudden emotion.

ح – اللفظ العاطفي هو عبارة عن كلمة أو كلمات تستخدم للتعبير عن عاطفة مفاجأة

3 – The phrase:

The phrase is a group of words nonsense, without a finite verb. It is divided into 3 kinds.

1 – The noun phrase.

2 – The adjectival phrase. 3 – The adverbial phrase.

3 – العبارة:

العــبارة هــي مجموعــة من الكلمات خالية المعني وليس بها فعل محدد بفاعل وتنقسم إلى ثلاثة أنواع هي:

1 – العبارة الاسمية.

2 – العبارة الوصفية.

3 – العبارة الحالية (التي تعبر عن الحال)

4) The clause:

The clause is a group of words does not express full sense although it comprises a finite verb. It is divided into 3 kinds:

1 – The Noun clause.

2 – The Adjectival clause.

3 – The Adverbial clause.

4 – شبه الجملة:

هي مجموعة من الكلمات لا تعبر عن معنى تام بالرغم من احتوائها على فعل محدد بفاعل وهي تنقسم إلى ثلاث أنواع هي:

1 – شبه الجملة الاسمية

2 – شبه الجملة الوصفية. 3 – شبه الجملة الحالية.

5 – The Sentence:

- The sentence is a group of words which makes complete sense and contains a finite verb.

- The sentence is divided into 3 kinds.

A) A simple sentence. b) A compound sentence.

c) A complex sentence.

5 – الجملة: هى عبارة عن مجموعة من الكلمات التى لها معنى تام وتحتوى على فعل محدد بفاعل.

- الجملة تنقسم إلى ثلاثة أنواع:

أ – الجملة البسيطة. ب – الجملة المركبة.

جـ– الجملة المعقدة.

-The sentence has two main parts:

- الجملة تتكون من ركنين أساسيين هما:

1 – The subject: which has 5 substitutes.

A – The Noun. B – The Pronoun.

C – An Adjective used as a noun.

D – The Noun Phrase. E – The Noun clause.

1– المبتدأ الذي يحل محله خمس بدائل هم:

أ – الاسم ب – الضمير

ج– الصفة وهي مستخدمة كاسم

د– العبارة الاسمية. هـ– شبه الجملة الاسمية.

2 – <u>The predicate</u>: where the verb is playing the fundamental part like.

A) The Transitive verb. B) The Intransitive verb

c) The Joining verb

2 – الخبر: حيث أن الفعل يلعب دوراً هاماً فيه مثل:

أ – الفعل المتعدى. ب – الفعل اللازم.

جـ – الفعل الرابط.

The Parts of Speech

1 – Firstly: The Alphabet
أولا: الحروف الهجاء:

(a) The Letters
أ – الحروف

1- Capital Letters
1 – الحروف الكبيرة

A. B. C. D. E. F. G. H. I. J. K. L. M. N. O. P. Q. R. S. T. U. V. W. X. Y. Z.

2 – Small letters
2 – الحروف الصغيرة

a. b. c. d. e. f. g. h. i. j. k. l. m. n. o. p. q. r. s. t. u. v. w. x. y. z

Alphabet consists of 26 letters, 6 of them are vowels, the remain are consonants.
The vowel letters are (A. E. I. O. U) + (H).

تـتكون الحـــروف الهجـــاء الإنجليزية من (26) حرفا منها ستة أحرف متحركة (حـــروف العلـــة) هي (A. E. I. O. U) + (H) إذا نطقت كحركة A فى أول الكلام وباقي الحروف ساكنة.

The letters alone has no meaning, but if it is attached to another letter, becomes a word with a meaning, e.g. (B) meaningless, (E) but (BE) is verb to be. Etc.

الحـــرف الواحـــد فقط لا يدل على معنى ولكن إذا ارتبط بحرف آخر يصبح ذو معنى مثل حرف (B) بلا معنى، وحرف (E) أيضا بلا معنى ولكن إذا ربطناهما معا (BE) يتكون فعل الكينونة... وهكذا.

(B) How to pronounce the letters well?
(ب) كيف تنطق الحروف نطقا سليما؟

Note:

There are many letters must be not pronounced because they are silent.

ملحوظة:

هناك العديد من الحروف يجب ألا تنطق لأنها صامتة وذلك كالأمثلة التالية.

1 – The letters (B)

(B): Sometimes is silent, as in these words they are pronounced like words between brackets. Lamb (lam). Comb (com), debt (det).

1 – حرف (B) يكون أحيانا صامتا فى هذه الكلمات ويكون نطقه كما هو مبين داخل الأقواس. (لام)، (كوم)، (دت)

2 – The letter (H):

H: Is silent in these words and pronounced like (a) honor (onour), hour (awer), honest (onest).

2 – يكـون حـرف الـ (H) صامتا فى هذه الكلمات ويكون النطق كما فى الأقواس (أونر)، (أور)، (أونست) كحرف (a)

3 - The letter (k)

K: Is silent if it is followed by (N) at the beginning of the word. Knee (nee), knife (nife), knob (nob)

3 – حرف الـ (K) يكون صامتا إذا وقع فى أول الكلمة متبوعا بحرف (N) ويكون نطق الكلمات كالتي فى الأقواس (ني)، (نايف)، (نوب).

4 – The letter (L):

(L): Is silent in these words.

Chalk (chok), talk (tok), could (kod) half (haf), calm (kam), almond (amond).

4 – حـرف الـ (L) يكون صامتا فى هذه الكلمات ويكون نطقها كما فى الأقواس وهي (اشوك)، (توك)، (كود)، (هاف)، (كم)، (اموند)

5 – The letter (N):

(N) Is silent after (M) in these words.

Hymn (him), hymnbook (himbook), condemn (kondem).

5 – لا يلفظ حرف الـ (N) إذا أتي بعد حرف (M) فى هذه الكلمات وينطق كما فى الأقواس (هم)، (هم بوك)، (كوندم)

6 – The letter (P)

P: Is silent if it is followed by (s) at the beginning of the word like these words. Pseudo (soodo), psoriasis (soriasis), psycho (siko)

6 – حـــرف الـــــ(P) يكون صامتا إذا تبعه حرف (S) فى أول الجملة وتلفظ الكلمات كما فى الأقواس (سودو)، (سورياسيز)، (سايكو)

7 – The letter (R)

(R) : Is sub-silent if it is followed by another consonant. Like in garden (gaden), also if the word is ended with (ar-er-ure) far (fa). Corner (cona), sure (shoo) but it appears again if it is followed by a word begins with a vowel, like (far away).

7 – حـــرف الـــــ (R) يكـــون شـــبه صامت إذا تلاه حرف ساكن أخر مثل كلمة (garden) فيـــنطق (gaden)، وأيضا فى حالة انتهاء الكلمة بالحـــروف الآتية (ar, ure, er) فإنها تنطق كما فى الأقواس (فا)، (كونا)، (شو).

أمـــا إذا اتبعـــت هذه النهايات بكلمة تبدأ بحرف متحرك فإن حرف الـــ (R) يظهر فى النطق ثانية. كما فى كلمة (فار اواي)

8 – The letter (S):

S: Is silent in these words. Isle (il), Island (ilend), islander (ilenda).

8 – حـــرف الـــــ (S) يكون صامتا كما فى الكلمات التي بين الأقواس فتلفظ (ايل)، (ايلاند)، (ايلاندا).

9 – The letter (T):

T: Is silent and is pronounced like the consonant before it. like in these words.

Castle (casel), fasten (fasen), listen, (lisen), often, (ofen). Wrestle (resel).

9 – حـــرف الـــــ (T) يكـــون صـامتا وينطق كالحرف السابق له كالكلمات الموجودة داخل الأقواس (كاسل)، (فاسن)، (ليسن)، (اوفن)، (رسل).

10 – The letter (W):

(W): Is silent if it is followed by (ho) or (R) at the beginning of a word like these words.

Who (hoo). Whole (hool), whoop (hoop), whose (hooz), wrist (rist), wrong (rong) wry (ri) wrestling resling.

10 – حـــرف الـــ (W)يكون صامتا لو تبعه حرفين (ho) معا أو حرف (R) فى أول الكلمـــة وتـــنطق الكلمة كما فى الأقواس (هوو)، (هول)، (هوب)، (هوز)، (ريست)، (رايت)، (رونج)، (ري)، (ريسلينج).

11 – The letter (X):

(X): if it followed by a vowel it is pronounced (gz) or (gsh) like these words exact (egzact), luxury (lugsury) but if it is at the beginning of a word it is pronounced like (z).

xenon (zenon), xerography (zerografy).

11 – حـــرف (x) إذا اتبعه حرف متحرك فى أول الكلمة ينطق (جز) أو (جش). كما فى الكلمات التي بين الأقواس (اجزاكت)، (لجشري).

أمـــا إذا أتـــي فـــى أول الكلمـــة فإنه ينطق كحرف (z) (الزين) مثل (زينون)، (زروجرافى).

(C) How to pronounce these letter in the correct pronunciation

جـــ – كيف تنطق هذه الحروف نطقا صحيحا؟

1 – The letter (c):

C: (a) it is pronounced like (s) if it is followed by (e, i, y) like these words.

Center (senter), city (sity), nice (nays), cycle (sycle), cylinder (sylinder).

(b) it is pronounced like (sh) if it is followed by (ia, ie, io). especial (espeshel), efficient (effishent), efficacious (effekashes).

(C) it is pronounced like (k) if it is followed by all the consonants except (h) crime (krime), deck (dek), comic (komic).

(d) But if it is followed by (h) there are groups of pronunciation.

1		2		3	
Tsh		**K**		**Sh**	
Chalk	Chest	Chemist	Epoch	Chagrin	Champaign
Channel	Chief	Choral	Headache	Chaise	Chapeau
Charm	Chimney	Chord	Monarch	Chamois	Chassis
Cheese	Choice	Chorus	Stomach	Champagne	Machine

أ – حرف الـ (C) ينطق كحرف (س) إذا جاء بعده حرف (e, i, y) وينطق كما فى الأقواس (سنتر)، (سيتي)، (نايس)، (سايكل)، (سلندر).

ب – حـــرف الـ (C) ينطق كحرف الـ (ش) إذا أتي بعده (ia – ie – io) كما فى الكلمات التي بين الأقواس (اسبشيال)، (افيشنت)، (افيكاشيوز)

جـــ– حرف الـ (C) ينطق كحرف (الكاف) إذا أتي بعده حرف سلكن ما عدا حرف الـ (h) مثل (كرايم)، (دك)، (كومبك).

د – وفــي حالة ما إذا أتبع حرف الـ (C) حرف (h) فستكون هناك ثلاث مجموعات مــن الألفاظ أحدهما ينطق حرف (تش) كما فى المجموعة الأولى. وكلفظ (ك) كما فى المجموعة الثانية، وكحرف (ش) كما فى المجموعة الثالثة.

2 – The letter (G)

G: is pronounced like (j) if it is followed by (e, i, y) like in these words.

General (jeneral) geography (jiografi), logic (logik), magic (majik), gymnastic (jimnastik).

Except these words it is pronounced like the Egyptian (G).

Get, gift, gynecologist, gynecology.

2 – حرف الـ (G) ينطق الحرف كالجيم المعطشة لو جاء بعده هذه الحروف (e, i, y)وتنطق كما في الكلمات التي بين الأقواس (جنرال)، (جيوجرافي)، (لوجيك)، (ماجيك)، (جيمناستيك).

مـا عـدا هـذه الكلمـات التي تنطق كحرف الجيم المصرية (جت)، (جيفت)، (جيف)، (جينكولوجيست)، (جينكولوجي).

Secondly: The word:

The word plays a particular role that determines which part of speech it is.

ثانيا: الكلمة:

إن الكلمـة تلعب دورا معينا حيث أنها تحدد إلى أي جزء تكون هذه الكلمة من أجزاء الكلام.

The word plays eight roles in parts of speech as following

إن الكلمة تلعب ثمانية أدوار في أجزاء الكلام كما يلي:

Part 1

Chapter (1)

Nouns

- **What is a noun?**

  A noun is a word used for naming anything Air, Book, Fish, Feeling, Gold. Hat, Man, Sea, Tea, Tree, Wind, Wood, Yacht, Youth.

الفصل (الأول)

الأسماء

- **ما هو الاسم؟**

الاســم هو كلمة تستخدم لتسمية أي شيء مثل (الهواء، الكتاب، السمك، الشعور، الذهــب، القــبعة، الإنســان، الــبحر، الشاي، الشجرة، الريح، الخشب، اليخت، الشباب).

a) The noun principally plays these roles.

- The role of subject.
- The role of object.
- The role of object of a preposition.
- The role of noun in apposition.
- The role of complement.

أ – إن الاسم يلعب الأدوار الرئيسية الآتية:

- مبتدأ أو فاعل.
- مفعول به.
- مجرور.
- البدل.
- المكمل.

b) Kinds of nouns:

Nouns can be classified into five different kinds.

ب – أنواع الأسماء:

1 – The Proper noun:

الأسماء يمكن تصنيفها إلى خمسة أقسام مختلفة.

1 – The proper noun is a name for one particular person, place, thing or event, as distinct from every other.

Mohammad, Nadya, Egypt, England, Africa, Ahmad, Eyman, The Egyptian revolution .... etc.

1 – الاسم العلم، هو اسم إما شخص، أو مكان أو حدث معين ويتميز عما سواه مثل:

محمد، نادية، مصر، إنجلترا، أفريقيا، أحمد، إيمان، الثورة المصرية.. الخ

2 – The common noun:

A common noun is a name which is common to every and any person or thing of the kind.

Animal, Bird, Book, Car, Child, Man, Pen, River, Street, Theatre, Tree, Town.

2 – الاسم العام:

هو اسم عام لكل أو لأي شخص أو شيء من نفس النوعية، مثل:

حيوان، طائر، كتاب، سيارة، طفل، رجل، قلم، نهر، شارع، مسرح، شجرة، مدينة.

3 – The Material noun:

A material noun is the name of some particular kind of matter.

Copper, Fish, Gold, Iron, Milk, Salt, Water.

3 – الاسم المادي:

هو اسم لبعض أنواع معينة من الأشياء المادية مثل: نحاس، سمك، ذهب، حديد، لبن، ملح، ماء.

4 – The collective noun:

A collective noun is the name of a group of persons or things taken as one complete undivided whole.

Army, Audience, Crew, Group, Herd, People, Police, Team … etc.

4 – الاسم الدال على الجمع:

هـــو اسم لمجموعة من الأشخاص أو الأشياء ينظر إليها على أنها كل لا يتجزأ مثل:

جــيش، مشـــاهدون، طاقم، مجموعة، قطيع، ناس أو شعب، شرطة، فريق..... الخ.

5 – The Abstract noun:

An abstract noun does not denote objects of sense as it is the case with the first four kinds which are all concrete.

Action, Attention, Beauty, Courage, Death, Fear, Grief, Happiness, Life, Love, Sweetness.

5 – الاسم المعنوي (الاسم المجرد):

لا يشـــير الاسم المعنوي إلى الأشياء التي ندركها بالحس كما هو الحال بالنسبة للأربعـــة أنـــواع الأولى التي تعتبر من الأسماء الحسية (الملموسة) مثل: حركة انتـــباه، جمـــال، شجاعة، مـــوت، خـــوف، أسى، سعادة، حياة، حب، حلاوة... الخ.

C – The Gender:

There are four genders in English.

جـــ- جنس الاسم: (مؤنث ومذكر)

يوجد هناك أربعة أجناس فى اللغة الإنجليزية.

1 – Masculine Gender for males:

Boy, Brother, Cock, Father, Husband, Man, Uncle … etc.

1 – جنس الاسم للذكور مثل:

ولد، أخ، ديك، أب، زوج، رجل، عم أو خال.. الخ

2 – Feminine Gender: for females:

Aunt, Daughter, Girl, Hen, Mother, Sister, Woman, etc.

2 – جنس الاسم للإناث مثل:

عمة أو خالة، ابنة، بنت، دجاجة، أم، أخت، امرأة.. الخ.

3 – Common Gender: for either sex:

Bird, Child, Cousin, Enemy, Friend, Parent, Teacher ... etc.

3 – جنس الاسم المشترك: للجنسين معا (مذكر ومؤنث):

طائـــر، طفـــل أو طفلة، ابن أو ابنة العمة أو الخالة، عدو أو عدوة، صديق أو صديقة، والد أو والدة، مدرس أو مدرسة... الخ.

4 – Neuter Gender: for lifeless things:

Book, Box, Glass, House, Pen, Stone, Table ... etc.

4 – جنس الاسم المحايد: للجماد: مثل:

كتاب، صندوق، كوب، منزل، قلم، حجر، مائدة....... الخ.

- **How can you form the feminine from the masculine?**

- **كيف يمكنك تكوين المؤنث من المذكر؟**

1 – By changing the ending:

1 – بتغيير النهاية مع إضافة (ess) أو (ine) فى نهاية الأسم

Actor	ممثل	Actress	A hero	بطل	Heroine
Conductor	محصـــل التذاكر	Conductress	Author	ممثل	Authoress
			Director	مدير	Directress
Host	مضيف	Hostess	Manager	مدير	Manageress
Tiger	نمر	Tigress	Waiter	النادل	waitress

2 – By adding: a feminine word instead of the masculine one

2 – بإضافة كلمة مؤنثة بدلا من المذكرة

Boy cousin	ابن عم أو الخال	Girl cousin	Boy friend	صديق	Girl friend
Grand father		Grand mother	He bear	الدب	She bear
Manservant	الخادم	Woman servant	Milkman	بائع اللبن	milkmaid

3 – By changing the word:

3 – بتغيير الكلمة ذاتها:

Boy ولد	Girl	Dog كلب	Bitch	Man رجل	Woman
Son ابن	Daughter	King ملك	Queen	Sir سيد	lady

D – The Gerund:

Nouns can be formed from verbs by adding "ing" at the end of the verb.

د – الاسم المشتق من الفعل:

يمكن تكوين الأسماء المشتقة من الأفعال وذلك بإضافة "ing"إلى نهاية الفعل.

be يكون	Being الكينونة	Come يحضر	Coming الحضور
Love يحب	Loving الحب	Play يلعب	Playing اللعب
Read يقرأ	Reading القراءة	Sing يغني	Singing الغناء
Sleep ينام	Sleeping النوم	Work يعمل	Working العمل

E - Forms of nouns:

There are three forms of nouns.

1 – The simple noun. 2 – The compound noun.

3 – The derivative noun.

هـ– أشكال الأسماء:

هناك ثلاثة أشكال من الأسماء هي:

1 – الاسم البسيط. 2 – الاسم المركب.

3 – الاسم المشتق.

1 – The simple noun

1 – الاسم البسيط

Arm ذراع	Board لوحة	Ball كرة
Bow قوس	Chair كرسي	Fountain نافورة
Girl بنت	Knife سكينة	Man رجل

Pen	قلم	Rail	قضيب	Rain	مطر
School	مدرسة	Snow	ثلج	Song	أغنية
Sound	صوت	Wind	ريح	Wing	جناح

2 - The compound noun 2 – الاسم المركب

arm ذراع+ Chair . كرسي =Armchair فوتيه أو كرسي ذو ذراعين

Black اسود + Board لوحة = blackboard سبورة

forget ينسى + me (مفعول به) ضمير المتكلم – ليس Not – forget – me-not

زهرة أذن القار

Fountain نافورة + pen قلم = fountain pen قلم حبر

Merry مرح + go يذهب + round يدور = merry – go – round.

الدويخة / الدوامة (كالمرجيحة الخاصة بالأطفال)

Pen قلم + knife سكينة = penknife مطواة

Rail قضيب + way طريق = railway السكة الحديد

Railقضيب + way طريق + man رجل = railway man عامل السكة الحديد

Rain	مطر	+ Bow	قوس	= Rainbow	قوس قزح
School	مدرسة	+ Girl	بنت	= Schoolgirl	تلميذة
Snow	ثلج	+ ball	كرة	= snowball	كرة الثلج
Snow	ثلج	+ man	رجل	= snowman	رجل الثلج
Touch	يلمس	+ me	ضمير المتكلم + not	ليس =	
				touch-me-not	زهرة المجزاعة

Note:

That the first word in a compound noun, is the qualifier and if the positions are reversed, that may bring about a complete change of meaning. Eg

ملحوظة هامة:

لاحـــظ أن الكلمـــة الأولى من الاسم المركب هي النعت (أي الصفة التي تصف الاسم) فإذا قلبت الأوضاع فإن ذلك قد يؤدي إلى تغيير كامل فى المعنى.

Coffee-house	مقهى	House-coffee	بن بيتي
Eye -glass	نظارة	Glass-eye	عين زجاجية
Flower-garden	حديقة زهور	Garden-flower	زهرة الحديقة
Lamp-oil	مصباح الزيت	Oil-lamp	زيت المصباح
Race-horse	حصان السباق	Horse-race	سباق الخيل
School-girl	بنت مدراس/ تلميذة	Girl-school	مدرسة بنات

3 – The Derivative noun: **3 - الاسم المشتق**

To astonish	يذهل	+ ment	= astonishment	ذهول
To build	يبني	+ ing	= Building	بناء
Child	طفل	+ hood	= childwood	طفولة
To dictate	يملي	+ ion	= dictation	إملاء
Friend	صديق	+ ship	= friendship	صداقة
Generous	كريم	+ ity	= Generosity	كرم
Happy	سعيد	+ ness	= happiness	سعادة
To sail	يبحر	+ Or	= sailor	بحار
Strong	قوي	+ th	Strength	قوة
To write	يكتب	+ er	Writer	كاتب

Note:

If two vowels are met one at the end the other at the first of a noun one of them must be omitted.

ملحوظة هامة:

إذا اجـــتمع حرفان متحركان أحدهما فى نهاية اسم والأخر فى أول الاسم الثاني فيجب أن يحذف أحدهما.. Write + er = writer

F- The countable and uncountable nouns:

و – الأسماء التي يمكن عدها والتي لا يمكن عدها:

1) countable nouns Uncountable nouns

1) أسماء تعد		أسماء لا تعد	
One boy	ولد واحد	Ice	ثلج
Two cats	قطتان	Ink	حبر
Three chairs	ثلاث كراسي	Salt	ملح
Four eggs	أربع بيضات	Tea	شاي

2) The countable nouns have both singular and plural:

2) الأسماء التي تعد لها صلاحية الفرد والجمع:

S		P		S		P	
A pupil	تلميذ	Pupils	تلاميذ	A chair	كرسي	Chairs	كراسي

S		P	
This is a schoolboy	هذا تلميذ	These are schoolboys	هؤلاء تلاميذ

3 – The uncountable nouns have only singular.

3 – الأسماء التي لا تعد تعامل معاملة الفرد فقط.

Salt is in the box — الملح فى العلبة

Water is in the bottle — الماء فى الزجاجة

Look! His face radiates happiness

انظر !! إن السعادة تشع من قسمات وجهه

4 – But the uncountable nouns can be both countables and uncountables (singular and plural).

4 – لكن يمكن للأسماء لتي لا تعد أن يكون لها صلاحية النوعين (وأن تستخدم كمفرد وجمع).

Uncountables		Countables	
Ice	ثلج	An ice	بسكوتة ثلج
Copper	نحاس	Coppers	قطع من النقود النحاسية
Glass	زجاج	Glasses	أكواب من الزجاج
Iron	حديد	An iron	مكواة
Tin	صفيح	A tin	علبة صفيح

It's easy to break glass. من السهل تحطيم الزجاج

I've already had three glasses of milk, but I want some more.

لقد تناولت من قبل ثلاث أكواب من اللبن، ومع ذلك فإنني فى حاجة إلى تناول الكثير منه.

G – Partitives Nouns:

When a noun refers to a part of something, it is called partitive noun.

ز – الأسماء الجزئية:

عندما يشير الاسم إلى جزء من شيء ما فإنه يسمي اسما جزئيا

A great number of people	عدد كبير من الناس
A group of people	مجموعة من الناس
A handful of dust	قبضة من التراب
A number of foreign stamp	عدد من الطوابع الأجنبية
A pair of shoes	زوج من الأحذية
A parcel of books	رزمة من الكتب
A piece of cheese	قطعة من الجبن
A sheet of paper	فرخ من الورق



EXERCISE (1)

A) Indicate the kinds of the nouns in the following sentences:

1 – Africa is now on the alert.

2 – Big fish eat small ones.

3 – Don't cry for the moon.

4 – Habit is second nature.

5 – Have you read about the pharaoh of Egypt?

6 – Money is what money does.

7 – Naser achieved great victories for his country.

8 – She is the Cleopatra of our times.

9 – This raincoat is water-proof.

10 – Will you have some coffee?

b) Classify the following nouns according to the main kinds:

Cairo – colour – youth – class – audience – school – Egypt – the Koran – Theatre – flag – hatred – noise – army – navy – shehata – garden – man – boy – Mona.

c) Form abstract nouns from:

Beautiful – clean – poor – low – friend – glad – speak- think – want – likely – infant – feel – reply – loose – king – eager – brave – grow – sweet.

D) Form the gerund from the following

Write –play – teach – read – smoke – go – do – work – believe – joke – drink – swim – dig.

E) Form suitable compound nouns by choosing the proper combinations:

Letter – sand – ball – time – box – ice – station – foot – storm - cream – master – table.

F) Complete by using suitable partitive nouns:

A .... of books	A .... of paper
A .... of shoes	A .... of school-girls
A .... of nuts	A ....of cheese
A .... of students	A n............. of corn

G) Complete the following list

Feminine	**Masculine**	**Feminine**	**Masculine**
Enemy	....	....	Actor
Girl friend	....	....	Ambassador
Goddess	....	....	Author
Governess	....	....	Bachelor
Herirress	....	....	Hero
Land lady	....	....	Host
Princess	....	....	Master
Queen	....	....	Negro
She wolf	....	....	Schoolmaster
Teacher	....	....	Sir
Widow	....	....	Waiter

H - Give the feminine of:

Brother	Husband	Grandson	Father
Cousin	Grand father	Son	uncle

h) Numbers : Singular and plurals:

- A singular noun indicates one object.
- A plurals noun indicates more than one object.

ح) العدد: مفرد وجمع

- الاسم المفرد يشير إلى شيء واحد.
- الاسم الجمع يشير إلى أكثر من شيء.

- How to change singular noun to plural noun?

- كيف يمكن تحويل الاسم المفرد إلى اسم جمع؟

1) By adding "s" to the singular, this applies to most nouns:

Note:

You must omit the indefinite article.

1 - يمكن تحويل الفرد إلى جمع بإضافة "s" للمفرد وذلك الإجراء يمكن تطبيقه على معظم الأسماء مع ملاحظة حذف أداة النكرة.

S		ا		S		ا	
An apple	تفاحة	Apples	تفاح	A boy	ولد	Boys	ولاد
A cat	قطة	Cats	قطط	A dog	كلب	Dogs	كلاب
An eye	عين	Eyes	عيون	A girl	بنت	Girls	بنات
A hand	يد	Hands	أيادي	A meter	متر	Meters	أمتار
A nose	أنف	Noses	أنوف	A path	ممر	Paths	ممرات
A stone	حجر	Stones	أحجار	A tree	شجرة	Trees	أشجار
A youth	شاب	Youths	شباب	Waiter	جرسون / نادل	Waiter	جرسونات

2) Here are four spelling rules to memorize.

2) وإليك أربعة قواعد تذكرها جيدا.

A) By adding "es" after the nouns ending in

(ch, o, sh, s, ss, x, z).

أ - بإضافة "es" للأسماء المنتهية بـ

(ch, o, sh, s, ss, x, z).

S		-CH-	أ
A bench	مقعد	Benches	مقاعد
A branch	فرع	Branches	فروع
A bunch	باقة	Bunches	باقات
A church	كنيسة	Churches	كنائس
A coach	عربة	Coaches	عربات
An inch	بوصة	Inches	بوصات

-O-

Note:

(preceded by a consonant).

ملحوظة:

إذا كان حرف الـ "o" يسبقه حرف ساكن يضاف إليه "es".

A buffalo	جاموس	Buffaloes	جواميس
A cargo	شحنة	Cargoes	شحنات
An echo	صدى	Echoes	أصداء
A hero	بطل	Heroes	أبطال
A motto	شعار	Mottoes	شعارات
A negro	زنجي	Negroes	زنوج
A potato	بطاطس	Potatoes	بطاطس
A volcano	بركان	Volcanoes	براكين

But if the letter "O" is preceded by a vowel is formed by adding "s" only.

لكن لو كان يسبق حرف "o"حرف متحرك فإنه يضاف إليه "s" فقط.

A bamboo	بزرانة	Bamboos	خيزران
A cameo	حجر كريم	Cameos	أحجار كريمة
A folio	ملف	Folios	ملفات
A portfolio	حافظة أوراق	Portfolios	حوافظ أوراق
A radio	راديو	Radios	راديوهات
A studio	أستوديو	Studios	استوديوهات

Also these nouns is formed by adding "s" only.

وهذه الأسماء أيضا إليها "s" فقط (بالرغم من أن الـــ "o" يسبقها حرف ساكن).

A dynamo	مولد	Dynamos	مولدات
A photo	صور	Photos	صور
A piano	آلة بيانو	Pianos	آلات بيانو

-S, ss-

A bus	أتوبيس	Buses	أتوبيسات
A dress	فستان	Dresses	فساتين
A gas	غاز	Gases	غازات
A glass	كوب	Glasses	أكواب
A loss	خسارة	Losses	خسائر
A mass	كتلة	Masses	كتل

-sh-

A brush	فرشة	Brushes	فرش
A bush	شجيرة	Bushes	شجيرات
A dish	طبق	Dishes	أطباق
A fish	سمكة	Fishes	أسماك
A wish	رغبة	Wishes	رغبات

-x-

An ax	فاس	axes	فؤس
A box	صندوق	Boxes	صناديق
A fox	ثعلب	Foxes	ثعالب
A tax	ضريبة	Taxes	ضرائب

-z-

A fez	طربوش	Fezes	طرابيش
A topaz	ياقوتة	Topazes	ياقوت.

B) Change the "y" at the end of a noun into (ies) if it is preceded by a consonant.

ب – يـــتم تغيـــير حرف الـــ "y" الموجودة فى نهاية الاسم المفرد إلى "ies" إذا كان مسبوقا بحرف ساكن.

An army	جيش	Armies	جيوش
A city	مدينة	Cities	مدن
A country	بلد	Countries	بلدان
A cry	صيحة	Cries	صيحات
A duty	واجب	Duties	واجبات
A fly	ذبابة	Flies	ذباب
A lady	سيدة	Ladies	سيدات
A story	قصة	Stories	قصص

But if the "y" preceded by a vowel don't change the "y" just add "s".

ولكـــن فى حالة ما إذا كان حرف الـــ "y" مسبوقا بحرف متحرك فلا تحذف الـــ "y" بل ويضاف إليها "s" فقط.

A boy	ولد	Boys	أولاد
A day	يوم	Days	أيام
A key	مفتاح	Keys	مفاتيح
A monkey	قرد	Monkeys	قرود
A play	مسرحية	Plays	مسرحيات
A toy	لعبة	Toys	لعب

C – The nouns which ending by "f" "fe" change it into "ves" (they are twelve nouns).

جـ – الأسماء التي تنتهي بـ "f" أو "fe"يتم حذف الـ "f" وتغيرها إلى "ves" وهذه الأسماء عددها اثني عشر اسما).

A calf	عجل	Calves	عجول
A half	نصف	Halves	أنصاف
A knife	سكينة	Knives	سكاكين
A leaf	ورقة	Leaves	أوراق
A life	معيشة	Lives	معايش
A loaf	رغيف	Loaves	أرغفة
A self	نفس	Selves	أنفس
A sheaf	حزمة	Sheaves	حزم
A shelf	رف	Shelves	أرفف
A thief	لص	Thieves	لصوص
A wife	زوجة	Wives	زوجات
A wolf	ذئب	Wolves	ذئاب

But the nouns which ending by "ief, oof, eef, ff" orr "rf" generally takes "s" only

ولكـــن اذا انتهت الأسماء بـ " ief, oof, eef, ff, rf" فإنها عامة تأخذ "s" فقط فى نهايتها.

A belief	عقيدة	Beliefs	عقائد
A chief	رئيس	Chiefs	رؤساء
A dwarf	قزم	Dwarfs	أقزام
A grief	حزن	Griefs	أحزان
A gulf	خليج	Gulfs	خلجان
A handkerchief	منديل	Handkerchiefs	مناديل
A hoof	حافر	Hoofs	حوافر
A proof	برهان	Proofs	براهين
A reef	سلسلة صخور	Reefs	سلاسل صخور
A roof	سطح	Roofs	أسطح
A safe	خزينة	Safes	خزائن
A turf	خميلة	Turfs	خمائل

D – Here some of irregular plurals.

- by changing of vowels.

د – وإليك جم الشواذ ويتم ذلك بتغيير الأحرف المتحركة.

Goose	أوزة	Geese	أوز
A foot	قدم	Feet	أقدام
A mouse	فأر	Mice	فئران
A woman	إمرأة	Women	نساء
A louse	قملة	Lice	قمل
A man	رجل	Men	رجال
A tooth	سن	Teeth	أسنان
A die	زهرة النرد	Dice	كعاب

- By adding "en" **(en) بإضافة**

A child	طفل	Children	أطفال
An ox	ثور	Oxen	ثيران

E – Some nounds have the same form in singular and plural (animals, fish …et)

هـ – بعض الأسماء تبقى على هيئتها دون تغيير فى المفرد والجمع (كما فى الحيوانات والأسماك .. الخ).

Fish	سمك	Swine	خنازير / خنزير
Duck	بط /بطة	Salmon	سمك / سمكة سلمون
Deer	غزلان / غزال	Sheep	خراف / خروف

- **some nouns which showing number, weight, money and power (collective numerals) don't take "s" if they have numeral in front of them. (used as adjective).**

- **بعض الأسماء التي تبين العدد، الوزن، النقود، والقوة، (تسمي أعداد الجملة) لا تأخذ " s" إذا كان يوجد رقم أمامها (أي لا تجمع) تستخدم كصفات)**

Dozen	دستة	Dozen	دست
Gross	قاروضة	gross	قروضات
Hundred	مئة	Thousand	ألف
Horse-power	القوة الحصانية	Million	مليون
		Foot	قدم

* Two dozen eggs — دستتان من البيض
* Two gross of pencils — قارضتان من الأقلام
* Three hundred pounds — ثلاثمائة جنيهات
* A three-foot rule — مسطرة طولها ثلاث أقدام
* Four thousand people — أربعة آلاف نسمة

But if these nouns have no numeral in front of them, they take "s" and followed by "of" they are used as nouns (except gross).

فى حالة ما إذا كانت هذه الأسماء لا يوجد أمامها أرقام فإنها تأخذ "s"وإن يتبعها "of"وتستخدم كأسماء لبيان ضخامة الكم (ما عدا gross).

Dozens of eggs	دست من البيض
Hundreds of pounds	مئات من الجنيهات
Thousands of people	آلاف من الناس
The house is 30 feet high	يبلغ المنزل ثلاثين قدما فى الارتفاع
The hall is 5 yards long	تبلغ الصالة خمس باردات فى الطول

F - Some nouns have no plural form:

و – بعض الأسماء لا تأتي فى صورة جمع:

Alphabet	حروف الهجائية	Expenditure	مصروفات
Fruit	فاكهة	Hair	شعر
Furniture	أثاث	Information	معلومات
Offspring	نسل (ذرية)	Poetry	الشعر
Scenery	مناظر	Money	النقود

Where is the money I gave you? أين النقود التي أعطيتها

G- Plural of Greek, Latin nouns.

ز – جمع الأسماء اليونانية واللاتينية

An appendix	زائدة / ملحق	Appendices	زوائد / ملحقات
An axis	محور	Axes	محاور
A basis	قاعدة / أساس	Bases	قواعد / أسس
A datum	معلومة / واقعة	Data	معلومات
A crisis	أزمة	Crises	أزمات

An erratum	خطأ / غلط	Errata	أخطاء / أغلاط
A memorandum	مذكرة	Memoranda	مذكرات
An oasis	واحة	Oases	واحات
A phenomenon	ظاهرة	Phenomena	ظواهر
A radius	نصف القطر	Radii	أنصاف الأقطار
A terminus	محطة نهائية /حد	Termini	محطات نهائية/حدود
A thesis	رسالة جامعية	Theses	رسائل جامعية
An index	فهرس	Indexes	فهارس
An index	أس / قوة	Indices	أسس / قوى
A genius	عبقري / عبقرية	Geniuses	عباقرة / عبقريات
A genius	جنى / عفريت	Genii/geniuses	جن / عفاريت

H – Some nouns have no singular forms:

ي – بعض الأسماء لا تأتي فى صورة المفرد:

Alms	صدقة (صدقات)	amends	تعويض
Billiards	البليارد	Cards	ورق اللعب
Contents	محتويات	Compasses	بوصلة /برجل
Dominoes	قطع الدومينو	Goods	بضائع
Oats	الشوفان	People	الناس
Riches	ثراء	Scales	ميزان
Spectacles	نظارة	Trousers	بنطلون
Wages	أجور		

Where are my spectacles? أين نظارتي

i) plural of compound nouns by adding "s" or "es" to the last noun.

ك – جمع الأسماء المركبة بإضافة "s"أو "es"إلى الاسم الأخير.

An arm-chair	فوتيه	Arm-chairs	فوتيهات
A book-keeper	محاسب	Book-keepers	محاسبون
A book- seller	بائع كتب	Book-sellers	بائعو كتب

A goal-keeper	حارس مرمى	Goal-keeper.	حراس مرمى
A handful	ملء يد	Handfuls	ملء الأيدي
A mouthful	ملء الفم	Mouthfuls	ملء الأفواه
A waterfall	شلال	Waterfalls	شلالات

- **man- woman (servant or teacher ... etc)**

A manservant	خادم	Menservants	خدم
A woman servant	خادمة	Women servant	خادمات

Nouns ending in "man"

الأسماء المنتهية "man"

1 – When "man" is a part of the noun itself

1 – عندما تكون الكلمة "man" جزء من الاسم نفسه

Brahman	برهمي	Brahmans	براهمة
German	ألماني	Germans	ألمان
Mussluman	مسلم	Musslumans	مسلمون

2 – When "man" refers to a human – being. Change man to men and woman to women

2 – عندما تكون كلمة "man"تشير إلى إنسان تغير (man إلى men) (woman إلى women).

An English man	إنجليزي	Englishmen	إنجليز
A nobleman	نبيل	Noblemen	نبلاء
Workman	عامل	Workmen	عمال

When nouns are followed by a preposition put the noun only in a plural

عندما يكون الاسم متبوع بحرف جر يجمع الاسم فقط

A brother in law	أخو الزوجة	Brothers in law	أخوات الزوجة
A daughter in law	زوجة الابن	Daughters in law	زوجات الابن
A passer by	عابر سبيل	Passers by	عابرو سبيل
A mother in law	الحماه	Mothers in law	حموات
A looker on	مشاهد	Lookers on	مشاهدون

When nouns preceded by "step" the nouns take "s" except "stepchild"

عندما تكون الأسماء مسبوقة بـ "step" تأخذ الأسماء "s" ما عدا "stepchild" فلا تأخذ "s"

A step brother	أخ غير شقيق	Step brothers	أخوه غير أشقاء
A step sister	أخت غير شقيقة	Step sisters	أخوات غير شقيقات
A step child	ابن ابنة للزوج او للزوجة	Step children	أبناء للزوج أو للزوجة

The verb agrees with the noun following "of"

يتفق الفعل مع الاسم الذي يأتي بعد "of"

* Half of work was done by me — قمت بنصف العمل
* Half of the letters were lost — فقدت نصف الخطابات
* There is heaps of ammunition — توجد أكوام من الذخيرة
* There are heaps of cigarettes — توجد أكوام من لفائف السجائر
* There is lots of work — يوجد عمل كثير
* Lots of people thinks so — كثير من الناس يظن ذلك
* Proper , material and abstract nouns have no plural. Unless they are used as common nouns.

الأسماء العلم والمادة والمعنوية ليس لها جمع ما لم تستعمل كأسماء عامة.

* The Nile brings good in its train (Pr) — يجلب النيل الخير فى أذياله (علم)

* There are a few Niles in the world (comm.) .

توجد أنهار قليلة تشبه النيل في العالم (عامة)

* Tea is my favourite drink (mat). الشاي مشروبي المفضل (مادة)

استورد أفضل أنواع الشاي (عامة)

* Kindness is a virtue (abs) يعتبر الكرم فضيلة (معنوي)

* Kindness are never lost (comm.). الأعمال الكريمة لا تضيع أبدا (عامة)

* The collective noun is singular when it denotes one undivided whole, but when it refers to a number of different individuals it becomes a plural noun and it is called "a noun of multitude".

يعتبر اسم الجمع مفردا عندما يشير إلى كل لا يتجزأ، ولكن عندما يشير إلى عدد من الأفراد المختلفين فإنه يصبح جمعا ويسمي في هذه الحالة (اسم جماعة).

* My family is very rich (coll) عائلتي ثرية جدا (إسم جمع)

My family are invited to a wedding (n. of. Mul)

دعيت عائلتي إلى حفل زفاف (اسم جماعة)

* The foot-ball team is well formed (coll)

تم إعداد فريق كرة القدم في أحسن تشكيل

* The foot-ball team are invited to tea party

دعي فريق كرة القدم إلى حفل شاي (اسم جماعة)

(And) .... (a singular verb).

Use a singular verb, when there are two subjects joined by "and", if they are considered as one thing.

واو العطف (and) تستخدم فعلا يدل على الفرد، إذا ربطت فاعلان وكانا يعتبران في حكم الشيء الواحد.

* Bread and butter is eaten with honey

الخبز المعجون بالزبدة يؤكل بعسل النحل

*** either ... or إما ..... وإما & Neither ... nor لا .. ولا**

If the two subjects are singular, the verb is singular

إذا كان الفاعلان مفردان كان الفعل يدل على الفرد

* Either she or her sister is to blame إما هي أو أختها يقع عليها اللوم

* Neither he nor his brother likes her لا هو ولا أخيه يحبانها

* But if one subject is singular and the other plural the verb generally agrees with the nearest subject.

لكـــن لو أحد الفاعلين مفردا والأخر جمعا فإن الفعل يتفق عادة مع أقرب الفاعلين للفعل.

* Either I or you are wrong إما أنا أو أنتم مخطئون

* Neither he nor his brothers deserve this prize.

لا هو ولا أخوته يستحقون هذه الجائزة

*** as well as.** **وكذلك**

* When "as well as" is used the verb agrees with the first subject.

عندما تستخدم " as well as" يتفق الفعل مع الفاعل الأول

* They, as well as she are beautiful إنهن جميلات وهي كذلك

* I, as well as they, am happy أنني سعيد وهم كذلك

* The host, as well as his guests, has enjoued the party

لقد استمتع المضيف بالحفل وكذلك ضيوفه

Note:

(every, each, none) is followed by a singular verb.

ملحوظة:

يتبع كل من (every, each, none) فعلا يدل على الفرد.

Exercise (2)

a) Give the plural of:

An apple, a box, a belief, a coach, a child, a dish, an egg, a gas, a fly, a foot, a hero, a key, a loaf, a mouse, a radio, a story, a tooth, a tax, a wish,

b) Give the plural of:

Man – servant, woman – doctor, looker-on, brother-in-law, passer-by-girl –friend.

c) Complete the following

- The foot-ball team .... playing well.
- His family .... A very happy one.
- The police .... Looking for the criminal.
- The woman and her child .... Over three.
- Bread and butter .... usually eaten with honey
- .... Whisky and soda a good drink.
- A cigarette or a cup of coffee .... Good for him.
- Neither the manager nor his deputy ...... come yet.
- Neither the students nor the teacher ..... here.
- Neither you nor they .... Mistaken.
- Everybody .... doing the best.
- Each of us .... perfect.

None of your answer .... correct.

d) Correct the following:

He refused to gibe me any informations.

These furnitures are very expensive do you like to have fishes for dinners?

She bought five dozens eggs.

Ten thousands people attended the match.

Many sheeps are killed every day.

She, as well as her sister are coming with us.

I want to have my hairs cut.

Where are the money?

The trouser is on the peg.

I – Cases of Nouns:

حالات الأسماء

- The noun has four principal cases.

1 - Subjective (nominative) case.

2 - Objective (accusative and dative) case.

3 - Possessive (genitive) case.

4 - Vocative case.

إن الاسم له أربع حالات رئيسية هي :

1 – حالة الفاعل أو المبتدأ.

2 – حالة المفعول به (المباشر وغير المباشر) .

3 – حالة الملكية أو إضافة الاختصاص.

4 – حالة المنادى .

The Subjective case.

The Subjective case indicates the subject of the verb. The subject may be a noun or a pronoun.

1 – حالة الفاعل أو المبتدأ

إن حالـــة الفاعل تبين فاعل الفعل أو المبتدأ ، والفاعل إما أن يكون اسما أو ضميرا كما يلي :

When subject precedes the verb.

عندما يسبق الفاعل الفعل مثل

Babies cry	الاطفال يبكون	She weeps	هي تبكي
Birds fly	الطيور تطير	Men toil	الرجال يكدحون
Boys play	الأولاد يلعبون	Players play	اللاعبون يلعبون
Dancers dance	الراقصون يرقصون	Readers read	القراء يقرأون
Enemies quarrel	الاعداء يتشاجرون	Singers sing	المغنون يغنون
Friends cooperate	الاصدقاء يتعاونون	Swimmers	السباحون
Hunters hunt	الصيادون يصطادون	swim	يسبحون

Jokers joke	المازحون يمزحون	Teachers teach	المعلمون يعلمون
Ladies gossip	السيدات يثرثرن	Workmen work	العمال يعملون
Liars lie	الكذابون يكذبون	Writers write	الكتاب يكتبون
		He laughs	هو يضحك

ب - يكـــون الفــاعل مكمـــل (أي عندما يكون في موضع الخبر مكملا لفعل ناقص الإخبار مثل) وهذا يعني أن حالة الفاعل التي تسبق أمثال هذه الأفعال هي نفسها التي تلحقها.

* He is my brother — هو (يكون) أخي
* Mohammad became a great man — أصبح محمد رجلا عظيما
* She is the queen of my heart — أنها ملكة قلبي
* His sister is a lady of quality — أخته سيدة راقية
* He is a poor fish — أنه مسكين
* He is man of straw — أنه ضعيف الشخصية

Note:

The indirect object that which is preceded by to or for.

ملحوظة

المفعول غير المباشر ذلك الذي يكون مسبوقا بــ " to" أو " for " .

2 - The objective case — **2- حالـــة المفعـــول**

a - The accusative case

When the noun is direct object.

2 - حالة المفعول المباشر (عندما يكون الاسم مفعولا مباشرا)

* Architects design buildings — المهندسون المعماريون يصممون المباني
* Bees like flowers — النحل يحب الأزهار

* Boys eats ice-cream	الأولاد يأكلون ايس كريم
* Doctors treat the patient	الأطباء يعالجون المرضى
* Drivers drive cars	السائقون يقودون السيارة
* Her daughter sings beautiful song	ابنتها تغني أغنية جميلة
* Her grand mother likes television	جدتها تحب التليفزيون
* Her mother runs the house	والدتها تدير المنزل
* His cousin studies Spanish	ابن عمه يدرس اللغة الأسبانية
* His father writes books	والده يؤلف كتاب
* His grandfather tells stories	جده يقصص قصص
* My family speak English	جميع أفراد عائلتي يتكلمون إنجليزي
* My sister plays tennis	أختي تلعب التنس
* My son learns medicine	ابني يتعلم الطب
* My uncle likes music	خالي يحب الموسيقى
* Painters paints portraits	الرسامون يرسمون اللوحات
* People hate liars	الناس يكرهون الكذب
* People smoke cigarettes	الناس يدخنون السجائر
* Pilots fly aeroplanes	الطيارون يطيرون الطائرات
* Policeman helps the people	الشرطي يساعد الناس
* Rats hate cats	الفئران تكره القطط
* Scientists invent wonders	العلماء يخترعون العجائب
* Soldiers defeat the enemies	الجنود يهزمون الأعداء
* Students study lessons	الطلاب يذاكرون دروسهم
* Teachers teach students	المدرسون يعلمون الطلاب
* Women adore jewellery	النساء يعبدون الذهب

The dative case

When the noun is indirect object:

حالة المفعول المباشر (عندما يكون الاسم مفعولا غير مباشر)

S	V	Indir ob	Dir ob	
فاعل	فعل	مفعول غير مباشر	مفعول مباشر	
I	Gave	My wife	A kiss	أعطيت زوجتي قبلة
He	Writes	His fiancée	A letter	يكتب خطاب لحبيبته
He	Can't tell	His wife	The truth	لا يستطيع أن يقول لزوجته الحقيقة
She	Gives	The students	Private lesson	تعطي الطلاب دروس خصوصية
The girl	Left	Her sister	Some sweets	تركت البنت لأختها بعض الحلوى
The boy	Told	His friend	a lie	قال الولد لصديقه اكذوبة
The police	Gave	The thief	A lesson	لقنت الشرطة قاص درسا
The wife	Wished	Her husband	Good luck	تمنت الزوجة لزوجها حظا سعيدا
The mother	Wished	Her son	Happy birthday	تمنت الام لأبنهاعيد ميلاد سعيد
They	Paid	The merchant	Much money	دفعوا للتاجر نقود كثيرة
That	Will do	Your children	Much good	هذا سيعود على أطفالك بالخير الكثير
Ali	Gave	Omar	A book	اعطى علي عمر كتاب
That	Will save	The worker	A lot of work	هذا سيوفر عغلى العمال كثير من العمل
Ali	Gave	A book	To Omar	أعطى علي كتابا لعمر
That	Will save	Our friend	Much trouble	سيوفر هذا على صديقنا كثيرا من المشاكل

- **When object is a complement** — **عندما يكون المفعول مكملا**
  * They made him a minister — لقد جعلوه وزيرا
  * He thought her a fool — لقد حسبها حمقاء

- Nouns in apposition أسماء تستعمل كبدل

When two nouns are used together to denote the same person or thing , the second is said to be in apposition with the first.

عــندما يستعمل الأسماء سويا للإشارة إلى نفس الشخص أو الشيء يسمى الاسم الثاني بدلا للاسم الأول.

* Al Maarri, the poet, was blind كان المعري الشاعر أعمى
* I admire Al Maarri, the poet أنني أعجب بالمعري الشاعر
* I respect her father, the well-known surgeon

انني احترم والدها، الجراح المشهور

* has she met your sister Mona? هل هي قابلت اختك منى

* The Nile is a good source of wealth إن نهر النيل مصدر عظيم للثروة

C - The possessive (Genitive) cases

The possessive (Genitive) cases denotes owner ship, and it has two kinds.

ج) حالة الملكية (أو المضاف والمضاف إليه)

إن حالة الملكية (الإضافية) تبين الملكية ولها أداتان :

1 - By using "S" and apostrophe

1) باستخدام " S " وفوقها فاصلة ('S).

IA) Use ('S) for singular nouns

1- أ) استخدام ('S) للأسماء المفردة :

The artist's touches	لمسات الفنان	The lady's mouth	فم السيدة
The baby's hand	يد الطفل	Lion's mouth	فم الاسد
The boy's brain	مخ الولد	The man's heart	قلب الرجل
The cat's paw	مخلب القط	The servant's life	حياة الخادم

The cook's tongue	لسان الطاهي	The solider's eye	عين الجندي
The footballer's feet	أقدام لاعب كرة القدم	The writer mind	عقل الكاتب
The girl's hair	شعر الفتاة		

IB) Use the apostrophe only for singular nouns ending in (s).

أ-ب) استخدام الفاصلة فقط أمام الأسماء المفــــــرد المنتهيـــــــة (S)

Archimedes' law	قاعدة ارشميدس	Hercules' power	قوة هرقل
Moses' law	شريعة موسي		

IC) Use apostrophe only for plural nouns ending in "s"

1-ج) استخدام فاصلة فقط أمام الأسماء الجمع المنتهيـــــة بــ (s)

The boys' book	كتب الأولاد	The soldiers' camps	معسكرات الجنود
The dogs' tails	أذيال الكلاب	The typists' type writer	الالة الكاتبة الخاصة بالكتب على هذه الالة
The girls' room	حجرة البنات	The girls' dresses	فساتين البنات

ID) Use('s)for plural not ending in "s"

1-د) استخدام ('s) بفاصلة فوقها أمام الأسماء الجمع التي لا تنتهي بـــ(S)

The children's books كتب الأطفال

The men's cars سيارات الرجال

The women's dresses فساتين السيدات

IE) Sometimes ('s) means a house or a shop.

لكي تعني منزل أو مكان عمل . "s"1هـــ) بعض الأحيان نستخدم

Have you been to the doctor's = to the doctor's clinic

هل ذهبت إلى عيادة الدكتور

I came back from the backer's = from the backer's shop

إنني عدت من المخبز

U) Use (of) if the prossessor is a thing not a person.

1-و) استخدام "of" إذا كان المالك شيئا وليس شخصا.

* The streets of the town	شوارع المدينة
* The wheels of the car	عجلات السيارة
* The legs of the table	أرجل المائدة
* The cover of the book	غلاف الكتاب
* The branch of the tree	فرع الشجرة
* The shores of the ocean	شواطئ المحيط
* The boundaries of the country	حدود البلاد

Use (of) instead of ('s) for the man or the animal if it is followed by a "clause" or a " phrase".

استخدام (of) بدلا من (s) للإنسان والحيوان إذا كان الاسم الدال على أيهما متبوعا بـ (clause) أو (phrase) كالأمثلة الآتية :

The boys obeyed the teacher's orders · أطاع الأولاد أوامر المدرس

The boys obeyed the order's of the teacher, who had a stick in his hand أطاع الأولاد أوامر المدرس الذي كان يحمل عصا في يده

Note:

The word "teacher" is followed by a clause in the secand sentence . So we used "of" in spite of "teacher" is a man

ملاحظة :

نلاحظ في ثاني الجملتين الأخيرتين أن كلمة "Teacher" تبعها (Clause) ومع ذلك استخدمنا (of) بالرغم من ان المدرس إنسان

- The Genitive case - حالة المضاف والمضاف إليه

When two things are attached with each other in any case, we (as usual) put the two nouns together without using "of " considring that the first one is an Adjective . or noun attribute.

عـندما يـتلازم أو يرتبط شيئان على نحو أو آخر من المعتاد في هذه الحالة أن نضع الاسـمين معـا دون استخدام "Of" معتبرين أن اسم الشيء الأول كصفة تسبق الاسم الثاني أو بمعنـى آخر (المضاف والمضاف إليه في العربية) كالأمثلة التالية :

The lamp of the street . (changed into)
The street lamp.

الجملة الأولى : المصباح الخاص بالشارع .

تحولـت فـي الجملـة الثانـية إلى مصباح الشارع أي أن كلمة "Street" التي تقابل المضـاف إلـيه في العربية سبقت كلمة " Lamp " التي تقابل المضاف وحلت محل صفة .

Autumn colour	ألوان الخريف	Giza pyramids	أهرامات الجيزة
Birthday party	حفل عيد ميلاد	January rains	أمطار يناير
Coffee cup	فنجان قهوة	Murder stories	قصص قتل
Cairo airport	مطار القاهرة	Summer holidays	عطلة الصيف
Crime stories	قصص الجريمة	Shoe polish	طلاء الحذاء
Detective stories	قصص بوليسية	Spring flowers	زهور الربيع
Fairy stories	قصص عفاريت	Tennis shoes	حذاء تنس
Ghost stories	قصص أشباح	Winter sports	رياضات الشتاء

The vocative case

The vocative case is a noun used for the sake of address or the nominative of address.

المنادى

هو عبارة عن اسم استخدم في حالة المخاطبة أو ما يسمى الفاعل الدال على الخطاب.

* Hassan, you must do your duty! يجب أن تؤدي واجبك يا حسن

* Are you coming with me, honey هل ستأتين معي يا حبيبتي
* Don't make such a fuss, Mona لا تحدثي مثل هذه الجلبة، يا منى
* Son, you must be careful يابني، يسجب أن تكون حريصا
* You know Ahmed, if it wasn't for my headache, I would accompany you,

إنك تعلم يا أحمد لولا الصداع الذي أصابني لرافقتك

EXERCISE (3)

1 – State the case of the following nouns in the following sentences:

Are you coming with us, Mona?

Do you believe his story?

Don't ruin your career.

God bless your soul.

Have you received today's post?

Have you seen your mother's bag, Hasan?

Her tears melted my heart.

Silence gives consent.

We are having dinner at our uncle's.

2 – Use each of the following nouns in a suitable sentence:

Address, Air, career, country, football, feast, fun, grandfather, master, mistakes, nationalism, patience, promise, words, work.

3 – Write 5 sentence on each of the following patterns

a – Subject (noun) + verb.

B – Subject(noun) + verb + object (noun).

C – Subject (noun) + verb + indi obj + dir. Obj.

D – Subject (noun) + verb + noun complement.

4 – Express by using the possessive form:

The book of her father.

The cat of his wife.

The farm of my mother – in –law.

The gun of my friend.

The house of his aunt.

The type writer of the typists.

I - ARTICLES

Indefinite Articles . أدوات النكرة
definite Articles أدوات المعرفة
Articles are Demonstratives Adjectives
تعتبر أدوات النكرة والمعرفة من صفات الإشارة

I – Indefinite Articles (singular)

"A" is used before a word beginning with a consonart sound (for singular nouns only).

1 – أدوات النكرة مفرد:

يستخدم حرف "a"قبل الكلمة التي تبدأ بحرف ساكن (للأسماء المفردة فقط).

A bird, a boy, a city, a flower,, a girl, a house, a happy, a film, a minute, a school, a watch.

"An" is used before a word beginning with a vowel sound or a voiceless or weak "h"

Vowels " a, e, i, o, u" + h (sileny)

نستخدم "an" قبل الكلمة التي تبدأ بحرف متحرك أو حرف "h" الصامت أو الضعيف، والحروف المتحركة هي تلك التي ننطقها دون إيقاف النفس إيقافا مسموعا وهي (a, e, i, o, u) + h الصامتة.

An angry woman, an apple, an egg, an actor, an ice-cream, an ink-pot, an orange, an umbrella, an hour.

- Some words start with a vowel but yet the first sound is a consonant sound and thus "a" must be used instead of "an".

بعض الكلمات مع أنها تبدأ بحرف متحرك فى أولها إلا أنها تعامل كما لو كانت حرفا ساكنا وفى هذه الحالة تستخدم أداة النكرة " a" بدلا من "an"

A university	جامعة	A useful thing	شيء نافع
A one eyed person	شخص اعور		

No article is used with indefinite plural nouns

لا تستخدم أداة النكرة مع الأسماء الجمع

S		p.	s.		p.
An actor	ممثل	Actors	An apple	تفاحة	Apples
A boy	ولد	Boys	A bird	طائر	Birds
A cat	قطة	Cats	A dog	كلب	Dogs
A hotel	فندق	Hotels	An hour	ساعة	Hours

- No article is used with uncountable like

- لا تستخدم أداة النكرة مع الأسماء الغير قابلة للجمع مثل :

Water	ماء	Milk	لبن	Steel	صلب
Snow	ثلج	Love	حب	Cleverness	مهارة
Beauty	جمال	Knowledge	معرفة	Hair	شعر
Luggage	أمتعة	Furniture	أثاث	News	أخبار
Information	معلومات				

* I like music أحب الموسيقى

* Everyone admires beauty يعجب كل امرأ بالجمال

But we can use article with uncountables in certain phrases like:

إلا أنــه يمكــن استخدام أداة النكرة مع الأسماء غير القابلة للجمع فى سياق عبارات معينة مثل:

* Isn't she a beauty! أليست جميلة
* A bit of advice نصيحة واحدة
* There isn't any news لا توجد أي أخبار
* Ali needs some new furniture يحتاج علي إلى بعض الأثاث الجديد
* Omar took a lot of luggage with him

أخذ عمر قدرا كبير من المال

* Shehata has a good knowledge of English

لدي شحاتة معرفة جيدة بالإنجليزية

* He found a hair in the soup وجد شعرة فى الحساء

There are three brown hairs on his shirt

توجد ثلاث شعيرات بنية على قميصه (فى حالة تعدد الشعرات يمكن جمعها).

Use many, some, a lot of, a piece of," before the material nouns.

استخدم a piece of, a lot of, some, any قبل الأسماء المادية.

* Would you like some coffee? أتريد بعض من القهوة
* Put some more wood on the fire. أضف مزيد من الخشب إلى النار
* I want a piece of paper أريد قطعة من الورق
* My father bought a pound of tea. اشتري أبي رطل من الشاي
* There was a lot of gold in the shop كان يوجد فى المحل قدر كبير من الذهب

– Don't use articles with the abstract nouns:

لا تستخدم أدوات النكرة مع الأسماء

* Many people were burnt to death in the fire.

احترق الناس كثيرون حتى الموت فى الحريق

* Fear overcame him غلبه خوفه
* He was a good friend to me, both in joy and in sorrow

كان صديقا حميما لي فى السراء والضراء

* Life without hope is impossible لحياة بلا أمل مستحيلة

* But you can use articles with them in certain meaning.

لكن هذه الأسماء المجردة تصبح قابلة لإدخال أدوات النكرة عليها فى معان معينة

* There were many deaths from drought in Africa

كانت هناك وفيات كثيرة بسبب الجفاف فى أفريقيا

* A sudden fear came over him اعتراه خوف مفاجئ

* Life has its joys and sorrows الحياة أفراحها وأحزانها

* They held out a hope of victory استمسكوا بأمل فى النصر

* Don't use articles with meals unless they are preceded by adjectives

لا تستخدم أدوات النكرة مع وجبات الطعام، ما لم تكن مسبقة بصفة مثال

* I have breakfast at eight أتناول الإفطار فى الثامنة

* She gave us a good breakfast قدمت لنا إفطار جيدا

* Use articles with a meal if it was for a special ceremony:

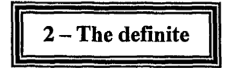
كما تدخل أداة النكرة على اسم الوجبة إذا كانت وليمة فى مناسبة خاصة.

* We were invited to dinner at their house

دعينا إلى العشاء فى منزله (لا نستخدم النكرة]

* We were invited to a dinner given to welcome the new judge.

دعينا إلى حفل عشاء أقيم للترحيب بالقاضي الحديد (تستخدم أداة النكرة)



2 – The definite

2 – أداة التعريف

- The definite article is used with both countable and uncountable in the singular and plural.

تستخدم أداة المعرفة لكلا الأسماء القابلة لجمع والغير قابلة للجمع فى المفرد والجمع

S	p	s	p
The boy	The boys	The girl	The girls

Close the door , please. أغلق الباب من فضلك

Show me the way to the station أرنى الطريق إلى المحطة

Can you bring the milk from the kitchen.

هل يمكنك إحضار اللبن من المطبخ

- Use "the" with these singular nouns:

- استخدم (الـــ) مع الكلمات التي تدل على شيء واحد أو متفرد فى الوجود مثل:

The moon	القمر	The sun	الشمس
The Earth	الأرض	The North pole	القطب الشمالي
The Sea	البحر	The sky	السماء
The sphinx	أبو الهول	The Weather	الطقس

* Hany is fond of sitting in the sun هاني مغرم بالجلوس فى الشمس

* The Moon goes round the Earth, and the Earth goes round the Sun.

يدور القمر حول الأرض فى حين تدور الأرض حول الشمس

These words need "The" too:

هذه الكلمات تحتاج أيضا إلى أداة التعريف

The same	الشيء نفسه	The following	الأتي
The last	الأخير	The next	التالي
The only	الوحيد	The previous	السابق

* They were both born on the same day in the same town.

إن كلاهما ولد فى نفس اليوم وفى نفس المدينة

* The very thought of going to the headmaster frightens me.

إن مجرد التفكير فى الذهاب إلى الناظر يرعبني

* He is the only pupil in the classroom, other pupils are absent

أنه هو التلميذ الوحيد الموجود فى الفصل وجميع التلاميذ غائبين.

* We We'll take the next bus. سنأخذ الأتوبيس التالي

Don't use "the" with this expressions:

لا تستخدم أداة التعريف مع هذه التعابير

Last month	الشهر الماضي	Last year	السنة الماضية
Last Saturday	السبت الماضي	Last summer	الصيف الماضي
Next month	الشهر التالي	Next year	السنة التالية
Next Sunday	الأحد القادم	Next winter	الشتاء القادم

* When did you go to bed last night? متى نمت الليلة الماضية؟
* Will you come here next Sunday? هل ستأتي هنا الأحد القادم؟

Don't use "the" with the proper nouns:

لا تستخدم أداة التعريف (الـ) مع الأسماء العلم

Great Britain	بريطانيا العظمى	South America	أمريكا الجنوبية
Tahrir square	ميدان التحرير		

But use "the" with these proper nouns.

ولكن تستخدم أداة التعريف (الـ) مع هذه الأسماء العلم

* The Soviet Union الاتحاد السوفيتي
* The Kremlin الكرملين
* The British Museum المتحف البريطاني
* The Egyptian Museum المتحف المصري
* The United of States of America الولايات المتحدة الأمريكية

See how "the" changes the meaning:

انظر كيف يمكن لأداة التعريف أن تغير من المعنى

* The man is sitting in the front of the car.
* The man is sitting in front of the car يجلس الرجل أمام العربة

Don't use an article with these word combinations:

لا تستخدم أداة من أدوات النكرة أو المعرفة مع هذه الكلمات المركبة.

To take place, to take part in, to take notice of, to take interest in, to take care of, to take hold of, to make use of, to give permission, to get permission, to take to heart, to lose heart, to pay attention to, to be in debt, at work, at home, on deck, by air, by sea, by bus, by chance, by name.

استخدامات متعددة لأداة النكرة:

1 – تسبق أداة النكرة بعض عبارات العد والكم.

A dozen of eggs — دستة من البيض

2 – تستخدم فى العبارات الدالة على الثمن والسرعة

Sixty kilo meters an hour — ستون كيلو متر مترا فى الساعة

3 – تسبق كلمة few, little

I know only a few of these people — أعرف قلة من هؤلاء الناس

4 – تسبق الاسم المفرد المقابل للجمع فى صيغة التعجب:

What a great scientist! — ياله من عالم عظيم

I meet a Mr. Shehata. — قابلت شخصا يدعي الأستاذ شحاتة

I met Mr. Shehata. — قابلت الأستاذ شحاتة

Exercise (4)

A - Put A, An, The or some where necessary:

1 – It is just .... Guess.

2 – What .... Minute.

3 – It is only .... Short drive to my Nome.

4 - Take .... Advice from .... Expert.

5 – I took .... Bit of .... Walk.

6 – Wait .... Minute.

7 – Would you come in .... Moment, please?

8 – We had .... Dinner at .... New restaurant .... Last night.

9 – Give me .... hand, will you?

10 – For .... Benefit of your career.

11 – That is .... Way it goes.

12 - .... People hate to take any responsibility.

13 – I wish I had .... Million pounds.

14 – She is .... Happiest girl in ....world.

15 – What .... Idea!

B – Add "A", "An" "some" or "the" where necessary.

1 – I suppose the ....day you will understand me.

2 – I wish I had .... mullion pounds.

3 – You are .... puzzle for me.

4 - For .... benefit of your career.

5 – She is .... beauty of .... Family

6 - ....people hate to take any responsibility.

7 – He made …….. right decision.

8 – The aircraft took off half …….. hour ago.

9 – The airplane makes …….. noise.

10 – Which comes first …….. ego …….. chicken?

11 - …….. football is a more popular game than then tennis.

12 - …….. man proposes and …….. god disposes.

13 – ……..Arabs Ana famous of …………. Bravery and …….. hospitality.

14 – You will make …….. good subject for …….. picture.

15 – Take ……..advice frown …….. expert.

16 – I took …….. bit of …….. walk.

17 – I am starting ……..new life.

18 – I am just …….. little tired.

19 – Do you take …….. sugar in …….. tea.

20 – Give me …….. hand, will you?

21 – People think that life in …….. office is dull.

Chapter II

الفصل الثاني
PRONOUNS
الضمائر

- What is a pronoun? ما هو الضمير

A pronoun is a word used instead of a noun.

هو كلمة تستخدم بدلا من الاسم

1 – Personal Pronouns

1 – الضمائر الشخصية

Firstly: the nominative case:

أولا: فى حالة الفاعل أو المبتدأ (حالة الرفع)

A – Singular
أ – المفرد

Subject	Verb	object	
I	Hit	The ball	اركل الكرة
You	Hit	The ball	تركل الكرة (للمخاطب)
He	Hit	The ball	يركل الكرة
She	Hits	The ball	تركل الكرة (ضمير غائب)
It	Hits	The ball	يركل أو تركل الكرة (لغير العاقل)

B – Plural
ب – الجمع

Subject	Verb	object	
We	Hit	The ball	يركل أو تركل الكرة (لغير العاقل)
You	Hit	The ball	تركلون الكرة

They	Hit	The ball	يركلون الكرة
They	Hit	The ball	يركلون الكرة

ملحوظة هامة:

أ – ضمير المتكلم: فى العربية يمثل أنا أو نحن (We, I) ويسمى بالإنجليزية (the first person) وهـو الذي يبدأ فى أول الجملة الفعلية الإنجليزية كضمير فاعل فى العربية ضمير الرفع.

* I love my parents	أحب والدي (مستتر) أنا أحب والدي (بارز)
* We like football	نحب كرة القدم (مستتر) نحن نحب كرة القدم (بارز)

وقـد لاحظنا أن الضمير فى اللغة الإنجليزية يجب أن يكون بارز ولكنه فى العربية قد يكون بارز أو مستتر.

أمـا ضـمير المـتكلم فى المفعول به المباشر فى الإنجليزية فهو ضمير النصب فى العربـية كمـا تقابل ضمائر المفعول به غير المباشر فى الإنجليزية ضمائر الجر فى العربية.

* My father saw me	لقد رآني والدي
* The soldiers greet us	يحيوننا الجنود (كضباط)
* My brother sent a letter to me	أرسل أخي لي خطابا
* They sold their house to us	لقد باعوا منزلهم لنا

ب – ضـمير المخاطـب (you) وهـو ما يسمي فى الإنجليزيـة The second person) مفردا أو جمع. فى حالة الفاعل.

* You don't know me	أنت لا تعرفني / أنتم لا عرفونني

كما أنه أيضا فى المفعول به المباشر وغير المباشر مفردا أو جمعا.

* I saw you in the street	لقد رأيتك / لقد رأيتكم فى الشارع
* I gave the book to you	لقد أعطيتك / أعطيتكم الكتاب

جـ- ضمائر الغائب (it, he, she) وجمعها (they) وهي تسمي فى الإنجليزية The (third person) فى حالة الفاعل.

* He is a good pupil هو تلميذ حسن
* She speaks English well هي تتكلم الإنجليزية بطريقة جيدة
* It likes fish هي (القطة) تحب السمك
* They go to the stadium أنهم يذهبون إلى الاستاد

وفى حالة ضمائر الغائب كمفعول مباشر أو غير مباشر

* I saw him stealing the lady لقد رأيته سارقا للسيدة
* Hany bought an ice-cream for him اشترى هاني جيلاتي له (لصديقه)
* He watched her لقد راقبها
* Her husband sent a gift to her أرسل زوجها هدية لها
* We saluted them لقد حييناهم
* The president gave prizes to them أعطى رئيس الجمهورية جوائز لهم لهن
* Mona read it لقد قرأته منى (الكتاب)
* The driver bought new tyehs for it. اشترى السائق إطارات جديدة
* The baker baked them الخباز خبزها (الأرغفة)
* The wife made new curtains for them

صنعت الزوجة ستائر جديدة لها (النوافذ)

Notes:

a) (you) have the same form in (singular) and in plural.

ملحوظة هامة:

أ – ضمير المخاطب أنت فى حالة المفرد وحالة الجمع لها نفس التكوين

S		P	
What are you doing?	ماذا تفعل؟	What are you doing?	ماذا تفعلون

b) Pronouns stand for people in singular and plural

ب – تحل الضمائر محل الإنسان فى المفرد والجمع

He is a good player	They are good players

C) **Pronouns stand for things and animals in singular and plural.**

جـ - تحل الضمائر محل الأشياء والحيوانات فى المفرد والجمع

A – Where is my book? It is under the bed.

أين كتابي؟ تحت السرير

Where are my books? They are under the bed.

أين كتبي؟ تحت السرير

B – Can the hen lay an egg? Yes it can.

هل يمكن للدجاجة أن تبيض؟ نعم تستطيع

Can the cocks lay eggs? No, they can't.

هل يمكن للديوك أن تبيض؟ لا أنها لا تستطيع

- **Secondly: objective case:**

ثانيا: فى حالة المفعول أو المجرور

a) Object

أ - المفعول

A – Singular	**أ - المفرد**
* The ball hit me	ضربتني الكرة
* The ball hit him	ضربته الكرة
* The ball hit her	ضربتها الكرة
* The ball hit you	ضربتك الكرة
B – plural	**ب - الجمع**
* The ball hit us	ضربتنا الكرة
* The ball hit you	ضربتكم الكرة
* The ball hit them	ضربتهم الكرة

Notes:

A – (It) have the same form in (nominative case) and (objective case).

(أ) ضمير (it) له نفس التكوين فى حالة الفاعل وحالة المفعول به.

Where is my book? أين كتابي

(N. case) **(ob. case)**

It is under the bed انه تحت السرير | Don't you see it الا تراه

b) Objective of preposition

ب – المجرور بحرف الجر

* I spoke with her تكلمت معها
* He came with me أتي معي
* She laughed at him ضحكت عليه
* We listened to them أنصتنا إليهم
* They mocked at us سخروا منا

جدول يبين الفاعل والمفعول والمجرور بحرف الجر

Subj فاعل	Verb فعل	Obj مفعول	Prep. حرف الجر	Obj of prep. مفعول مجرور
I	Send	My regards	To	Her أرسل تحياتي إليها
He	Sends	His regards	To	You يرسل تحياته إليك
She	Sends	Her regards	To	Me ترسل تحياتها إلى
You	Send	Your regards		Him انتم ترسلون تحياتكم إليه
We	Send	Our regards	To	Them نرسل تحياتنا إليهم
They	Send	Their regards	To	Us يرسلون تحياتهم إلينا

جدول يبين المفعول المباشر وغير المباشر

Subj فاعل	Verb فعل	Ind. Obj مفعول غير مباشر	Dir Obj. مفعول مباشر
She	Told	me	A lie كذبت على
He	Did	Her	A great a favour قدم لها معروف عظيما
I	Give	Him	Lesson لقنته درسا
We	Wish	you	Good luck نتمنى لكم حظا سعيدا
They	Paid	Us	The debt سددوا لنا الدين
You	Sold	Them	Your new car لقد بعتم لهم سيارتكم الجديدة

(استعمالات متنوعة لعدة ضمائر)

1) The uses of (it)

1 – استعمالا:ضمير (it)

لقد تعلمنا أن it تستعمل للضير (غير العاقل) مثل:

There is no water in it ولكن ليس فيه ماء

هناك العديد من الاستعمالات لهذا الضمير وهي كالآتي:

a) for lower animal أ – للحيوانات الدنيا

* The dog barked at me. It was sitting in the dark

نبح الكلب على انه كان قابعا فى الظلام

b) For pet animals ب – فى حالة الحيوانات المدللة

* he or "she "be used ممكن استخدام (هي أو هو)

c) For inanimate object جـ – للجماد

* here is my new car. I bought it recently

ها هي سيارتي الجديدة لقد اشتريتها حديثا

* Here is my question. I repeat it once more

ها هو سؤالي أني أكرره مرة أخرى

d) For children but not in the hearing of their parents:

د – يقال عن الأطفال ولكن ليس على مسمع من والديهم

* The baby is suffering see what's wrong with it

إن الرضيع يعاني تبين ما به من سوء

e) As an impersonal subject **هـ - كفاعل غير شخصي**

I – With verbs concerning weather conditions:

ا – مع الأفعال المتعلقة بالأحوال الجوية

* It is like a spring day — كأنه يوم من أيام الربيع
* It is beautiful weather — أنه طقس جميل
* It is raining cats and dogs — الدنيا تمطر مطرا شديد

II – With expression of time and measurement:

2 – مع تعبيرات الزمن والقياس

* It is five o'clock sharp — الساعة الخامسة تماما
* It is quarter to ten — الساعة العاشرة إلا ربع
* It is yet early — لازال الوقت مبكرا
* It is too late — الوقت متأخر جدا
* It is five miles to the station — المسافة خمسة أميال فقط إلى المحطة

III- With other impersonal expression:

3 – مع التعبيرات الأخرى غير الشخصية

* It says here that the war is over. — يقال هنا أن الحرب قد انتهت
* It refers to many other references — يشير المرجع إلى مراجع أخرى كثيرة

f) As the preparatory or provisional subject to refer to a phrase or a clause.

و – كفاعل تحضيري أو تمهيدي يشير إلى عبارة أو شبه جملة

* It is nice to see you well — جميل أن تراك بصحة جيدة
* It is good hear that — من السرور أن نسمع ذلك
* It is pleasure to meet you, sir. — أنه لسرور حقا أن نقابلك يا سيدي
* It is no use crying over split milk — لا جدوى من الندم على أمر قد قضى

G – To emphasize a word, a phrase

ز – لتأكيد كلمة أو عبارة

* It is you who walked out on me — أنت الذي تخليت عني
* It is you who did that — أنت الذي فعلت ذلك

H – It can stand for a whole sentence.

ح – يمكن لـــ it أن تحل محل جملة كاملة

She is trying to master him, she won't find it easy.

أنها تحاول السيطرة عليها. ولن تجد ذلك هينا

I – (It may be used idiomatically in some expressions.

ط – يمكن استعمال it استعمالا اصطلاحيا فى بعض التعبيرات

* I'll let him pay dearly for it — سأجعله يدفع الثمن غاليا

2 – (One, Ones) as a pronoun

2 – استعمالات one, Ones كضمير

* One replace a noun when it goes after an adjective.

تحل (one) محل اسم عندما يأتي بعد صفة مثال

* This loaf is stale: please give me a fresh one.

هذا الرغيف غير طازج، من فضلك اعطني واحد طازج

* " Are there any new books? I've read all these old ones

هل يوجد أي كتب جديدة؟ حيث قد قرأت كل هذه الكتب القديمة.

* Use of "one" or "ones" with demonstratives.

يســتخدم الضــمير one, ones مع صفات الإشارة إذا كانت الجملة تعبر عن مقارنة وانتقاء.

* That lute is broken; I'll take this one.

ذلك العود مكسور، سآخذ هذا (العود)

* Don't use those colours; use these (ones).

لا تستعمل تلك الألوان، بل استعمل هذه (الألوان)

Distributive adjectives and pronouns

الصفات والضمائر التوزيعية

EACH:

1 – If each comes before a noun or pronoun the verb must be singular –Sometimes, as in example (C) below, the noun may be understood but not expressed.

1 – إذا أتت كلمة each قبل اسم أو ضمير فإن الفعل يكون مفرداً، وأحيانا كما هو موضح فى المثال رقم (C) يكون الاسم مفهوم ولكن غير معبر عنه وإليكم أمثلة على ذلك.

A – Each man writes in a different way. يكتب كل إنسان بطريقة مختلفة

B – Each of them has a bicycle لكل منهم دراجة

C - Each has a bicycle لكل دراجة

D – I know that each of the boys has a pen

أنني أعرف أن لكل من الأولاد قلما

2 – If each comes after a noun or pronoun the verb must be plural.

2 – إذا أتت Each بعد اسم أو ضمير فإن الفعل يكون جمعا.

E – The boys each have four pounds

كل ولد من الأولاد معه أربعة جنيهات

F – Hany, Farid, and David each have a bicycle.

كل من هاني وفريد وديفيد يمتلك دراجة

G - The girls have each made a dress.

فصلت البنات لكل واحدة منهن فستانا

A – People were standing on each side of the road

كان الناس يقفون على كل جانب من جانبي الطريق

B- The teacher encouraged each student in the class.

شجع المدرس كل طالب فى الفصل

ملحوظة:

أعقب each اسم مفرد فى كل المثالين السابقين أي أنها صفة توزيعية تصف ما يليها من أسماء وهي تدل فى أو المثالين على كل جانب من جانبي الطريق وفى الثاني على كل طالب من الطلاب الذين نالوا التشجيع.

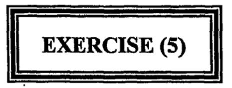
C – Each of the students wanted to try. أراد كل من الطلاب أن يجرب

Ali met each of us قابل علي كلا منا

حلت Each فى المثالين السابقين محل الاسم أي أنها ضمير توزيعي.

الخلاصة:

أن each صـــفة تصف الاسم المفرد أو الضمير الذي يحل محله وتشير إلى عدد مـــن الأشخاص أو الأشياء باعتبار كل منهم على حدة مع تركيز الانتباه عليهم كأفراد، وقد يكون هذا العدد اثنين أو أكثر أي قليلا أو كثيرا.



EXERCISE (5)

- **Make up a sentence similar to each model point out which of the two verbs in brackets is the correct one to use in the blank spaces below.**

1 - I can see that each of the houses ….. (is/are) painted white, and that now they each ….. (has / have) trees growing near them.

2 – Each of those trees ……(has /have) been cut down because each of them …. (was/were rotten.

3 – The watches ......(is/are) each old, but each ……(is/are) valuable.

4 –Each car …….. (seem / seems) quite good but they (is/are) each expensive.

5 – The three boys …….(has / have) each scored a goal so each of them ….. (deserves/ deserve) a reward.

Indefinite pronouns

ضمائر النكرة

A – EVERY **أ - كل**

My father read every book on the shelf.

قرأ أبي كل كتاب على الرف (أي قرأ جميع الكتب التي على الرف)

يتبنيـــن من هذا المثال أن every نصف الاسم المفرد والفارق بينها وبين each فى هذه الحالة هو أن every تشير إلى عدد الأشخاص أو الأشياء باعتبار كل مـــنهم على حدة مع تركيز الانتباه عليهم كجماعة أو مجموعة، ولابد أن يكون هـذا العـــدد كبـــيرا كمـــا أنها صفة وحسب لا يحل محل الاسم أي أنها ليست ضميرا.

B – EVERYONE AND NO ONE **ب – كل واحد ولا أحد**

Notice:

That in the following expressions the verb in singular

ملحوظة:

فى العبارات التالية ستجد أن الفعل بعد every يكون مفردا.

Every (boy)			
Every body	Likes يحب		
No body	eats يأكل	→	plenty of food
Every one	wants يريد		كثيرا من الطعام
No one			

يجب ملاحظة أننا نستخدم فعلا مفردا بعد كلا مما سبق ذكره أعلاه

Everyone is used when speaking of persons, and everything when referring to things Both words are followed by a singular verb.

كمـــا يجـــب أن نلاحـــظ أننا نستخدم everyone عندما نتكلم عن الأشخاص ونستخدم everything عندما تشير إلى الأشياء وكلاهما يستخدم بعدهما فعلا مفردا.

Exercise (6)

Insert the correct form of present tense of the verb in brackets.

1 – I am sure that everybody now ……… (like) that house and that nobody ………….. (want) it to be pulled down.

2 – No one …….. (want) to buy that old bicycle. Everyone ………..(think) that it is useless.

3 – Every girl ……. (be) present today. I hope nobody ……….. (go) to be absent tomorrow.

4 – Every body …….. talk) and nobody ………. (listen) to the wireless.

5 – Everyone ………: (hope) to get some fruit from the tree but no one ………(look) after it properly.

ملحوظة:

1 – Each صفة وضمير بينما every صفة فقط.

2 – تستخدمeach للأعداد القليلة والكبيرة بينما تستخدم every للأعداد الكبيرة فقط.

3 – تشـــترك كلــتاهما للدلالـــة على عدد من الأشخاص أو الأشياء ولكن each تلفت الانتباه إلى الأفراد وتلفت every الانتباه إلى الجماعة.

Possessive pronouns

ضمائر الملكية

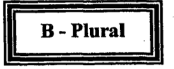
Possessive pronouns stand for nouns and are thus used instead of the nouns to which they refer.

ضـــمائر الملكـــية تقوم مقام الأسماء وبذلك تستعمل بدلا من الأسماء التي تشير إلـــيها ترتبط صفات الملكية فى الإنجليزية بمالكها the possessor الذي تدل عليه هذه الصفات من حيث التذكير والتأنيث والأفراد والجمع.

A - Singular

المفرد

Personal Pronoun ضمير شخصي	Possessive Pronoun ضمير الملكية	
I	My	I am walking with my brother اسير مع أخي
You	Your	You are carrying your cat, aren't you? أنك تحمل قطتك أليس كذلك
He	His	Hany is looking at his mistakes أن هاني ينظر إلى أخطاؤه (فى الكراسة)
She	Her	Mona is waiting for her sister تنتظر منى أختها
It	Its	The hen is sitting on its nest ترقد الدجاجة فى عشها
It	Its	You will break its legs تنـــبه الأم ابنها الذي يلعب على الكرسي فتقول له (ستكسر أرجله)



B - Plural

ب – الجمع

Personal Pronoun	Possessive Pronoun	
ضمير شخصي	ضمير الملكية	
We	Our	We are walking with our friends نسير مع أصدقاؤنا
You	Your	You aren't doing your homework? أنكم تقومون بعمل واجباتكم المنزلية، أليس كذلك
They	Their	They have lost their money لقد فقدوا نقودهم
They	Their	They are walking with their puppies لغير العاقل (الكلاب الكبيرة تسير مع صغارها)
They	Their	Change their covers مشـــير إلى أغلفة الكتب المستهلكة (استبدل أغلفتها بأخرى جديدة

2 – They are used without a noun and in genitive case:

وتستخدم دون الاسم وفى حالة الإضافة (المضاف إليه)

The book is mine	هذا الكتاب لي (ملكي)
This book is yours	هذا الكتاب لك (ملكك)
This is yours	هذا الكتاب لك (ملكك)
This book is ours	هذا الكتاب لنا (ملكنا)

Demonstrative Pronouns

ضمائر الإشارة – أسماء الإشارة

These pronouns point out or distinguish things.

أنها تشير إلى الأشياء أو تدل عليها وتميزها وتحددها أو تدل على الأشياء لتحديدها.

أ – إسم للمفرد : مذكر ، مؤنث

Near this	قرب هذا
Far that	بعيد عن هذا

ب – اسم للجمع مذكر مؤنث

Near these	قرب هؤلاء
Far those	بعيد عن أولئك

These pronouns are used as adjectives and pronouns.

جـ – وتستخدم كضمائر وصفات

This is my hat (pronoun)

هذه قبعتي (ضمير) (حيث محلت محل اسم)

This book is interesting (adjective)

هذا الكتاب ممتع (صفة) (حيث يليها اسم)

إذن صفة الإشارة يلحقها الاسم.

والضمير هو ما حل محل الاسم.

د – ضمائر إشارة أخرى (البعض) some، مثل such

1 – مثل such

* Have no dealings with such (pronoun)

لا تعامل مثل هذا (ضمير)

* Such men are dangerous (adjective)

مثل هؤلاء الرجال خطرون (صفة)

ب – البعض (some)

وتســتخدم فــى الجمــل الخبرية المثبتة وفى الاستفهام إذا كانت إجابة السؤال بالإيجاب ويكون الفعل بعدها جمعا

The students came early, but some were late (positive statement).

حضر الطلبة مبكرين إلا أن البعض منهم حضروا متأخرين (جملة خبرية مثبتة)

* These cakes look delicious. Can I have some?

هذا الكعك طعمه لذيذ هل لى أن أخذ بعضا منه

* Of course you can. بالطبع يمكنك

* Somebody broke in last night and stole my wife's jewellery

ليلة أمس اقتحم شخص ما منزلنا وسرق حلي زوجتي

وكلمة someهنا تأتي قبل (one, thing, body)

ملحوظة هامة:

الضـــمائر المركبة مع some يأتي بعدها فعل مفرد إذا كان بعدها one thing ولكن لو جاء بعدها things يجمع الفعل.

* What is the different in these sentences?

ما هو الاختلاف فى هذه الجمل؟

1 – One **1 – واحد، أي شخص**

One feels sorry for him.

يشعر المرء بحزن لما أصابه (ضمير بدلا من اسم)

Do you want a big doll or small one?

هل تريد عروسة كبيرة أم صغيرة (أتت بعد صفة)

Everyone is happy

كل واحد سعيد (مسرور) أتت بعد every

Every one will get this present each

كل واحد سيحصل على هديته (أتت بعد)

All are clever except his one

الكل مهرة ما عدا هذا الشخص (أتت بعد اسم إشارة)

2 – Any: أداة تســتخدم فــى الاستفهام والنفي ويأتي بعدها فعل مفرد Any body can buy perfumes, but few do.

أي شخص يمكنه شراء العطور، ولكن القليلون لا يمكنهم ذلك (أتت بمعنى (Every).

Which brand of tea do you want? أي نوع من أنواع الشاي تريد؟

Any will do.

أي نوع يفي بالغرض (الإجابة بالإثبات لبيان عدم الفرق عنده في النوع)

The ink is finished. Have you got any? (Interrogative)

لقد نفذ الحبر هل عندك أي منه(استفهامية)

No, I haven't got any (negative) لا لا يوجد أي حبر (منفية)

3 – Another: 3 – بمعنى أخر، وتستخدم مع فعل مفرد

A student asked a question, then another answered it.

سال طالبا سؤالا ثم أجاب عليه الآخر

4 – Others: 4 – بمعنى الآخرين: وتستعمل مع فعل جمع

Other think that I am a rich man, but I don't.

يعتقدون الآخرون أنني غنيا ولكني لست كذلك

5 - .... everything, every body, everyone

5 – لا تســتعمل every وحدهــا كضــمير لأنهــا صفة ولكن الضمائر المركبة مع every تستعمل كضمائر نكرة توزيعية ويستعلم معها فعل مفرد.

Everyone does his best كل واحد يعمل ما في وسعه أو أفضل ما عنده

6 - No one, None, Nobody, nothing 6 – لا أحد

لا تســتعمل no لوحدها كضمير حيث أنها صفة ولكن الضمائر المركبة معها هي التي تستعمل كضمائر ويأتي معها فعل مفرد.

No one knows the answer لا أحد يعرف الإجابة

ملحوظة:

No تنفي الاسم بينما not تنفى الفعل و none تنفي الاسم وتحل محله لأنها ضمير

* None of this money is mine — لا شيء لي فى هذا المال
* None of my friends knows Hany — لا يعرف أحد من أصدقائي هاني
* None of my friends know Hany — لا يعرف أحد من أصدقائي جميعا هاني

ملحوظة:

None قد تفيد انصراف إلى فرد أو أفراد وفى هذه الحالة يتبع الفعل المفرد أو الجمع.

7 – Each, Each one — **7 - كل**

تستعمل كضمير توزيعي مع فعل مفرد إذا أتت قبل اسم أو ضمير أما إذا أتت بعد اسم أو ضمير فإن الفعل يكون جمعا.

* Each man writes in a different way.

يكتب كل إنسان بطريقة مختلفة (مفرد)

* Each one will have his present — كل واحد سيحصل على هديته (مفرد)
* The boys each have four pounds — مع كل واحد من الأولاد أربع جنيهات

8 – All — **8 – بمعنى الكل أو كل واحد**

ويستخدم فعل الجمع مع all لو كانت تعبر عن كل فرد يتصرف منفصلا عن الأخر فيكون ذلك عبارة عدة تصرفات أما إذا كان بمعنى كل شيء فإنه يستخدم معه فعل مفردا على أساس أن الكل وحدة واحدة

* All were present were at airport — كان الكل حاضر فى المطار (جمعا)
* All is well that ends well — سيكون كل شيء جميل ما دامت النهايات حسنة

9 – Much — **9 – بمعنى كثير**

وتستخدم بدلا من الأسماء التي لا تعد ولا تحصى ويأتي بعدها فعلا مفردا.

* Much sugar in tea, please. — من فضلك كثيرا من السكر فى الشاي

10 – Little | 10 - قليلا

وتســتخدم بــدلا مــن الأسماء التي لا تعد ولا تحصى وغير قابلة للجمع ويأتي بعدها فعلا مفردا أو ضمير بمعنى قليل جدا ويمكن استخدامها مع الأسماء الغير قابلة للجمع بمعان لا تدل على القدر أو الكم ولكن بمعنى الصغر وليس القلة.

* Little sugar in tea, please. من فضلك ضع قليلا من السكر فى الشاي

11 – Many | 11 - كثيرون

وتستخدم للأسماء التي تعد ويأتي بعدها فعلها جمع

* Many came but few are absent حضر الكثيرون إلا أن الغائبين قليلون

12 – Few: | 12 – قليلون

وتستخدم بدلا من الأسماء التي تعد وتحصى ويأتي بعدها جمعا أو بمعنى ضمير (عدد قليل أو قلة).

* Few were absent, but many came.

كان الغائبون قليلون، إلا أن الحاضرين كثيرون

13 – Both | 13 – كلاهما (للاثنين)

تستخدم بدلا من شخصين أو شيئين ويأتي بعدها فعلا جمعا.

* Both were tall, but neither plays basketball.

كانا الاثنين طويلين ولكن لم يلعبا أحد منهما كرة السلة

14 – Neither | 14 - لا هذا ولا ذاك

تستخدم بدلا من شخصين ويأتي بعدها فعلا مفردا

* Neither, knows French, but both speak English

لا هذا ولا ذاك يعرفان الفرنسية ولكنهما يتكلمان الإنجليزية.

15 – Enough | 15 – كفاية أو كافي

يستخدم معها فعلا مفردا

* Speaking about money, have you got enough?

بمناسبة التحدث عن النقود، هل حصلت على ما يكفي؟

16 – So, Not **16 – بمعنى هو كذلك أو ليس كذلك**

وهـــي تحـــل محـــل عبارة سبق ذكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى فى حالة الإجابة عليها ويستعمل معها مثل العبارات الآتية:

It seems, يبدو Think, يعتقد Suppose, يفترض Except يتوقع

* Do you think we will succeed in the exam?

هل ستعتقد أننا سننجح فى الامتحان

* Yes I think so نعم اعتقد ذلك (أي اعتقد أننا سننجح فى الامتحان)
* No, I think not لا لا اعتقد
* No, I do not think so لا لا اعتقد فى ذلك

ملحوظة:

فى حالات الإجابات بالنفي فإننا نستخدم not أو فعل منفى مع so أما فى حالة الإثبات فإننا نستخدم so فقط كما سبق فى حالة الإجابة بالإثبات ويأتي بعدها فعل.

17 – Hope, be afraid **17 – أمل أن، وأخشى أن**

Are you coming with me to the cinema? هل ستأتي معي إلى السينما

* Yes I hope so. نعم ارجو ذلك
* No, I am afraid not أسف لن أستطيع
* Is he ill? هل هو مريض
* Yes, I am afraid so. للأسف هذا صحيح
* No, I hope not أرجو ألا يكون ذلك صحيحا.

18 – So, not بعد كلمتي Tell, say

* How do you know there will be a match?

كيف تعرف أنه سيكون هناك مباراة

* Ahmad said (told me) so. احمد قال لي ذلك
* Amin said not أمين قال لا توجد

19 - So بعد فعل Do

* You should stop smoking لابد أن تتوقف عن التدخين
* I'll do so سأفعل ذلك

Interrogative pronouns

ضمائر الاستفهام

An interrogative pronoun is one that is used in asking question (that introduces a question)

ضمير الاستفهام هو الضمير الذي يستخدم للسؤال

A) Person: أ - للعاقل (للسؤال عن الأشخاص العاقلة)

1 – Who: 1 – من للفاعل (المفرد)

* Who is there? من هناك؟

* Who killed the lion? من قتل الأسد

2 – Who. 2 – من المفعول (المفرد)

* Whom did you see yesterday من الذي قابلته أمس

* From home did you take (get) the money? ممن أخذت المال؟

3 – Whose 3 – من أو لمن

للسؤال عن الأشياء المملوكة للأشخاص

* Whose car did he take? سيارة من أخذ

* Whose is this bag? لمن هذه الحقيبة

B) Plural (who) ب – من؟ (للجمع) للسؤال عن أشخاص الفاعلين

* Who did come yesterday? من اللذين أتوا بالأمس؟

C – What جـ- للعاقل وغير العاقل

للسؤال عن الأشياء أو الأشخاص أو عما يفعلون

* What is that? ما هذا الشيء

* What are you doing? ماذا تفعلون

D – Which للسؤال عن د – لغير العاقل (أيهما للأشياء والأشخاص)

الاختيار بين شيئين (شخصين) أو عدد محدود

* Nominative (which) التي (للاسم المرفوع)
* Whose (of which) التي (للملكية)
* Which (accusative) التي (للمفعول به)
* Which do you prefer, tea or coffee? أيهما تفضل الشاي أم القهوة
* Which book do you want? أي كتاب تريد؟ (صفة استفهامية)

ملحوظة، which إذا سبقت الأسماء تكون صفة استفهامية

Quantitative Adjective Pronouns

الصفات والضمائر الكمية

1 – Numerals: **1 – الأرقام والأعداد**

للأرقام فى الإنجليزية صفات عددية أو كمية وضمائر تدل على العدد

* Mohammad has three children, I have two.

لمحمد ثلاث أولاد، ولي اثنان

ففـــى هذا المثال العدد three جاء كصفة عددية تصف الاسم والأولاد فى حين أن الرقم two جاء كضمير يحل محل الاسم ويدل على العدد وعلى هذا الأساس إذا جـــاء الرقم قبل الاسم فيدل على صفة عددية أما إذا جاء كضمير فلا بد أن يسبقه صفة وصفية كما سنبين بعد.

* Have you any car? هل عندك سيارة؟
* Yes, I have a new one نعم عندي سيارة جديدة

One girl, (صفة عددية) one beautiful girl (ضمير)

ملحوظة هامة:

هل a, an يمكن أن تحل محل one؟ الإجابة لا.

لأنـــنا لـــو قلنا a man تعني رجلا واحد غير معين أما إذا قلنا one man أي رجلا واحد لا غير ولا أكثر من رجل.

والفـــرق بيـــن (one) , (a) أن الأولـــى تأتي صفة فقط بينما الثانية كصفة إذا جاءت قبل اسم أو كضمير إذا سبقتها صفة وصفية.

وتستخدم one أيضا مركبة مع الكلمات الآتية:

One day, one morning, one year, one evening.

أمثلة:

* One morning I received a letter. فى صباح الأيام استلمت خطابا
* One day Omar came to tell me a good news

ذات يوم حضر عمر ليقول لي خبر سار

* Omar spend a day in Alexandria

قضى عمر يوما واحد فى الإسكندرية

ملحوظة:

لاحـــظ الفرق بين one, a فى الجملتين السابقتين أحدهما (الأولى) بمعنى (ذات يوم) والأخرى بمعنى (يوما واحد).

* One summer night — فى ذات ليلة صيف

* On a summer night — فى ليلة صيف

- Some ..... any

(some) بمعنى بعض and (any) بمعنى (أي أو كل) من الصفات والضمائر الكمـــية وهمـــا تحـــلان محل اسم أو تدخلان عليه ويكون هذا الاسم فى صيغة الجمع أو غير قابل للجمع أمثلة،

* Ahmad read some books on this subject.

قرأ أحمد بعض الكتب فى هذا الموضوع .

* Ahmad did not read any books on this subject.

لم يقرأ أحمد أي كتب فى هذا الموضوع

ملحوظة:

(some) تستخدم فى حالة الإثبات (any) تستخدم ففى حالة النفي والاستفهام

* Are there any books on this subject?

هل يوجد أي كتب فى هذا الموضوع ؟

The Relative Pronoun

الأسماء الموصولة أو ضمائر الوصل

A relative pronoun usually stands for some nouns, called its antecedent, and joins two sentences together.

الاســم الموصـــول (أو ضـــمير) الوصل يحل محل اسم (أو ضمير) يسمى بالعائد أو المعيـــن ويصـــل بين جملتين (جملة تقع بعده فيصلها بالجملة التي ذكرت قبله) بمعنى أخـــر هـــذه الضـــمائر (بالإضافة إلى عملها كضمير يحل محل اسم) فأنها تقوم بعمل حـــروف العطـــف Conjunction لربط جملتين بسيطتين simple sentences فى جملـــة واحـــدة معقـــدة Complex sentences تـــتكون من عبارتين أحدهما رئيسية principal وأخرى تابعة subordinate تبدأ بضمير الوصل relative pronoun لـــتقوم بوظـــيفة وصـــفية لأسم فى الجملة الرئيسية adjectival clause وفى بعض الأحيان تبدأ بعبارة اسمية.

وإليك بيان بهذه الضمائر

	For persons (للأشخاص (العاقل))	For things & animals (للأشياء والحيوانات) (غير العاقل)	For things للأشياء فقط (غير العاقل)
الفاعل Subject	Who/that الذي / التي / اللذين / اللاتي / اللاتي	That التي	Whose التي
المفعول به object	Who / whom/ that الذي / التي اللذين / اللاتي / اللاتي	That التي	Whose التي
للملكية Possessive	Whose	Which التي	Of which التي

In English the relative pronouns don't change according to the antecedent, In Arabic they change according to gender and number of the antecedent.

الأســـماء الموصـــولة فـــى الإنجليزية واحدة للمذكر والمؤنث والمفرد والجمع أما فى العربية فتختلف وتتبع الاسم السابق (العائد أو المعين) جنسا وعددا.

1 – مكان ضمائر الوصل فى الجملة المعقدة للأشخاص العاقلين

A - Subject

أ – ضمير الفاعل للعاقل (who)

يوضع ضمير الوصل فى أول العبارة التالية بعد الإسم الذى تصفة أى يلى الاسم الموصوف (لعدم تكرارة) مثال :

1 – The boy works with me - the boy is my brother

يعمل الصبي معي، الصبي يكون أخي

The boys who is my brother works with me

الصبي الذي هو أخي يعمل معي

2 – The man he just entered – the man was stolen

قد دخل الرجل توا، الرجل قد سرق

The man who was stolen has just entered.

الرجل الذي سرق قد دخل توا

3 – The girl is my daughter – the girl plays there.

البنت ابنتي. البنت تلعب هناك

The girl who plays there is my daughter.

البنت التي تلعب هناك هي ابنتي

يمكن استخدام (that) كضمير عاقل إذا كان العين (العائد) antecedent الذي يسبقه، مسبوقا بصفة فى درجة الإطلاق، أو إذا كان هذا العين واحد من أمثال الكلمات الآتية:

One, nobody, all, something, anybody, anyone

ففى هذه الحالات يستوي أن تستخدم (who) أو (that) مثال

He was the best teacher who taught this subject.

أنه أحسن مدرس درس هذه المادة

He was one of the best teacher that taught this subject.

كان واحد من أعظم المدرسين الذين درسوا هذه المادة.

B – Direct Object:

ب – ضمير المفعول به المباشر العاقل (whom / that / who)

1 - I met a beautiful girl, the girl was my friend.

لقد قابلت فتاة جميلة، هذه الفتاة صديقتي

The beautiful girl whom (that, who) I met, was my friend.

الفتاة الجميلة التي قابلتها كانت صديقتي

2 - The manager interviewed the girl, she was given the job.

استعرض المدير الفتاة، هي تسلمت العمل

The girl whom (who, that) the manager interviewed was given the job.

الفتاة التي استعرضها المدير استلمت الوظيفة

C - Indirect Object **جـ - المفعول به غير المباشر للعاقل**

Prep. + whom or who + ind. Obj.

ويتكون من (حرف جر + who whom + المفعول غير المباشر)

ملحوظة:

(يستخدم الحرف الجر قبل أداة الصلة مباشرة)

1 - I am looking forward to meet my girl friend. I bought her a nice present.

أتطلع شوقا لمقابلة حبيبتي لقد اشتريت لها هدية جميلة

I am looking forward to meet my girl friend. For whom I bought a nice present.

أتطلع شوقا لمقابلة حبيبتي التي اشتريت لأجلها هدية جميلة.

D – Object to a preposition: **د – مفعول به مجرور بحرف جر**

وفى الكلام المعتاد يمكن أن يقع حرف الجر فى مؤخرة عبارة الصلة.

* Hamdy went to hospital. A vase fell on him

انتقل حمدي إلى المستشفى، لقد سقطت فازة فوق رأسه

* Hamdy on whom fell a vase went to hospital

حمدي الذي سقطت فوق رأسه فازة نقل إلى المستشفى

أو

* Hamdy whom a vase fell on went to hospital

هـ – فى حالة الملكية للعاقل:

* The man's rent has been raised. He can appeal.

رفع إيجار مسكن الرجل أنه يمكنه أن يرفع قضية

* The man whose rent has been raised can appeal

الرجل الذي رفع إيجاره السكني يمكنه أن يرفع قضية

2 – For things &animals **2 – للأشياء والحيوانات**

a - Subject: **أ – إذا كان فاعلا**

فإننا نستخدم (which, that) مفردا أو جمعا.

* The bag was red. The bag was stolen

كانت الحقيبة حمراء سرقت الحقيبة

* The bag which was red was stolen.

الحقيبة التي كان لونها أحمر سرقت

B – Direct Object: **ب – إذا كان مفعول به مباشر**

نستخدم (which, that) للمفرد والجمع

1 – I bought a pencil. It has lost.

لقد اشتريت قلما (قلم رصاص) لقد فقد القلم

* The pencil which (that), I bought has lost.

لقد فقد القلم الذي اشتريته

2 – The book is a novel, I am reading the book.

الكتاب عبارة عن قصة، أنا أقرأ الكتاب

* The book (that) I am reading is a novel.

الكتاب الذي أقرأه عبارة عن قصة

3 - The bus crashed. It was uninsured.

لقد تحطم الأتوبيس، أنه لم يكن مؤمنا عليه

The bus which (that) crashed was uninsured.

الأوتوبيس الذي تحطم لم يكن مؤمنا عليه

C – Indirect object: **جـ - إذا كان مفعول به غير مباشر**

فنستخدم حرف جر + which (prep.+ which)

* I gave the car a new colour. It looks lovely now.

لقد دهنت العربة بلون جديد وهي تبدو الآن جميلة

* The car to which I gave a new colour looks lovely now.

العربة التي دهنتها بلون جديد تبدو الآن جميلة

D - Object to prep. **د - إذا كان مفعول به مع حرف الجر**

تستخدم prep. + which

* I was sitting on a chair. It fell down.

لقد كنت جالسا على كرسي. وقع الكرسي

* The chair on which I was sitting fell down

الكرسي الذي كنت جالس عليه وقع

أو

The chair which I was sitting on fell down

E – Possessive Case: **هـ – فى حالة الملكية للحيوانات والأشياء**

* The legs of the chair were broken. It had to be repaired

أرجل الكرسي كسرت يجب إصلاح الأرجل

* The chair whose legs were broken had to be repaired

الكرسي الذي كسرت أرجله يجيب أن يصلح

ملحوظة:

يمكن الاستغناء عن ضمير الوصل فى حالة ما إذا كان مفعولا به object

* The chair which, I was sitting on fell down.

يمكن إعادة كتابتها بدون ضمير الوصل

The chair I was sitting on fell down.

3 – يمكــن اســتخدام what (الذي)، why (الذي بسببه) Where (المكان الذي فيه)، when (عندما) كضمائر وصل وأحوال وصل.

1 – He did not tell me (what) he said (pronoun)

لم يخبرني بالذي قاله. لم يخبرني بما قاله

What هنا بمعنى الذي أو ما

2 – The reason (why) he did not come was not known (relative adverb).

السبب الذي تسبب فى عدم مجيئه غير معروف (حالة الوصل)

(what) يمكن أن تحل محل (the thing which)

* The thing which Hany says is not important

الشيء الذي يقوله هاني ليس هاما

* What Hany says is not important ما يقوله هاني ليس هاما

ملحوظة:

ممكن إحلال اسم المفعول بدلا من ضمير الوصل

* The man who was ill was brought to the doctor

الرجل الذي كان مريضا حضر إلى الطبيب

* The man brought to the doctor was ill

الرجل الذي أحضر للطبيب كان مريضا

- **The relative clause:**

4 – اســتخدام المصدر **the infinitive** فى محل عبارة الصلة وذلك بعد **The last,** **the second, the first** بعض درجات الإطلاق من صفات.

* The captain was the last man <u>who left the ship.</u>

كان القبطان هو آخر رجل ترك السفينة

* The captain was the last man <u>to leave the ship.</u>

كان القبطان آخر رجل يترك السفينة

5 – استخدام (it) مع عبارة الصلة

وتتكون الجملة من:

If + verb (to be) + noun or pronoun + relative clause

* Hasan paid the rent   دفع حسن الإيجار

لزيادة التأكيد أن الذي دفع الإيجار هو حسن وليس على نقول

* It was Hasan who paid the rent   إن حسن هو الذي دفع الإيجار

ولتحديد الشخصية

* One of the players is being carried off the field

يحمل أحد اللاعبين إلى خارج أرض الملعب

* I think it is Hany who is being carried off

اعتقد أن هاني هو الذي يحمل خارج أرض الملعب

* It is always my sister Hoda who makes the tea.

إن أختي هدى هي التي تعد الشاي دائما وليس أي أخت من أخوات الأخريات

Reflexive pronouns

الضمائر الانعكاسية

Reflexive pronouns are used to indicate that the doer is in the same time the subbed and the object of the action.

الضمائر الانعكاسية تدل على أن الفاعل هو الفاعل والمفعول به للفعل نفسه والضمائر الانعكاسية هي:

Myself	نفسي	Ourselves	أنفسنا / نفسنا
Yourself	نفسك	Yourselves	أنفسكم
Himself	نفسه	Themselves	أنفسهم
Herself	نفسها	Themselves	أنفسهم (لغير العاقل)

Examples: **أمثلة لذلك**

* You can blame yourself يمكنك أن تلوم نفسك
* He shot himself أطلق على نفسه النار
* I hurt myself آذيت نفسي / أضررت نفسي
* He has hurt himself لقد أذى نفسه

Emphasizing pronouns

الضمائر التوكيدية

Emphasizing pronouns are used to make the noun or pronoun more emphatic.

الضمائر التوكيدية تستخدم لتؤكد الاسم أو الضمير

* Examples: أمثلة لذلك
* Ali himself was ill علي نفسه كان مريضا
* He himself could not read it although he had written it.

هو نفسه لم يستطع قراءته بالرغم من أنه قد كان كاتبه

* I told Ahmad himself that he must go

لقد أخبرت أحمد نفسه أنه يجب أن يذهب

هذا بخلاف لو قلت

* I told Ahmad that he must go himself

أنا قلت لأحمد أن يذهب بنفسه

(أي إذا جاء الضمير الانعكاسي بعد الاسم أو الضمير يكون توكيدي)

EXERCISE 7

Supply the missing pronouns:

1 – …………….. is very hot to day and ………. Was very windy yesterday.

2 – …………….. is trying master ………. But ……... won't find …………. Easy.

3 – ………….. is a quarter to ten.

4 – if ……….. let ………. Down, ……… will catch ……………..

5 – ………… of my friends is a snob.

6 – There is ………. In your office.

7 – I have seen …………. Before …………

8 – There is ……… I want to ask ………………

9 – ……….. and ………. Will tell …….. that.

10 – Take ………. Of these oranges.

11 – Give ……….. his choice and ……… would blame …………

12 – Here is ………….. question, I repeat ………. Once more.

13 – ………………… But the brave deserves the fair.

14 – This house was ……… but now ……….. is …

15 - ……….. sounds good.

16 – ……….. are my friends.

17 – If ………… are not careful, ………… will hurt ……………

18 – …………. Did you meet?

19 – ………….. did you say?

20 – ………….. is your house?

21 – .... Must ....invite?

22 – .... about a cup of tea?

23 – That is the man .... Will help me.

24 – That is the doctor .... Clinc near us.

25 – That is the novel .... you have to read.

26 – He cut .... with a knife.

27 – Why are you sitting there all by ....

28 – Pleased to make .... aquantance.

29 – .... is your nationality?

30 – Let .... give .... a hand, may ....?



Chapter III

الفصل الثالث

The adverbs

الظروف

An adverb is a word which is used to modify any part of speech except a noun or pronoun.

It modifies the meaning of a verb, adjective, adverb or a sentence for examples.

إن الظـرف كلمـة تعـبر أو تعـدل معنى أي قسم من أقسام الكلام كالفعل. والصفة والظـرف والجملـة أيضا ما عدا الاسم والضمير. وتتكون كلمة adverb من جزئيين (ad) بمعنى يضيف (verb) بمعنى فعل وبذلك يكون معنى الكلمة (adverb) هي ما يضاف إلى الفعل لتعديل معناه (modify its meaning) وإليك أمثلة على ذلك.

(v) (adj)

* He sang sweetly (modify verb)

لقد غنى بطلاوة (بحلاوة) (تعديل فعل)

(adv.) (adj)

* She usually intelligent (modify adjective)

أنها عادة ذكية (تعديل صفة)

(Adv.) (adv.)

* Hany run very quickly (modify adverb)

هاني جري بسرعة كبيرة (تعديل ظرف)

(adv.) (sent)

* Fortunately, met him chance (modify sentence)

by

تعديل جملة

لحسن الحظ قابلته مصادفة

- Kinds of adverbs: أنواع الأحوال والظروف

Adverbs are divided into eleven main kinds

تنقسم الأحوال إلى أحد عشر نوعا رئيسية وهم كالآتي:

1 – Adverb of Time:

1 – ظرف الزمان ويشمل الكلمات الآتية

Now	الآن	Then	إذن / ثم / بعدئذ
Before	قبل	Since	منذ
Ago	منذ	Already	من قبل
Soon	حالا	Present	حاضرا
Immediately	فورا	Early	مبكرا
Late	متأخرا	Yesterday	البارحة / أمس
To-day	اليوم	To-morrow	غدا
Daily	يوميا	Never	مطلقا
Still	لا زال		

2 – Adverb of place

2 – ظرف مكان ويشتمل على الآتي

Here	هنا	Everywhere	في كل مكان
There	هناك	Below	تحت / أدناه
Under	تحت	About	حول / حوالي
In	في	Out	خارجا
Hither	إلى هنا	Thither	إلى هناك
Hence	بعيدا / من هنا	Thence	من هناك / من ثم
Far	بعيدا	Near	قريبا
Abroad	في الخارج	Downstairs	الطابق السفلي
Up	أعلى / فوق	Down	أسفل

3 – Adverb of degree or quantity:

3 – ظرف الدرجة أو الكمية ويشتمل على الآتي

Much	كثيرا	Very	جدا
Quite	تماما	Almost	تقريبا
Scarcely	نادرا	Rather	نوعا ما
Some what	قدرا ما	Exactly	تماما / يقينا
Half	نصف	Wholly	كلية / تمام
Partly	جزئيا	Hardly	بصعوبة
About	تقريبا	Pretty	قدرا ما
Secondly	ثانيا / ثانية	Completely	بالتمام / تماما

4 – Adverb of manner

4 – ظرف الحال ويشتمل على الآتي

Well	حسنا	Badly	سوءا / سيئا
Quickly	سريعا	Wisely	حكيما / عاقلا
Foolishly	غبيا / بغباوة	Ill	مريضا
Bravely	بشجاعة	Slowly	بطيئا / ببطء

5 – Adverb of affirmation or certainty:

5 – ظرف الإثبات أو التوكيد

Yes	نعم	Indeed	واقعا / فى الواقع
Certainly	يقينا / بالتأكيد	By all means	إطلاقا
Surely	بالتأكيد / تأكيدا	Undoubtidly	لا شك فى
Verily	يقينا / حقا	Obviously	بوضوح
Definitly	بالتأكيد (أو يقينا)	Truly	صدقا

6 – Adverb of interrogation : **6 – ظرف الاستفهام ويشمل**

When?	متى	Where?	أين
Wow?	كيف	Why?	لماذا
How much?	كم	How often?	كم؟ (العدد الخبرية)

7 – Adverb of Negation: **7 - ظرف النفي ويشمل**

Not	لا	No	كلا
Any	أي	Never	أبدا

8 – Adverb of cause: **8 – ظرف العلة أو السبب ويشمل**

Accordingly	طبقا لو تبعا لذلك	Consequently	نتيجة لذلك
Therefore	لذلك		

9 – Adverb of repetition of Frequency:

9 – ظرف التكرار والمعاودة ويشمل

Once	مرة	Twice	مرتين
Thrice	ثلاث مرات	Often	غالبا
Occasionally	أحيانا	Seldom	نادرا

10 - Adverb of order **10 – ظرف الترتيب ويشمل**

Firstly	أولا	Secondly	ثانيا
Thirdly	ثالثا	Lastly	أخيرا

11 – Adverb of relation: **11 – ظرف الصلة ويشمل**

When	متى أو حين	Where	حيث
Why	لماذا أو لم		

وفـــي بعــض الأحــيان تــتخذ الحـــال هيــئة عبارة phrase وتسمي في هذه الحالة Adverbial Phrase أي (عــبارة حاليــــة مثل على الأقل at least أخيرا at last وفي الوقت الحاضر at present بلا جدوى in vain ومثال ذلك.

* You don't need any more, at present

أنك لا تحتاج إلى المزيد في الوقت الحاضر

* At last we reached Cairo أخيرا وصلنا إلى القاهرة

شرح الظروف بالتفصيل مبينة بأمثلة لكل:

1 - adverb of manner **1 – ظرف الكيفية**

هذه الظروف تكون إجابة للسؤال (how)

* How are you? كيف حالك

* I'm well. أنا بخير

* How did Hasan run كيف جري حسن

* He can run quickly جري مسرعا

2 – Adverb of degree **2 – ظرف الدرجة**

هــذا الظــرف يستعمل لبيان إلى أي مستوى أو درجة كان الفعل أو الصفة أو الظرف بالقوة أو الضعف.

Verbs أ – بالنسبة للأفعال

* It completely went out of my mind

إن هذا الموضوع غاب تماما عن ذاكرتي

Adjectives ب – مع الصفات

* The players was very clever كان اللاعب ماهر جدا

Adverbs: جـ – مع الظروف [

* He ran too fast جري بسرعة جدا

كلمة so تدخل مع الصفات أو الأحوال تكون ظرف درجة (degree)

* I was so tired that I could not walk

كنت متعبا جدا لدرجة أنني لم استطع أن أسير

(so) مع الأفعال تكون حال (كيفية) (manner)

* He is not a child and should not be so treated.

أنه ليس طفلا ويجب ألا يعامل مثل ذلك

(so) حرف عطف (لذلك) وتستعمل كظرف السبب reason أو الغرض purpose

* It was late, so I went home

كان الوقت متأخرا، لذلك ذهبت إلى المنزل

(so) تستخدم فى بعض المصطلحات idioms

* So help me God فليساعدني الله

كلمة Just لها ثلاث معاني:

1 – Just تستخدم فى ظرف الدرجة بمعنى فقط

(adv. Of degree) (only)

* she was not just plain, she was positively ugly

أنها ليست فقط قبيحة بل أنها شنيعة المنظر تماما.

ب – (just) بمعنى حالا (adv. Of time) (now)

* she has just arrived لقد وصلت حالا

جـ – (just) بمعنى عادل (صفة نوعية) (adj. of quality)

* he was a just man أنه لرجل عادى

كلمة too لها استعمالان:

1 – كظـرف درجة (adv. Of degree) بمعنى جدا أو أكثر من اللازم وعلى ذلك فإن وضعها يسبق الصفة أو الظرف الذي تعدله.

* She answered too carelessly

أجابت بإهمال أكثر من اللازم

ب – كظرف أو حال كيفية (adv. Of manner) بمعنى أيضا also وفى هذه الحالة توضع فى أخر الجملة

* He went to the cinema and I'm too

أنه ذهب إلى السينما وأنا أيضا

أ – كلمـــتا (rather) ,(fairly) الكلمـــتان بمعـــنى نسبيا / متوسط إلا أن rather تســـتخدم مـــع الصـــفات أو الظروف الغير حسنة أما (fairly) فتستعمل مع الصفات والظروف الحسنة.

* She won her money rather dishonestly

أنها تكتسب مالها بطريقة غير شريفة نسبية

* She won her money fairly honestly

أنها تكتسب مالها بطريقة شريفة نسبيا.

ب – ممكـــن اســـتخدام الاثنيـــن مع الصفات والظروف المحايدة (ليست بالحسنة ولا السيئة)

* The food was rather cold — الطعام بارد نسبيا (عدم الرضا)

* The food was fairly cold — الطعام بارد نسبيا (تعبير عن الرضا)

جـ – ممكن استخدام rather مع الصفات الحسنة وفى هذه الحالة تعني جدا (very).

* She is no ther beautiful — أنها جميلة جدا

د – ويمكن استعمال rather للتعبير عن الاندهاش

* I suppose the bride was ugly. No a mtter of fact she was rather beautiful.

كنت افترض أن العروسة قبيحة ولكن لدهشتي أتضح أنها جميلة.

2 – مع صفات وظروف المقارنة — Comparatives

ملحوظة هامة:

كلمة quite لها معنيان.

بمعنى تماما مع الصفات والظروف مثل:

مفزع awful كامل, perfect مستحيل, impossible صحيح, right متأكدSure

* He is quite an excellent surgeon

إنه جراح ماهر أو ممتاز تماما

ب – بمعنى إلى حد ما

* He is quite sure that she is not guilty

أنه متأكد إلى حد ما أنها غير مذنبة

2 – بعض الكلمات تحمل معنى الصفة والظرف مثل هذه الكلمات hard, near, early

أ – مكتب البريد القريب

a) The post office is near. (adj)

* Keep near to me (adv) أبقى قريبا مني

b) Aly tried hard to succeed (adv)

ب– حاول علي بجد أن ينجح

* It is training hard (adv) إنها تمطر بشدة

* It is hard stone (adj) إنها حجرة صلدة

* Early breakfast (adj) إفطار مبكر

* Hany gets up early يستيقظ هاني مبكرا

نلاحظ أن الظرف يسبقه فعلا والصفة تسبق الاسم لأن الظرف يصف الفعل فى حين أن الصفة تصف الاسم وعلى العموم فإن كثير من الكلمات التي تحمل معنى الصفة يمكن تحويلها إلى ظرف بإضافة "ly" لنهاية الصفة مثل:.

Slow بطئ	Slowly ببطء	Clear واضح	Clearly بوضوح
Quick سريع	Quickly بسرعة	Vague غامض	Vaguely بغموض
Wise عاقل/ حكيم	Wisely بعقل/بحكمة	Foolish أحمق	Foolishly بحمق

مع ملاحظة فى حالة انتهاء الصفة بـ y تنقلب فى حالة الظرف إلى I مثال

Gay	منشرح / فرح	Gaily	مرحا
Happy	سعيد	Happily	بسعادة

إذا انتهت الصفة بحرف e يبقى فى الظرف كما هو مثل:

Sure أكيد	Surely بالتأكيد	Pure صافي/نقي	Purely بصفاء / بنقاء

ويستثنى من ذلك الكلمات الآتية:

Whole كامل / مناسب	Wholly كلية	Due مستحق	Duly فى الوقت المناسب
True صادق/حقيقي	Truly بصدق/بحق		

ينقلب حرف الـ "e" إلى "y" مع الصفات المنتهية بـ ible, able

Responsible	مسئول	Responsibly	بتقدير المسئولية
Comfortable	مريح	Comfortably	بشكل مريح / بارتياح

يضاف حرف الـ ly للصفة المنتهية بحرف "L" ويسبقها حرف متحرك مثال

Final	نهائي / أخيرا	Finally	نهائيا / أخيرا
Hopeful	أمل	Hopefully	بأمل
Beautiful	جميل	Beautifully	بجمال
Usual	معتاد / عادي	Usually	عادة / فى العادة

وهناك صفات تنتهي بـ "ly" مما يعطي مظهر الظرف ولكن الذي يفرقها عن الحال مـا سبق تعريفه هو موقع الكلمة فى الجملة فإذا جاءت قبل اسم فهي صفة وإذا جاءت بعد فعل فهي ظرف مثل

A friendly match	مباراة ودية	He met me friendly	قابلني بود

ولكن هناك كلمات كثيرة تنتهي "ly" و لا تحل محل الظرف مثل

Lovely	لطيف /جميل / جذاب	lowly وضيع / متواضع
Lonely	وحيد / منعزل	

The Comparison of Adverbs.

مقارنة الأحوال

مقارنـــة الأحـــوال مماثلـــة لمقارنـــة الصفات بنفس درجاتها الثلاث وهي positive (الدرجة العادية) comparative (الدرجة المفاضلة) superlative (درجة التناهي)

Positive	Comparative	Superlative
Big كبير	Bigger أكبر	The biggest الأكبر

في الحال

Well حسنا	Better بشكل أحسن	The best بأحسن شكل

وإذا كانـــت كلمـــة الحال مكونة من مقطعين فيجب إدخال most mare على الدرجة الأولى.

Wisely بعقل /بحكمة More wisely Most wisely

ويســـتثنى من ذلك كلمة early وهي ذات مقطعين إذ تأخذ فى حالة المقارنة er، est مع تحويل الـــ y إلى "I"

Early ⟶ مبكر earlier ⟶ earliest

وكذلك تعامل كلمة often مع أنها ذات مقطعين بـــ er, est

Often ⟶ غالبا ⟶ oftener ⟶ oftenest

ويجوز استخدام more, most معها

Often ⟶ more often ⟶ most often

وهناك أحوال شاذة مثل شبيهتها فى الصفات

Badly	بشكل / ردئ	worse	worst
Far	بعيدا	further	furthest
		Farther	farthest
Ill	بشكل ردئ	worse	worst
Late	متأخر	later	latest

Little	بقلة / قليلا	less	least
Much	بكثرة / كثيرة	more	most
Well	بشكل جيد/حسنا	better	best

ونعـــرف أن الصــــفة تسبق الموصوف وهو الاسم فإن الحال adverb يسبق التعريف الثالث participle لتكوين صفة مركبة

Adverb + p. participle وإليك أمثلة على ذلك

* Maha is a well-born doctor

مها دكتورة حسنة المولد (أي أصلها الطيب)

* Ahmad is a well-informed man

إن أحمد شخص واسع المعرفة أو ملم ببواطن الأمور

وإلــيك الفرق بين الحال المركبة والصفة المركبة التي يجب التفريق بينهما بأن يوضع فى حالة الصفة المركبة علامة وصل (hyphen) بين التصريف الثالث والحال

Adverb-p.p.

* Hany is a well –educated person. (adj) إن هاني شخص حسن التعليم

* Hany is well educated هاني حسن التعليم (أي ذو تعليم جيد)

أننا لا نضع علامة وصل بين التصريف الثالث المستخدم فى محل الصفة والحال التي تسبقه، لأن الصفة هنا فى محل الخبر.

وإليك أمثلة على درجتي المقارنة

* Hany plays basketball than Ali does

يلعب هاني كرة الباسكت أفضل مما يلعب على (توضع than)

* You will understand English better when you study it more.

إنك ستفهم اللغة الإنجليزيـــة بشكل أفضل عندمـــــا تدرسها أكثر (بلا than)

* The better I know you the more I admir your abilities

كلما عرفتك بشكل أفضل كلما أعجبت بقدراتك أكثر (باستخدام the ..... the)

* Maha is the best –dressed girl in the school

تعتبر مها أحسن الفتيات ملبسا فى المدرسة

* What pleased me most was that she was happy

إن أكثر ما سرني هو أنها كانت سعيدة

* I see Mona very little nowadays

إنني لا أرى منى إلا قليلا جدا هذه الأيام.

* Ali is less intelligent than Hany

يعتبر على أقل ذكاء من هاني

Comparison Constructions

تراكيب المقارنة

1 - as .... as

أ - تستخدم as ...... as بمعنى مثلما / كما / كـ / بـ مع الحال لإجراء مقارنة في صيغة الإثبات.

* Mona expressed her opinion as clearly as she could.

عبرت منى عن رأيها بالوضوح الذي أمكنها.

انظـر إلى المثالين الآتين واعرف الفرق بينهما وذلك لتبيان مدى اختلاف كلا منهما في المعنى عن الآخر.

* You like him as much as I   انك تحبه مثلما أحبه (أي بمقدار حبي له)

* You like him as much as me   أنك تحبه بمقدار ما تحبني (أي بقدر حبك لي)

ب - وتستخدم as + adv+ not so لإجراء مقارنة في صيغة النفي

* Ali did not do so hard as his sister   لم يعمل علي بجد كأخته

* You do not try so much as you ought to   لم تحاول بالقدر الذي ينبغي لك

2 - Than

تستخدم أداة العطف than مع الحال في درجة المقارنة

* We came rather than he did.   لقد حضرنا مبكرين عنه

* I write more than he does   أنني أكتب أكثر مما يكتب

انظر إلى الفرق في المثالين الآتيين وقارن بين اختلاف المعنيين.

* I know you better than him   أعرفك أفضل مما أعرفه

* I know you better than he   أعرفك أفضل مما يعرفك

* I like you no better than him   لا أحبك أكثر مما أحبه

* I like you no better than he   لا أحبك أكثر مما يحبك هو

3 – Superlative adv. + of all

تستخدم الحال فى درجة الإطلاق مع (of all)

* Hasan reads fastest of all.

يقرأ حسن أسرع من الجميع أو أسرع الجميع قراءة

وهـنا of all عـادت على الأشخاص ولكن يمكن كتابتها على أساس أن تعود على أفعال يأتيها للتحدث عنه.

* Hasan likes reading best of all. حسن يفضل القراءة عن أي شيء سواها.

إن القراءة هي أفضل ما يحب حسن

4 – more

حظ موضع more بين أجزاء الكلام حسب الأمثلة الآتية:

1 – (more) كاسم noun بمعنى مزيد من أي (قدر أكبر أو كمية أكبر)

* Do you want more sugar? هل تريد مزيد من السكر؟

2 – (more) كصفة adjective فى درجة المقارنة

The comparative degree بمعنى أكثر أو أكبر) وهي تسبق الاسم فى هذه الحالة.

* We need more workers نحتاج عمالا أكثر

* We need more cooperation نحتاج لتعاون أكبر

3 – (more) كحال adverb تسبق الصفات أو الأحوال ذات المقطعين فى المقارنة

more useful أكثر فائدة more beautiful أكثر جمالا

إن more كحال تستخدم لتنفيذ زيادة الدرجة أو القدر أو الكم.

* Hany likes summer more than winter

يفضل هاني الصيف عن الشتاء

* Maha must attend to her work more.

يجب أن تنتبه مها لعملها بشكل أكثر.

* The story gets more and more exciting

تزداد القصة إثارة شيئا فشيئا

* Life is becoming more and more difficult.

تزداد الحياة صعوبة شيئا فشيئا

5 – The …….. the

عرفنا the كأداة تعريف ونعرفها هنا كحال بمعنى "بهذا القدر أو الكم" وهي تحصر بين ضفتيها

The + comparative ………. The + comparative

* The more leisure he has the happier he is

كلما كان لديه مزيد من الفراغ كلما كان أسعد

* The bigger the car is the more money it well cost

كلما كانت السيارة أكبر كلما تكلفت نقودا أكثر

* The earlier you start the earlier you will arrive.

كلما بدأت مبكرا، كلما وصلت مبكرا.

* The sooner the better

كلما عجلت كلما كان أفضل (تقال هذه العبارة على سبيل الحض أو الحث)

ملحوظة هامة :

ممكـــن لـــبلاغة العبارة فى اللغة العربية أن تجعل إن (أداة الشرط الجازمة) بدلا من كلمـــة كلما. على سبيل المثال لا الحصر للأمثلة السابقة فإن المثال التالي يمكن إعادة صياغته كما هو آت.

كلما بدأت مبكر كلما وصلت مبكرا.

إن بدأت مبكرا تصل مبكرا

Notes about uses of adjectives and adverbs

ملاحظات هامة وجوهرية لاستعمالات الصفات والأحوال

1 – لابـــد مـــن استعمال قاعدة القرب rule of proximity وقاعدة استعمال العقل وهمـــا القاعدتان اللتان يجب مراعاتهما عند استعمال الظروف والأحوال وإليك بعض الأمـــثلة لمـــراعاة هذا الاختلاف فى وضع كلا منهما والمعنى المقصود بالضبط لكلا منهما.

* Ahmad and Omar decided secretly to go to the cinema

قرر أحمد وعمر سرا الذهاب إلى السينما (هنا القرار سري ولكن قد يكون التنفيذ علنيا أو سريا)

* Ahmad and Omar decided to go to the cinema secretly

قـــرر أحمد وعمر الذهاب إلى السينما سرا. (هنا القرار قد يكون سريا أو علنيا ولكن التنفيذ سري)

* Secretly, Ahmad and Omar decided to go to the cinema

ولما جاءت كلمة الظرف فى أول الجملة أي ظرف جملة فإنها ستعود على الجملة كلها (ويصبح القرار والتنفيذ سريين)

2 – إذا جـــاءت الظـــروف فى أول الجملة فى غير موضعها الطبيعي تستعمل صيغة اســـتفهامية أي بعكـــس مكان الفعل المساعد والفعل لأمثال الظروف التي تعطي معنى النفي مثل

Hardly .... than, no sooner .... than

A - No sooner had he arrived , than he met the chief

أ – ما كاد أن يصل حتى قابل الرئيس فى الحال

B –Never have I seen such a man

ب – لم أشاهد فى حياتي رجلا مثل هذا الرجل

C – Never before have I heard such nonsence

جـــ – لم أسمع أبدا بمثل هذا الكلام الفارغ من قبل

وكذلك عند استخدام So ....that

D – So weak was he, that he couldn't walk.

د – كان من الضعف لدرجة أنه لم يتمكن من السير

E – Seldom do I go out هـــ – نادر ما أخرج

F – Scarcely can you understand me و – لا تكاد تستطيع أن تفهمني

G – I haven't been to London yet. Neither have I

ز – لم يسبق لي أن زرت لندن بعد ولا أنا

H – I'll try to come so will I سأحاول أن أحضر وكذلك أنا

وهناك أحوال أخرى لا تفيد النفي أو التقييد وهناك حالتين:

الأولى: إذا كان الفاعل للجملة اسما فإن الفعل يجب تقديمه كما فى حالة الاستفهام up, out, in, over, back, forward, down ولكـــن تقديمـــه بعكس الفعل كما فى حالة الاستفهام كالأمثلة الآتية:

* Back will Hany be	وسيعود هاني
* Down went the sun	وغربت الشمس
* Out went Ali	وخرج على
* In came Hasan	ودخل حسن

والثانية إذا كان الفاعل ضميرا فإن الفعل يكون فى وضعه الطبيعي بعد الفاعل مثل:

* In he came	لقد دخل
* Out he went	لقد خرج

3 – Adverb of Time: **3 – ظرف الزمان**

* She seldom gets up early	أنها نادرا ما تستيقظ مبكرا
* You are sometimes right	إنك أحيانا تكون على حق

4 – Adverb of place: **4 – ظرف المكان**

* Come along!	هيا!
* Please come nearer	اقترب من فضلك
* I'll wait for you here	سأنتظرك هنا
* He traveled abroad	سافر إلى الخارج

5 – Adverb of Number **5 – حال العدد**

Once	مرة واحدة	Twice	مرتين
Thrice	ثلاث مرات	Again	مرة أخرى
Often	غالبا	Always	دائما
Sometimes	أحيانا		

6 – Interrogative Adverbs | **6 - الأحوال الاستفهامية**

* When was that?	متى حدث ذلك؟
* How so	كيف ذلك؟
* Where are you?	أين أنت؟
* How's that?	ما رأيك في ذلك؟
* But why?	ولكن لماذا؟

How to use Adverbs

كيفية استخدام الأحوال

A – Attributively | **أ - الحال منسوب مباشرة بالكلمة المراد تكييفها**

* Better be silent than speak ill	قل خير أو اصمت
* I am so ashamed of you	إنني في غاية الخجل منك
* She is extremely beautiful	إنها جميلة للغاية
* It is all over with him	لقد انتهى أمره
* She is all alone	إنها وحيدة تماما
* He lives alone	أنه يعيش وحيدا
* Leave peaceably with all	عش مع الجميع في سلام
* He was caught alive	قبض عليه حيا

B – Productively: | **ب – مع خبر المبتدأ ويكون الحال مكملا للفعل**

* Don't be long	لا تغب عنا طويلا
* Be off	أغرب عن وجهي / إليك عني
* The game is over	انتهت المباراة
* Truth and oil are ever above	الحق كالزيت لابد وأن يعلو

Exercise (8)

a) Pick out and classify the adverbs in the following sentences

اختر وصنف الظروف فى الجمل الآتية:

1 – That's what the voices so wistfully.

2 – Send him in. He is a little worried.

3 – It is a bit tough. You are too risky.

4 – None of us really wants to be like you.

5 – You know very well how I feel about you.

6 – Thank you anyway, I am very grateful.

7 – I must be in bed early.

8 – How delightful! This is quite splendid.

9 – Come back again, I'll be anxiously waiting for you.

10 – So soon? You are quite in a hurry.

11 -He traveled abroad and will not come back.

12 – He speaks well for you.

13 – Never hisitate to call on us.

14 – Now or never. Don't put me off.

15 – He is not cool enough, let me speak to him first.

b- Fill in the space with a suitable adverb:

1 – He has ……… returned consciousness.

2 – When shall we be ……...?

3 – I ………..drink my tea with milk.

4 – I am ……. Glad to see you ………

5 – I know .... you feel about me.

6 - .... did it work?

7 – Tell me you .... Love me.

8 – if you .... Give me another chance.

9 – You are .... Smart for me.

10 – The waiter will be with you in .... A second.

C – Put the adverb between brackets in the correct position.

1 – Live with all (peaceably).

2 – That is good for you (enough).

3 – If you work hard at it. (really)

4 – For the fun of making you happy (just).

5 – How the holidays passed (quickly).

Chapter IV

الفصل الرابع

The verbs

الأفعـــــال

A verb is a word by means of which something is said about somebody or something.

إن الفعل عبارة عن كلمة تدل على حدوث شيء وقع من شخص أو حدث لشخص أو لشيء.

وإن كلمـــة verb اشتقت من كلمة verbs اللاتينية بمعنى الكلمة وهي بتعبير آخر تدل علـــى ما يفعله الشخص أي ما يقع منه أو ما يفعل بهذا الشيء (أي ما يقع عليه) أو ما يكون عليه هذا الشيء.

A verb is a word which makes an assertion (a statement, a question, a command).

والفعــــل عبارة عن كلمة توكيدية لجملة خبرية أو استفهامية أي ذلك الجزء من أجزاء الكــــلام الذي ينبؤنا عن أي من هذه الحالات السابق ذكرها. وهو الذي يخبر أو يتحدث عن فاعل الجملة.

ويمكن بتعريف لخر أن نقول أن الفعل هو كلمة تعبر عن حركة ما أو حالة وجودية أو كينونة (أي أن الجملة إما أن تشتمل على فعل يدل على حركة أو فعل الكينونة).

مثال:

* He is a man — أنه رجل
* He works hard — يعمل بجد

مـــع ملاحظـــة أن هـــناك اخـــتلاف فى تكوين الجملة الفعلية الإنجليزية عن مثيلتها العربية.

1 – ففـــي حيـــن أن الجملة الإنجليزية لابد لها من وجود فعل وفاعل ظاهرين نجد أن الجملة العربية لا يشترط وجود فعل ظاهر فيها مثل:

* Students are intelligent الطلبة أذكياء

لاحـــظ أنفعـــل الكيـــنونة قد سنتر فى الجملة العربية ولكنه لابد من ظهوره فى الجملة الإنجليزية.

2 – الجملة الفعلية العربية تبدأ بالفعل والفاعل إما أن يكون ظاهرا أو مستترا فى حين ؟أن الجملة الفعلية الإنجليزية تبدأ بفاعل ظاهر ولابد من ظهوره فى أو الجملة مثل:

* He went to his work ذهب لعمله

(هنا الفاعل ضمير مستتر تقديره هو) (هنا الفاعل ظاهر وهو (he)

والفعل إما أن يتكون من كلمة واحدة أي بسيطة simple مثـــل sleep, go, talk

.... أو مركبا (compound) مثل is sleeping, has gone

1 – A simple verb: **1 – فعل بسيط**

* Hasan talked تحدث حسن

2 - A compound verb **2 – فعل مركب**

a – Hasan is sleeping حسن نائم

b – Hasan was hurt أذي حسن

فـــالفعل إذن يخـــبرنا عمـــا يقع عليه أو الحالة التي يكون عليها كما أن الفعل المركب يتكون من فعل أو عدد من الأفعال المساعدة – بشكل غير محدود للفعل الأساسي الذي يحمل معنى الفعل.



Kinds of verbs

أنواع الأفعال

* There are two kinds of verbs هناك نوعان من الأفعال

* A – Transitive verbs: الأفعال المتعدية

They indicate an action which exercised directly upon some object and they used transitively when it takes an object.

إن الفعـــل المـــتعدي هو ذلك الذي يتعدى إلى مفعول ويعتبر فعلا متعديا إذا ما نصب مفعول به.

B – Intransitive verbs ب – الأفعال اللازمة

* When it does not take an object.

والفعل اللازم هو ما لا ينصب مفعولا به.

ويتعرف آخر الفعل المتعدي هو ذلك الفعل الذي لا يؤدي معنى مكتملا بذاته أما الفعل اللازم فهو الذي يؤدي معنى مكتملا بذاته.

وإليك أمثلة لتوضيح ذلك.

Transitive verb

(الفعل المتعدي)

فإنا قلنا مثلا

* Ali gave	أعطي علي
* What did he give?	فلابد من سؤال ماذا أعطى؟
* Ali gave his present	أعطى علي هديته

وإذ قلنا

* Hasan should obey	يجب أن يطيع
* Whom should be obey?	فلابد من سؤال من يحب عليه أن يطيعه

فنقول

* Hasan should obey his teachers	يجب على حسن أن يطيع مدرسيه

هذه الأفعال هي الأفعال المتعدية التي لا تؤدي المعنى مكتملا بذاتها ولا بد من مفعول به حتى يكتمل معناها.

Intransitive verb

الفعل اللازم

فإذا قلنا مثلا:

He runs أ – هو يجري

ب – هي تسبح	she.swims
جـ – بكت الفتاة	The girl cried
د – نبح الكلاب	The dog barked

هذه الأفعال هي أفعال لازمة لأنها تؤدي معنى كاملا بذاتها دون أن يتعدى أثره إلـــى مفعول به.

Verbs give the meaning of transitive and intransitive

أفعال تحمل المعنى المتعدى واللازم

* Sleep (v.t/v. int)	ينام (فعل متعدي ولازم)
* Mona slept (v. int)	نامت منى فعل لازم

هنا الفعل أدى المعنى بذاته وهو نوم منى ولا يحتاج إلى مفعول به

Mona slept well (V.T)

نامت منى نوماً جيداً (متعدى)

وإليك بعض الأفعال التي تحمل المعنيين المتعدي واللازم

(يساعد) help، (يعيش) live، (يتعلم) learn، (ينام) sleep، (يأكل) eat، ونشـــرح فعل help لأن غالبيته متعدي ولكن انظر المثالين التاليين

* It can not be helped (v.t)	لا مناص من هذا الأمر (متعدي)
* He ought to have helped (v.int)	كان ينبغي عليه أن يعين (لازم)

Transitive verb	**وإليك أفعالا متعدية فقط**

(يهزم) defeat (يندهش) astonish (يبدع / يخلـــق) create، (يعتبـــر) consider (يكمل) complete، (يشجع)encourage.

Intransitive verbs	**وإليك بعض الأفعال اللازمة فقط**

(يشكو) Complain (يكافح), struggle (يسقط), fall (يموت), die

وإليك مثال لمعنى فعل (to die) إذا جاءت بمعنى التوق أو التحرق فلابد من استخدام الزمن المستمر مع هذه التعبير.

* I am dying for a cup of lemonade أتوق إلى قدح من الليمونادة

* She is dying to know how you do your homework

أنها تتوق لمعرفة الكيفية التي تؤدي بها واجبك المنزلي

ملحوظة هامة:

يجـب أن نلاحـظ أن اخـتلاف أدوات الجـر التي تستخدم مع فعل (to die) تؤدي باختلاف سبب الموت أو طريقته، فمثلا أداة الجر of تسبق السبب المباشر في حين أن from تسبق السبب الغير مباشر له وأداة الجر by تسبق الوسيلة التي تحدثه.

* Many people die of hunger in Africa

يموت كثير من الناس من الجوع في أفريقيا.

* The patient died from his serious wounds

توفى المريض من جراحة الخطيرة أو متأثرا بجراحة الخطيرة.

* Cleopatra died by poison ماتت كليوباترا بالسم

وإليك معاني كثيرة المعنى (v. to die) مع حروف الجر المختلفة.

Die for	يموت من أجل / يتوق لـــ	Die from	يموت بسبب
Die in	يموت في	Die by	يموت بـــ
Die of	يموت من	Die away	يخفت
Die down	يخبت	Die out	ينقرض / يتلاشى

Forms or moods of verbs

أشكال أو صيغ الفعل

Verbs have four forms **أفعال أربعة أشكال أو صيغ وهي**

1 – The infinitive mood **1 – صيغة المصدر**

* It consists of the base word of the verb plus "to"

وهي تتكون من الكلمة الأساسية للفعل "to" وهي تسبق الفعل

مثال:

* To eat, to go, to read, to sleep

وهي بالترتيب أن يأكل، أن يذهب، أن يقرأ، أن ينام.

أو الأكل، الذهاب، القراءة، النوم

من ذلك نفهم أن المصدر بذاته لا يفيد ولا يدل على فاعل بعينه فمثلا

* To eat is useful — الأكل مفيد

فإننا هنا نجد أن المصدر لم يدل على فاعل لأن الأكل يفيدك، ويفيدني ويفيدهم وهكذا، كما أنه لا يوضح إن كان هذا الكلام المفرد أو للجماعة، كما أنه لا يدل على زمن محدد كالأكل صباحا أو مساءا أو فى الماضي أو فى الحاضر. وإليك مثال أخر للمصدر.

* We tried to please them — حاولنا أن نسعدهم

* They agreed to supply us with money — وافقوا على إمدادنا بالمال

كذلك يجئ المصدر بعد كلمة "how" مع بعض الأفعال مثل:

Teach (يعلم), find out (يستنتج), explain (يشرح), know (يعرف), wonder (يتعجب) ...etc.

* Pleas explain to me how you do your exam.

من فضلك اشرح لي كيف تحل امتحانك

كما أن المصدر يجئ بعد كثير من الأفعال مصحوبا أو غير مصحوبا بمفعول به يسبقه.

* I asked to see her — طلبت أن أراها

* I begged her to stay beside me — رجوتها أن تبقى بجواري

ويجئ بمفعول به يسبقه

* I wormed him not to go out — حذرته من الخروج

ويجئ المصدر بدون "to" مسبوقا مع مفعول به من أفعال الحس وهي يسمع hear، يرى see، ويحس feel.

* I heard someone cry — سمعت شخصا يبكي

* We can not see a wounded man without trying to help him

لا نستطيع رؤية رجلا جريحا دون أن نحاول مساعدته.

* Can you make this old car start?

أتستطيع أن تجعل هذه السيارة القديمة تدور

* Please let me know what do you want?

دعني من فضلك أعرف ما تريد

ويمكــن فــى حالــة بناء الجملة للمجهول عودة ظهور "to" ثانية فنحن سبق أن استخدمناها بدون "to" فى الجملة الآتية.

* I heard someone cry. سمعت شخصا يبكي

فلو أصبحت هذه الجملة مبنية للمجهول تظهر "to" ثانية.

* Someone was heard to cry سمع شخص يبكي

ويمكــن حــذف "to" من الجملة مع "hear", "feel", "see" ليصبح المصدر (اســم فــاعل) أي بإضــافة "ing" إلى المصدر بدون "to" ولكن حينئذ سيختلف المعنى فمثلا.

* I heard Mona laugh سمعت منى تضحك
* I heard Mona laughing سمعت ضحكات منى

ويمكن حذف "to" من المصدر بعد فعل "need" بمعنى يحتاج أو يضطر

* You needn't go with me لست مضطرا للذهاب معي

ويمكن أن تحذف "to" مع أدوات الجر الآتية

* You needn't go with me yet

لست مضطرا للذهاب معي بعد

يمكن أن تحل so as to, in order to محل "to" المصدرية لتدل على القصد أو النية وبمعنى "لكي"

* He went to Japan to learn Electronic works

ذهب إلى اليابان ليتعلم الأعمال الإليكترونية

* He went to Japan in order to learn Electronic works

ذهب إلى اليابان لكي يتعلم الأعمال الإليكترونية

The joining verbs

الأفعال الرابطة

A joining verb requires a (complement) not an "object" to complete the meaning.

إن الفعل الرابط يحتاج إلى "مكمل" وليس إلى "مفعول به" لإتمام المعنى.

* You look quite tired out. — انك تبدو مجهدا تماما
* She looks sad — يبدو عليها الحزن
* It becoming more and more difficult — إن الأمر يزداد صعوبة أكثر فأكثر
* It has become much warmer — إن الجو صار أكثر دفئا
* Later, she became an artist — أخيرا صارت فنانة
* The earth is round — إن الأرض كروية
* They seem happy — إنهم يبدون سعداء

The perfect infinitive

المصدر التام

It consists of (to have + the past participle)

ويـتكون من فعل الملكية + التصريف الثالث للفعل وهذا يدل على أن الحدث قد تم فى الماضـي، وإليك أمثلة تبين الفرق بين المصدر الصريح الذي لا يحدد زمن ولا فاعل معين وبين المصدر التام.

* To say the truth is good — إن قول الحق جميل
* To have said the truth is good — إن قولك للحق جميل

كما يستخدم المصدر التام مع الأفعال المساعدة وهي الشرطي التام.

Should, would, might, could

وهـــذه الأفعـــال تستخدم فى جملة جواب الشرط إذا كان فعل الشرط مستحيل الوقوع لإلحاقه بالماضي كقولك.

If she had come I should have given her the present

لو أنها قد جاءت لكنت أعطيتها الهدية (وفى الواقع أنها لم تأت ولم أعطى هديتها)

والشرط التام يتكون من واحد من الأفعال المساعدة ومصدر فعل الملكية بدون "to"

We should have helped them

كان يجب أن نساعدهم (ولكن ذلك لم يحدث منا)

The Continuous infinitive

المصدر المستمر

It forms of two forms — أنه يتشكل من شكلين

1 – Present continuous infinitive — 1 – المصدر المضارع المستمر

2 – Perfect continuous infinitive — 2 – المصدر التام المستمر

وهذا الشكلان يستخدمان فعلي appear (يظهر)، seem (يبدو).

ويستخدم المصدر المضارع المستمر فى استمرار الحدث فى المضارع

* He seems to be working hard — يبدو أنه يعمل بجد

ويفيد استخدام المصدر التام فى استمرار الحدث فى الماضي.

* He seems to have been working hard — يبدو أنه كان يعمل بجد

B – The indicative mood

الصيغة الدلالية أو البيانية وهي تعبر عن أمر واقع

* Hanaa came — حضرت هناء

أو صيغة سؤال لنفس هذا الأمر

* Did Hanaa come? — هل حضرت هناء

C – The subjunctive mood

3 – صيغة الإلحاق أو الافتراض الدالة علي الشرط أو الافتراض أو التمني ... الخ

ويعبر الفعل فى هذه الصيغة عن شرط الشك أو الاحتمال أو التمني

* If we go, will you come with us? لو أننا ذهبنا، هل ستأتي معنا؟

* The subjunctive mood has two forms ولصفة الإلحاق شكلان

1 – The simple subjunctive

1 – الشكل الأول "الشكل البسيط لصفة الإلحاق"

A - The present simple subjunctive:

أ – المضارع البسيط فى صيغة الإلحاق

* It consists of the infinitive without (to) + present subjunctive

ويتخذ الفعل فى الحالة شكل المصدر بدون "to" ويحمل معه صيغة الإلحاق فى المضارع فإذا قلنا مثلا فى صيغة الدلالة

* The president lives here يعيش رئيس الجمهورية هنا

ولكن حينما تستخدم صيغة الإلحاق وهي الشك أو التمني فإننا نقول للدلالة على التمني.

* Long live the president يعيش رئيس الجمهورية أو يحيا رئيس الجمهورية

كما نستخدم هذه الصيغة فى التوجه إلى الله بالبركة والغفران فإننا نقول

* God help you فليعينك الله / فليساعدك الله

* God be with you ليكن الله معك

كما نستخدمها فى حالة التعبير عن الأشياء أو الغضب

* Damn you! لعنة الله عليك أو لعنك الله

كما يمكن استخدام مع **(if need be)** بمعنى إذا كان هناك ضرورة أو إذا اقتضت الضرورة.

* If need be we all shall be with you

إذا اقتضت الضرورة سنكون جميعا بجوارك (معك)

B – The past simple subjunctive **ب – الماضي البسيط لصيغة الإلحاق**

It consists of the form of the verb in the past simple tense except (v. to be) which will take (were) with all the pronouns.

يتكون من شكل الفعل فى الزمن الماضي البسيط فى جميع الأحوال ما عدا فعل الكينونة الذي يصبح "were" مع جميع الضمائر.

وتستخدم هذه الصيغة للدلالة على أمر غير واقعي أو مستحيل ولا تعود على الماضي ولكن على الحاضر. فمثلا إذا قلنا

* If I were a king, I could rule in justice

لو كنت ملكا لاستطعت أن أحكم بالعدل

* If I were a bird, I could fly لو كنت طائرا لاستطعت أن أطير

C – The past perfect subjunctive **جـ – الماضي التام بصيغة الإلحاق**

It consists of the form of verb in the past perfect tense

يتكون من شكل الفعل فى الزمن الماضي التام وتستخدم هذه الصيغة فى افتراض أمر مستحيل وتعود على الماضي.

* If she had not come her mother would have punished her

لو أنها لم تحضر لعاقبتها والدتها

وهناك تركيبتان لصيغة الإلحاق فى الماضي

التركيبة الأولى

* It is time حان الوقت

* It's time I went حان وقت ذهابي

والفعل went هنا فى صيغة الماضي (أي صيغة الإلحاق مع الماضي البسيط) ولكنه لا يعود على الزمن الماضي وإنما يعود على الزمن الحاضر بما يفيد أننا قد تأخرنا وقد حان موعد انصرافنا

والتركيبة الثانية تتكون من:

* Would sooner + infinitive without "to"

* Would rather + infinitive without "to"

للدلالة على تفضيل شيء أو رغبة فيه وهناك حالتان

الأولى: إذا كان راغب الشيء أو مفضلة هو فاعل الرغبة نفسه.

* Hany would rather come himself يفضل هاني المجيء بنفسه

الثانية: إذا كان شخص أخر يفضل فعل الشيء لشخص يختلف عنه وهو الذي سيقوم زمن ماضي would أي يلي would + p. s.بالفعل ففى هذه الحالة تستخدم التركيبة بسيط

* I would rather he came tomorrow than today

أفضل أن يحضر غدا على أن يحضر اليوم

وبنفس الأسلوب ممكن استخدام would sooner لأنها تحل محلها

I would sooner he came tomorrow than today

2 – The compound subjunctive

2 – الشكل الثاني صيغة الإلحاق المركبة

It composed of the helping verbs (would, should, may, might)

وتتركب من استخدام الأفعال المساعدة وهي (may, might, would, should)

والغرض من استخدامها هو التعبير عن:

أ - الغاية:

* Ali worked hard (in order that)/(so that) he might gain more money عمل علي بجد ونشاط لكي يكسب مالا كثيرا

ويمكن استخدام That بدلا من

For fear that, in order that, so that أما lest بمعنى (كي لا أو خشية أن) فتاتي بعدها (should)

* He ran away lest he should be arrested هرب خشية أن يقبض عليه

ب - للتمني او الامكان أوالإمثال:

* May you be pleased أتمني أن تكونوا مسرورين

ج - تأتى كجواب للشرط:

* If Hany succeeded, I should give him the present

لو نجح هاني، ساعطيه الهدية (لتي أعددتها له)

The imperative mood

صيغة الأمر التي تعبر عن نهي أو أمر رجاء، نصح، أوعظة

* Don't postpone the game — لا تؤجلوا المباراة (نهي)
* Stand up — قفوا (أمر)
* Open the window please — افتح الشباك من فضلك (رجاء)
* Please don't do that — لا تفعل ذلك من فضلك
* Dent accompany these evil — لا تصاحب أهل السوء

D – finites, special finites and non – finites

د – الأفعال المحدودة والأفعال المحدودة الخاصة والأفعال غير المحدودة

Finites (finite verbs)

الأفعال المحدودة

The finite verb can form the predicate of a sentence by itself and agrees with its subject, in "number" and in "person"

إن الفعل المحدود يمكنه تكوين خبر الجملة بنفسه ويتفق مع فاعله من حيث العدد (مفرد أو جمع) والشخص (متكلم أم مخاطب أم طرف ثالث)

* She blames you — أنها تظن السوء بك
* Do you think I am crazy? — أتظن إنني أحمق
* I think so — اعتقد ذلك / أظن ذلك
* They think so — أنهم يظنون ذلك
* The finite verb represents the general form of verbs

الفعل المحدود يمثل الصورة العامة للأفعال

* I will see you later — سأراك فيما بعد (تقال عند الانصراف)
* Now I feel better — أشعر الآن بتحسن

* He tried to double cross me حاول أن يخدعني
* That depends on a lot of things هذا يتوقف على أشياء كثيرة

2 – The special finite verbs

2 – الأفعال المحدودة الخاصة

They are so called owing to their specific characteristics

سميت كذلك تبعا لخصائصها الخاصة وهي:

To be	الكينونة	Will	سوف	Ought	ينبغي
To have	الملكية	May	لعل	Need	يلزم
To do	يفعل	Can	يستطيع	Dare	يجرؤ
Shall	سوف	Must	يجب	Used	اعتاد

Group A – The Auxiliary verbs

المجموعة الأولى: الأفعال المساعدة

* Verb to be يكون
* Verb to have يملك
* Verb to do يفعل

The auxiliary verbs help other verbs to form the following.

إن الأفعال المساعدة تساعد الأفعال الأخرى على تكوين الآتي:

- **The tenses** الأزمنة

* The mood (indicative – imperative – subjunctive)

صيغ (البيان – الأمر – الافتراض)

* The voice (active – passive)

صيغة المبنى المعلوم والمبني للمجهول

* The interrogation الاستفهام
* The negation النفي
* The emphasis التوكيد

1 - verb to be

فعل الكينونة

* Formation التكوين
* Affirmation form فى حالة الإثبات

Subject	Present s.	Past s.	Future s.
الفاعل	فى المضارع البسيط	فى الماضي البسيط	فى المستقبل البسيط
I	Am	Was	Shall be
He	Is	Was	Will be
She	Is	Was	Will be
It	Is	Was	Will be
You	Are	Were	Will be
We	Are	Were	Shall be
They	Are	Were	Will be

– Being (present participle) اسم الفاعل
– Been (past participle) اسم المفعول

Examples: أمثلة

* I am not a doctor, I am a teacher أنا لست طبيبا بل أنا مدرس
* He is a bore أنه ثقيل الدم (سمج)
* She is a heavenly creature أنها مخلوق ملائكي (ملاك)
* is you who said that إنك أنت الذي قلت ذلك
* I suppose you are right أعتقد أنك على حق

* We are here — نحن هنا
* They are all after you — أنهم جميعا في أثرك
* Negative form — في حالة النفي

Present -s	Past – s	Future – s
I am not	I was not (wasn't)	I shall not be (shan't)
We are not (aren't)	We were not (weren't)	We shall not be (shan't)
You are not (aren't)	You were not (weren't)	You will not be (won't)
He is not (isn't)	He was not (wasn't)	He will not be (won't)
She is not (isn't)	She was not (wasn't)	She will not be (won't)
It is not (isn't)	It was not (wasn't)	It will not be (won't)
They are not (aren't)	They were not (weren't)	They will not be (won't)

I am + not was + not shall + not +be

He

She is + not was + not ——→ will + not + be

It

We are + not were + not shall +not +be

You

they are + not were + not will + not + be

Examples: — أمثلة

* I am not scared — لست خائفا أو فزعا
* I am not at my best — لست على خير ما يرام
* He was not (wasn't) perfectly right.

لم يكن محقا تماما أو لم يكن على حق تماما

* She is not (isn't) my sister — أنها ليست شقيقتي
* It is not in the least important — أنه لأمر غير مهم على الإطلاق
* You are not the master of the situation — أنك لست سيد الموقف
* We are the master of the situation — نحن أسياد الموقف
* They are not the master of the situation — هم ليسوا أسياد الموقف

Interrogation From : — **فى حالة الاستفهام**

Present –s		Past –s	Future –s
I	Am I?	Was I?	Shall I be?
he	Is he?	Was he?	Will he be?
She	Is she?	Was she?	Will she be?
It	Is it?	Was it?	Will it be?
You are	Are you?	Were you?	Will you be?
We	Are we?	Were we?	Shall we be?
They	Are they?	Were they?	Will they be?

فى حالة المستقبل فى الماضي البسيط تتحـول shall إلـى should و will إلـى would وفى حالة استخدام كلمات السؤال توضع الكلمة فى أول الكلام ثم يليها الفعـل ثم الفاعل مثل how ثم is ثم he فيكون السؤال

* How is he?

Examples — **أمثلة**

* Am I that bad? — هل أنا سيء لهذه الدرجة ؟
* Is he a careful student? — هل هو طالب حريص ؟
* Is she a beautiful girl? — هل هي فتاة جميلة؟
* Is it hard to explain? — أصعب تفسيره ؟
* Are you tired of waiting? — هل تعبت من الانتظار؟
* How are you? — كيف حالك؟
* Why are you mixed up? — لماذا أنت مرتبك؟
* Will you come with us tomorrow? — هل ستأتي معنا غدا؟

Negative interrogative form

Present –s		Past –s	Future –s
I	Am I not?	Was I not?	Shall I not be?
he	Is he not?	Was he not?	Will he not be?
She	Is she not?	Was she not?	Will she not be?
It	Is it not?	Was it not?	Will it not be?
You	Are you not?	Were you not?	Will you not be?
We	Are we not?	Were we not?	Shall we not be?
They	Are they not?	Were they not?	Will they not be?

In negative interrogative sentence "not" is placed "after pronouns" and before "nouns".

وفي الجمل الاستفهامية المنفية توضع كلمة "not" بعد الضمائر وقبل الأسماء.

Examples أمثلة

* Am I not your friend? ألست صديقك؟
* Was not Ali your friend? أليس علي صديقك؟
* Was not the girl guilty? لم تكن الفتاة مذنبة؟
* Were they not innocent? ألم يكونوا أبرياء
* Isn't she cute? أليست ظريفة؟

The imperative mood في حالة صيغة الأمر

1 - Affirmative imperative: 1 – في حالة الأمر المثبت

في الأمر العادي نستخدم he + (complement)

في الأمر المؤكد نستخدم do be + (complement)

Examples: أمثلة

* Be nice! كن لطيفا!
* Lady! Be good! كوني لطيفة يا سيدتي
* Be reasonable كن معقولا
* Be always in time كن دائما في موعدك

2 – Negative imperative **فى حالة الأمر المنفي**

فى الأمر العادي نستخدم **don't be + (complement)**

فى الأمر المؤكد نستخدم **never be + (complement)**

Examples: **أمثلة**

* Don't be late tomorrow — لا تتأخر غدا
* Don't be shy — لا تكن خجلا
* Don't be silly — لا تكن أحمق
* Never be a backbiter — لم تكن مغتابا أبدا
* Never be in a hurry — لا تتعجل أبدا

Usage **الاستعمال**

A – as a full verb **كفعل تام**

Examples **أمثلة**

* God is in all place — الله موجود فى كل مكان
* Love is all there is — الحب هو كل شيء
* Can you prove that you are? — هل يمكنك أن تثبت أنك موجود؟
* There is no time for joking — لا يوجد وقت للمزاح

B - As a joining verb **كفعل ربط**

* To express a state — للتعبير عن الحالة
* Is / are + complement — يستخدم فى المضارع البسيط
* Was / were + complement — يستخدم فى الماضي البسيط
* Shall / will + complement — يستخدم فى المستقبل المضارع البسيط
* Should / would + complement — يستخدم فى المستقبل الماضي البسيط

Complement is: **وتكون الجملة المكملة إما**

* Noun — اسم
* Adjective — صفة
* Adverb — حال
* Phrase — عبارة
* Clause — شبه جملة

Examples أمثلة

* Forgive me, I am so sorry (adjective) سامحني إنني أسف جدا (صفة)
* She is at a loss (phrase) أنها فى حيرة (عبارة)
* She is my sweetheart (noun) إنها حبيبتي (اسم)
* That is what I mean (clause) هذا ما أعنيه (شبه جملة)
* Her mother is not here (adverb) أمها ليست هنا (حال)

C – As an auxiliary verb كفعل مساعد

1 – To form the continuous tense 1 – لتكوين الزمن المستمر

Is / are + present participle نستخدم فى الزمن المضارع

الكينونة + اسم الفاعل

* Was / were + present participle نستخدم فى الزمن الماضـــي
* Shall be / will be + present participle تستخدم فى المستقبل

Examples أمثلة

* I am playing now أنني ألعب الآن
* He was playing yesterday كان يلعب بالأمس
* They will be playing football tomorrow ? أنهم سيلعبون كرة ا القدم غدا
* What will you be doing tomorrow? ما الذي ستكون مشغولا به غدا ؟
* What are getting on, well, aren't we? إننا نتقدم. أليس كذلك ؟

2 – To form the passive voice 2 – لتكوين صيغة المبنى المجهول

Is / are + past participle نستخدم فى الزمن المضارع

الكينونة + اسم الفاعل

Was / were + present participle نستخدم فى الزمن الماضي

Shall be / will be + past participle تستخدم فـــى المســـتقبل

Examples أمثلة

* Spies must be put to death يجب إعدام الجواسيس

* Your services are no longer needed — لم تعد هناك حاجات لخدماتك
* The agreement is signed — الاتفاق موقع عليه
* The agreement will be signed — سيوقع الاتفاق

D – To express A n arrangement or a command

للتعبير عن ترتيب مقرر (موعد) أو أمر

Is / are + infinitive with to — تستخدم فى الزمن المضارع

الكينونة + المصدر مع to

Was / were + infinitive with to — نستخدم فى الزمن الماضي

Examples — **أمثلة**

* Nobody is to know — يجب ألا يعرف ذلك أحد
* You are not to do that — إياك أن تفعل ذلك
* We are to start our journey by 8. Am. Tomorrow

من المقرر أن نبدأ رحلتنا فى الساعة الثامنة صباح الغد

You are not to address me like that — إياك أن تخاطبني بهذه اللهجة

5 – To express the subjunctive mood — **للتعبير عن حالة الافتراض**

He / She / It + were + complement نستخدم

الفاعل + were + المكمل

Examples: — **أمثلة**

* If I were you I should put an end to all that

لو كنت منك لوضعت نهاية لكل ذلك

* If I were in your place, I shouldn't apologize

لو كنت فى مكانك لما اعتذرت

2 - Verb to have

فعل يملك

Formation: | التكوين

Has / Have (present simple) — نستخدم فى تكوينه فى المضارع البسيط

Had (past simple) — نستخدم فى تكوينه فى الماضي البسيط

Shall / will + have — فى المستقبل فى المضارع البسيط

Should / would +have — فى المستقبل فى الماضي البسيط

Having (present participle) — اسم الفاعل

Had (past participle) — اسم المفعول

A – Affirmative form — أ – فى حالة الإثبات

present	past	future
I	have	shall have
He		will have
She	has	will have
It	had	will have
We		shall have
You	have	will have
They		will have

Examples — أمثلة

* I have a lot of work to day — عندي اليوم عمل كثير
* He has a great many things to do — لديه أعمال كثيرة
* We have a break for lunch at 1 o'clock

نحصل على فسحة للغذاء الساعة الواحدة

* I have had such a good time — لقد استمتعت بقضاء وقت لطيف
* You will have a difficult time with her

إنها ستذيقك المر (ستقضي معها وقتا عصيبا)

B – Negative form | **ب – فى حالة النفي**

Have / has + not — تستخدم فى المضارع

Had + not — تستخدم فى الماضي

Shall / will + have + not — تستخدم فى المستقبل المضارع

Should + would + have + not — تستخدم فى المستقبل الماضى

فى حالة الاختصار تستخدم hasn't + haven't / hadn't

Shouldn't / wouldn't

Examples | **أمثلة**

* I haven't the money to lend you — ليس لدي نقود أقرضك إياها
* He hasn't got the ambition — ليس لديه طموح
* His sister hasn't any boy – friend — شقيقته ليس لديها أي صديق
* They had not any choice — لم يكن لهم الخيرة (كانوا مكرهين)

C - Interrogative form: | **جـ – فى صيغة الاستفهام**

Have / has + subject (present simple)

فى حالة الزمن المضارع البسيط (نبدأ بـ has أو have + الفاعل)

May/ shall + subject (future simple|)

فى الزمن المستقبل البسيط نبدأ بـ may أو shall + الفاعل

Had + subject (past simple)

فى الزمن الماضي البسيط (نبدأ بـ had + الفاعل)

Examples | **أمثلة**

* Have you a headache? — هل عندك صداع؟
* May I have this? — هل لي أن أخذ هذا؟
* Shall we have serious talk? — هل لنا أن نتحدث حديثا جديا
* Will you have breakfast with me? — هل تتناول طعام الإفطار معي؟
* How have you been? — كيف حالك؟

D – Negative interrogative form: **صيغة الاستفهام المنفي**

Have / has +subject + not تستخدم فى المضارع البسيط

Had +subject + not (pronoun) تستخدم فى الماضي البسيط مع الضمير

Shall / will +subject + not have ....? (pronoun)

فى المستقبل المضارع ومع الضمير

Should would +subject + not have (pronoun)

فى المستقبل الماضي مع الضمير

أما مع الاسم (noun) تسبق not الفاعل

Has / have / had + not + subject ....?

Shall / will / should / would + not + subj. + have

Examples: **أمثلة**

* Hasn't the man anything to do? (noun)

أليس عند الرجل ما يشغله؟

* Has she not a ridiculous thinking? (pronoun)

أو ليس تفكيرها مضحكا (سخيفا)؟

* Shouldn't we have beautiful manner?

أولا يجب أن نتحلى بالأخلاق الحميدة؟

e - Imperative form **فى صيغة الأمر**

1 – Affirmative imperative **أ - الأمر المثبت**

نستخدم الأمر العادي + مفعول به have + object

Examples **أمثلة**

* Have a seat اجلس

* Have one of these books خذ واحد من هذه الكتب

* Have a faith كن مؤمنا

* Have a patience كن صبورا

* Have a drink meanwhile تناول مشروب أثناء ذلك

* Have mercy on me! ارحمني

* Have a good time — أتمني لك وقتا طيبا
* Have the courage to face him — تشجع لمواجهته

II – Negative imperative — ب – النهي (الأمر المنفي)

Don't have + object — نستخدم don't have + المفعول به

never have + object — نستخدم never have + المفعول به

Examples — **أمثلة**

* Don't have him here — لا تدعه هنا
* Never have a secret disclosed — لا تبح ابد بسر
* Don't have mercy on traitors — لا تأخذك رأفة بالخونة
* Never have faith in liars — لا تثق أبدا بالكاذبين

Usage — **الاستعمال**

1 – As a full verb — **كفعل تام**

to express possession — للتعبير عن الملكية

"got" is often added in conversation

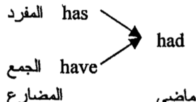
تضاف كلمة "got" غالبا فى المحادثة

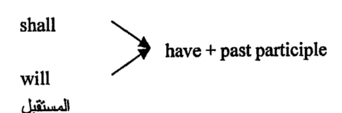
Examples — **أمثلة**

* I haven't a minute to spare — ليس عندي دقيقة واحدة من الفراغ
* She has dark brown eyes — لديها عينان عسليتان
* They haven't much money — ليس لديهم مال كثير
* He has (got) a bad cold — عنده برد شديد

2 – As an auxiliary verb — **كفعل مساعد**

To express the perfect tense — لتكوين الزمن التام





المستقبل

Examples — **أمثلة**

* I have done my best	لقد بذلت ما فى استطاعتي
* She has gone away	لقد رحلت
* He has not finished his work	لم ينه عمله
* They had met her before	كانوا قد قابلوها قبل ذلك

3 - Verb to do

يفعـــل

التكوين			formation
مفرد	do		shall/would
مفرد غائب	does	did	will / would + do
للجمع	do		
	Present	past	future
	المضارع	الماضي	فى المستقبل

Doing (present participle) — اسم الفاعل

Done (past participle) — اسم المفعول

Usage: — **الاستعمال**

1 – As a full verb — **1 – كفعل تام**

To express performing an action — للتعبير عن أداء (عمل أو فعل)

Examples **أمثلة**

* Do what you like أفعل ما يحلو لك
* We have nothing to do ليس ما علينا ما نفعله
* What do you do for a living? ماذا تفعل لتكسب عيشك؟
* I am sure you did as much as you could

إنني واثق إنك بذلت ما فى جهدك

* At Rome, do as Romans do

فى روما افعل ما يفعل الرومان (جاري القوم فى أفعالهم حسب تقاليد بلدهم)

2 – As an auxiliary verb **2 – كفعل مساعد**

a - To make the negative form of finite verb

أ – لتكوين صيغة النفي للأفعال المحدودة

مضارع بسيط	مفرد	Does not (doesn't)	did not (didn't)
Pre. S.	جمع	do not (don't)	inf. Without to to المصدر بدون
ماضي بسيط	مفرد		
past s.	جمع		

Examples **أمثلة**

* I do not know what you mean أنا لا أعرف ماذا تعني
* I did not know that لم أكن اعرف ذلك
* She doesn't understand him أنها لا تفهمه
* He doesn't tell the truth أنه لا يقول الصدق
* They don't admit it أنهم لا يسلمون بذلك

B - To make the interrogative form the finite verbs.

ب – لتكوين صيغة الاستفهام للأفعال المحدودة

Does
Do + subject + infinitive ....?
Did المصدر + الفاعل

Examples | **أمثلة**

* Does he know that? — هل يعرف ذلك؟
* Did they believe her? — هل صدقوها؟
* What do you think ? — ماذا تعتقد؟ ما رأيك؟

C – To make the emphatic form of verbs

جـ - لتكوين صيغة توكيد الأفعال

Examples | **أمثلة**

* I do trust you — أني لأثق بك
* I do hate cowards — إني لأكره الجبناء
* He does see life — إنه ليستمتع بالحياة

D - To make question tags:

د – لتكوين الإشارات الاستفهامية:

Examples | **أمثلة**

* I did the right thing, didn't I ? — لقد فعلت عين الصواب، أليس كذلك؟
* You realize that, don't you? — إنك تدرك ذلك. أليس كذلك؟
* He doesn't care about that, does he? — إنه لا يكترث بذلك. أليس كذلك؟

E - to make short answers:

لتكوين الإجابات الموجزة:

* Do you see what I mean? — أتدري ما أعني
* Yes, I do — نعم
* Do you mind if I smoke? — هل يضيرك تدخيني
* No, I don't — كلا

F - To express urgent requests

هـ - للتعبير عن الرجاء مع التوسل:

do help me this time — بربك ساعدني هذه المرة
Do trust me — بالله عليك أن تصدقني

g – To make the negative imperative form:

و – لتكوين صيغة النهي:

Don't do that again	لا تفعل ذلك مرة أخرى
Don't disturb me	لا تقلقني
Don't disappoint me sweaty	لا تخيبي ظني حبيبتي

The defective verbs

الأفعال الناقصة

The defective verbs do not enjoy the usual conjunction of verbs

الأفعال الناقصة لا تتمتع بالتصريف المعتاد للأفعال

Present	Past	
Shall سوف	Should + inf. Without to	المصدر بدون to
Will سوف	Would + inf. Without to	المصدر بدون to
Can يستطيع	Could + inf. Without to	المصدر بدون to
May لعل / ربما	Might + inf. Without to	المصدر بدون to
Must يجب	....	المصدر بدون to
Ought to ينبغي أن	....	المصدر بدون to
Need يلزم	....	المصدر بدون to
Used to معتادا	....	المصدر بدون to
Dare يجرؤ	....	المصدر بدون to

The infinitive without to must follow all the defective verbs

يجب أن يأتي المصدر بدون to بعد الأفعال الناقصة

Examples:

أمثلة :

* It shall come of age next month — سأبلغ سن الرشد الشهر القادم
* We shall get there first? — سنصل هناك أولا؟
* Shall I be back in time — هل سأعود فى الوقت المحدد
* Shall he wait outside? — أينتظر بالخارج؟
* You shall have a nice gift — ستحصل على هدية لطيفة
* We said yesterday that we should visit you

لقد قلنا أمس أننا سوف نزوركم

* Those who live in glass houses should not throw others with stones من كان بيته من زجاج لا يلقى الناس بالحجارة

* Won't you have something to drink? الا تشرب شيئا؟

* She won't listen to me. أنها ترفض أن تنصت لي

* That will occur in the best regulated families

إن هذا يحدث فى أحسن العائلات

* I wish you would stop that noise أود أن توقف هذه الضوضاء

* You would better start at once يحسن أن تبدأ فى الحال

* I can do it يمكنني أداء هذا الفعل

* Can you give me a hand? أيمكنك مساعدتي؟

* He may come within a few minutes ربما يحضر خلال بضع دقائق

* You might work much and earn little قد تعمل كثيرا وتكسب قليلا

* May I use your telephone? أتسمح لي باستخدام تليفونك؟

* I may be old but I feel young

قد أكون كبيرا فى السن ولكنني أشعر بأني شاب

* You might listen when I am talking ينبغي أن تنصت عندما أتحدث

* You must tell the truth and nothing but the truth

يجب أن تقول الحق ولا شيء غير الحق

* You mustn't park your car here يجب ألا تتوقف سيارتك هنا

* You ought to respect your parents ينبغي أن تحترم والديك

* Need I answer this question?

هل هناك ما يدعو إلى أن أجيب على هذا السؤال؟

* You never used to theat me like that لم تكن لتعاملني بهذه الكيفية أبدا

* Dare you do that? أتجرؤ أن تفعل ذلك

* How dare you say such a thing? كيف تجرؤ على أن تقول شيئا كهذا؟

* He dare not refuse أنه لا يجرؤ أن يرفض

* Dare he speak to her? أيجرؤ أن يكلمها؟

Exercise (9)

1 – Make the following sentences negative:

a – She went for a drive.

b – you can leave now.

c – I did it easily.

d – he is trying to find a better job.

e – he plays tennis well.

f – They will go for a swim.

2 – Answer the following questions in the negative:

a – Did you have a good time last night?

b – Do you have lunch at home?

c – need I do it right now?

d – Mustn't she go out so late at night?

e – Dare you do it again?

f – Will they come to dinner?

g – Can you do that for me?

H– have you spoken to him about it?

3 – Complete the following sentences using "question tags:

a – You haven't seen her yet ....?

b – You are not coming with us ....?

c - Here is very handsome ....?

d – He can speak many languages ....?

e – She didn't have any letter from him ....?

f – It tastes good ....?

g – You had time to contact him ....?

h - Now you feel well ....

i – You know her ....?

j – She came by bus ....?

k – We didn't come early enough ....?

l – It has not rained for weeks ....?

m – You mustn't cry over split milk ....?

4 – Make the following sentences interrogative:

a – We could easily understand them.

b – That needs a lot of thinking about.

c – They were very late.

d – It rained hard last night.

e – She seemed very cheerful.

5 – Give short answers to the following so as to express:

A - Agreement B - disagreement

a) May I go out?

b) were you at the party last night?

c) Need you leave so soon?

d) Do you really think he is wrong?

e) Have you met your girl-friend?

f)Do they prefer to stay at home?

g) suede's she to work at your office?

h) did they finish their work?

i) do you really think she would come if I invited her?

j) Did you have any difficulty in solving this problem?

k) must you always cárry a revolver?

l) Are you coming with us?

m) Are you listening to the radio?

6 – Give short answers to the following questions:

a – Which is more suitable this or that one?

b – How many of you will attend the concert?

c – Who won the game?

d – Who made that noise?

e – Who came late this morning?

7 – Express "agreement" with the following:

a – She only likes him for his money.

b – He is a very lucky boy.

c – She is still working.

d - Perhaps you are right.

e – He smoke like a chimney.

f - You must do what I tell you.

g – You ought to trust me.

H – She will get married to a doctor.

I – The bus is full up.

8 – Express (disagreement) with the following:

a - I've been here before.

b – Why did you come so late?

c - You are quite wrong.

d – Why do you look so sad?

e – You have done your best.

f - I suppose he is right.

g - Of course you will be late as usual.

h – I guess you have used up all your money.

i – Why does he look so sad?

j – You spend too much time sitting about in coffee- houses, I suppose.

9 – Disagree with the following:

a – She doesn't like you.

b – It couldn't be much worse.

c – You won't see me again.

d – You him down can't!

e - she hasn't come yet!

10 – Complete the following sentences by inserting suitable "special finites"

a - ……… I ……… a ward with you?

b – If he ………come, ask him to wait.

c – Stop that noise, ……… you?

d - That ……… the point.

e - ……… you come to see me?

f - I ……….. smell treason.

g – Never ……….. in a hurry.

h – You ……….. given me a hand.

i – I suppose you ……….. right.

j – "They say we ……….. win " "of course we ……….."

k – If I ……….. you. I ………..apologize.

l – You ………..to write to her.

m – "Need I do that?" "yes I am afraid you ……….."

n – "He is there". " No he ………..

o – You needn't do it, but I ……….."

The non finites

الأفعال غير المحدودة

A special form of the verb which is not limited by the subject

وهي عبارة عن صورة خاصة من الفعل الذي لا يتحدد بالفاعل وأنواعها هي:

1 – The infinitive	**أ – المصدر**
* To go home	أن يذهب إلى المنزل
2 – The gerund	**ب – الاسم المشتق**
* Reading books	قراءة الكتب
3 – The present participle	**جـ – اسم الفاعل**
* Realizing this	مدركا ذلك
4 – The past participle	**د – اسم المفعول**
* Broken legs	الأرجل المكسورة

A non –finite verb cannot form the predicate of a sentence by itself.

الفعل غير المحدود لا يكفي وحده لتكوين خبر الجملة.

Kinds of non- finite verbs

أنواع الأفعال غير المحدودة

1 – The infinitive	المصدر
2 – The present participle	اسم الفاعل
3 -The past participle	اسم المفعول
4 – The gerund	الاسم المشتق

The infinitive **المصدر**

To be	أن يكون	To have	أن يملك	To live	أن يعيش
To work	أن يعمل	To say	أن يقول	To face	أن يواجه

* Be slow to promise and quick to perform.

كن بطئ الوعد سريع الوفاء.

* I have the honor to invite you يشرفني أن أدعوك

* It isn't easy to change the habits which took root

ليس من السهل تغيير العادات التي تأصلت.

* You must know how to swollow your anger

يجب أن تتعلم كيف تملك نفسك عند الغضب

* To live is to learn الحياة مدرسة

* I am always the first to come the last,to leave

إنني أول من يحضر وأخر من ينصرف

* Live not to eat but eat to live لا تعش لتأكل بل تأكل لتعيش

* Women are made to be loved, not to be understood.

النساء خلقن لنحبهن لا لنفهمهن

* At last you came to understand me أخيرا بدأت تفهمني

Exercise 10

A - Complete the following by using infinitive:

1 – Don't persuade her ....that.

2 – The firemen have come .... the fire.

3 – It is unwise .... things by halves.

4 – Will you show how .... chess.?

5 – You have ....me your passport.

6 – I had .... it by the time.

7 – Need she ....with us?

8 – Do I have .... my identification every time?

9 – We shall .... a lot of food with us.

10 – It will .... you good .... long walk.

B – Complete the following by using infinitive and suitable adjective:

1 – You are .... speak like that about her.

2 – She was .... that her husband had forgotten all about that.

3 – I was .... his invitation.

4 – I am .... every thing in order.

5 – You will be ....her new song.

The present participle

اسم الفاعل

Formation: verb + ing

Excite	يثير	Exciting	مثير	Smile	يبتسم	Smiling	مبتسم
Play	يلعب	Playing	لاعبا	Go	يذهب	Going	ذهبا

The "pre. P" is a verbal adjective and thus it has a double function

1 – It plays the role of an adjective.

2 – It plays the role of adverb.

اسم الفاعل يعتبر فعلا وصفيا وبذلك يكون له وظيفة مزدوجة حيث يلعب دور الصفة ودور الفعل.

Examples **أمثلة**

* What an exciting story! يالها من قصة مثيرة
* She is very nice looking! إنها وسيمة جدا
* A drawing man will catch at a straw الغريق يتعلق بقشة
* Don't wake the sleeping tiger دع الفتنة نائمة
* Fretting cares make grey hairs كثرة الهم يقصر الأجل
* A living dog is better than dead lion كلب حي خير من أسد ميت
* People crying for the moon are wasting their time..

هؤلاء الذين يطلبون المستحيل إنما يضيعون وقتهم.

* Those playing with fire will burn none but themselves

هؤلاء اللاعبون بالنار لن يحرقوا سوى أنفسهم.

* Eating too much she fell sick

شعرت بالتخمة (المرض) نتيجة لإفراطها فى الأكل

* Money is very smoothing to the nerves

المال مريح جدا للأعصاب

* What's going on here? ما الذي يحدث هنا؟

* Something is bothering her — شيء ما يضايقها
* Aren't you feeling well? — ألا تشعر بتحسن؟
* Are you kidding — أتمزح؟
* Running very fast, he caught the train

أدرك القطار لجريه بسرعة فائقة

The past participle

اسم المفعول

The past participle generally has a passive meaning

إن اسم المفعول يعبر بصفة عامة عن صيغة المبني للمجهول

Written	مكتوب	Burnet	محروق
Drunk	مشروب	Broken	مكسور
Beaten	مهزوم/مضروب	Eaten	مأكول

* Lost time is never found — الوقت الضائع لا يعوض
* She is the most charming girl I have ever seen

إنها أجمل فتاة رأيتها في حياتي
* Dead men tell no tales — يدفن مع الرجل سره
* Forbidden fruit is sweetest — كل ممنوع مرغوب
* Things, done by halves, are never done right

إن الله يحب إذا عمل أحدكم عملا أن يتقنه
* A house, divided against itself, cannot stand

البيت الذي تسوده الفرقة لا تقوم له قائمة
* Keep your mouth shut and your ears open — اقفل فمك وافتح أذنيك
* I am delighted to see you — إنني مبتهج لرؤياك

Exercise 11

Complete the following sentences with suitable participle

1 – I have read a very .... novel.

2 – let .... dogs lie.

3 – She is very .... artist

4 – His wife is a very .... woman.

5 - .... tired, I couldn't wait any longer.

6 – Has he .... the contract?

7 – What are you .... for?

8 - .... men tell no tales.

9 - .... time is never found.

10 – She was .... to her self.

11 – He will be .... to a party at 6 o'clock.

12 – This time next Friday, I shall be .... to Europe

13 – At last I put .... touch.

14 – They found him ...... on the bench.

15 - .... very quickly, he overtook her.

The Gerund

الاسم المشتق

Formation: verb + ing

Smile	يبتسم	Smiling	الابتسام
Go	يذهب	Going	الذهاب
Play	يلعب	Playing	اللعب

The gerund is a verbal noun and thus it has a double function

الاسم المشتاق يعتبر اسم فعل وبذلك تكون له وظيفة مزدوجة حيث يلعب دور الاسم ودور الفعل.

* Having wisdom is better than having million

من يؤت الحكمة فقد أوتي خير كثيرا

* It is no use talking to the blind about colours

لا يجري الحديث مع العميان عن الألوان/ لا يجري الكلام مع من لا يفهم

* The librarian doesn't allow borrowing references

لا يسمح أمين المكتبة بإعارة المراجع

* Joking All the time kills the heart — كثرة الضحك تميت القلب
* Reading is the key to knowledge — القراءة مفتاح المعرفة
* I am looking forward — إنني ناظر للأمام
* I am fond of playing football — إنني مغرم بلعب كرة القدم
* Gambling is bargaining with evil — المقامرة مساومة مع الشر
* Women are fond of talking — النساء مغرمات بالكلام
* She can't stop smoking — لا تستطيع الامتناع عن التدخين

Exercise 12

1 – She is not fond of ....

2 – Please excuse my ....

3 – I enjoy .... to music

4 – You must keep on ....

5 – It is no use .... over split milk.

6 – Avoid .... fast.

7 – Start .... what I dictate

8 – Do you mind .... him to stop ....

9 - .... is a very bad habit.

10 - .... is her greatest pleasure.

Chapter V

الفصل الخامس

The tenses

الأزمنة

Tenses are devided into three main tenses :

تنقسم الأزمنة إلى ثلاثة أقسام رئيسية :

Present	**Past**	**Future**
الزمن المضارع	الزمن الماضى	الزمن المستقبل

And those each have four branches as follow

ولكل قسم من هذه الأقسام الثلاثة أربعة فروع كما يلي :

Present	**Past**	**Future**
المضارع	**الماضي**	**المستقبل**
1- Present Simple	Past Simple	Future Simple
المضارع البسيط	الماضي البسيط	المستقبل البسيط
2-Present Continuous	Past Continuous	Future Continuous
المضارع المستمر	الماضي المستمر	المستقبل المستمر
3- Present Perfect	Past Perfect	Future Perfect
المضارع التام	الماضي التام	المستقبل التام
4- Present Perfect Continuous	Past Perfect Continuous	Future Perfect Continuous
المضارع التام المستمر	الماضي التام المستمر	المستقبل التام المستمر

The Present

المضارع

A) The Present Simple **أ) المضارع البسيط**

It consists of the infinitive without "to"

Go (يذهب), write (يكتب), play (يلعب), do (يفعل).

يـــتكون المضارع البسيط من المصدر بدون "to" مثل "to go" تتحول إلى "go" وهو يعتبر التصريف الأول للفعل مع ملاحظة تصريفه مع الضمائر.

فمثلا مع فعل "to go" يتصرف كالآتي :

I, we, you, they ⟹ go أذهب/نذهب/إذهب/إذهبوا/يذهبون/يذهبن

He, she, it ⟹ goes يذهب/ تذهب

ويلاحــظ أن جمـــيع الأفعال العادية مع هذا الزمن تأخذ "S" مع He, she, it ماعدا التـــي تنتهـــي بالحروف الآتية : ch, o, sh, ss, z فإنها تأخذ في نهايتها "es" مع : He, she, it.

كقولك مع فعل to watch

He watches the T.V يشاهد التليفزيون

أمـــا الأفعال التي تنتهي بـــ "y" ويسبقها حرف ساكن فتحذف الـــ "y" ويضاف إليها "ies مثل :

He (to cry) cries يصرخ She (to study) studies تدرس

أما الفعل المنتهي بـــ "Y" ويسبقه حرف متحرك فإنه يضاف إليه فقط "S" بعد الـــ "y" كما في المثال التالي :

Ali "to play" plays football today. اليوم يلعب على الكرة

Negation **نفي المضارع البسيط**

We use the auxiliary verb "to do" and the negation article "not" without "to" in the negation mood.

نستخدم الفعل المساعد "to do" في صيغة النفي مع أداة النفي "not" بدون استخدام "to" مثال :

I don't study my lesson today — إنني لا أذكر درسي اليوم

He does not study his lesson today. — إنه لا يذاكر درسه اليوم

ملحوظة : does تأتي مع he, she, it أي مع الفرد الغائب.

Interrogation: **الاستفهام في المضارع البسيط**

We use verb "to do" as following.

do or does + subject + the infinitive without to.

نستخدم فعل (to do) في حالة الاستفهام كما يلي :

do أو does + الفاعل + to المصدر بدون

Do I study my lessons ? — هل أذاكر دروسي ؟

Does she study her lessons ? — هل تذاكر دروسها ؟

وفي حالة الاستفهام مع النفي يكون بالترتيب الآتي :

Do or does + subject + not + the infinitive without to.

نضع not بعد الفاعل حسب الترتيب الآتي :

Do أو Does + الفاعل + not + to المصدر بدون

أو وضع do not في صيغة الاختصار don't

Don't I study my lessons ? — ألم تذاكر دروسي ؟

Doesn't she study her lessons ? — ألم تذاكر دروسها ؟

Uses of present simple tense : **استخدامات زمن المضارع البسيط :**

It expresses about facts, habits, what happening now, approximating the future.

إنــه يعــبر عن الحقائق، العادات، ما يحدث الآن، المستقبل القريب، وإليك أمثلة على ذلك:

Facts : **الحقائق :**

The sun is round. — الشمس مستديرة الشكل.

Trees are plants. — الأشجار نباتات.

Habits **العادات :**

It usually accompanies with adverb of frequence like.

إنها عادة يصاحبها أحد ظروف التردد أو التكرار مثل :

often	غالبا	usual	كالعادة
always	دائما	sometimes	أحيانا
never	أبدا	every	كل
hardly	بالكاد		

Examples : **أمثلة :**

She always comes late. دائما تأتي متأخرة

He usually goes to school on foot.

عادة يذهب إلى المدرسة سيرا على الأقدام.

I drink milk every day. أشرب اللبن كل يوم

b)1-the present continuous tense: **ب)١- زمن المضارع المستمر :**

What is happening now : **ما يحدث الآن :**

The present continuous tense expresses what is happening now by the man's will but in the present simple tense it happens without the man's will.

الأفعـــال التـــي تحـــدث الآن يعـــبر عنها المضارع المستمر إذا كانت بإرادة الإنسان (أي الفاعل) أما في المضارع البسيط فإنها بدون إرادة الإنسان.

These unwilling verbs are the verbs of senses, feeling and desires, thinking, reporting, possession.

وهذه الأفعال اللاإرادية هي أفعال الحواس، المشاعر، الرغبة، العقل، القول والملكية.

Examples : **أمثلة :**

Senses : **الحواس :**

He is smelling the flowers يشم الزهور.

Feelings : **المشاعر :**

He is loving the beauty. يحب الجمال.

Thinking : **العقل :**

He is believing in God. إنه يؤمن بالله.

Reporting : **القول :**

He is advising me not to moke cigarettes.

إنه ينصحني بالا أدخن السجائر.

Possession: **الملكية :**

I'm earning much money. إننى اكتسب أموالا كثيرة

b)2-the present continuous tense: **ب)2- زمن المضارع المستمر :**

It is used when we want to speak about things are happening during speaking and it consists of.

Verb to be in present with suitable subject. + the infinitive without (to) + ing, and often accompanies with now, at this moment, look, listen, see and watch.

زمن المضارع المستمر يستخدم عندما نريد أن نتكلم عما يحدث لأشياء تحدث أثناء التكلم وهو يتكون من :

فعل الكينونة في الزمن المضارع مع الفاعل المناسب + المصدر بدون to + ing.

وهو غالبا مصاحبا لكلمة الآن. وفي هذه اللحظة، انظر، أنصت، أرى، أشاهد.

Examples : **مثال :**

I am studying now. إنني أذاكر الآن.

He is studying now. هو يذاكر الآن.

They are studying now. إنهم يذاكرون الآن.

Look ! It is jumping. أنظر أنها تقفز (القطة).

At this moment he is eating. إنه يأكل في هذه اللحظة.

She is watching T.V. إنها تشاهد التليفزيون.

It is used with be going to express the future.

ويمكن استخدامه أيضا للتعبير عن المستقبل باستخدام be going.

I am going to the cinema to night. سأذهب إلى السينما الليلة.

C) Present Prefect Tense : **جـ)زمن المضارع التام:**

1-It is used to express about a period of time recently ended but its effect is still going on it consists of has, have + P.P

1- يستخدم هذا الزمن للتعبير عن فترة زمنية انتهت منذ وقت قريب ولكـن لا زال أثرها مستمر وباق ويتكون من have, has + التصريف الثالث للفعل.

He has just read the newspaper.

لقد قرأ الجريدة منذ لحظات (لازالت القراءة عالقة بذهنه).

وتستخدم الكلمات الآتية :

recently, up to now, already, just and lately.

2- It is used to express about a period of time has not finished yet.

2- ويستخدم أيضا للتعبير عن فترة زمنية لم تنته بعد.

He has lived in London for three years.

لقد عمل (أو عاش) في لندن مدة ثلاث سنوات وما زال يعمل (أو يعيش) بهـا حتـى الآن.

It uses with the following words. وتستخدم معه الكلمات الآتية :

for, since, still, so far, yet, up till now.

Examples : والبك أمثلة متعددة :

1- Since 1952 women have got their rights (since)

حصل النساء على حقوقهن كاملة منذ عام 1952.

2- She has lived here for twenty years. (for)

لقد عاشت هنا مدة عشرون عاما.

3- I have already been in London. (already).

لقد كنت أعيش في لندن من قبل.

4- He has just telephoned us. (just)

لقد اتصل بنا تليفونيا منذ وقت قريب.

5- I have not finished my homework yet. (yet)

لم أنته من أداء واجبي المنزلى بعد.

6- Up till now he has always passed his exam. (up till now)

إنه ينجح دائما حتى الآن.

ملحوظـــة هامـــة : يستخدم دائما مع "since" (سنين رقمية 1970) أو (o'clock) أو كلمة "last".

أمـــا "for" فيأتي بعدها إعداد محددة مثل "three years" أو "three hours" كما أن "for" تســتخدم لــتحديد المدة أما "since" فتستخدم لتحديد بداية المدة. أما كلمة "ago" فإنها لا تأخذ مضارع تام ولكن فعلها في الماضي البسيط وغالبا تأتي في نهاية الجملة ويسبقها أعداد محددة "three years ago" بعكس "for".

I lived in Paris three years ago.

عشت في باريس منذ ثلاثة أعوام مضت.

الكلمـــات المستخدمة في هذا الزمن مثل already, just .... إلخ تكون محصورة بين has, have – P.P.

3- To express a period of time has finished in the past and we use these words ever, never.

3- للتعبير عن فترة زمنية قد انتهت في الماضي. ونستخدم never, ever.

Examples — **أمثلة :**

Have you ever seen a king ? — هل عمرك رأيت ملكا ؟

No, I have never seen one. — لا لم أر في حياتي واحدا (أي ملكا).

D- Present Perfect Continuous Tense

د- زمن المضارع التام المستمر.

It consists of :

Has or have + been + present participle (- ing)

It is used to express about a period of time extended from the past untill now, and it still going on.

يستخدم للتعبير عن فترة زمنية ممتدة من الماضي وحتى الآن ومازالت مستمرة.

I have been writing for three hours.

لقد بدأت في الكتابة لمدة ثلاث ساعات

وهذا الزمن دائما يكون رد على سؤال ******

ما هي المدة التي استغرقتها في ....؟ How long ?

فتكون الإجابة إما بـــ "since" أو "for"

Examples : أمثلة :

How long have you been writing this note ?

ما هي المدة التي استغرقتها في كتابة هذه المذكرة ؟

I have been writing it for three hours.

استغرقت في كتابتها مدة ثلاث ساعات.

I have been writing it since 6 O'clock.

قد كتبتها منذ الساعة السادسة.

2) The Past

2- الماضي

A) The Past Simple Tense : أ) زمن الماضي البسيط:

It is used to express about an action has happened in the past and finished completely. It uses these words :

يســـتخدم هـــذا الزمـــن للتعبـــير عن فعل تم في الماضي وانتهى تماما، وتستخدم معه الكلمات الآتية :

yesterday, last, in 1970, once, ago .... etc.

أمس، الماضي، في سنة 1970، مرة، منذ .... إلخ.

Examples : | **أمثلة :**

He studied his lesson yesterday. | ذاكر درسه بالأمس.

ملاحظات هامة : يجب مراعاتها عند استخدام هذا الزمن :

أ- في الاستفهام نستخدم الفعل المساعد "did" في أول الجملة مع وضع الفعل في صيغة المصدر بدون "to".

Did you study your lesson ? | هل ذاكرت درسك ؟

ب- في حالة النفي، نستخدم الفعل المساعد did قبل not ثم نضع الفعل في صيغة المصدر بدون to.

He did not study his lesson. | إنه لم يذاكر درسه.

جـ- إذا انتهى الفعل بحرف "Y" يسبقه حرف ساكن تحذف الـ "Y" ويحل ملحها "ied".

He (study) his lesson yesterday.

He studied his lesson yesterday.

د- إذا انتهى الفعل بحرف "y" ويسبقه حرف متحرك تبقى الـ "y" كما هي ويضاف إليها "ed" في نهاية الفعل :

he "play" football last week.

He "played" football last week.

B) The Past Continuous Tense : | **ب) زمن الماضي المستمر :**

It consist of : Was or were + pre. P.

يتكون هذا الزمن من فعل الكينونة في الماضي. اسم الفاعل ing.

It is used to express an action was going on during a certain time in the past. Or when another action took place.

ونستخدم هذا الزمن للتعبير عن فعل كان مستمرا في الحدوث خلال وقت معين في الماضي أو في الوقت الذي حدث فيه فعلا أخر.

This tense uses these words ; | ويستخدم هذا الزمن الكلمات الآتية:

When, while, as | عندما، بينما، ..... الخ.

Examples : **أمثلة :**

I was writing a letter when the telephone rang.

كنت أكتب الخطاب عندما دق جرس التليفون.

While he was coming; he had an accident.

بينما كان آتيا وقع له حادث.

As I was walking in the garden, I met my friend.

قابلت صديقي عندما كنت أسير في الحديقة.

ملحوظـــة هامة : يجب التفريق في حالة استخدام كلمة while بمعنى بينما وفي حالة استخدامها بمعنى أثناء.

ففي حالة استخدامها بمعنى بينما لابد أن يتواجد بعدها مباشرة فاعل + فعل.

While I was walking,I fell down. بينما كنت أسير وقعت على الأرض.

ولكن لو استخدمناها بمعنى أثناء فلا يأتي بعدها فعل ولا فاعل بل يأتي اسم الفاعل.

While walking I fell down. أثناء السير وقعت على الأرض.

C) The Past Perfect Tense: **جـ) زمن الماضي التام :**

It consists of: Had + P.P يتكون هذا الزمن من had+التصريف الثالث.

It used to express two actions. One had happened before the other and uses these words.

ويستخدم هذا الزمن للتعبير عن فعلين حدث أحدهما قبل الآخر :

after	بعد	as soon as	بمجرد
before	قبل	until	حتى
when	عندما	till	لغاية / بعد

وإليك أمثلة متعددة على استخدام هذا الزمن :

Before I reached The booking office I found that I had lost my money.

قبل أن أصل إلى شباك حجز التذاكر، تبينت أنني فقدت نقودي.

He told me, that he had not seen me before.

قال أنه لم يسبق أن رآني.

My friend had just gone out when I called at his house.

كان صديقي قد رحل مباشرة قبيل زيارتي لمنزله.

You ought to have forgiven him after he had apologized.

كان ينبغي لك أن تسامحه بعد أن أعتذر.

She didn't see me till I had seen her. لم ترني إلا بعد أن رأيتها

It was not until I had met that I realized his nobility.

لم أدرك نبله إلا بعد أن قابلته.

إعتدنا أن نقول أنه يستخدم مع هذا الزمن كلمتي before, after وإذا كان هذا صحيحا إلـــى حد ما، فإنه ليس قاعدة، كما سبق أن تعلمنا كقاعدة (before, before, after, after) وهـــي تعنـــي أن الجملة التي تأتي بعد after تكون في الماضي التام والجملة التي تأتي قبل before تكون هي التي في الماضي التام، كما هو في المثالين الآتيين.

1- I went to school after I had had my breakfast.

أي : ذهبت إلى المدرسة بعد أن تناولت طعام الإفطار.

2- I had had my breakfast before I went to school.

أي : لقد تناولت طعام الإفطار قبل أن أذهب إلى المدرسة.

ولمـــا كان هذا الزمن يستخدم للتعبير عن فعلين حدث أحداهما قبل الآخر في الماضي، فـــإن الفعـــل الـــذي حدث أولا هو الذي يستخدم معه هذا الزمن، والآخر يستخدم مع الماضي البسيط، فمثلا نقول :

When I had finished my homework I watched T.V.

أي : عندما انتهيت من واجبي المنزلي شاهدت التليفزيون. أي أن الانتهاء من الواجب حـــدث أولا أي قـــبل مشـــاهدة التليفزيون ولهذا استخدام فعل الماضي التام مع الحدث الأول.

ملحوظة هامة :

عـــندما نســـتخدم كلمتـــي before, after للتعبير عن حدثين حدث أحدهما قبل الآخر فيجب أن يسبق هذه الكلمات فعل وفاعل مثل :

after I had studied my lesson I played football.

بعدما ذاكرت درسي لعبت كرة القدم.

ولكـــن لـــو جـــاءت هـــذه الكلمـــات ولم يليها فعل وفاعل فإنها لا ينطبق عليها قاعدة (before, after) ولكن تصبح كالتالي :

After studying my lesson I played football.

أي : بعد مذاكرتي للدرس لعبت كرة القدم.

ويمكن أن تأتي جملة وبها كلمة before, for فلابد أن نراعي أداة الربط التي ربطت جملتيـــن فـــنجدها كلمة before مثلا فينطبق عليها قاعدة after, after و before, before مثال :

He .... for six years as a doctor before he traveled to London.

إنه عمل مدة ست سنوات كدكتور قبل أن يسافر إلى لندن.

فهل في هذه الحالة نضع مكان النقط "has worked" أم "had worked".

فـــيقع الـــبعض فـــي خطأ ان هذه الجملة استخدمت كلمة for فيعطيها has worked كزمـــن المضـــارع التام ولكنها في الحقيقة في زمن الماضي التام حيث أن هذه الجملة مـــربوطة بـــأداة الربط before فلابد أن نستخدم معها had worked وجملة أخرى يجب ملاحظة تكوينها لأنها تخدع الطالب.

فمثلا :

I .... already got home before it began to rain.

قد وصلت إلى البيت قبل أن أخذت السماء في الأمطار.

فقـــد يســـتخدم البعض أيضا has حيث ينخدع في كلمة already ولكن الكلمة الواجب وضعها هي كلمة had لوجود أداة ربط before.

لهذا يجب الانتباه جيدا لهذا الخداع قبل وضع الكلمة المناسبة.

The Past Perfect Continuous Tense

زمن الماضي التام المستمر

it consists of had + been + present participle.

يتكون من had + been + إسم الفاعل.

The past perfect continuous tense is used to express the duration of an action up to a certain past time.

يعبر زمن الماضي التام المستمر عن استمرار فعل حتى وقت ماضي معين.

When I got there, They had already been playing for about an hour.

عندما وصلت هناك، كانوا لا يزالون يلعبون منذ حوالي ساعة.

She had been watching T.V for an hour, When the electric current cut off.

ظلت تشاهد التليفزيون لمدة ساعة إلى أن انقطع التيار الكهربائي.

She had been sleeping soundly for many hours before her husband arrived.

كانت لا تزال مستغرقة في النوم منذ ساعات قبل وصول زوجها.

When I met him I knew that he had been waiting for more than an hour.

عرفت منه عندما قابلته أنه كان ينتظر منذ أكثر من ساعة.

ويمكن استخدام الماضي التام المستمر للتعبير عن حدث تم في الماضي التام ولكن كان متكررا (أي يفيد التكرار).

فلو كان التعبير في الماضي التام كالآتي :

Eyman told me that she had tried three times to get me on the phone.

أخبرتني إيمان أنها حاولت أن تتصل بي ثلاث مرات بالتليفون.

يمكن التعبير عن هذا الحدث باستخدام الماضي التام المستمر.

Eyman told me that she had been trying to get me on the phone.

أخبرتني إيمان أنها كانت تحاول الاتصال بي بالتليفون.

ملحوظـــة هامة : لاحظ في المثال السابق أن الماضي التام المستمر قد عبر عن حدث متواصل أي مستمر فلا يحتاج في هذه الحالة ذكر تكرار الحدث.

EXERCISE (13)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- He (have) his breakfast at 7 O'clock every day.
2- She (hate) playing chess.
3- Idle people (lose) a lot of pleasure in life.
4- You (not know) the correct answer.
5- She (not know) English well.
6- He (need) attention all the time.
7- I (be) not certain yet.
8- She (go) to work by bus and (return) on foot.
9- You (believe) what he (say).
10- She (teach) English well.

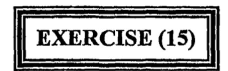


Put the verb in brackets in the correct tense :

1- He (buy) this lovely ties last week.
2- Where you (go) last night.
3- He (finish) his work half an hour ago.
4- She (not go) to the theatre last night.
5- I (try) to convince him by I (fail)
6- She never (tell) me the truth.
7- She (go) to the nearest lamp, (switch) it off, then (fall) fast a sleep.
8- Yesterday morning, he (say) he (will like) to see me in the evening. I (Tell) him, I (won't be) home.

9- I (drink) chocolate for breakfast today.

10- I wish I (have) your skill.



EXERCISE (15)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- You (be) here next month.

2- What you (do) this week – end ?

3- You always (find) me grateful.

4- I (not lend) you any more money.

5- You (not understand) English well unless you study English grammar.

6- I'm sure it (rain).

7- She (tell) you all about it if you ask her.

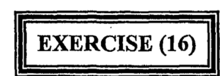
8- If you (be) in a hurry, I (call) a taxi.

9- If you do that, things (get) worse.

10- I (not go) out until she returns.

11- By the way, when you (see) her again ?

12- They (spend) their honeymoon in France.



EXERCISE (16)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- What you (do) now ? You (read) anything ?

2- You (fall) in love. You (not be) yourself.

3- I (have) my tea, when a friend of mine called on.

4- I (be) rude to ask such personal question ?

5- The light (go out) while they (dance).

6- When she came in. I (work) hard.

7- We (go) to stand here looking at each other ?

8- It rained as we (prepare) for the picnic.

9- You (visit) him tomorrow ?

10- The policeman (question) her in the recent hit – run accident.



EXERCISE (17)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- I (not see) you since last month.

2- I (try) to convince him for hours, but I (not succeed) yet.

3- He (wait) for me since six O'clock.

4- You (be) very busy for many weeks.

5- He just (get) his degree from Alex university.

6- By next June. I (write) another story without fail.

7- After he (read) for a while, he (find) himself thinking of his old friend.

8- I (return) home after I (buy) an afternoon newspaper.

9- He (have) an appointment with a man, who (commission) him to paint his portrait.

10- The pair (be) silent for several minutes before they (go) for a short ramble in the charming moonlight.

EXERCISE (18)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- I (think) you (come) to your sense at last.

2- As those funny thoughts (pass) through his mind, he suddenly (give) vent to an exclamation of intense surprise.

3- He (be) the victim of her beauty and (drink) of her love philter.

4- What (do) to you ? You (can) tell me ?

5- I (speak) unkindly. (forgive) me, I (think) a few moments ago that you no longer (care) of me.

6- I (love) you and nothing ever (part) us. I (love) you more than I (love) any woman. You (must go) now; you (be) here too long and I (not be) well today. I (want) to be alone.

7- Your secret (keep) provided that no harm (befall) my friend.

8- If you (break) your oath you bitterly (repent).



The Future

المستقبل

The Future Simple Tense

زمن المستقبل البسيط

Formation : **تكوينه :**

Shall or will + the infinitive without to.

يتكون من shall أو will+ المصدر بدون to

1- A pure Future in Affirmative :

1- المستقبل البحت في صيغة الإثبات :

to express sheer futurity void of any inclination, intention or feeling.

إن هذا الزمن يعبر عن المستقبل المحض دون أن يشوبه أي هوى أو قصد أو شعور.

"Pure futurity" is used when the future action depends upon some external factors and not on any person's will or intention.

يستخدم "المستقبل البحت" عندما يعتمد الحدث المستقبل على بعض العوامل الخارجية ولا تكون له علاقة بإرادة أو نية الشخص.

* I shall get what I am looking for. سأحصل على ما أرنو إليه
* He will be of age next month. سيبلغ سن الرشد الشهر القادم
* She will get married to an officer. ستتزوج ضابطا

2- Coloured Future : **المستقبل الملون :**

To express futurity mixed with some other feeling such as.

للتعبير عن المستقبل الممتزج بشعور آخر مثل :

willingness / obligation / determination / threat / promise / command.

الإرادة / المشيئة / الإلتزام / العزم / الوعيد / الوعد / الأمر.

I, we + will + infinitive without to ويتكون من :

He, she, it, you, they + shall + infinitive without to

* I will save you the trouble. سأوفر عليك المتاعب.

* She shall tell the truth. ستقول الحقيقة / سيقول الصدق

* You shall never see me again. لن تراني مرة ثانية.

* We will do as you want. سنفعل ما تريد

You say you will not do it. But I say you shall do it.

تقول أنك لن تفعل ذلك، ولكنني أقول أنك ستفعله.

* He shall quit the place at once. سيترك المكان في الحال.

If you work well, you shall have higher wages.

إذا عملت جيدا ستنال أجرا على.

3- The Immediate Future : 3- المستقبل القريب:

To express immediate future, the present continuous tense is used.

للتعبير عن المستقبل القريب، يستخدم المضارع المستمر.

* I am dining with her on Sunday سأتناول العشاء معها يوم الأحد القادم.

* She is coming here next month. إنها ستأتي هنا الشهر القادم.

* We are going out at five. سنخرج الساعة الخامسة.

* There are leaving by three o'clock train.

سيرحلون بقطار الساعة الثالثة.

4- Future In The past : 4- المستقبل الذي يوحي بالماضي :

Should / would + infinitive without to.

يتكون من would / should + المصدر بدون to.

* I wanted to know if he would come with us.

أردت أن أعرف عما إذا كان سيحضر معنا.

* She told me that she would take care of children.

قالت أنها سترعى الأولاد.

* They thought he would forgive their offense.

ظنوا أنه ستغفر لهم إساءتهم.

Negative Form : **صيغة النفي :**

Shall, will, should, would + not + infinitive without to.

Shan't, won't, shouldn't, wouldn't + infinitive without to.

يتكون من would, should, will, shall + المصدر بدون to.

I shall not be able to come back. لن أستطيع العودة.

She won't bother you again. لن تضايقك مرة أخرى.

You will not have to wait. لن تكون مضطرا للانتظار.

Interrogative Form : **صيغة الاستفهام :**

Shall / Should / Will / would + subject + infinitive without to

تكوينه would / will / should / shall + الفاعل + المصدر بدون to.

* Shall we go to the cinema tonight ?

هل ستذهب إلى السينما هذا المساء ؟

* Will you take this woman to be your wife ?

أتقبل هذه المرأة زوجة لك ؟

* Shall I begin work now ? هل أبدأ العمل الآن ؟

* ll you miss me indeed ? هل تشعرين بوحشة لغيابي حقا ؟

Negative Interrogative Form: **صيغة الاستفهام المنفي :**

* Shan't I dine with you tomorrow ? ألن أتناول الغداء معك غدا ؟

* Shan't we accompany her ? ألن نصاحبها ؟

* Won't they like this ? ألن يحبوا ذلك ؟

* Won't this satisfy you ? ألن يرضيك هذا ؟

Going to : **ينوي:**

"Going to" is used to express futurity coloured with intention or a feeling of certainty or probability.

تســتخدم عــبارة "Going to" للتعبــير عــن المســتقبل المصبوغ بصبغة النية أو الإحساس باليقين أو الاحتمال.

"Going to" must not be used to express simple or pure futurity where the future action depends upon some external factors.

يجــب ألا تســتخدم عبارة "Going to" للتعبير عن المستقبل البسيط أو البحت حيث يعتمد الحدث المستقبل على بعض العوامل الخارجية.

* I am going to take you home. سأرافقك إلى المنزل.
* She is going to have a baby. إنها ستلد طفلا.
* He is going to start work right now. سيبدأ في العمل فورا.
* It is going to rain. ستمطر السماء.
* We know what they are going to do. إننا نعرف ما ينوون فعله.

EXERCISE (19)

Put the verbs in brackets into the correct tense :

1- I (ask) you a few questions.

2- She (tell) you all about it if you ask her.

3- There (be) an important football match this week ?

4- I'm sure it (rain).

5- You (not understand) English well unless you study English grammar.

6- You (be) here next Friday ?

7- I know you (appreciate) that.

8- I (not go) there if you don't want me to.

9- She (have) a nice present on her birthday.

10- When you (take) me to the cinema ?

11- He (play) football this afternoon.

12- When you (visit) me ?

13- They (spend) their honeymoon in France.

14- If you (be) in a hurry, I (call) a taxi.

The Future Continuous Tense

زمن المستقبل المستمر

1- **To express a future action which will be going on at a given future time.**

للتعبير عن فعل مستقبل سيكون مستمرا في الحدوث في وقت معين في المستقبل.

Formation : **تكوينه :**

Shall be or will be + the present participle

يتكون من shall be أو will be + إسم الفاعل.

Mona will be doing her homework when her father arrives.

ستكون منى قائمة بأداء واجبها المدرسي عندما يصل والدها.

At this time next Friday, I shall be travelling to Aswan.

في مثل هذا الوقت يوم الجمعة القادم. سأكون مسافرا إلى أسوان.

* I shall be sleeping at five o'clock سأكون نائما في الساعة الخامسة.
* All right, I'll be waiting. حسنا، سأكون في الانتظار.

2- To Express Definite Future: **للتعبير عن المستقبل المؤكد :**

* Hurry up ! The bus will be leaving in a few minutes.

أسرع سيرحل الأتوبيس خلال بضع دقائق.

* I'll be seeing you in a few minutes.

سأكون معك في خلال بضع دقائق.

3- For Polite Query : **للاستفسار بطريقة مؤدبة :**

* Will you be visiting us this week – end ?

هل ستسنح لك الفرصة لزيارتنا في عطلة نهاية هذا الأسبوع ؟

* Will you be seeing him next Sunday ?

هل ستسنح لك الفرصة لمقابلته الأحد القادم ؟

* Will you be coming tomorrow ?

هل ستسنح لك الفرصة بالحضور غدا ؟

ملحوظة هامة :

لاحظ الفرق في التعبيرات الآتية لكي تتبين أهمية الأداة المستخدمة مع تعبير المستقبل.

Hany will come tomorrow.

هذه العبارة تؤكد أن هاني سيحضر باكر.

ولكن لوقلنا : Hany may come tomorrow.

فإن هذه العبارة تدل على احتمال حضور هاني باكر.

أما إذا قلنا : Hany might come tomorrow.

فإن ذلك يعطي قدرا أكبر من الشك في حضور هاني باكر.

كما أن هناك فروقا في استخدام الأزمنة لإعطاء معنى الجملة قيمة حقيقية مثل القول :

Hany is going to leave tomorrow.

هذه الجملة تفيد أن رحيل هاني قد تقرر ولكن هذا القرار قابل للتغير.

Hany is leaving tomorrow.

تفيد هذه الجملة أن أمر رحيل هاني قد رتب بالفعل وربما عدل عن هذا الترتيب.

Hany leaves tomorrow.

تفيد هذه الجملة أن أمر رحيله قد رتب بالفعل ولن يعدل عنه.

Hany is to leave tomorrow.

تفيد هذه الجملة أن رحيل هاني دبر ولكن ربما لم يكن هاني صاحب التدبير.

وإليك النسبة المئوية لدرجات اليقين :

Ahmed will be home before eight certainly.

وقوع الحدث مؤكد 100%

Ahmed should be home before eight, I think.

وقوع الحدث مؤكد 75%.

Ahmed may be home before eight, but I am not sure.

وقوع الحدث محتمل 50%.

Ahmed might be home before eight, but I doubt.

وقوع الحدث غير مؤكد 75%.

Ahmed will not be back before eight, I am sure.

وقوع الحدث غير مؤكد 100%.

EXERCISE (20)

Put the verbs in brackets in the correct tense :

1- I can see we (have) a busy day tomorrow
2- What music you (play) next ?
3- At this time tomorrow, I (fly to London)
4- Will you (visit) us this week – end ?
5- I'll (see) you in a few minutes.
6- Hurry up ! the bus will (leave) in a few minutes.
7- I shall (wait) for you at the usual time.
8- They will (work) for two more months
9- All right I'll (wait)

Future Perfect tense

زمن المستقبل التام

Formation : **تكوينه :**

Shall / will + have + past participle.

يتكون من will / shall + have + اسم المفعول.

To express an action that will be completed before another future action or a particular future moment we have in mind.

يعـبر هذا الزمن عن فعل سوف يتم قبل فعل مستقبل آخر أو وقت معين في المستقبل ماثل في الذهن.

* By the next year, I shall have written 3 plays and 5 short stories.

في العام القادم سأكون قد كتبت ثلاث مسرحيات وخمس قصص قصيرة.

* He will have contacted us before 10 a.m.

سيكون قد اتصل بنا قبل العاشرة صباحا.

* She will have finished all her work by 3 p.m.

ستكون قد انتهت جميع أعمالها قبل الثالثة مساء.

* We shall have removed into the country next week.

سنكون قد انتقلنا إلى الريف في الأسبوع القادم.

ملاحظة هامة : يجب أن نلاحظ الفرق في الأزمنة المستقبلية التالية :

* At six I shall finish the work. في السادسة سأنهي العمل.

* At six I shall be finishing the work.

في السادسة سأكون مستمرا في إنهاء العمل.

* At six I shall have finished the work.

في السادسة سأكون قد انتهيت من العمل.

EXERCISE (21)

Put the verbs in brackets in the correct tense :

1- He (finish) his work before six o'clock.

2- By the end of the year, he (return) from Europe.

3- I hope you (not forget) your promise by tomorrow.

4- We (do) everything in an hour.

5- In 1997 Hany (be) in Alexandria for five years.

The Future Perfect Continuous

زمن المستقبل التام المستمر

Formation : **تكوينه :**

Shall or will + have + been + Present Participle

The past conditional continuous

Would + have + been + Present Participle

يتكون من shall أو will + have + been + اسم الفاعل .

وفي حالة استخدامه كما في الشرطي المستمر في الماضي بعد If يتكون من :

Would + have + been + اسم الفاعل

It used to express that an action will be happened in certain time in the future and may be extended after that.

يستخدم للدلالة على أن الحدث سيتم حدوثه في وقت معين في المستقبل وقد يمتد بعد ذلك.

* At the end of this year, I shall have been teaching English for thirty years.

في نهاية هذا العام، ساكون قد قمت بتدريس اللغة الإنجليزية لمدة ثلاثون عاما.

* By tomorrow the car will not have been working for a month.

في الغد يكون قد انقضى شهرا والعربة لا تعمل.

* At midnight Ahmed will have been writing without having a rest for ten hours.

عند منتصف الليل سيكون أحمد في قضي عشر ساعات منهمكا في الكتابة دون راحة.

* If she had succeeded last year, she would have been visiting Europe for a month.

لو أنها نجحت في العام الماضي لكانت قامت بزيارة أوربا لمدة شهر.

* Next Friday Ali will have been playing basketball professionally for three years.

في الجمعة القادمة سيكون على قد لعب السلة على سبيل الاحتراف مدة ثلاث سنوات.

يفهم من الفرق بين المستقبل التام والمستقبل التام المستمر الآتي :

- إن المســتقبل الــتام هو اكتمال حدوث الفعل في وقت معين في المستقبل، أي يكتمل عنده الحدث وينتهي.
- أمــا فــي المســتقبل الــتام المستمر فإنه يفيد استمرار تواصل حدوث الفعل واكتماله في وقت معين في المستقبل واحتمال تجاوزه لهذا الوقت المعين.

Negation : **نفي المستقبل التام المستمر :**

ينفي المستقبل التام المستمر بوضع أداة النفي (not) بعد shall أو will.

I shall not have been writing.

He will not have been writing.

You will not have been writing.

Interrogation : **الاستفهام في المستقبل التام المستمر:**

يتم تقديم shall أو will قبل الفاعل.

Shall I have been writing ?

Will he have been writing ?

Will you have been writing ?

الاستفهام مع النفي في المستقبل التام المستمر :

Shall I not have been writing ?

Will he not have been writing ?

Will you not have been writing ?

EXERCISE (22)

Put the verb in brackets in the correct tense :

1- By next January, I (write) another book without fail.

2- By this time next week, I (settle) the dispute.

3- The lecture (come) to an end by the time you get there.

4- If he had succeeded, he (visit) Europe for two weeks.

5- By tomorrow the lift (not work) for a week.

6- At midnight Halla (work) without having a rest for twelve hours.

7- By the end of this year the united nations (try) to work for more than forty five years.

Chapter VI

الفصل السادس

Interrogation

الاستفهام

The interrogation form of the verb can be made as follows:

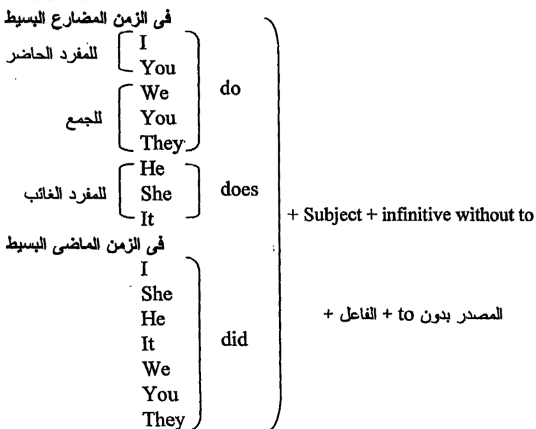
يمكن تكوين الصيغة الاستفهامية للفعل كما يلى :

Simple present and past tenses by using the helping verb "do" with subject in version.

فـــي المضـــارع والماضـــى البسيط حيث يستخدم الفعل المساعد do مع قلب الفاعل (أى تقديم الفعل على الفاعل).

Formation:

تكوينة :



* Do you sleep will enough?	هل تنام نوما كافيا؟
* Does he Knew the motive?	هل يعرف الدافع؟
* Do they have great news for us?	هل يحملون إلينا أخبارا عظيمة؟
* Do you take my advice?	أتأخذ بنصيحتى؟
* Don't you understand?	الا تفهم؟
* Did you come by train or by bus?	هل جئت بالقطار أم بالاتوبيس؟
* Do you really wish to marry?	اتريد حقا ان تتزوج؟
* Did you come straight from the office?	هل جئت من المكتب مباشرة؟
* Does it make sense?	أهذا معقول؟
* Do he has his address?	هل معه عنوانه؟
* Don't you think so?	الا تظن ذلك؟
* Don't you ever get tired?	الا تكل ابدا؟
* Did I make myself clear?	هل أوضحت مرادى؟

Qusetion Words

ادوات السؤال

Who?	من (للفاعل)؟
* How won the match	من كسب المباراة؟
Whom?	من (للمفعول)؟
* Whom were you talking to?	مع من كنت تتكلم؟
Whose?	من(للمالك)؟
* Whose book did you borrow?	كتاب من استعرت؟
What?	ماذا (للأشياء)؟
* What is your name?	ما اسمك؟
Which?	أى (للإختيار)؟
* Which car is yours?	أيهما سيارتك؟
When?	متى (للزمان)؟
* When did you find your pen?	متى وجدت قلمك؟
Where	اين (للمكان)؟
* Where did you go yesterday?	اين ذهبت بالامس؟
Why?	لماذا (للسبب)؟
* Why are you here?	لماذا انت هنا؟
How?	كيف (للكيفية او الحال)؟
* How are you now?	كيف حالك
How many?	كم (للعدد)؟
* How many children have you?	كم عندك من الأطفال؟
How much?	كم / ما (للمقدار)؟
* How much did that cost you?	كم كلفك ذلك؟
How old?	كم / ما (للعمر)؟
* How old are you?	كم يكون عمرك؟

How tall? **كم / ما (للارتفاع)؟**

* How tall are you? كم طولك؟

How wide? **كم / ما (للعرض)؟**

* How wide is your shoulders? كم عرض اكتافك؟

How deep? **كم / ما (للعمق)؟**

* How deep is the ocean? كم عمق المحيط؟

How large? **كم / ما (للاتساع)؟**

* How large is the sea? كم اتساع البحر؟

How far? **كم / ما (للبعد)؟**

* How far can you see? إلى أى مدى بعد نظرك؟

How heavy? **كم / ما (للوزن)؟**

* How heavy is this bag? ما ثقل هذه الحقيبة؟

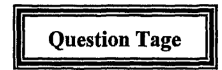
How fast? **بأى / ما (للسرعة)؟**

* How fast has he going? بأى سرعة كان يسير؟

How often? **كم (للمرة)؟**

* How often have I told you not to exaggerate?

كم مرة قلت لك الا تبالغ؟



تذييل السؤال

Question tags are used to ask the listener to confirm a statement.

تستخدم استفهامية السؤال (تذييل السؤال) لسؤال المستمع سؤالا يهدف إلى توكيد قول ما بمعنى أليس كذلك؟

Notice the following:

1) For positive statements, use negative question phrase.

1) بالنسبة للأقوال المثبتة (الموجبة) استخدم عبارة منفية.

2) For negative statements, use positive question phrase.

2) بالنسبة للأقوال المنفية استخدام عبارة مثبتة (موجبة).

3) For special finites, report the special finite in the question phrase (be, have, shall, will, can .....etc.)

3) بالنســبة للأفعــال المحــدودة الخاصــة، يكرر الفعل المحدود الخاص فى العبارة الاستفهامية.

4) For ordinary finite verbs, use "Do" in the question phrase. (go, write, read, study…etc.)

4) بالنسبة للأفعال المحدودة العادية يستخدم فعل "do" فى العبارة الاستفهامية.

* He is invited to a birthday party. Isn't he?

انه دعى الى حفل عيد الميلاد، اليس كذلك؟

* He is not invited to the birthday party. Is he?

انه لم يدع إلى حفل عيد الميلاد، اليس كذلك؟

* We must leave at once, mustn't we?

يجب ان ترحل فى الحال، اليس كذلك؟

* We must not leave so soon. Must we?

يجب الا ترحل بهذه السرعة، اليس كذلك؟

* He loves her, doesn't he? انه يحبها، اليس كذلك؟

* He doesn't love her. Do he? انه لا يحبها، اليس كذلك؟

* They look for trouble. Don't they?

أنهم يسعون إلى المشاكل، اليس كذلك؟

* They don't blame him do they? إنهم لا يلومونه، اليس كذلك؟

* Stop fooling me will you? كيف عن خداعى، أتسمح؟

* Let us have fun shall we? هيا بنا نلهو، هيا؟

* You'd better do that hadn't you? يحسن بك أن تفعل ذلك، اليس كذلك؟

* I won't help you! "oh!, you won't won't you?

لن أساعدك عجبا، لن تساعدنى، لن؟

* "I trust you" you do, do you? إنى اثق بك، فعلا، اليس كذلك؟

EXERCISE (23)

A – Answer the following questions.

1) Who else is coming with us?
2) Where are you going to spend your holiday?
3) What are you going to do?
4) How long will you stay?
5) Which way shall we go?
6) Whose is this car?
7) How far is the earth from the sun?

b – Make questions to which underlined words are the answers.

1) I feel as if I had been back for many months
2) He gave his girl friend a nice present.
3) The new manager will invite you to the party.
4) For the seaside she wears a beach dress.
5) I am going to send a telegram to my parent.
6) The earth is millions of miles from the sun.
7) They lived happy.
8) It is forty feet high.
9) I am very fine thank you.
10) It cost L.E 60000 to build this house.
11) I am 60 years old.
12) It is 140 pounds in weight.
13) The girl in the black evening dress is his sister.



الفصل السابع

Negation

النفي

The negative form of the verb can be made as follows:

يمكن تكوين النفي في المضارع البسيط والماضي البسيط كالآتي:

Present	I, we, you, they	do	+ not + infinitive without to
المضارع	he, she, it	does	
Past	I, he, she, it		
الماضي	we, you, they	did	

* I don't like sudden departure	لا أحب الرحيل المفاجئ
* He doesn't feel very well	إنه ليس بصحة جيدة
* She does not manage things very well	إنها لا تحسن تدبير الأمور
* You don't mean that	إنك لا تعني هذا
* They don't care for money	إنهم لا يعبأون بالنقود
* It doesn't matter now	إن هذا لا يهم الآن
* That doesn't apple to me	هذا لا ينطبق على
* We don't get on too well together	لسنا معا على وفاق
* I didn't mean that, forgive me	عفوا إنني لم اقصد ذلك سامحني
* They do not want any trouble	إنهم لا يريدون أية متاعب
* With special finite verb + not	يتكون مع الفعل المحدود الخاص +Not

Am / is / was / are/ were + not

Has / have / had + not or do + not + have

Shall / should Will / would Can / could May / might Must /ought Need Dare Used	+ not

* I am not quite ready for it	لست مستعدا تماما لذلك
* It was not so painful	لم يكن مؤلما جدا
* He was not in the contest	لم يشترك في المسابقة
* You haven't got to hurry off	لست ملزما بالتعجل في الرحيل
* He won't take part in this conversation	لن يشترك في هذا الحديث
* I daren't guess	لا أجرؤ على التخمين
* She won't change her mind	لن تغير رأيها
* I couldn't help laughing	لم أستطيع أن امنع نفسي من الضحك

The negation imperative **النهي**

Formation **تكوينه:**

Don't / Never + infinitive without to

يتكون من don't أو never + المصدر بدون to

* Don't worry about me	لا تنشغل علي
* Don't double – cross me	لا تخدعني

* Don't let me down — لا تخيب أملي فيك
* Never be impatient — لا تضجر أبدا
* Don't be harm on him — لا تكن قاسيا عليه

The negative interrogative — **الاستفهام المنفي**

Note: Not comes before nouns and after pronouns

ملحوظة: تأتي "not" قبل الاسم وبعد الضمير

* Did not the murderer kill her in cold blood?

ألم يقتلها القاتل عمدا مع سبق الإصرار والترصد؟

* Did she not kill him in cold blood?

ألم تقتله عمدا مع سبق الإصرار والترصد؟

* Is not traitor ashamed of himself?

ألم يخجل الخائن من نفسه

Negative contracted forms are used before nouns or pronouns.

الصور المضغمة للنفي تأتي قبل الأسماء أو الضمائر

Isn't	Wasn't	Hasn't	Hadn't
Aren't	Weren't	Shan't	Shouldn't
Doesn't	Didn't	Won't	Wouldn't
Don't	Didn't	Can't	Couldn't
Haven't	Hadn't		

* Why don't you say something? — لماذا لم تقل شيئا؟
* Why didn't you ask me? — لماذا لم تسألني؟
* Don't you care? — ألا تبالي؟
* Won't you sit down? — ألا تتفضل بالجلوس؟

Negative may be expressed by using negative or partly negative words.

No	لا	None	لا أحد / لا شيء
No longer	لم يعد	Nothing	لا شيء
Never	أبدا	hardly	بالكاد
Fail	يعتذر	Scarcely	نادرا

No gains without pains and no joy without annoy.

لا حلاوة بدون نار ومن لا يصبر على مرها لا ينعم بحلوها

1) **Oh! I can hardly imagine!** **إني لا أكاد أتصور ذلك!**

* Nothing can ever change my feeling towards you.

لا شيء يمكن أن يغير إحساسي من جهتك

Apply the subject inversion rule when no longer is used at the beginning of the sentence.

طبق قاعدة قلب الفاعل عند استخدام no longer أو الجملة

* No longer does he smoke — لم يعد يدخن
* No longer do I trust her — لم أعد أثق بها

Remark **ملاحظات**

Not .... any — نستخدم not مع any

No — ولكن لا نستخدمها مع no

* There is not any difficulty — لا توجد أي صعوبة
* There is no difficulty — لا توجد صعوبة

Someone	أحد ما	Not ... any	One
Somebody	شخص ما		Body
Something	شيء ما		Thing
Somewhere	مكان ما		Where

Someone	أحد ما			One
Somebody	شخص ما	}	No	Body
Something	شيء ما			Thing
Somewhere	مكان ما			where

تستخدم not مع any مع one أو body أو thing أو where لتكون:

Not any one	Not any thing
لا أحد بالمرة (بمعنى اي أحد)	لا شيء بالمرة (بمعنى أي شيء)
Not any body	Not any where
لا شخص بالمرة (بمعنى أي شخص)	لا مكان بالمرة (بمعنى أي مكان)

ومع no لتكون:

No one	لا .... أحد	No thing	لم، لا .... شيء
No body	لم، لا .... شخص	No where	لا .... مكان

* I haven't seen any body I know yet لم أرى أي شخص أعرفه بعد
* I have seen no body I know yet لم أر شخصا أعرفه بعد
* There is not anyone here لا يوجد أي أحد هنا
* There is no one here لا يوجد أحد هنا

Never **تستخدم never في النفي بمعنى أبدا**

* I have never seen him in my life لم أراه في حياتي
* I have never been in London لم أذهب إلى لندن أبدا
* Never judge by appearance إياك أن تحكم بالمظاهر

Apply the subject inversion rule when never is used at the beginning of a sentence.

طبق قاعدة قلب وضع الفاعل عندما تستخدم never في أول الجملة.

* Never did he betray his wife لم يخن زوجته أبدا
* Never in my life have I heard or seen such a things.

لم أسمع ولم أر مثل هذا الشيء أبدا في حياتي

And ⟹ and (different subject)

And ⟶ or (same subject)

تظل and دون تغيير إذا كان الفاعلان مختلفان فنستخدم and، and للنفي.

أما إذا كان الفاعل واحد فنستخدم and... or للنفي.

Different subjects: **في حالة الفاعلين المختلفين:**

* He telephoned her and she waited for him.

اتصل بها تليفونيا وانتظرته.

* He did not telephone her and she did not wait for him.

لم يتصل بها تليفونيا ولم تنتظره.

* He sang and she danced — هو يغني وهي رقصت
* He did not sing and she did not dance — هو لم يغن وهي لم ترقص
* Same subject: — نفس الفاعل
* She sang and danced — غنت ورقصت
* She did not sing or dance — لم تغن ولم ترقص
* He tried and succeeded — حاول ونجح
* He did not try or succeeded — لم يحاول ولم ينجح

Both ... and, Either .. or — **Neither ... nor**

و...... معا، إما ...... وإما — **لا ...... ولا**

ينقلبان في حالة النفي إلى

* It is both good and cheap — إنه جيد ورخيص معا
* It is neither good nor cheap — لا هو جيد ولا رخيص
* Either he or she must go — إما هو أو هي ينبغي أن يذهب
* Neither he mor she must go — لا هو ولا هي ينبغي أن يذهب

Apply the subject inversion rule when neither is used at the beginning of a sentence.

طبق قاعدة قلب وضع الفاعل في حالة استخدام neither في أول الجملة

* Neither does he study nor do his homework.

إنه لا يذاكر ولا ينجز واجبه المدرسي

* Neither did she refuse nor accept. — لم ترفض ولم تقبل

Also, too ⟶ Either — **(في النفي) أيضا، تنقلب إلى Either**

She dances and she sings too أنها ترقص وتغني أيضا

* She does not dance and she does not sing either.

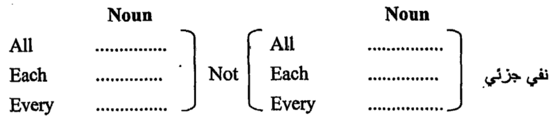
إنها لا ترقص ولا تغني أيضا

وفي النفي تنقلب إلى

So do pronoun كذلك ضمير ⟹ Neither do pronoun ولا ضمير

* He speaks English and so do I إنه يتكلم الإنجليزية وكذلك أنا
* He does not speak English and neither do I.

إنه لا يتكلم الإنجليزية ولا أنا.



	Noun			Noun	
All	....		All	....	
Each	....	No	Each	....	نفي كامل
Every	....		Every	....	

* All players are brave جميع اللاعبين شجعان
* No player is brave لم يكن هناك لاعبا شجاعا
* Not all players are brave ليس جميع اللاعبين شجعان
* Each one of us has something to do كل واحد منا لدية شيء يفعله
* Not each one of us something to do لم يكن لدى كل منا ما يفعله
* None of us has something to do لم يكن لدى أي منا ما يفعله
* Everything is all hight كل شيء على ما يرام
* Not everything is all right ليس كل شيء على ما يرام
* Nothing is all right لا شيء على ما يرام

Exercise (24)

Make the following sentences negative:

1 - He could get to sleep.

2 - I have heard much about you.

3 - Their habits of life had been the same.

4 - You are familiar with every figure of logic.

5 - That makes some difference.

6 - I have seen this film, too.

7 - Either you or I must bell the cat.

8 - Give me some money.

9 - He has something to do.

10- That requires somebody of good experience.

11- It is both good and cheap.

12- She lives and lets others live.

13- I went to his house and he came to mine

14- He know everything about it.

15- Each one of us must pay for that.

Turn the following sentences into negative questions.

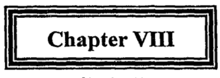
1- Every nation has its own customs.

2- we are going for a walk.

3- She let you down.

4- You under stand what she says.

5- Her death has upset all of us.



الفصل الثامن

Active and Passive Voice

المبني للمعلوم والمبني للمجهول

1- **Active voice:** The verb is in the active voice when the subject is the doer of the action.

يكون الفعل في صيغة المبني للمعلوم عندما يكون الفاعل أو المبتدأ هو فاعل الفعل أو بمعنى آخر إذا كان الحدث واقع من الفاعل قيل أنه أي الفعل في صيغة "active voice" أي المبني للمعلوم.

Example: **مثال:**

* I wrote the book — كتبت الكتاب
* Stars glitter — النجوم تتلألا
* We all love her — نحن جميعا نحبها

2 - **Passive voice:** when the subject is the receiver of the action

يكون الفعل في صيغة المبني للمجهول "Passive voice" عندما يكون المفعول به أو المبتدأ هو الذي وقع عليه فعل الفاعل أو بمعنى آخر أن نائب الفاعل وهو المفعول به حل محل الفاعل في هذه الجملة.

* The book was written — كتب الكتاب
* She is loved by al of us — إنها محبوبة منا جميعا

How to make passive voice? **كيفية صياغة المبني للمجهول؟**

The passive voice is formed by using the appropriate tense of the verb "to be" with past participle of the verb.

يتكون الفعل المبني للمجهول باستخدام الزمن المناسب لفعل "to be" مع اسم المفعول للفعل

الطريقة: **The method**

أ- نجعل فاعل الفعل مفعولا به مسبوقا بكلمة by ويوضع في آخر الجملة.

ب- نجعل المفعول به فاعلا في أول الجملة.

ج- نقسم الفعل إلى قسمين:

القسم الأول: هو إيجاد (V. To be) في زمن الجملة مع مراعاة تنسيقه مع الفاعل الجديد (المبتدأ) الموجود في أول الجملة.

القسم الثاني: هو وضع الفعل في التصريف الثالث.

للتوضيح بصورة أكثر وضوحا نقول:

إن كانت الجملة المبنية للمعلوم في الزمن المضارع والفاعل مفرد والمفعول به جمعا إذن ستصبح الجملة الجديدة المبنية للمجهول. فاعلها جمعا أي (المفعول به سابقا في جملة المبني للمعلوم) ويكون فعل الكينونة في حالة الجمع أيضا وفي زمن الجملة ويصبح الفاعل المفرد (في جملة المبني للمعلوم) مفعولا به مسبوقا بكلمة by.

مثال **Example:**

1	2	3	
She	eats	oranges	تأكل البرتقال (الفاعل معلوم)

أ- تحول في هذه الجملة الفاعل She(1) إلى ضمير المفعول به (3) ويصبح (her) ونضعها في آخر الجملة مسبوقة بكلمة by.

ب- نأتي بالمفعول به (oranges) (3) ونضعه في أول الجملة (1) (نلاحظ تغيير الضمائر me تتحول إلى I، him تتحول إلى he... الخ)

ج- بالنسبة للفعل نجده في صيغة زمن المضارع للفاعل (she) وحين تحويل الجملة للمبني للمجهول نجد الفاعل أصبح جمعا (oranges) لذا نأتي بالفعل المساعد (V. To be) في زمن الجملة المضارع حسب الفاعل الجديد (oranges) فيكون (are) بدلا من (is) فنضعه بعد الفاعل الجديد مباشرة ثم نأتي للقسم الثاني من الفعل وهو وضع الفعل الأصلي في التصريف الثالث فنجده "eaten" ونضعه بعد "V. To be" مباشرة

وعندئذ تصبح الجملة الجديدة المبنية للمجهول في الوضع الآتي:

She eats oranges

Oranges are eaten by her

Oranges are eaten by her

أكل البرتقال (والفاعل مجهول) ويضاف by her في الإنجليزية ويمكن حذفها

Examples:	**أمثلة متعددة لبعض الأزمنة**
Present S:	**المضارع البسيط:**
* She buys nice dolls.	تشتري عرائس جميلة
* Nice dolls are bought by her	تشتري عرائس جميلة بواسطتها
Past S:	**الماضي البسيط**
* She bought nice dolls	اشترت عرائس جميلة
* Nice dolls were bought by her	اشتريت عرائس جميلة بواسطتها
Future S:	**المستقبل البسيط**
* She will buy nice dolls	سنشتري عرائس جميلة
* Nice dolls will be bought by her	ستشتري عرائس جميلة بواسطتها
Present cont.	**مضارع مستمر**
* She is buying nice dolls	إنها تشتري عرائس لطيفة
* Nice dolls are being bought by her.	نشتري عرائس لطيفة بواسطتها
Present perfect:	**المضارع التام:**
* She has bought nice dolls	لقد اشترت عرائس جميلة
* Nice dolls have been bought by her	لقد اشتريت عرائس جميلة بواسطتها

"By + agent" is always omitted when the doer is either clear from the meaning or no interest to us:

تحذف (by + الفاعل) دائما حينما يكون الفاعل إما واضحا من المعنـى أو غيـر ذي أهمية لنا مثل:

Somebody	شخص ما	People	الناس
Someone	شخص ما	Nobody	لا أحد
One	المرء	Everyone	كل واحد
No one	لا أحد	They	هم/ هن

Example: أمثلة:

* People dislike traitors يكره الناس الخونة
* Traitors are disliked الخونة مكروهون
* No one liked this لم يعجب بذلك أحد
* This was not liked هذا لم يعجب به
* Readers prefer light articles القراء يفضلون المقالات الخفيفة
* Light articles are preferred تفضل المقالات الخفيفة

Active & passive at:

المبني للمعلوم والمبني للمجهول في:

A- Present & Past Simple Tense

أ- زمن المضارع والماضي البسيط

Formation: **تكوينه**

It is formed of

Is / was / are / were + p.p.

يتكون من فعل الكينونة في المضارع والماضي البسيط + اسم المفعول

Example: **أمثلة**

Past Simple: **ماضي بسيط:**

* The shock dazed him. أذهلته الصدمة
* He was dazed by the shock ذهل من الصدمة

Present Simple: مضارع بسيط

* She no longer needs their services لم تعد في حاجة إلى خدماتهم
* Their services are no longer needed خدماتهم لم تعد مطلوبة
* He runs the work well إنه يدير العمل جيدا
* The work is run well by him يدار العمل جيدا بواسطته

B - Defective verbs

ب- الأفعال الناقصة

Formation: التكوين

Defective Verb + V. To be + p.p.

Will, shall can, my .... etc.

يتكون من الفعل الناقص + فعل الكينونة + اسم المفعول

Example: أمثلة

She will arrange everything ستعد كل شيء

Every thing be arranged كل شيء سيعد

He can't this إنه لا يستطيع عمل هذا

This can't be done by him هذا لا يمكن عمله بواسطته

Soon the secret will clear up سينكشف السر حالا

The secret will be cleared up soon سينكشف السر حالا

C- The Continuous Tense

ج- الأزمنة المستمرة

Formation: التكوين:

Is / was / are / were + being + p.p.

تتكون من فعل الكينونة في زمن المضارع والماضي البسيط + being + اسم المفعول

Examples: أمثلة:

* I am not neglecting you إنني لا أهملك
* You are not being neglected إنك غير معمل

* He was making a through and complete examination.

إنه كان يقوم بعمل فحص شامل وتام.

* A thorough and complete examination was being made.

كان يجري فحص شامل وتام.

* Someone is blackmailing her أحد ما يبتز أموالها بالتهديد
* She is being blackmailed تبتز أموالها بالتهديد

D – The Perfect Teces

د– في الأزمنة التامة

Has / have / had + been + p.p.

تتكون في المضارع التام has، have وفي الماضي التام had + been اسم المفعول

Examples: **أمثلة:**

I have used this car for ten years. لقد استخدمت هذه العربة لمدة عشر سنوات

* This car has been used by me for ten years.

استخدمت هذه السيارة بواسطتي مدة عشر سنوات.

* They have just told him that. لقد أخبروه بذلك توا
* He has just been told that لقد أخبر بذلك توا
* But, they had already broken their promise ولكنهم قد أخلفوا وعدهم
* But, their promise had already been broken ولكن وعدهم كان قد أخلف

E- The Imperative . **الأمر**

It is formed of:

Let + object + be + p.p.

يتكون من Let + المفعول به + be + اسم المفعول

* Give your work more interest أعط عملك مزيدا من العناية
* Let your work be given more interest ليعط عملك مزيدا من العناية
* Put all things into your consideration ضع كل الأمور في اعتبارك
* Let all things be put into your consideration

دع كل الأمور توضع في اعتبارك

* Do this right now افعل هذا فورا
* Let this be done right now. ليفعل ذلك فورا

F- The Questions

و- الأسئلة (الاستفهام)

Apply the aforementioned rules and notice the subject inversion: Do ➡ Be

تطـبق القاعدة سالفة الذكر، ولاحظ قلب وضع الفاعل مع ملاحظة أن فعل Do يحول إلى Be

Who ⟹ By whom? وأداة الاستفهام who تتحول إلى by whom?

Example: **أمثلة:**

* Could you put this in a nutshell? أيمكنك تلخيص هذا؟
* Could this be put in a nutshell? يمكن أن يلخص هذا؟
* Have they served dinner? هل أعدوا العشاء؟
* Have dinner been served? هل أعد العشاء؟
* Did anyone followed you? هل تبعك أحد؟
* Were you followed? هل اتبعت؟
* Who raped her? من اغتصبها؟
* By whom was she raped? ممن اغتصبت؟

G- Sentences containing two objects

ز- الجمل التي تحتوي على مفعولين

Either of those objects may become the subject of the passive voice.

أيا من هذين المفعولين يمكن أن يصبح نائب فاعل.

Usually the personal object is made the subject of the passive voice.

عـادة المفعـول الشخصـي هـو الذي يكون نائب فاعل، ولكن يمكن الإجابة بهاتين الطريقتين.

- She offered her friend a nice present

لقد أهدت صديقتها هدية لطيفة.

* He friend was offered a nice present.

أهديت صديقتها هدية لطيفة

* Or: a nice present was offered her friend.

أو: أهديت هدية لطيفة لصديقتها

- She will give him something. ستعطيه شيئا ما
* He will be given something by her. سيعطى شيئا ما بواسطتها
* Or: Something will be given him by her. سيعطى له شيئا ما بواسطتها

H- Passive Infinitive

ح- المصدر المبني للمجهول

Formation: المصدر:

To be + p.p. يتكون من V. To be + اسم المفعول

* His life is to be saved يجب أن تنقذ حياته
* There is nothing to be worried about ليس هناك ما يشغل البال
* There are alternations to be made هناك تعديلات يجب إجراؤها

J – Intransitive verbs

ط- الأفعال اللازمة

Intransitive verbs, that can be made transitive by the addition of a preposition, can be used in the passive voice.

الأفعـــال اللازمـــة التـــي يمكـــن تحويلها إلى أفعال متعدية بإضافة حرف جر يمكن استخدامها في صيغة المبني للمجهول

* Everybody laughed at her الجميع قابلوها بالسخرية
* She was laughed at by everybody قوبلت بالسخرية من الجميع
* We never dreamed such success لم نحلم أبدا بهذا النجاح
* Such success was never dreamed of لم نكن نحلم أبدا بمثل هذا النجاح

EXERCISE (25)

1- Turn the following sentences into the passive voice :

a- He firmly rooted this belief in her mind.
b- People always admire her beauty.
c- No one has ever beaten him at chess.
d- Has any one answered your question ?
e- What have people said about this ?
f- He promised me a nice present.
g- We must look into this matter.
h- Wives should make life more interesting for husbands.
i- Some must have thrown it away.
j- The doctor will operate on her next week.
k- Has anyone invited you to party ?
l- Did you give her a fair chance ?
m- How could they do such things in public ?
n- Where can I put these things ?

2- Turn the following sentences into the active voice :

a- She will be prosecuted as a criminal.
b- He could not be caught a second time.
c- Your business should be finished as soon as you can.
d- Could this be deferred until tomorrow ?
e- All the tickets have been sold ?
f- Her engagement to her cousin has been broken off.
g- The they being misled by her.
h- The booklet will be mailed to you promptly.
i- Trouble – makers ought to be get rid of.
j- His life was ruined by one tragic mistake.



Chapter 9

الفصل التاسع

Adjectives

Adjectives are words used to qualify nouns. They add to the meaning of nouns, but limit their application.

الصــفات كلمــات تستعمل لوصف الأسماء، وهي تزيد من معنى الأسماء ولكنها تحد مــن تطبــيقها أو بمعــنى آخــر الصفات كلمات تسبق الأسماء لبيان صفة فيها أو لتحديدها. ولذلك فهي تنقسم إلى قسمين :

1- Qualifying adjectives. — **1- صفات كيفية أو وصفية.**

2- Limiting adjectives. — **2- صفات تحديدية**

وتسبق الصفة الوصفية الإسم لبيان صفة فيه مثل :

1- Qualifying adjectives : — **1- الصفات الوصفية :**

* He is a generous man. — إنه رجل كريم.
* A light purse makes a heavy heart. — ضاق صدر من ضاقت يده.
* It is a good rose. — إنها وردة حسنة.
* A long tongue is a sign of a short hand. — من طال لسانه قصرت يده.

2- Limiting adjectives : — **2- الصفات التحديدية:**

* The palace — القصر
* The new palace — القصر الجديد
* The new white palace — القصر الأبيض الجديد
* The big new white palace — القصر الكبير الأبيض الجديد

The more adjective we add the more limitation we impose.

كلما أضفنا من صفات كلما زاد ما نفرضه على الإسم من تحديد.

Adjectives are invariable for number, gender, person, or case.

لا تتغير الصفات تبعا للعدد أو الجنس أو الشخص أو الحالة.

* A white palace	قصر أبيض
* A white rose	وردة بيضاء
* A white car	سيارة بيضاء
* White hair	شعر أبيض
* A white man	رجل أبيض
* How to use adjective ?	كيفية استعمال الصفات

A) Attribtively (before the nouns)

بإلحاق الصفة بالاسم مباشرة (قبل الأسماء)

* **Fine** day	يوم لطيف
* **Great** expression	تعبير عظيم
* That is a **happy** fellow	هذه فكرة عظيمة
* She is a **happy** fellow.	إنها شخصية سعيدة
* He did **useless** efforts.	قام بجهود غير مجدية
* **Quick** thoughts are **slippery** thoughts.	في العجلة الندامة

B- Predicatively (as a complement to the verb)

مع الخبر (كتكملة للفعل)

* That is **Fine.**	هذا لطيف
* That is **great.**	هذا عظيم
* That Idea is **great.**	هذه الفكرة عظيمة
* She seems **happy.**	تبدو سعيدة
* His efforts proved **useless.**	تبين أن جهوده غير مجدية
* His thoughts are **quick.**	أفكاره متسرعة
* He **fell a sleep.**	استغرق في النوم

Kind of adjectives

أنواع الصفات

Adjectives are divided into eight kinds :

تنقسم الصفات إلى ثمانية أنواع :

1- Proper adjective.	1- صفة علم
2- descriptive adjective.	2- صفة نعتية
3- demonstrative adjective.	3- صفة إشارة
4- Quantitative adjective.	4- صفة كمية
5- Numeral adjective.	5- صفة عديدية
6- Possessive adjective.	6- صفة ملكية
7- Interrogative adjective.	7- صفة استفهامية
8- Distributive adjective.	8- صفة توزيعية

1- Proper Adjectives

صفات الأعلام

a- The Arab nations	أ- الأوطان العربية.
b- The French langauage.	ب- اللغة الفرنسية
c- The Egyptian army.	جـ- الجيش المصري.
d- The Arab league.	د- الجامعة العربية

2- Descriptive adjectives.

الصفات النعتية أو الوصفية

Original adjectives : صفات أساسية :

Good	حسن	poor	فقير	ugly	قبيح
Short	قصير	thin	نحيف		

To denote the quality or the state:	**لبيان النوع أو الحالة :**
* Populated area.	منطقة أهلة بالسكان.
* Awkward situation.	موقف حرج.
* The cold war.	الحرب الباردة.
* The public opinion.	الرأي العام.

وكصــفات مســتخرجة مــن الأسماء، أو بمعنى آخر بإضافة لاحقة suffixe للإسم.

وإليك بيان باللواحق.

able	* An honorable man	رجل شريف
al	* Internal dispute	نزاع داخلي
an	* Egyptian Industry	الصناعة المصرية
	* Republican Decree	قرار جمهوري
ic	* Economic blockade.	حصار اقتصادي
ish	* English langauge.	اللغة الإنجليزية
en	* Woolen suit	بدلة صوفية
ful	* A beauitful girl	فتاة جميلة
less	* A hopeless man	رجل يائس
ly	* A friendly work	عمل ودي
ous	* A dangerous task	مهمة خطرة
y	* A dirty work	عمل قذر
some	* He is a trouble some boy.	إنه ولد مزعج
ern	* The eastern desert.	الصحراء الشرقية
ese	* I like the Sudanese people	أحب الشعب السوداني
ve	* Administrative authorities.	سلطات إدارية

Present Participle describes an action :

وكإسم فاعل يصف ما حدث:

* It was an interesting film.	كان فيلما مثيرا.
* Let sleeping dogs lie.	دع الفتنة نائمة.

Past Participle describes the result of action :

وكإسم مفعول يصف نتيجة الحدث:

* He was interested in the film. — إنه كان مهتما بالفيلم.

* A gifted girl. — فتاة موهوبة | * A fixed price. — ثمن محدد

Adjective nouns : — **الأسماء كصفات (أو الصفات الإسمية):**

* **World** news — أخبار العالم.

* The **kitchen** –door was broken — كسر باب المطبخ.

* **Press** conference. — مؤتمر صحفي

* We heard the **school**-bell ringing — سمعنا جرس المدرسة يدق.

* **Cairo** Tower. — برج القاهرة.

ويمكن استخدام البوادئ لتكوين عكس الصفات :

un	* He is an unlucky pupil.	إنه تلميذ سيء الحظ.
im	* She is impolite girl.	إنها فتاة ير مهذبة
in	* This answer is incorrect.	هذه الإجابة غير صحيحة
il	* The public building are all illuminated	المباني العامة مضاءة
dis	* She is disloyal to me.	إنها غير مخلصة لي
ir	* The irregular verbs.	الأفعال الشاذة
dis	* This man is dishonest.	هذا الرجل غير أمين

وتستعمل less كعكس للصفات المنتهية بـ ful

less	He is a faithless person.	إنه شخص غير موثوق به.

Adjectives used as nouns

الصفات المستعملة كأسماء

The brave men	الشجعان	The old people	المسنين
The wise men	الحكماء	The rich people	الأغنياء
The blind men	العميان	The sick peopl	المرضى

Notice :

That the noun used as an adjective precedes the qualified noun and any exchange of position changes the meaning to return.

ملحوظة هامة :

لاحظ أن الاسم المستعمل كصفة سبق الاسم الموصوف وأي تبادل للأوضاع يغير المعنى بالتالي.

Race horse	حصان سباق	Horse race	سباق خيل
School girl	بنت مدارس	Girl school	مدرسة بنات

Comparison of adjective

مقارنة الصفات

There are three degrees of comparison — **للمقارنة ثلاث درجات :**

1- The positive degree. — 1- الدرجة العادية (البسيطة)

2- The comparative degree. — 2- درجة المفاضلة

3- The superlative degree. — 3- درجة التناهي (إسم التفضيل المحلى بالـــ)

1- Positive degree.

الدرجة البسيطة

The positive degree denotes the simple quality and is thus the simple form of the adjective.

الدرجـــة العاديـــة أو البسيطة تبين الصفة وهي بذلك تعتبر الصورة المبسطة للصفة

مثل:

Lucky	محظوظ	Nice	لطيف
Happy	سعيد	Rich	غني

The positive degree is used to expres equality in quality

الدرجة البسيطة تستخدم لكي تعبر عن المساواة في الصفة

* He is as old as his cousin.	إنه في مثل عمر ابن عمه
* Be as careful as your father.	كن حريصا كوالدك
* Hasan is short as his friend.	يعتبر حسن قصيرا كصديقه
* As plain as daylight.	واضح كفلق الصبح
* As black as coal.	أسود كالفحم
* As white as now	أبيض كالثلج
Negative form :	**في صيغة النفي :**

Formation : not + adjective + as

* not as far as	ليس بعيدا مثل ....
* not as happy as	ليس سعيدا مثل ....
* not as good as	ليس طيبا مثل ....

2- The Comparative Degree

درجة المفاضلة

The comparative degree denotes a higher or a lower degree of the quality, it is formed as follows :

درجـــة المفاضـــلة تبين درجة أعلى أو درجة أدنى للصلة، وهي تستخدم عندما نريد إظهـــار تفوق شخص أو شيء على شخص أو شيء أي المقارنة بين إثنين. وتتكون كالآتي :

a- By adding "er" to the positive adjective if it ends in a consonant :

أ- بإضافة "er" للصفة العادية البسيطة إذا كانت تنتهي بحرف ساكن:

Positive adjective		Comparative adjective	
Clean	نظيف	Cleaner	أنظف
Clear	واضح	Clearer	أوضح
Fat	سمين	Fatter	أكثر سمنة
Great	عظيم	Greater	أعظم
Hot	ساخن	Hotter	أكثر سخونة
Old	مسن	Older	أكبر سنا
Soft	ناعم	Softer	أكثر نعومة
Thin	نحيف	Thinner	أكثر نحافة

b- By adding "r" to the positive adjective if it ends in "e"

ب- بإضافة "r" إلى الصفة العادية البسيطة إذا انتهت بحرف "e"

Brave	شجاع	Braver	أشجع
Fine	حسن (دقيق)	Finer	أحسن (أدق)
Late	متأخر	Later	أكثر تأخيرا
Noble	نبيل	Nobler	أكثر نبلا
Ripe	ناضج	Riper	أكثر نضجا
Simple	بسيط	Simpler	أكثر بساطة
True	حقيقي / حق	Truer	أحق

c- By changing the "y" into "i" and adding "er" when the positive adjective end in "y" preceded by a consonant.

جـ بتحويل حرف الـ "y" إلى "i" وإضافة "er" إذا كانت الصفة العادية البسيطة منتهية بـ "y" ويسبقها حرف ساكن.

Dirty	قذر	Dirtier	أقذر
Dry	جاف	Drier	أكثر جفافا
Empty	فارغ	Emptier	أكثر فراغا
Happy	سعيد	Happier	أسعد

Early	مبكر	Earlier	أكثر تبكيرا
Easy	سهل	Easier	أسهل
Ugly	قبيح	Uglier	أكثر قبحا
Pretty	ظريف	Prettier	أكثر ظرفا

d- If the "y" is preceded by avowal, the "y" remains.

د- إذا كان حرف الـ "y" مسبوقا بحرف متحرك تظل الـ "y" كما هي:

gay	مرح	gayer	أكثر مرحا

e- By using "more" with the positive adjectives, in case of adjective of more than two syllables and most adjectives of two syllables.

هـ تستخدم كلمة "more" مع الصفة العادية البسيطة في حالة ما إذا كانت الصفات التي تتركب من أكثر من مقطعين، ومعظم الصفات التي تتركب من مقطعين.

beautiful	جميل	more beautiful	أكثر جمالا
dangerous	خطير	more dangerous	أكثر خطورة
interesting	شيق	more interesting	أكثر تشويقا
splendid	رائع	more splendid	أكثر روعة

f- By using "less" to express a lower degree.

و- باستعمال "less" للتعبير عن الدرجة الأدنى.

careful	حريص	less careful	أقل حرصا
charming	فاتن	less charming	أقل فتنة
happy	سعيد	less happy	أقل سعادة

h- The comparative degree expresses superiority or inferiority.

ز- درجة المفاضلة تعبر عن التفاضل أو قلة الشأن (الحطة).

I- Superiority : | التفاضل

وعادة تستعمل مع هذه الدرجة كلمات أو أشباه جمل مثل :

Than, a bit ...... than, a little ..... than.

* She is more beautiful than her sister.	إنها أكثر جمالا من شقيقتها.
* He is more intelligent than his wife.	إنه أكثر ذكاء من زوجته
* She is older than her brother.	إنها أكبر سنا من شقيقها

II. Inferiority: قلة الشأن (الحطة)

* He is less careful than his brother.	إنه أقل حرصا من شقيقه.
* She is less happy than her sister.	إنها أقل سعادة من شقيقها

ملحوظة : لما كانت "than" يجب استعمالها مع درجة المفاضلة إلا أنه مع ذلك يمكن عدم استعمالها على النحو التالي:

* I want this done better.	أود أن يعمل هذا بطريقة أفضل.
* It is colder this night.	الجو أكثر برودة هذه الليلة
* Keep your room cleaner.	أجعل حجرتك أكثر نظافة

ملحوظة :

علماً أن الصفات ذات المقطعين يستخدم معها "more". ولكن توجد بعض الصفات ذات المقطعين قد تستعمل بإحدى الطريقتين، إما بإضافة "er" أو "more".

Pleasant	مسرور	pleasanter more pleasant	أكثر سرورا
handsome	أنيق	handsomer more handsome	أكثر أناقة
Common	عمومي	commoner more common	أكثر عمومية

وإليك بعض الشواذ في الصفات:

Adjective	Comparative			
bad	worse	أسوأ	أسوأ	سيء
Ill			أكثر مرضا	مريض
wrong			أكثر خطأ	خطأ
good	better	أحسن / أفضل	أكثر جودة	جيد
well			أحسن	حسن
right			أكثر صوابا	صائب
many	more	أكثر	الكثير عددا	العديد
much			الكثير كما	الكثير
little	Less	قليل		أقل
old	older / elder	مسن	أكبر سنا	
far	farther / further	بعيد		أبعد

3 - The Superlative degree

درجة التناهي (إسم التفضيل المحلي بالـ)

The superlative degree denotes the highest degree of the quality.

درجة التناهي تدل على أعلى درجة من درجات الصفة.

It used when we compare one thing with all other things of with the same rulkes applied to the comparative degree.

درجـات التناهـي تـتكون مـن "est"، "st"، "iest" أو "most" وفقا لنفس القواعد المطـبقة فـي حالة درجة المفاضلة. (مع ملاحظة عدم نسيان وضع the قبل درجة التناهي).

Positive		**Comparative**		**Superlative**	
——		**er**		**est**	
tall	طويل	Taller	أطول	Tallest	الأطول
late	متأخر	later	أكثر تأخرا	ltest	الأكثر تأخرا
dry	جاف	drier	أكثر جفافا	driest	الأكثر جفافا
exciting	مثير	more exciting	أكثر إثارة	most exciting	الأكثر إثارة

ملحوظة هامة :

1- بعـض الصـفات تستخدم "to" بدلا من "than" عند استخدام المقارنة مع مثل الكلمات الآتية :

anterior	سابق	Inferior	أدنى مرتبة	junior	أصغر
senior	أعلى	Superior	أفضل		

* His rank was senior to that of his brother.

رتبته أعلى من رتبة أخيه

* In manners and intellect she was superior to her husband.

من حيث السلوك، الفكر فهي افضل من زوجها.

2- عند استعمال اسم التفضيل المطلق بين شخصين أو شيئين فقط فتستعمل صيغة المقارنة مع "the".

* She is the better of the two. هي أكثر من الأثنتين

* This is the more interesting of the two films I have seen.

إنه أكثر إثارة من الفيلمين الذين رأيتهما.

3- هـذه الكلمـات مع أنها ظروف adverbs إلا أنه يمكن استعمالها كصفات في درجات المقارنة مثل :(in, up, out, fore).

* The inner room is more restful الحجرة الداخلية أكثر راحة

* She is the foremost among her colleagues.

تعتبر أنها الأولى على دفعتها من زملاء الكلية.

4- الصـفات التي تنتهي بحرف ساكن ويسبقها حرف متحرك يتضاعف الحرف الساكن قبل المتحرك مثل :

Big	كبير	bigger	أكبر	biggest	الأكبر
Fat	سمين	Fatter	أسمن	Fattest	الأسمن

ولكـن لا تنطـبق هـذه القاعدة على الكلمة المنتهية بحرف ساكن ويسبقها حرفان متحركان، مثل :

Weak	ضعف	Weaker	أضعف	Weakest	الأضعف

4- Quantitative Adjective

الصفات الكمية

all	جميع	Much	كثير
any	أي	No	لا
half	نصف	some	بعض
enough	كاف	sufficient	واف

little	قليل	whole	كل
any fun	أي لهو	Little hope	أمل قليل
Any sense	أي معنى	Little knowledge	معرفة قليلة
Any time	أي وقت	Enough drink	شراب كاف
All the time	كل الوقت	Sufficient money	نقود وافية
The whole time	طول الوقت	Half hour	نصف ساعة

* Much ado about nothing	***********
* You have much knowledge	إنك واسع المعرفة
* What a pretty little car	يالها من سيارة صغيرة لطيفة
* There is little hope.	هناك أمل ضعيف
* Let us enjoy some music	هيا بنا نستمتع ببعض الموسيقى
* That doesn't made any sense	ليس لهذا أي معنى

4- Numeral adjective

الصفات العددية

For countable nouns. **للأسماء القابلة للعد.**

A. Definite numeral adjective. **صفات عددية محددة**

Cardinals	**أعداد رقمية**	**Ordinals**	**اعداد ترتيبية**
Zero	صفر		
Once	واحد	First	الأول
Two	اثنين	Second	الثاني
Three	ثلاثة	Third	الثالث
Four	اربعة	Fourth	الرابع
Five	خمسة	Fifth	الخامس
Six	ستة	Sixth	السادس

Ten	عشرة	Tenth	العاشر
Twenty	عشرين	Twentieth	العشرون
One hundred	مائة	One hundredth	المائة
One thousand	ألف	One thousandth	الألف
One hundred thousand	مائة ألف	One hundred thousandth	المائة ألف
One million	مليون	One million	المليون

B. Indefinite numeral adjectives : **صفات عددية غير محددة:**

All	قليل	A lot of	كثير من
Some	بعض	Enough	كاف
Many	كثير	Plenty of	كثير من
Several	عديد	Any of	أي من
Few	قليل	Some of	بعض من
No	لا		

Examples : **أمثلة**

* Of two evils, choose the least — اختار أقل الضررين
* Two heads are better than one. — المرء قليل بنفسه كثير بإخوانه
* All men are mortal. — كل من عليها فأن
* Necessity knows no laws. — للضرورة أحكام
* No gains without pains. — لا حلاوة بلا نار
* Truth needs no colors. — الحق بين
* Life has many ups and downs. — لا تستقر الدنيا على حال (الدنيا قلابة يوم فوق ويوم تحت)
* Many hands make light work. — كثرة الأيدي تسهل العمل
* He has a few friends. — لديه بعض الأصدقاء
* Several subjects must be tackled. — هناك موضوعات عديدة يجب معالجتها
* Much money and little sense. — كثير من المال وقليل من الإدراك

Notice : **ملحوظة هامة :**

"A few" means "some but not many"

عبارة "A few" تعني بعض وليس الكثير

A few drops are sufficient. بعض النقط تكفي

"Few" means "not many". وكلمة "few" تعني ليس الكثير

Few friends. أصدقاء قليلون

5- Demonstrative adjectives

صفات الإشارة

المفرد		الجمع	
القريب	البعيد	القريب	البعيد
This	That	These	Those
هذا	ذلك	هؤلاء	أولئك
هذه	تلك		

Such	مثل	The other	الآخر
The same	نفسي	Another	آخر

* This way please سر في هذا الطريق من فضلك
* This day month مثل هذا اليوم من الشهر الماضي
* I know that voice so well. أعرف ذلك الصوت جيدا
* I'll take that one. سأخذ ذلك
* Those cars are for sale. تلك السيارات للبيع
* You shouldn't say such things. لا ينبغي أن تقول مثل هذا الكلام
* Such clever people often miss their way

مثل هؤلاء الأشخاص المهرة كثيرا ما يضلون طريقهم

* The other players were excellent. اللاعبون الآخرون كانوا ممتازين

* She lives on the other side of the street

أنها تسكن على الجانب الآخر من الشارع

* Give me another example. أعطني مثالا آخر
* I'll wait for you at the same place. سأنتظرك في نفس المكان
* We are all in the same boat. إننا جميعا في نفس المأزق

6- Interrogative adjective

الصفات الاستفهامية

What	أي	Which	أي

* What sort of a girl is she ? أي نوع من الفتيات هي؟
* Which way shall we go ? أي طريق نسلك ؟

7- Distributive Adjective

الصفات التوزيعية

Each	كل	Every	كل
Either	أي/ أما	Neither	لا

* Give four pounds to each one. أعط أربع جنيهات لكل واحد
* Each one has his own troubles. لكل متاعبه الخاصة
* Every cask smells of the wine it contains كل إناء ينضح بما فيه
* You have to check her pulse every three hours.

يجب الكشف على نبضها كل ثلاث ساعات

* Either one will suit me. أيهما سيلائمني
* Neither car appeals to him. ولا واحدة من السيارتين تروق له
* Neither work is satisfactory. ولا واحد من العملين مرضى

8- Possive Adjective

صفات الملكية

	Subject	Possessive adj.	Adj + noun	
مبتدأ (فاعل)		صفة الملكية		اسم + صفة
أنا	I	My	My chance	فرصتي
هو	He	His	His luck	حظه
هي	She	Her	Her choice	اختيارها
هو وهي لغير العاقل	It	Its	Its fate	مصيره
نحن	We	Our	Our lot	نصيبنا
أنت / أنتم	You	Your	Your desire	رغبتك
هم / هن	They	Their	Their will	إرادتهم

* To my knowledge — على قدر علمي
* To the best of my ability — بقدر ما في إمكاني
* Malice drinks its own poison — لا راحة لحسود
* Virtue is her own reward — الفضيلة في ذاتها خير مكافاة
* Call up our past life. — نذكر حياتنا الماضية
* Don't eat your words — لا تتراجع في كلامك
* It is all in their favour — هذا كله لصالحهم

EXERCIS (26)

1- Pick our and classify the adjectives in the following sentences

a- Than an idea

b- There must be a better way

c- I am so glad to see you again

d- What about a good cup of tea ?

e- A few minutes of happiness, a fter a long time of waiting

f- I have so many things to tell you.

g- This is the most beautiful dream in my whole life.

h- There is no other way to show you.

i- That is a silly question.

j- He is a very compassionate heart.

k- What greater crime than loss of time.

l- That is the latest fashion.

m- Many happy returns of the day.

n- He is a very resource full man.

o- I promise you an everlasting friend ship.

p- Don't make me angry.

q- You have grown fat.

r- A fair face can not have a crabbed heart.

s- I have little time and great cares.

2- Supply suitable attributive adjectives for these nouns.

a) bird	b) day	c) every thing	d) dream
e) fellow	f) foot-ball	g) girl	h) idea
i) job	j) journey	k) landing	l) luck
m) morning	n)management	o) moon	p) tea

3- Supply suitable predicative adjectives :

a- I should be .... if you would do me that favor.

b- He was very .... of his success.

c- Her failure made her ....

d- She become .... and ....

e- Everybody is .... but you.

f- That sounds ....

g- Don't you feel ....?

h- You will become .... in the long run.

i- All men are ....

4- Form sentences using the following adjectives :

a) Alegerian	e) fresh	i) much	m) smart
b) Arabian	f) half	j) million	n) some
c) Economic	g) Islamic	k) neither	o) that
d) few	h) kind	l) one	p) which

5- from senetnces using the following "nouns" as adjectives:

a) air	e) garden	i) press
b) art	f) flower	j) race
c) Cairo	g) love	k) silver
d) corner	h) news	l) summit

6- Fill in the spaces with an adjective in the correct degree !

a- Where is the .... bus stop ?

b- You have .... money than I.

c- He is my .... friend.

d- .... answers and .... mistakes.

e- The .... talkers are the .... doers.

7- Use the negative of each of the following adjectives in a sentence:

1- Hot	6- light	11- Gloomy
2- Easy	7- Real	12- Content
3- Quick	8- Ordinary	13- Necessary
4- Grateful	9- Silent	14- Tender
5- Fair	10- Patient	15- Convenient

8- Fill in the spaces with a possessive adjective or definite article :

1- What is ………….. move ?

2- Love ………….. neighbours as yourselves.

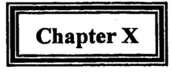
3- It is a kindness on ………….. part.

4- He did ………….. best to pour oil on ………….. troubled water.

5- That will put ………….. mind at rest.

9- Form adjectives from the following words and use each in a sentence:

1- Friend	6- wealth	11- Worth
2- Arabic	7- favour	12- Nature
3- Peace	8- Act	13- Agree
4- Luck	9- Commerce	14- Care
5-Reason	10- Ease	15- Fame



Chapter X

الفصل العاشر

Prepositions

حروف الجر

Prepositions are words used with nouns or pronouns to show the relationship between the noun or pronoun and another word or words, and they are closely tied to the noun or pronoun which they control. The word preposition is divided into two syllable pre / position.

حروف الجر تستعمل مع الأسماء أو الضمائر لتبين العلاقة بين الاسم أو الضمير وبين كلمة أو كلمات أخرى كما أنها ترتبط ارتباطا وثيقا بالأسماء أو الضمائر التي تحكمها. كما أن كلمة preposition تنقسم إلى مقطعين pre بمعنى قبل position بمعنى مكان أو وضع.

Prepositions are: **وحروف الجر هي**

About	عن	Down	إلى أسفل	Outside	فى الخارج
Above	فوق	Except	ماعدا	Over	فوق
Across	عبر	For	لـ / لأجل	Past	عبر/بعد / وراء
After	بعد	From	من	Round	حول
Against	ضد/ على	In	فى	Since	منذ
Among	وسط	In spite of	بالرغم من	Through	خلال
At	عند	Into	إلى الداخل	Till	حتى
Before	أمام/قبل	Inside	فى الداخل	To	إلى
Behind	خلف	Like	مثل	Towards	باتجاه
Below	تحت	Near	قريب	Under	أدنى
Beside	بجانب	Of	من	Until	لغاية

Between	بين	Off	بعيدا عن	Up	إلى فوق
Beyond	ما بعد / فيما وراء	On	على	With	بـ/مع
By	بواسطة	Opposite	مقابل/ أمام	Without	بدون/بلا
Concerning	فيما يتعلق	Out	خارج		

Kinds of preposition وتنقسم هذه الحروف إلى عدة أنواع:

A - Simple preposition حروف جر بسيطة

After	بعد	Of	من
Against	ضد	Off	بعيدا عن
Among	وسط	On	على
At	عند	Over	فوق
By	بواسطة/ بجوار	Round	حول
Down	إلى أسفل	Since	منذ
During	أثناء	To	إلى / نحو
Except	ماعدا	Till	حتى
For	لأجل	Through	خلال
From	من	Until	حتى
In	فى	Up	أعلى / إلى فوق
Like	مثل	With	بـ / واسطة
Near	قرب		

B – Double preposition: ب – حروف جر مزدوجة

From behind	من الخلف	Into	فى الداخل
From with	فى الداخل	Onto	فى الداخل

C- compound preposition: جـ – حروف جر مركبة

About	عن	Below	أسفل
Above	فوق	Beside	بجانب

Across	عبر	Between	بين
Along	على طول	Beyond	فيما وراء
Before	قبل / أمام	Within	فى / داخل
Behind	خلف	Without	بدون

D – Prepositional Phrase **د – عبارات جارة**

* At the back of	وراء
* By dint of	من كثرة / من خلال / من شدة
* By means of	بواسطة
* For the sake of	من أجل
* In accordance with	وفقا لـــ
* In front of	أمام
* In spite of	بالرغم من
* In stead of	بدلا من
* Near to	بقرب / بجوار
* On account of	بسبب
* Out of	بدافع / خارج
* Owing to	بسبب
* With reference to	بالإحالة إلى / بالإشارة إلى

E – Participial Prepositions **هـــ – أسماء الفاعل أو المفعول الجارة**

Assuming	مع افتراض	Past	أمام / بعد / وراء / عبر
Concerning	بخصوص	Regarding	أمام /بعد/وراء/عبر
Considering	مع اعتبار	Supposing	مع اعتبار

F – Disguised Prepositions: **و – حروف الجر المقنعة**

Sometimes "a" is used instead of the preposition "on" and "o" instead of "of"

فى بعض الأحيان يستعمل حرف (a) بدلا من حرف الجر (on) وحرف (o) بدلا من (of)

In the following examples "a" is used as a preposition

فى الأمثلة الآتية "a"مستعملة كحرف جر

* She went a fishing — ذهبت لصيد السمك
* We shall go a hunting or hunting — للصيد
* He plays football thrice a week — يلعب كرة القدم ثلاث مرات فى الأسبوع
* She is fast a sleep — أنها مستغرقة فى النوم
* Go ahead — استمر فى التقدم
* She went ahead of her mates — قدمت على زملائها

G – In this example "o" replaced the preposition "of"

ز – فى هذه المثال تحل "o" محل حرف الجر "of"

* I may leave at ten o'clock — قد انصرف فى الساعة العاشرة

H – The preposition may come at the end of the sentence or after the verb in the following cases

ح – يجوز أن يأتي حرف الجر فى نهاية الجملة أو بعد الفعل فى الحالات الآتية

1 – With interrogatives: — **1– مع أدوات الاستفهام**

* Which magazines are you looking bold — عن أي مجلة تبحث
* What are you laughing bold? — على ماذا تضحك؟
* Whom did you speak bold? — مع من تتكلم؟

2 – With relative pronouns: — **2 – مع ضمائر الوصل:**

* She doesn't like the house which she lives in

أنها لا تحب المنزل الذي تعيش فيه

* The man whom you spoke to is his brother

الرجل الذي تكلمت معه هو أخوه

3 – With that: **3 – مع that:**

* This is the kind of like that he used to. هذا هو لون الحياة التي اعتادها

4 – When the relative pronoun is omitted:

4 – عندما يحذف ضمير الوصل

* Here is the gentlewoman I spoke to ها هي السيدة التي تكلمت عنها

5 – When "what" introduces a clause:

5 – عندما تتصدر كلمة "what" شبه الجملة

That's what she is looking for هذا هو ما تبحث هي عنه

6 – With the passive voice: **6- مع المبنى للمجهور**

* It is a promise that can be relied on أنه وعد يمكن الاعتماد عليه

The Different Uses Of Prepositions

الاستعمالات المختلفة لحروف الجر

وقد يختلف المعنى لاستعمال حرف الجر الواحد فمثلا حرف الجر "about" له معنيان (عن حول)

About:

* He'll tell you about my plans أنه سيقول لك كل شيء عن خططي

* He has many friends about him

لديه أصدقاء كثيرون حوله (حول)

وكذلك حرف الجر "above" له معنيان (فوق أكثر من)

Above:

* The aeroplane flew above the clouds

طارت الطائرة فوق السحاب (فوق)

* This car cost me above one thousand pounds

هذه العربة كلفتني أكثر من ألف جنيه (أكثر من)

ملحوظة:

يوجد فرق بين over, above حيث تستخدم over بمعنى فوق عند الالتصاق above فوق أي شيء

* The plane flew above us طارت الطائرة فوقنا

* He put blanket over him وضع بطانية فوقه

After:

كلمـــة after هـــذا الحرف له أكثر من معنى فهو يعني خلف، بعد، مطاردا أو مقتفيا أثرا، سمي باسم، متفقا مع.

* She is coming after her husband إنها أتية خلف زوجها (خلف)

* I'll see her after dinner سأراها بعد العشاء (بعد)

* He ran after the pick pocket but couldn't catch him

اقتفى أثر النشال ولكنه لم يستطع اللحاق به (طاردا، مقتفيا أثر)

* She is named after her grandmother سميت باسم جدتها (بسمي باسم).

* She is a woman after my liking إنها سيدة تروق لي (متفقا مع)

Against:

وكلمة against بمعنى ضد أو معارض استعداد لـــ

* Put by against rainy days ادخر للأيام العصيبة (استعداد لـــ)

* Don't do any thing against your wish لا تفعل أي شيء ضد رغبتك

Among, between: بين

Among is used in case of referring to more than two persons or things, but between is used in case of referring to two persons or things

نستعمل among فى حالة الإشارة إلى أكثر من شخصين أو شيئين، بينما between تستعمل فى حالة الإشارة إلى شخصين أو شيئين.

* He prefers to live among foreigners إنه يفضل التعايش مع الأجانب

* This secret will be between you and me هذا السر سيكون بيني وبينك

أما حروف at, in, on فإنها تلعب أدوارا كبيرة سنفرد لها جناحا خاصا لتبيين الفوارق المختلفة لاستعمالاتها.

At

Referring to place: **للإشارة إلى المكان**

عند استعمالها فى نقطة مكانية غير محددة تماما

To indicate address: **لتبين عنوان**

* I live at 99 AL Sayed Mohamed Koraym. street

إنني أعيش فى منزل رقم 99 شارع السيد محمد كريم

To indicate building: **لتبين المباني**

* He was at the cinema watching a thrilling film

كان فى السينما يشاهد فيلما مثيرا

To indicate towns: **لتبين المدن**

* We stopped at Damanhour مكان توقفنا فى دمنهور

1) Place : **1) المكان :**

وإليك العديد من العبارات الخاصة بالمكان فى استعمالات at المختلفة

* I'll wait for you at the bus-stop سأنتظرك عند محطة الأتوبيس
* He'll meet you at the railway station سيقابلك فى محطة السكة الحديد
* He lives at Misr El Gadida إنه يسكن فى مصر الجديدة
* At the office بالمكتب
* At the beauty salon فى صالون التجميل
* At the green grocer عند الخضري
* At the hotel فى الفندق
* At the back of عند مؤخره
* At the front of عند مقدمة
* At the top of فى قمة
* At the bottom of فى قاع

* At the beginning في بداية
* At the end of في نهاية
* At the same place عند نفس المكان
* At this point عند هذه النقطة
* At the distance of a mile على مسافة ميل
* At school في المدرسة

ملحوظة هامة: لا تستخدم حروف الجر مع كلمة home مثل

* We went at home

ولكن تستخدم إذا كانت كلمة home مستخدمة كصفة مثل

* Eyman arrived at her home وصلت إيمان إلى بيتها

2 – Time **2 – الزمان**

At referring to time at **بالإشارة إلى الزمان**

لحـــرف الجر at استعمالين زمانيين عندما نريد أن نحدد وقت معين أو عندما نعبر عن فترة زمانية خاصة.

a - At four o'clock, at midnight, at breakfast.

أ – عند تعيين زمن محدد

* He'll meet you at 5 o'clock سيقابلك الساعة الخامسة
* I'll finish my homework at midnight

سأنهي واجبي المنزل في منتصف الليل

B - At any time, at night, at birthday, at Christmas

ب – عند تعيين زمن خاص

* You can meet me at anytime يمكنك مقابلتي في أي وقت

وإليك العديد من أمثلة استخدامات at الزمنية

* At any minute في أي دقيقة
* At all times في جميع الأوقات
* At certain times في أوقات معينة

* At midday	فى منتصف النهار
* At moon	بعد الظهر
* At the age of thirty	فى سن الثلاثين
* At every moment	فى كل لحظة
* St the sight of	عند رؤية
* At first sight	من أول نظرة
* At sunrise	عند شروق الشمس
* At war	فى زمن الحرب
* At peace	فى زمن السلم
* At first	أولا

3 – At referring to direction — **3 – بالإشارة إلى الاتجاه "نحو"**

* Have a look at that picture	انظر إلى تلك الصورة
* What are you laughing at?	على ماذا تضحك؟

4 – At referring to the price: — **4 – للإشارة إلى السعر (الثمن)**

* You can get it any price — يمكنك الحصول عليه بأي ثمن
* She can't buy that radio at such high price

لا تستطيع شراء جهاز الراديو بمثل هذا السعر العالي

5 – At as general adverbial use: — **5 – تستعمل كبيان للحال**

* I am not at all at ease	لست مرتاحا على الإطلاق
* They spoke at some length	تكلموا بشيء من الإطناب
* She is at your disposal as a wife	إنها تحت تصرفك كزوجة

وإليك العديد من الأمثلة على الحالات السابقة

At any rate	على أي حال	Bad at	ردئ فى
At full speed	بأقصى سرعة	Clever at	ماهر فى
At least	على الأقل	Frightened at	مرعوب من
At most	على الأكثر	Pleased at	مسرور من

At one's best	فى أحسن حال	Quick at	سريع فى
At one's worst	فى أسوأ حال	Rejoice at	مبتهج لـــ
At this rate	بهذا العدل	Slow at	بطئ فى
At a time	فى المرة	Surprised at	مندهش من
Astonished at	مندهش من		

مما سبق يتضح أن at تأتي بمعنى

To sit at a table	(إلى) يجلس إلى المائدة
At my side	إلى جانبي
At this rate	بـــ بهذا المعدل
At the office	بالمكتب
Pleased at	مسرور بـــ
Bad at	ردئ فى
At the top of	فى القمة
At least	على الأقل
At a distance of a mile	على مسافة ميل
At one's length	على مقربة
At a distance	عن بعد
At one's length	عن قرب
At this point	عند هذه النقطة
At the greengrocer	عند الخضري
At the sight of	عند رؤية
At the same place	عند نفس المكان
At first sight	من أول نظرة
Astonished at	مندهش من
Surprised at	مندهش من
Frightened at	مرعوب من



أمام / قبل

1 - Before = in front of

1 – بمعنى أمام وهي عكس كلمة after

* He stood before his father — وقف أمام والده

* The question before us is somewhat thorny

المسألة المعروضة أمامنا شائكة إلى حد ما

2 – Before = priority of time — **2 – الأسبقية فى الوقت**

* She can see me tomorrow any time before five o'clock

يمكنها مقابلتي إذا فى أي وقت قبل الساعة الخامسة

* He may arrive before next month — قد يصل قبل الشهر القادم

3 – Before = priority of choice — **3 – أولوية الاختيار**

* Death before dishonour — الموت ولا العار أي الموت قبل العار



خلف

* Behind = at the back of — خلف

* My son stood behind me — وقف ابني خلفي

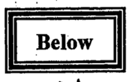
Never say anything behind a person's back that you wouldn't say to his face.

لا تقل أبدا من وراء أحد شيئا لا تستطيع قوله فى وجهه

2 – Behind = lateness — **2 – بمعنى التأخر / التخلف**

The train is behind time — القطار متأخر

Behind the scenes — من خلف الستائر



أسف

below = lower than a given point or place

بمعنى أسفل للمكان أو لنقطة معينة

* Don't hit below the belt in boxing

لا تضرب تحت الحزام عند الملاكمة



تحت / دون

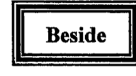
1 – Beneath = under (lower) in place — **1 – بمعنى تحت للمكان**

* I put two pillows beneath my head — أضع مخدتين تحت رأسي

2 – Beneath = inferior — **2 – بمعنى دون (أقل شأناً)**

* His wife is beneath him in intelligence — زوجته دونه في الذكاء

* He married beneath his — تزوج دون مستواه الاجتماعي



بجانب

1 – Beside = by the side of: — **1 – بمعنى بجانب**

* She came and sat beside me — أتت وجلست بجانبي

2 – Beside = a part from — **2 – بمعنى خارج عن**

* That's quite beside the question — هذا خارج عن الموضوع تماما

* He is beside himself — إنه غائب عن وعيه

Beyond

فيما وراء / أبعد / يجاوز / يفوق / يتعدى

Beyond = farther on than بمعنى فيما وراء / أبعد من

* My house is about thirty meters beyond this building

إن منزلي يبعد عن هذا المبنى بحوالي ثلاثين مترا

* We can't go beyond that point إننا لا نستطيع أن نتعدى تلك النقطة
* Beyond expectation يفوق ما كان متوقعا
* Beyond one's means يجاوز قدره الشخص المالية
* Beyond seas فيما وراء البحار
* Beyond the veil فى عالم الغيب
* Beyond control يتعذر التحكم فيه

By

بجانب / بقرب / بواسطة / بجوار / بموجب / أمام / قبيل

1 – By = nearness of place 1 – بمعنى القرب المكاني (بجوار / بقرب)

* We are going to sit by the river ذاهبون لنجلس بجوار النهر
* He was sitting by her all the time كان يجلس بجوارها طوال الوقت

2 – By = passage in front of 2 – بمعنى مارا أمام

* She goes by my house everyday إنها تمر من أمام منزلي كل يوم

3 – By = nearness of time 3 – القرب الزماني (قبيل) أي قبل حوالي ...

* He'll return by noon سيعود قبيل الظهر

4 – By = agency 4 – بمعنى بواسطة (أي الفاعل)

Educational Encyclopedia of English grammar is by Shehata M. Shehata

الموسوعة التعليمية لقواعد اللغة الإنجليزية تأليف شحاتة محمد شحاتة

5 – by = manner (means) **5 – بمعنى الكيفية (بواسطة) بـــ**

* The payment is by installments الدفع بالتقسيط

* Never judge by appearance إياك أن تحكم بالظواهر

6 – By = to indicate proportion, Extent, measure, etc.

6 – لتبين النسبة المدى، القياس .. الخ

* She is shorter by one inch إنها أقصر ببوصة واحدة

* They arrived one by one لقد حضروا واحدا فواحد

7 - By = to express oaths **7 – لتعبر عن القسم**

* I swore by my honour not to let the cat out of the bag

لقد أقسمت بشرفي أن لا أكشف عن السر

ملحوظة هامة

هناك فرق فى استعمال كلا من by, before حيث أن before تعني(قبل) للاستعمال لفـــترة زمنية محدد أخرها تماما أي (قبل وليس عند أو بعد هذا الوقت المحدد) أما by فتعني (قبل) للاستعمال لفترة زمنية محدد أخرها تماما أي (عند هذا الوقت وليس بعده)

وللتمييز بين الاثنين إليك هذين المثالين:

* He came home before midnight لقد حضر قبل منتصف الليل

* You should be at home by ten. يجب أن تكون بالمنزل قبل العاشرة

وكذلك الفرق فى استخدام كلا من with, by حيث أن الاثنين بمعنى بـــ (أي بواسطة) ولكـــن الفـــرق بينهما يكون فى أن "by" تستخدم بمعنى بـــ ويأتي بعدها اسم شخص عـــاقل) أو أي شيء غير عاقل) الذي يؤدي العمل أما with فتعني (بـــ) ويأتي بعدها اسم الأداة المستعملة (غير العاقلة).

وإليك المثالين التاليين للتفريق بينهما

* He cut the loaf with the knife قطع الرغيف بالسكين

* Educational Encyclopedia of English grammar is by Shehata M. Shehata

الموسوعة التعليمية لقواعد اللغة الإنجليزية تأليف شحاتة محمد شحاتة

كما نلاحظ حالة تحويل with إلى by فى المبني للمجهول

* The children broke my eyeglass with their ball

كسر الأولاد نظارتي بكرتهم (معلوم)

* My eyeglass was broken by children's ball

كسرت نظارتي بكرة الأولاد

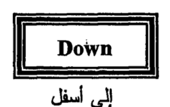
كمـــا يجـــب مراعاة استخدام "by" فى وسائل المواصلات والتفريق بينها وبين "on" التـــي تعني "على" فمثلا نستخدم "by"عند استخدام وسائل المواصلات ولا نستخدم أداة الـــتعريف الــــ "the" أو أداة نكـــرة قبل اسم "by" مثل "bus" الأتوبيس "train" القطـــار"car" العربـــية"plane" الطائـــرة، وكذلـــك نستخدمها عند استخدام وسائل الاتصـــال مثل "telephone" التليفون "telegram " التلغراف"mail" البريد"، fax الفاكس.

وإليك مثالين على ذلك

* She came by train — حضرت بالقطار
* I informed her by mail — أخبرتها بالبريد

ولاحظ ألا تستخدم "by" مع السير بالأقدام ولكن استخدم "on" مثل

* I go to school on foot — اذهب إلى المدرسة سيرا على الأقدام
* On horseback — على ظهر حصان
* On a bicycle — بالدراجة

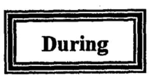


إلى أسفل

Down = to indicate movement towards a lower position

لتبين الحركة إلى أسفل

* We are going down town — إننا ذاهبون إلى وسط المدينة
* He fell down stairs — قد سقط إلى أسفل السلم

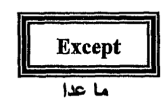


أثناء /خلال

* The cost of living was sore during the war

كانت تكاليف المعيشة شديدة الارتفاع خلال الحرب

* During the afternoon — أثناء (خلال) العصر
* During the holidays — أثناء (خلال) الأجازات
* During the night — أثناء (خلال) الليل
* During the summer — أثناء (خلال) الصيف
* During the winter — أثناء (خلال) الشتاء



ما عدا

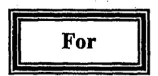
Except = excluding — **إلا but ما عدا / باستثناء**

* All the family went to the cinema Except my grandfather

ذهب جميع العائلة إلى السينما ما عدا جدي

* Women are nice except for their gossip and jealousy

النساء لطيف فيما عدا ثرثرتهن (عن القيل والقال) وغيرتهن



لـ / لأجل / بسبب / طلبا لـ / متجها إلى / مقابل
لصالح / بالرغم من / من / لمدة / لمسافة / بدلا من

1 – For = to be given to — **1 – بمعنى لـ / يعطي لـ**

* Is this telegram for her — هل هذا التلغراف لها

* Buy a kilo of sugar for me please
من فضلك اشتر لي كيلو سكر

2 – For = for the sake of
2 – بمعنى لأجل / الخاطر

* all for one and one for all
الكل للواحد والواحد للكل

* It is better for him to relax
الأفضل له أن يستريح

3 – For = to indicate destination
3 – لتبين الجهة المقصودة

* He left for Aswan
رحل إلى أسوان

4 – For = in exchange for
4 – بمعنى مقابل

* For how much do you sell this suit
مقابل كم تبيع هذه البدلة

5 – For = in quest of
5 – بمعنى طلبا لـــ / للبحث عن

* They went on holiday for fine weather
لقد قضوا الأجازة طلبا للجو الجميل

6 – For = in favour of
6 – بمعنى لصالح / إلى جانب

* The score was 3 – 2 for him
كانت النتيجة 3 – 2 لصالحه

7 – For = because of:
7 – بمعنى بسبب لـــ ...

* They were rewarded for bravery
لقد كوفئوا لشجاعتهم

8 – For = in spite of
8 – بمعنى مع أن / بالرغم من

* For she is courteous, she is very cunning
بالرغم من أنها مؤدبة جدا، فهي ماكرة جدا

* For all her friends, she feels lonesome
بالرغم من كثرة أصدقائها، فهي تشعر أنها وحيدة

9 – For = duration of time
9 – بمعنى مدة

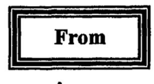
* she has stayed in the country for five days
لقد مكثت في الريف مدة خمس أيام

10 – For = extension in space:
10- تعني – امتداد لمسافة

* for miles and miles I saw nothing but mountains and sand
امتدت المسافة أميالا فأميالا ولم أري سوي الجبال والرمال

11 – For = instead of | **11 – بمعنى بدلا من / ينوب عن**

* He'll act for him | إنه سينوب عنه



From

مـــن

1- From = to indicate movement from place to another or starting point

1 – لتبين الحركة من مكان لآخر أو نقطة البداية

* From the first of Ramadan | من غرة رمضان
* From childhood | من عهد الطفولة
* From beginning to end | من البداية للنهاية

2 – From = to indicate origin | **2 – لتبين أصل المصدر**

* where did you come from? | من أين أتيت؟ (ما هي بلدك)

He came from England | إنه حضر من إنجلترا

3 - From = by reason of: | **3 – بمعنى بسبب**

She died from her dangerous wound | ماتت من جرحها الخطير

I am suffering from a cold | إنني أعاني من وعكة برد

4 – from = to indicate prevention | **4 – لتبين المنع**

I couldn't stop him from doing that | لم أستطع منعه من عمل ذلك

* The clever captain saved his ship from drowning

أنقذ القبطان الماهر سفينته من الغرق

5 – From = to indicate distinction | **5- لتبين التمييز**

* He doesn't know him from his twin brother

لا يستطيع أن يميز بينه وبين أخيه التوأم

6 – From = out of (after) 6 – بمعنى عن

* He is speaking from experience إنه يتكلم عن خبرة

7 - Away from = to indicate 7 – بمعنى بعيدا عن

* Don't go away from home لا تذهب بعيدا عن البيت

* Is it far away from here:? هل هو بعيد عن هنا؟

In

في

1 – In = to indicate place and direction 1 – لتبين المكان والاتجاه

* We are sitting in the lounge نحن جالسين في صالة الاستراحة

* A bird in the hand is worth ten in the bush

عصفور في اليد خير من عشرة على الشجرة

2 – In = is generally used for large places (cities and centres)

2 – تستعمل "in" عادة بالنسبة للأماكن الكبيرة (كالمدن والمراكز الكبيرة)

* I live in Alexandria إنني أعيش في الإسكندرية

وإليك العديد من الأمثلة كالاتجاه والمكان

In front of	أمام	In the middle	في الوسط
In my way	في طريقي	In the north	في الشمال
In school	في المدرسة	In the way	في الطريق

3 – To indicate time 3 – لتبين الزمن

* I'll come in a minute سآتي في بحر دقيقة

* He usually gets up in the morning إنه يستيقظ عادة في الصباح الباكر

In a minute	في دقيقة	In the afternoon	في العصر
In all my life	في طوال حياتي	In the evening	في المساء
In an hour's time	في بحر ساعة	In the morning	في الصباح

In an hour's time	في بحر ساعة	In the morning	في الصباح
In an hour	في بحر ساعة	In the night	في الليل
In February	في فبراير	In time, of war	في زمن الحرب
In the day	في النهار	In time	في الموعد
In the daytime	نهارا	In 1997	في عام 1997

وهناك فرق في استخدام الزمن بين at, in حيث أن in تعبر عن الـزمن مصـحوبا بالساعة أما at فعبر عن الزمن فقط، مثال

* At night — في الليل
* In eleven o'clock in the night — في الحادية عشرة ليلا

4 – To indicate state: — **4 - لتبين الحالة**

* Are you in good health — هل أنت في صحة تامة
* I am over head and ears in love — أنت غارق لأذني في الحب
* He is in danger — إنه في خطر
* I wish I were in your place — أود لو كنت مكانك

5 – To indicate state: — **5 - لتبين الإحالة**

* He is interested in music — إنه مهتم بالموسيقى
* In reference to your letter — ردا على خطابكم
* In reply to your letter — ردا على خطابك

وإليك العديد من الأمثلة الدالة على الإحالة

In any case	في أي حالة	In happiness	في سعادة
In Arabic style	على الطراز العربي	In honour of	تكريما لـــ
In case of	في حالة	In other word	بمعنى آخر / أي
In comparison with	بالمقارنة	In particular	على وجه الخصوص
In conclusion	في الختام	In short	باختصار
In distress	في كرب (خطر)	Speak in English	تكلم بالإنجليزية
In good order	في نظام حسن	Write in pencil	اكتب بالرصاص

يتبين مما سبق أن حرف الجر "in" له أكثر من معنى

* In short — بمعنى (بـ) باختصار
* Speak in English — تكلم بالإنجليزية
* In Arabic style — بمعنى (على) على الطراز العربي
* In the army — بمعنى (فى) فى الجيش
* In an hour — فى بحر ساعة
* In any case — فى أي حالة
* In conclusion — فى الختام
* In the box — فى الصندوق

Into

فى داخل

we use "into" instead of "in" to denote motion

نستخدم into بدلا من "in" لتدل على الحركة داخل الشيء . ويمكن أن تحل محل "to" مع الفعل "get" إذا كان مكان الوصول قرية أو مدينة

* He went up to the spring board and jumped into the water

صعد إلى لوحة القفز وقفز فى الماء (أي بداخله)

* Ahmad got into Cairo — وصل أحمد إلى القاهرة
* I went into the drawing room and stayed in it for two hours

دخلت حجرة الرسم ومكثت بها مدة ساعتين

* She has got into difficulties — لقد تورطت في المصاعب



مثل

like =- such as = as (resembling) — **تأتي like بمعنى مثل أو تشبه**

* He is just like his father — أنه مثل أبيه تماما أو يشبه أباه تماما (فى سلوكه)

* There is nothing like love to make people happy

ما من شيء يجعل الناس سعداء مثل الحب

* Live like a lot of people — عش مثل كثير من الناس
* Don't talk like Hany — لا تتكلم مثل هاني

وعكس كلمة "like" تكون ليس مثل "unlike" (أي بخلاف)

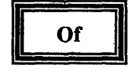
* Unlike his father, he is decent — إنه دمث الأخلاق بخلاف والده



بجوار

near = to express proximity — **للتعبير عن الجوار/ القرب**

* There is a greengrocer near my house — يوجد خضري بجوار منزلي
* Do you live near us? — هل تعيش بجوارنا



من /عن / بـ

1 – Of: to indicate cause or origin

1 - تبين of السبب أو الأصل (المصدر)

* She died of thirst — ماتت من العطش

* They are extremely ashamed of coquetry

إنهم فى غاية الخجل من ميوعتها

* That's very kind of her — إنه لكرم منها عظيم
* She comes of noble birth — إنها من أصل نبيل

2 – Of: to indicate possession or relationship

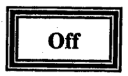
2 – لتبين الملكية أو العلاقة فى حالة الإضافة

* She is queen of my heart	إنها ملكة فؤادي
* The antenna of the television	إيريال التلفزيون
* The power of the tyrant	سلطة الطاغية

3 – Of: to indicate constitution or creation or material

3 – لتبين التكوين: الخلق، أو المادة

* A heart of stone	قلب من حجر
* A family of four	عائلة مكونة من أربعة أفراد
* A ring of gold	خاتم من الذهب
* They made a devil of him	جعلوا منه شيطانا
* Make the best of life	استمتع بالحياة بقدر استطاعتك
4 – Of: about (concerning)	**4 – بمعنى عن (بشأن):**
* I don't know any thing of her	لا أعرف أي شيء عنها
* Have they heard of such a thing?	هل سمعوا عن شيء كهذا؟!
5 – of: to indicate partitive relation	**5 – لتبين العلاقة الجزئية**
* A half of an hour	نصف ساعة
* It's part of our plane	إنها جزء من خطتنا
* A piece of my meat	قطعة من اللحم
* A lot of	كثير من ......
* A number of	عدد من .....
6 – Of: to indicate (apposition)	**6 – لتبين البدل**
* The city of Alexandria	مدينة الإسكندرية
* The continent of Africa	قارة أفريقيا
7 – Of: forming adjective-equivalent:	**7 – لتكوين معادل للصفة**
* Birds of feather flock together	إن الطيور على أشكالها تقع
* A man of silence is a man of sense	العاقل من حفظ لسانه



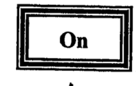
بعيد عن

* Get off my face　　ابتعد عن وجهي (اغرب عن وجهي)
* Keep off the roses　　ابتعد عن الورود (أي لا تقطفها)
* Keep off the door there is a dangerous dog

ابتعد عن الباب يوجد كلب خطر

يتبين مما سبق أن of تعني من / عن / بـ

* A hart made of stone　　قلب من حجر
* I don't know any thing of her　　لا أعرف عنها أي شيء
* Make the best of life　　استمتع بالحياة



على

1 – On: to indicate place　　**1 – لتعبير عن المكان**

* The passengers went on board the ship

صعد الركاب على متن الباخرة

* Put your book on the desk　　ضع كتابك على التختة (منضدة الكتابة)
* On both sides　　على كلا الجانبين
* On the left　　على اليسار
* On the right　　على اليمين
* On land　　على البر
* On sea　　على البحر
* On earth　　على الأرض

2 – On: to indicate day and dates **2 – لتبين الأيام والتواريخ**

* On Fridays في أيام الجمع
* On new year's day في عيد رأس السنة الجديدة
* On the 1st of February في أول فبراير
* On the first of the week في أول الأسبوع

ملحوظة هامة: يجب التفريق في حالة استخدام on, in في الزمن، فمثلا نقول.

In the evening في المساء | In the morning في الصباح

ولكن لو استخدمنا يوما معينا مع هذا الصباح أو ذاك المساء فإننا نستخدم "on"

* On the morning of 1st May في صباح الأول من مايو

وكذلك هناك فرق في التعبير بـ on time, in time فمثلا نقول

* We were in time for the train

لم نتأخر عن موعد القطار (أي في الوقت المناسب)

* The 5p.m train started on time

قام قطار الخامسة مساء في موعده المحدد.

لذا فإنه من حيث الزمن هناك فارق بين on, in, at حيث أن at تستخدم لتبيان نقطة زمانية محددة بمعنى "عند"

At dawn عند الفجر | At midnight عند منتصف الليل

أما "in" فتستخدم لتبنيان فترة زمنية طويلة في خلال

* In three days في خلال ثلاث أيام.
* In spring في خلال فصل الربيع
* In winter في خلال فصل الشتاء

ولكن "on" تستخدم لتبيان فترة زمنية محددة باليوم والتاريخ بمعنى "في"

* On the tenth of Ramadan في العاشر من رمضان
* On the morning of the 6th of June في صباح السادس من يونيو

3 – On: to indicate state and condition **3 – لتبين الحالة والظروف**

* He has come here on business — لقد حضر هنا (فى عمل)

* She is still on holiday — لا زالت فى أجازة

On a visit	فى زيارة	On my side	إلى جانبي
On my way to	فى طريقي إلى	On foot	سيرا على الأقدام
On the alert	على أهبة الاستعداد	On journey	فى رحلة
On errand	فى مأمورية	On horseback	على ظهر حصان
On watch	قائم بالمراقبة		

4 – On = concerning — **4 - On تعني بشأن / عن**

* He has no ideas on this subject — لا توجد عنده آراء بشأن هذا الموضوع

* She has read many books on economics

لقد قرأت كتبا كثيرة عن الاقتصاد

5 - On = as soon as — **5 – بمعنى مجرد**

* On receiving your telegram, I set off at once.

بمجرد استلام برقيتك رحلت فى الحال

* On seeing her he hid his face — بمجرد رؤيتها أخفى وجهه



فوق

We use onto instead of "on" to denote motion

إنـــنا نســـتخدم "onto" بـــدلا مـــن "on" لتدل على الحركة أو الركوب على مع اســـتعمال "get on" أي الاعتلاء فوق دابة أو دراجة أو "get onto" للدخول فى السيارة.

* I fell onto the ground — سقطت على الأرض

* He got onto the bus — ركب الأتوبيس

* He got on the horse اعتلي الحصان (أي ركب فوقه)

مما سبق يتبين أن on قد جاءت بمعنى على ، عند، بمجرد، عن، بـــ، إلى، بشأن

* On the alert على أهبة الاستعداد (على)
* He has no ideas on this subjects

لا توجد عنده آراء بشأن هذا الموضوع، (عند)

* She has read many books on economics

لقد قرأت كتبا كثيرة عن علم الاقتصاد. (عن)

* On my side إلى جانبي (إلى)
* On watch قائم بالمراقبة (بـــ)
* On my way to فى طريقي إلى (لـــ)
* On receiving بمجرد استلام (بمجرد)

Out of

بدافع / خارج / من باب

Out of = outside of – from: **بمعنى خارج / خارج من**

* He ran out of the office جري خارج المكتب
* Don't look out of the window لا تطل من النافذة
* I did it out of kindness فعلت ذلك بدافع من الشفقة
* Out of sight, out of mind البعيد عن العين، بعيد عن القلب

وإليك العديد من الأمثلة لاستخدامات out of

* Out of anxiety بسبب القلق
* Out of danger غير معرض للخطر
* Out of fear بدافع من الخوف
* Out of hearing على غير مسمع
* Out of money مفلس
* Out of patience متبرم

* Out of pity من باب الرحمة أو الشفقة

* Out of temper ثائر / غاضب



فوق / من فوق / أكثر من / أعلى من

1 – Over = above: **1– بمعنى فوق: (يكون ملاصق فوق شيء)**

* She spreads a cloth over the table فرشت قطعة قماش فوق المائدة

* She must wear a coat over this light dress

يجب أن ترتدي بالطو فوق هذا الفستان الخفيف

2 – Over = on the other side of / across

2 – بمعنى: من فوق / إلى الجانب الأخر من / عبر

* There is a bridge over the river يوجد كوبري عبر النهر

* In a wink, the cat jumped over his head.

في غمضة عين، قفزت القطة فوق رأسه

3 – Over = more than **3 – بمعنى أكثر من**

* I am sure she is over thirty years of age

إنني متأكد إنها تبلغ من العمر أكثر من ثلاثين سنة.

* Her out of pocket expenses came to over L.E.50

بلغت مصروفاتها النقدية أكثر من خمسين جنيها مصريا

4- Over = higher than **4 – بمعنى أعلى من**

* He was bent over his work.

كان منحنيا أعلى من عمله (أعلى من الشغل الذي في يده)

وإليك العديد من الأمثلة عن استخدامات over

* I am sure you will get over these troubles

إنني متأكد إنك ستتغلب على هذه المشاكل

* English is being spoken all over the world

يتكلم الناس اللغة الإنجليزية فى جميع أنحاء العالم

* It is no use crying over split milk لا يجدي البكاء على اللبن المسكوب



من أمام / بعد

* It's past ten o'clock إن الساعة تجاوزت العاشرة
* She walked past my house سارت أمام منزلي

Round / around

حول

* The earth moves round the sun تدور الأرض حول الشمس
* Astronauts went round the earth several times

طاف رواد الفضاء حول الأرض عدة مرات

* News around the world أخبار حول العالم



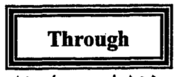
منذ

* I have not heard any news about you since your last letter

لم أسمع أخبار عنك منذ خطابك الأخير

* You have changed much since last summer

لقد تغيرت كثيرا منذ الصيف الماضي



بفضل / بسبب / خلال

1 – Through = from end to end / across a medium

1 – بمعنى من خلال / عبر

* The thief went away through the window

هرب اللص من خلال الشباك

* Water flew through pipes تدفق الماء من خلال الأنابيب (عبر الأنابيب)
* Did she get through her exam? هل اجتازت الامتحان؟
* A good idea came through his mind خطرت فكرة طيبة على باله
* The Nile flows through Egypt يتدفق النيل عبر مصر

2 – Through = owing to or because of:

2 – بمعنى = بفضل / بسبب / تبعا لـــ

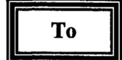
* He is absent through illness إنه غائب بسبب المرض
* It all happened through his forgetting to write the letter

كل ذلك حدث بسبب نسيانه كتابة الخطاب

* She attained her aims through arduous task

حققت أهدافها بالكفاح الشاق

* We learn through our errors نتعلم من أخطائنا
* Throughout the world من أول الدنيا لأخرها



إلى نحو / حتى / لـــ / التفضيل / النتيجة
الدرجة / وفقا لـــ / فيما يتعلق بـــ

1 – To = To indicate direction or position

1 - لتبين الاتجاه والموقع بمعنى إلى / نحو

* He went to France ذهب إلى فرنسا

* I'm going to the grocer's أنا ذاهب إلى محل الخضري

* I'm going to the post office أنا ذاهب إلى مكتب البريد

2 – To = showing time **2 – مبينة الزمن (إلى)**

* From day to day من يوم لأخر

* It's ten to six الساعة السادسة إلا عشر دقائق

3 – To = showing person who receives something

3 – تبين الشخص المستلم لشيء ما

* He threw the ball to his brother ألقى الكرة لأخيه

* Pass the sugar to me, please ناولني السكر من فضلك

4 – To = showing relationship **4 – تبين العلاقة**

* She is the heir to her uncle's fortune إنها الوريثة الشرعية لعمها

5 – To = concerning **5 – تدل على الخصوص: بخصوص**

* what did he say to my suggestion

ماذا قال عن اقتراحي (بخصوص اقتراحي)

* There is nothing to it لا يوجد شيء بخصوصه.

6 – To = showing ratio **6 – لتبين النسبة**

* They lost the match by six goals to four

خسروا المباراة بنسبة 6 أهداف لأربعة

* The exchange rate is one dollar to three and half pounds

معدل الصرف ثلاث جنيهات ونصف للدولار الواحد

7 – To = showing comparison **7 – لتبين المقارنة**

* Five is to seven what ten is to fourteen

خمسة إلى سبعة تساوي عشرة إلى أربعة عشر

* He wants something superior to that إنه يريد شيء أفضل من ذلك

8 – To = marking indirect object **8 – لبيان المفعول غير المباشر**

* Will you write to me? هل ستكتبين إلي؟

* Don't say that to me لا تقل لي ذلك

9 – To = expressing agreement or attachment

9 – للتعبير عن الاتفاق أو الارتباط

* You must keep to the rules

يجب عليك المحافظة أو مراعاة القواعد المعمول بها.

* Attach this enclosures to the letter — أرفق هذه المرفقات بالخطاب

10 – To = expressing preference — **10 - للتعبير عن التفضيل**

* she prefers playing to working — إنها تفضل اللعب على العمل

* He prefers football to basketball — إنه يفضل كرة القدم على كرة السلة

11 – To = expressing purpose — **11 – تعبر عن الغرض**

* The ship hurried to their rescue — أسرعت السفينة لإنقاذهم

* They hastened to our aid — أسرعوا لمساعدتنا

12 – To = expressing result — **12 – تعبر عن النتيجة**

* They spy was beaten to death — ضرب الجاسوس حتى الموت

13 – To = expressing degree — **13 – تعبر عن الدرجة**

* It is accurate to a hair — إنه فى منتهى الدقة

* My watch keeps very good time, it's right to a minute

ساعتي مضبوطة جداً، إنها مضبوطة بالدقيقة

14 – To = In accordance with — **14 – بمعنى وفقا لـــ**

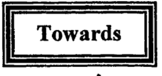
* She is dancing to the tune — إنها ترقص وفقا للنغمة (على النغمة)

* According to the documents — وفقا للمستندات

* According to the plan — وفقا للخطة الموضوعة

* According to the lawyer — وفقا لراي المحامي

* According to the circumstances — وفقا للظروف



Towards

فى اتجاه

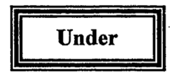
Towards = in the direction of تعني (نحو / فى اتجاه)

* Diligence is the first step towards success

الاجتهاد هو الخطوة الأولى نحو النجاح

* The rocket was heading towards the moon

كان الصاروخ متجها رأسا نحو القمر (فى اتجاه القمر)



Under

فى ظل / تحت

* The cat hid under the table اختبأت القطة تحت المائدة

* The coin rolled under the piano تدحرجت قطعة النقود تحت البيانو.

* I can't do that under these circumstances

إنني لا تستطيع عمل ذلك فى ظل هذه الظروف

* She cannot sign the contract because she is under age

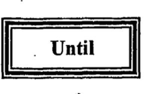
لا تستطيع توقيع العقد لأنها قاصر (تحت السن القانوني)

ملحوظة هامة: يجب التفريق بين كل من beneath, below, under فى حالة التحديد حيث أن الجميع بمعنى (تحت) ولكن الفروق هي أن below بمعنى تحت أي شيء ولكن under تحت شيء ملتصق به أما beneath فإنها تستعمل للمعاني المجردة وإليك أمثلة على ذلك

* The car passed below the bridge مرت العربة أسفل الكوبري

* He puts two pillows under his head إنه يضع مخدتين تحت رأسه

* She married beneath her تزوجت من تحت مستواها الاجتماعي



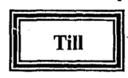
حتى

Until = preferable at beginning of a sentence

يفضل استعمالها فى بداية الجملة

* Until then she told me nothing about her mother

حتى ذلك الحين لم تخبرني أي شيء عن أمها.



حتى

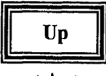
Till = preferable before nouns and short clauses

يفضل استعمالها قبل الأسماء وأشباه الجمل القصيرة

* I'll wait till next week سأنتظر حتى الأسبوع القادم
* Good-bye till tomorrow وداعا إلى الغد

ويمكن إحلال to محل till

* He works from eight to (till) five. إنه يعمل من الثامنة إلى (حتى) الخامسة



إلى أعلى

1 – Up = from a lower to higher place

1 – تعني من أسفل إلى أعلى أو نحو نقطة عالية / فوق

* She is up the tree إنها فى مأزق (إنها فوق الشجرة)
* Let us climb up the mountain هيا بنا نتسلق الجبل
* He went up the stairs on hand and knees

لقد صعد السلالم على يديه وركبتيه

2- Up = along **2 – بمعنى على امتداد**

* Go up the street for 100 yards and then turn left

سر على امتداد الشارع لمسافة 100 ذراع ثم اتجاه يسارا

* He walked up and down the platform

سار ذهابا وإيابا على امتداد رصيف المحطة



مع / بـ / لدي / عند / في / و
/ بواسطة / بالرغم من

1 – With: together, in contact, in company

1- بمعنى معا / بـ / بصحبة / برفقة

* Will you come and have dinner with me?

هل ستحضر لتناول العشاء معي؟

* When you come bring some friends with you.

عندما تحضر اصطحب معك بعض الأصدقاء

* He is coming here with his sister أنه حاضرا وبرفقته أخته

2 – With = having **2 – بمعنى: عنده/معه/و**

* The man came in with his hat on دخل الرجل مرتديا قبعته
* The girl with blue eyes الفتاة ذات العينين الزرقاوتين
* Don't sleep with window open لا تنم والنوافذ مفتوحة

3 – With = in spite of **3 – بمعنى بالرغم من / مع كل**

* With all her faults she is still a good wife

بالرغم من كثرة مساوئها إلا أنها ما زالت زوجة صالحة

* With all his riches, he lives a dog's life

مع كل ثرائه فإنه يحيا حياة بائسة

4 – With = using **4 – بمعنى / بواسطة / بـ**

* He cut the bread with a knife قطع العيش بسكين

* She can only walk with a stick — إنها بالكاد تستطيع أن تسير بعصا

5 – With: because of / from — **5 – بمعنى: بسبب / من**

* He trembled with fright — لقد ارتعد من الخوف
* My hands are blue with cold — ازرقت يداي من البرد

6 – With = showing manner — **6 – تبين الكيفية والسلوك أو الحالة**

* When she returned she was welcomed with open arms

عندما عادت استقبلت بالأحضان والقبلات

* He handles all his problems with ease. — لقد عالج جميع مشاكله بسهولة
* With a great effort — بمجهود كبير
* With a heavy heart — بقلب حزين
* With all my heart — بكل ارتياح

7 – With = used after many verbs to show a connection:

7 – تستعمل مع كثير من الأفعال لتبين العلاقة مع

* He agree with me — إنه يتفق معي
* He fought with me — إنه حارب معي
* He struggled with me — إنه كافح معي

8 – With = in respect to: — **8 – تبين: بشأن / مع**

* What's the matter with you? — ما الخبر؟ ما شأنك؟ ما خطبك
* Compare the copies with original — قارن الصور مع الأصل
* Do you think this red tie goes with my new suit?

هل تعتقد أن رباط العنق هذه تتفق مع بلدتي الجديدة؟ (مع حلتي الجديدة)؟

9 – with = in the case of — **9 – بمعنى عند**

* with me, knowledge and diligence bring luck

إن المعرفة والاجتهاد عندي هما اللذان يجلبان الحظ

* That's always the way with you

هكذا الحال دائما عندك أو هكذا حالك دائما

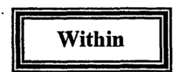
ملاحظة هامة : هناك بعض الفروق فى استخدامات by, with ومع أن الاثنين بمعنى "بـــــ" أو "بواســطة" إلا أنـــه يوجد بعض الفوارق فى استخداماتها By تأتي بعد اسم الفاعل العاقل أما with فيأتي بعدها اسم الأداة المستعملة (الغير عاقلة)

* The man cut the cloth with his hands — قطع الرجل القماش بيديه

أما by فتأتي باستخدام المبني للمجهول

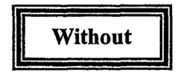
* The cloth was cut by the man's hand — لقد قطع القماش بأيدي الرجل
* I'm looking for a man with a red beard

أنني أبحث عن الرجل ذو اللحية الحمراء



في داخل / ضمن / داخل نطاق / في حدود / في خلال

* I'll come within an hour — سأحضر فى خلال ساعة
* Live within your income — عش فى حدود دخلك / عش على قدر حالك
* Within earshot................ — على مسمع ....
* Within sight .... — على مرأى ....



بدون / خارج / بلا

Without = not having, not with, free from, out of

بمعنى ، بدون / خارج / بلا

* I'll go with you without fail — سأذهب معكم بالتأكيد
* That goes without saying — إن هذا الأمر مسلم به (لا يحتاج إلى بيان)
* She is still without servants — إنها لازالت بلا خدم
* The father ordered his son not to do any thing without his consent

أمر الأب ابنه ألا يفعل شيء بدون موافقته

Idiomatic Use Of Prepositions

الاستخدام الاصطلاحي لحروف الجر
مرتبة حسب حروف الجر

About:

* Angry about ...... (something) — غاضب من ..... (شيء ما)
* Anxious about (a result) (health) — قلق على .... (نتيجة / الصحة)
* Ask about .... (a person) — يطمئن على (شخص)
* Care about .... (someone) — يهتم أو يكترث (بشخص ما)
* Careful/about... (something) — معتني بـــ .... (شيء ما)
* Careless about ....(Something) — مهمل فى ... (شيء ما)
* Certainty about ... (something) — تأكد من ....(شيء ما)
* Complain about (someone) — يشكو من .....(شخص ما)
* Complaint about — شكوى بشأن
* Concerned about .... (a result) — قلق على .. نتيجة)
* Consult with (someone) about (something)
  يتشاور مع (شخص ما) بشأن (شيء ما)
* Correspond with (a person) about (a matter)
  يراسل (شخصا) بشأن (أمر).
* Differ in (opinion) about (something)
  يختلف فى الرأي بشأن (شيء ما)
* Dispute with (someone) about (something).
  يتنازع مع ...... (شخص ما) بشأن (شيء ما)
* Doubt about (something) — يشك فى (شيء ما)
* Inquire of (a person) about (a matter) (someone)
  يستعلم من (شخص) عن (مسألة) (شخص ما).
* Mad about .... (something) — فى شدة الغضب ......(من شيء ما)
* See about .... (a matter) — ينظر فى أمر

* Set about ....(work) يشرع فى عمل
* Speak about (something) to (someone)

يتكلم عن شأن ما مع شخص ما

* Talk about .... (someone) (something)

يتحدث عن شخص ما، عن شيء ما

* Think about .... (someone) (something)

يفكر فى شخص ما أو شيء ما

Above:

* The plane was flying above the clouds

كانت الطائرة تطير فوق السحاب

* The temperature was above 40

كانت درجة الحرارة أعلى من (أو فوق) أربعين درجة

* Now you can easily see the citadel above those buildings

الآن يمكنك رؤية القلعة أعلى تلك المباني

* Above fifty cars were sold on the spot

بيع أكثر من خمسين سيارة فى الحال

* Her beauty is well above the average جمالها فوق المتوسط بكثير
* He is above suspicious إنه فوق الشبهات
* This car cost me above one thousand pound

هذه العربة كلفتني أكثر من ألف جنيه

Across :

* The mosque is just across the road

يوجد المسجد فى الجانب الآخر من الطريق

* Ahmad lives across the street from us

يسكن أحمد فى الجانب الأخر من شارعنا

* I ran across this in a junk shop

وجدت هذا بالصدفة فى محل بيع الأشياء القديمة

* The telephone post fell down across the railway line

سقط عمود التليفون عبر خط السكة الحديدية

* You may draw a line across the wrong paragraph

يمكنك أن تمد خطا على الفقرة الخطأ

* He came across Ali in the street التقى بعلي بالمصادفة فى الشارع

After:

* He is am man after my liking إنه رجل يروق لي
* He is coming after me إنه آت خلفي
* He is named after his grand father سمي باسم جده
* I'll see after dinner سراك بعد العشاء
* Inquire after .... (someone) (something)

يتحرى عن .... شخص ما

* Look after ....(someone) (something)

يرعى أو يعتني بـــ .... (شخص ما) (شيء ما)

* Mad after .... (something) فى شدة الشوق إلى .... (شيء ما)
* Make after .... (someone) يطارد ..... (شخص ما)
* Run after ....(someone) (something)

يطارد / يلاحق (شخص ما) (شيء ما)

* Seek after .... (something) يسعى إلى ... (شيء ما)
* Take after ...... (someone) يشبه ..... (شخصا ما)

Against:

* Caution against احترس من / يحذر من
* Charge against (a person) تهمة ضد (شخص)
* Complaint against شكوى ضد
* Decide against ......(someone) (something)

يتخذ قرار ضد .... (شخص ما) (شيء ما)

* Defend (someone) against .... (an attack) (an enemy)

يحمي شخص ما ضد هجوم أو عدو

* Don't do anything against your wish — لا تفعل أي شيء ضد رغبتك
* Fight against — حارب ضد
* They fought against my enemies — حاربوا ضد أعداء كثيرين
* I have nothing to say against your idea

ليس لدي أي اعتراض على فكرتك

* Objection against (a proposal) — اعتراض على اقتراح
* Prejudice against — تحيز أو تعصب ضد
* Prepare against (danger) — يستعد لمواجهة خطر
* Proceed against (someone) — يقاضي .... (شخصا ما)
* Protection against (disease) — وقاية ضد المرض
* Provide against (contingencies) — يحتاط لـ .. للطوارئ
* Put by against rainy days — ادخر احتياطا للأيام العصيبة
* Stand against (an enemy) — تصدي لـ للعدو
* Warn (a person) against (someone) — يحذر شخصا ما
* We are working against time to double our national income

أننا نعمل فى صراع مع الزمن لمضاعفة دخلنا القومي

Among: between:

* Divide .... (something) among (persons)

يقسم شيء ما بين (الأشخاص)

* Don't worry as long as you among friends

لا تشغل بالك ما دمت بين كل هؤلاء الأصدقاء

* Fall among ..... (thieves) — يقع بين اللصوص
* She prefers to live among foreigners — إنها تفضل الحياة بين الأجانب

BETWEEN:

* Difference between two things — اختلاف بين شيئين
* Divide this between you and me — قسم بيني وبينك
* Hany is between Ahmed and Ali — يكون هاني بين أحمد وعلي

* The museum lies between two important streets

يقع المتحف بين شارعين هامين

* He has no connection between this and that

ليس له علاقة بهذا أو ذاك

At:

* Aim at.... (something)

يهدف إلى ..... شيء ما) أو يوجه الهدف صوب شيء ما

* Alarmed at .... (something) منزعج لـــ ... شيء ما)
* Amazed at (one's conduct) مندهش لـــ ... (سلوك شخص)
* Angry at .... (something) غاضب من شيء ما
* Annoyed at .... (something) متضايق من شيء ما
* Arrive at ..... (a small place Helwan) يصل إلى مكان صغير (حلوان)
* Disappointed at .... One's failure

خاب الرجاء لـــ ...... (رسوب شخص)

* Disgusted at .... (something) مشمئز من شئ ما
* Employed at ....(a factory) موظف في مصنع
* Fire at ... (someone) (something) يطلق النار على شخص أو شيء
* Glad at .... (something) (the news) فرح لـــ .... شيء ما (الخبر)
* Grieve at ......(an event) يحزن لـــ (حادث)
* Hesitate at .... (doing something) يتروى أو يتردد في عمل شيء ما
* Impatient at ...... (an event) جزوع لـــ .... لحادث
* Laugh at........(someone) يهزأ بـــ .... شخص ما
* Live at .... (suburb) يسكن في ضاحية
* Look at ....(someone) (something)

ينظر إلى أو يتطلع إلى شخص ما أو شيء ما)

* Pleased at ....something) مسرور من .... شيء ما

* Proficient at ... economic) بارع أو قدير في الاقتصاد
* Run at .... (an enemy) يهجم على ...... عدو
* Set (someone) at ease يطمئن أو يريح بال ..... (شخص ما)
* Smile at (someone) (something) يبتسم لـــ .. شخص ما أو شيء
* Speak at .... (a meeting) يتكلم في (اجتماع)
* Start at ...... (someone) يحملق في شخص ما
* Start at ... (a sudden noise) ينزعج أو يفزع من (صوت مفاجئ)
* Start at .. the sight فزع أو ذعر من (المنظر)
* Surprised at .... (something) مندهش لـــ .... شيء ما
* Take aim at صوب الهدف إلى
* Take turns at ...(doing something) يتناوبون لعمل شيء ما
* Wait at table يخدم على المائدة
* Wonder at (something) يتعجب أو يدهش لـــ ... شيء ما
* You can get it at the price of L.E. 30

يمكنك الحصول عليه بسعر قدره ثلاثون جنيها مصريا

Before:

* Come home on before ten عد إلى المنزل قبل العاشرة مساء
* Death before dishonour الموت ولا العار
* He stood before the headmaster وقف أمام الناظر
* His names come before mine on the list

يجيء اسمه قبل اسمي في القائمة

* The question before us is somewhat thorny

المسألة المعروضة أمامنا شائكة إلى حد ما

*The criminal was brought before the judge جيء بالمجرم أمام القاضي
* They may arrive before next week قد يصلون قبل الأسبوع القادم
* They can see him tomorrow any time before five o'clock

يمكنك أن تراه غدا في أي وقت قبل الساعة الخامسة مساء.

Behind:

* Don't behind the time لا تكن رجعيا

* Never say anything behind a person's face that you couldn't say to his face

لا تقل أبدا شيئا من وراء أحد لا تستطيع قوله في وجهه

* She sat behind me إنها جلست خلفي

* The plane is behind me تعتبر الطائرة متأخرة

Below:

* In boxing don't hit below the belt

في الملاكمة لا تضرب أسفل الحزام

* The operating costs are below the average

تكاليف التشغيل أقل من المتوسط

Beneath:

* He is be beneath contempt إنه لا يساوي الاحتقار

* Her husband is beneath her in intelligent

إن زوجها دونها من ناحية الذكاء

* Put the pillows beneath her head ضع المخدات (الوسائد) تحت رأسها

* She married beneath her إنها تزوجت من تحت (دون) مستواها الاجتماعي

Beside:

* Come and sit beside me تعالى واجلسى بجانبي

* That's quite beside the question هذا خارج تماما عن الموضوع

* They beside themselves إنهم في غير وعيهم (فاقدي الصواب)

Beyond:

* Beyond a person فوق مستوى فهم شخص

* Beyond comparison لا يقارن

* Beyond expectation يفوق ما كان متوقعا

* Beyond one's means يجاوز قدرة الشخص المالية
* Beyond one's reach بعيد عن المتناول
* Beyond seas فيما وراء البحار
* Beyond the pale يتجاوز حدود اللياقة والذوق
* Beyond the veil في عالم الغيب

By:

* Accompanied by ...... (a person) بصحبة شخص
* Characterized by .... يتميز بـ
* Come by ...... (something) ينال/يصل إلى / يدرك شيء ما
* Die by .... (a weapon) (poison) يموت بـ (سلاح) سم
* Distinguish ... by يميز من ....
* Divide (20) by (4) يقسم 20 على 4
* Employed by ... (an employer) موظف عند صاحب العمل
* Judge (a person) by (his deeds) يحكم على (شخص) من أفعاله
* Let us sit by the fire هيا بنا نجلس بجوار المدفأة
* Profit by .... (mistakes) (experience)

يستفيد من .... (الأخطاء) (التجربة)

* Replace (one thing) by (another) يستبدل (شيئا) بـ ... آخر
* She was sitting by me all the time كانت تجلس بجواري طوال الوقت
* Tobacco is sold by weight يباع التبغ بالوزن
* Will you travel by land or by sea?

هل ستسافر بحرا أم برا؟ أي بالبر أم بالبحر

* You can pay him by installment يمكنك أن تدفع له بالتقسيط
* You can succeed by perseverance يمكنك أن تنجح بالمثابرة

DOWN:

* Let's go down town هيا بنا نذهب وسط البلد

* He fell down the stairs لقد سقط إلى أسفل السلم

During:

* Prices were sore during the war

كانت الأسعار شديدة الارتفاع خلال الحرب (أثناء)

* During the afternoon أثناء العصر
* During the holidays أثناء الأجازات
* During the night أثناء الليل
* During the spring أثناء الربيع

Except:

* They all went out except him خرجوا جميعا إلا هو
* Women are nice except for their gossip and jealously

النساء لطيفات فيما عدا ثرثرتهن وغيرتهن

For:

* Ambition for (fame) طموح للشهرة
* Anxious for (a prize) مشتاق إلى الجائزة
* Apologize for (intrusion) يعتذر من أجل تهجم أو تطفل
* Appetite for (food) شهية لـــ طعام
* Ask (a person) for (something) يطلب شيئا من شخص
* Ask for .... (a person) يسأل عن شخص
* Beg (a person) for (something) يتوسل إلى شخص من أجل شيء ما
* Blame (person) for (a fault) يلوم شخصا عن خطأ
* Call for .... (comment) (explanation)

يتطلب .... يقتضي ... (تعليقا) (تفسيرا)

* Call for .... (someone) (a friend) يدعو شخصا ما .. صديقا
* Capacity for .... (hard work) مقدرة على العمل الشاق
* Change for (a. L.E. 1 note) تغيير نقدية لورقة مالية فئة الجنيه

* Change for .... (destination)

بغير وسيلة الانتقال للوصول إلى الجهة المقصودة

* Charge for ... (something) — أجر مقابل شيء ما
* Come in for ....(punishment) — يستحق .. ينال عقوبة
* Compensate (a person) for a (a loss) — يعوض شخصا عن خسارة
* Competent for .... (a post) — كفء لـ وظيفة
* Concerned for ..... (a result) — قلق على نتيجة
* Consideration for ... (people) — اعتبارا للناس
* Decide for (someone) (something)

يتخذ قرارا لصالح ... (شخص ما أو شيء ما)

* Die for (one's country) — يموت فداء لوطنه
* Eager for .... (something) — مشتاق .. شغوف .. إلى شيء ما
* Eligible for .... (a post) — صالح أو لائق لـ وظيفة
* Favourable for (something) — موافق .. موات .. ملائم لـ شيء ما
* Fear for (v) something — يخاف على شيء ما
* Fight for (v) — يكافح من أجل
* Fit for... (a post) — لائق لوظيفة
* ---- unfit for ....(a post) — غير لائق لوظيفة
* fondness for .... (something) — غرام بشيء ما
* Grateful to (a person) for (something)

شاكر لشخص ما عن شيء ما (من أجل شيء ما)

* Gratitude for ... (a favor) — امتنان ... عرفان بـ (جميل)
* Grieve for ... (v) (an event) — يحزن لـ حادث
* Grieve for .....(v) (someone) — يحزن على شخص ما
* Hope for ... (v) (success) — يرجو ... يأمل النجاح
* Impatient for (a desire) — متلهف على رغبة

* Inclination for (something) ميل إلى شيء ما
* Lament for .... يندم أو ينوح على ....
* Leave for ..... (a place) يسافر إلى مكان
* Liable for .... (a debt) مسئول على دين
* Liking for ..... (someone) (something)

ميل – حب لـــ .... شخص ما أو شيء ما
* Live for .... (high ideas) يحيا من أجل ... (مثل عليا)
* Long for .... (v) (someone) (something)

يشتاق إلى ... المتعة ... السرور
* Look for .... (v) (someone) (something)

يبحث عن شخص ما أو شيء ما
* Mad for (something) في شدة الشوق إلى ... شيء ما
* Make for .... (v) (the port) يتجه إلى الميناء
* Make for .... (v) happiness) يؤدي إلى ..... السعادة
* Make up for .... (v) (a loss) يعوض .... خسارة
* Make for .... (A person) كفء لـــ .. أو ند لـــ شخص ما
* Necessity for ... (something) لزوم أو حاجة لـــ شيء ما
* Noted for .... (honesty) مشهور بـــ الأمانة
* Pass for .. (v) (an idiot) يحسبه الناس عبيط
* Passion for ...(Music) حب لـــ هوى لـــ ... الموسيقى
* Pity for .... (The poor) رحمة بـــ ... الفقراء
* Play for .... (A teem) يلعب لصالح .. فريق
* Preference for تفضيل لـــ .....
* Prepare for .... (A party) يجهز لـــ .. حفلة
* Provide for (a person) (the future) يحتاط لـــ شخص / للمستقبل
* Regard for .... Persons) (people's feelings)

اعتبارا لـــ ... اهتماما بـــ أشخاص – مشاعر الناس

* Remarkable for …. (strength) (talent)	شهير بـــ القوة / الألمعية
* Remedy for … (a disease) (a problem)	علاج لـــ …. مرض / مشكلة
* Repentance for	ندم على
* Responsible for …. (something)	مسئول عن شيء ما
* Save ….(v) (something) for (the future)	يدخر شيئا ما للمستقبل
* Set out for …. (v) (England)	يرحل إلى .. إنجلترا
* Sorry for …. (a wrong)	أسف من أجل خطأ / إساءة
* Speak for (yourself)	تكلم عن نفسك
* Start for … (v) (a place)	يرحل إلى مكان
* Struggle for (v) (freedom)	يكافح من أجل الحرية
* Subject for …. (a picture)	موضوع لـــ … صورة
* Substitute (v) (one thing) for (another)	يحل شيء محل شيء آخر
* Sufficient for …. (a purpose)	كاف لـــ … غرض
* Suffer for … (foolishness)(الغباء)	يعاني أو يعذب نتيجة لـــ
* Suitable for (someone) (an occasion)	ملائم لـــ … شخص ما أو مناسبة
* Sympathy for (someone)	مشاركة وجدانية لـــ شخص ما
* Thankful to (someone) for (something)	شاكر لـــ شخص ما من أجل شيء ما
* Thoughtful for (someone)	مهتم بـــ (شخص ما)
* Thirst for knowledge)	ظمأ أو تعطش لـــ المعرفة
* Use for (something)	حاجة إلى شيء ما
* Useful for (someone)	مفيد … نافع لـــ شخص ما
* Wait for (a person)	ينتظر شخصا
* Zealous for (equity)	متحمس لـــ .. العدالة
* Zest for (something)	شغف أو اهتمام بـــ شيء ما

From:

* Apparent from	واضح من
* Borrow from (aperson)	تقترض من شخص

* conceal .... From (someone)	يخفي شيء عن شخص
* depart from	يرحل من
* derived from	مشتق من
* descend from	ينحدر من
* die from .....(overwork)	يموت من الإجهاد فى العمل
*differ from (v) (someone) (something)	يختلف عن شخص ما شيء ما
* Different from	مختلف عن
* Dismiss .... From (v)	يطرد من
* Distinct from	متميز عن
* Don't go away from home	لا تذهب بعيدا عن المنزل
* Don't judge from appearance	لا تحكم بالظواهر
* Emerge from	يخرج من .... يظهر من
* Escape from ..... (danger)	ينجو من الخطر
* Exempt .... From (something)	يعفي من شيء ما
* Get off from (a car)	ينزل من السيارة
* Infer from (one's speech)	يستنتج من كلام شخص ما
* Originate from	ينشأ أو يصدر عن
* Pass from (one thing to another)	ينتقل من شيء إلى أخر
* Pass from mouth to mouth	تتناقله الألسن
* Pass from hand to hand	تتناقله الأيدي
* Prohibit (someone) from (v) (doing something)	يمنع شخص ما من عمل شيء ما
* Protect (someone) from (v) (danger)	يحمي شخص ما من خطر
* Recover from (v) illness	يشفي من مرض
* Refrain from (v) doing something	يمتنع عن .... (عمل شيء ما)
* Relieve (someone) from (v) (something)	يعفي أو يريح شخص ما من شيء ما

* Remote from ... a (place) بعيد عن (مكان)
* Result from ...(v) (a cause) ينجم عن ... (بسبب)
* Retire from ... (service) يعتزل من الخدمة
* Safe from ... (danger) (an enemy) فى مأمن من (الخطر) (العدو)
* Save (someone) from (v) (danger) ينقذ (شخصا ما) من الخطر
* Separate from (someone) ينفصل عن (شخصا ما)
* Shrink from .. (v) (doing something)

يحجم عن .... يشمئز من (عمل شيء ما)

* Suffer from ... (v) (pains) يعاني من الألم
* Turn away from يعزف عن ... يعرض عن
* Vary from (v) .. (something) يختلف عن .... شيء ما
* Withdraw from (v) (the battle) ينسحب من المعركة

In:

* A bird in the hand is worth ten in the bush

عصفور فى اليد خير من عشرة على الشجرة

* Believe in يؤمن بعقيدة / يصدق شخص ما
* Change in weather (v) تغير فى الجو
* Confide in ..... (a person's honesty) يثق بـــ ... (أمانة شخص ما)
* Consist in يكمن فى
* Deal in (v) ... (commodities) يتاجر فى ... (السلع)
* Decrease in (v) (value) (size) ينقص فى .... القيمة / الحجم
* Determined in ....(doing something) عازم على .... (فعل شيء ما)
* Differ in (v) (opinion) يختلف فى الرأي
* Disappointed in ..... (a thing obtained)

خائب الرجا فى شيء حصل عليه كهدية أو جائزة

* Divide ..... (v) (something) in half (two)	يقسم شيئا قسمين اثنين
* Employed in .... (v) (a trade)	يشتغل بحرفة
* Engaged in .... (conversation)	مشغول بمحادثة
* Equal in (rank)	نظير ... معادل فى الرتبة
* Excel in ... (something)	يتفوق أو يبرع فى شيء ما
* Fail in .... (In attempt)	يفشل فى محاولة
* Faith in .... (God)	إيمان بالله
* Fall in with (someone)	يتلاقى مصادفة مع شخص ما
* Fall in with (one's view)	يتفق رأيه مع / يوافق على (رأي شخص)
* Fall in love with (v) (someone)	يقع فى حب / غرام شخص ما
* Fall in battle	يقع قتيلا فى معركة
* Fall in prices	هبوط فى الأسعار
* Immersed in (debts)	غارق فى الديون
* Include .... In (v)	يدخل أو يضمن .. فى
* Increase in ....(v) (numbers)	يزيد فى العدد
* Indulge in .... (v) lusts	ينغمس فى .... الشهوات
* Interest in	اهتمام بـــ
* Interest in	مهتم بـــ
* Interfere in (v) (a matter)	يدخل فى .... مسألة
* Involved in (debt)	تورط فى .... دين
* Join (persons) in (friendship)	يربط (الأشخاص) بأواصر (الصداقة)
* Join (a person) in (a walk) (a drink)	يشارك (شخصا) فى (نزهة) (شراب)
* Lacking in .... (something)	مفتقر إلى .. (شيء هام)
* Live in .... (a city)	يقطن فى ... مدينة

* Lost in … (thought) غارق فى .. التفكير
* Neglect in … (doing something) إهمال فى … (عمل شيء ما)
* Occupied in … (doing something) مشغول فى … (اعمل شيء ما)
* Persist in …. (doing something) يصر على .. (عمل شيء ما)
* Proficient in …. (economics) بارع أو قدير فى .. الاقتصاد
* Result in … (v) (a consequence) يؤدي إلى …(نتيجة)
* Rich in … (vitamins) غني بـــ … (الفيتامينات)
* Run in (v) one's blood يجري فى دمه (بحكم الوراثة)
* Find satisfaction in (v) …. Doing something

يجد سرورا فى …. (عمل شيء ما)

* Set (something) in (v) order ينظم … (شيئا ما)
* Stare (a person) in (v) the face يحملق فى وجه (شخص)
* Succeed in (v) …. (doing something) ينجح فى … (عمل شيء ما)
* Set (someone) in (authority) over (others)

يقلد (شخصا ما) (سلطة) على (الآخرين)

* Take in (v) …. (someone) يخدع …. (شخصا ما)
* Take part in يشترك فى
* Trade in (v) …. (goods) يتاجر فى …. (سلع)
* A turn in (one's fortune) (one's life)

تحول فى …. (حظ شخص) حياة شخص

* Vary in …. (ideas) يختلف فى …. (الأفكار)
* Versed in … (economics) ضليع أو بارع فى .. (علم الاقتصاد)

Into:

* Break into (v) … (a house) يقتحم منزلا
* Burst into (v) tears ينفجر باكيا
* Burst into (v) (a place) يقتحم مكانا

* Change into (v) evening dress يستبدل ملابس ه بملابس السهرة
* Change .... Into (v) يحول .....إلى
* Come into (v) fashion يساير تطور الموضة
* Come into (v) one's head يخطر على بال شخص
* Come into (v) a fortune يرث / يصادف غني (ثروة)
* Come into force يصبح ساري المفعول
* Divide into (v) parts يقسم إلى أجزاء
* Enter into (v) .... (A place) (details) يدخل فى ... مكان / التفاصيل
* Fall into (v) (a dream) (a habit) يستغرق فى محل/ عادة
* Fall into (v) (a trouble) (difficulties) يقع فى مشكلة / مصاعب
* Fall into (v) the hands of (someone) يقع فى أيدي (شخص ما)
* Inquire into (v) (a matter) يحقق فى أمر
* Look into (v) (a matter) يبحث فى أمر (مسألة)
* Run into (v) ... (debt) (danger) يتورط فى دين أو خطر
* See into (v) .... (an affair) يبحث فى أو يحقق فى مسألة
* She up to the spring board and jumped into the water

صعدت إلى لوحة الغطس وقفزت إلى (داخل) الماء

* Translate into (v) ... (another language) يترجم إلى .... لغة أخرى
* Turn into (v) (a place) يدخل فى ... مكان

Like:

* Don't talk like that لا تتكلم هكذا
* Like a lot of people مثل كثير من الناس
* She is just like her mother إنها مثل أمها تماما
* There is nothing like cooperation for making people happy

ما من شيء يجعل الناس سعداء مثل التعاون

Near:

* Do you live near here هل تعيش / هل تسكن قريبا من هذا
* There is a nice cafeteria near the station

توجد كافتريا لطيفة بجوار المحطة

Of:

* Accuse (someone) of (v) (something) يتهم شخص ما بـــ شيء ما
* Accused of (something) متهم بـــ
* Afraid of (someone) (something) خائف من شخص / شيء
* Approve of .... (what is done) يقر .. يوافق على .. (ما يفعل)
* Ashamed of ...(a person) (something) خجل من ... (شخص) (شيء)
* Ask (something) of (a person) يطلب (شيئا) من شخص
* Assure (a person) of (something) يطمئن (شخصا) على شيء ما
* Boast of .... (Wealth) (a deed) يفاخر .. يتباهى بـــ ...(الثروة) (عمل)
* Break (oneself) of (a habit) يقلع عن .... (عادة)
* Capable of....(doing something) قادر على .... (عمل شيء ما)
* Capable of several interpretations يحتمل عدة تفسيرات
* Careful of .... (something) معتني بـــ .... شيء ما
* Careless of .... (something) مهمل فى ... (شيء ما)
* Cautious of حذر من .... محترس
* Certain of ..... (something) متأكد من ....(شيء ما)
* Certainty of .... (something) تأكد من ....(شيء ما)
* Certificate of .... (good character) (air worthiness).

شهادة ... (حسن سير وسلوك) (الصلاحية للطيران)

* Changes of clothes غيار ملابس
* Characteristic of من الخصائص المميزة لـــ
* Come of ..... (an action) ينجم عن ... إجراء)

* Complain of (something) (someone) يشكو من (شيء ما) (شخص ما)
* Composed of مركب من
* Confident of واثق أو متأكد من
* Conscious of مدرك لـ ...واع بـ
* In consequence of نتيجة لـ
* Consist of يتكون من .. يشتمل على
* A contemporary of .... (someone) معاصر لـ .. (شخص ما)
* Contrary of ..... (something) عكس ... (شيء ما)
* Control of رقابة على ... تحكم فى
* Convinced of (something) مقتنع بـ ...شيء ما
* Deprive (someone) of (something) يحرم (شخصا ما) من (شيء ما)
* Descendant of من نسل
* Desire of ... (something) رغبة فى شيء ما
* Desirous of ... (fame) راغب فى .... (الشهرة)
* Despair of ...... (doing something) ييأس من ... (عمل شيء ما)
* Devoid of .... (Truth) خال أو مجرد من (الصدق)
* Die of ... (a disease) يموت من ... مرض
* Difference of opinion اختلاف الرأي
* Disappointed of ... (a thing not obtained)
خائب الرجاء فى .... (شيء لم يحصل عليه)
* Disapprove of ...... (something) (someone)
يستهجن .... يستنكر .... (شيئا ما)
* Dislike of ... (someone) (something) كراهية (شخص ما) (شيء ما)
* Dispose of ...... (something) يتخلص من .... (شيء ما)
* Doubtful of .... (something) مرتاب فى .... (شيء ما)

* Envious of ….. (one's success) (other people)(الناس الأخرين) (نجاح شخص) حاسد لــ

* Fall into the hands of …….. (someone) يقع فى أيدي ….(شخصا ما)

* The fall of Zionism سقوط الصهيونية

* In favour of ….. (someone) لصالح .. (شخص ما)

* The favorite of … (someone) محبوب أو محسوب .. (شخص ما)

* Fear of ……. (something) noun الخوف من .. (شيء ما) شخص

* Far fear of خوفا من .. خشية أن …

* In fear of ….. (the enemy) خائف من ….. (العدو)

* Fearful of خائف من

* Fearless of غير خائف من

* Full of ملآن بـــ .. شيء ما

* Fond of …. (sweets) (music) مغرم بـــ .. الحلوى) (الموسيقى)

* Get out of ……..(the room) يخرج من … الحجرة

* Glad of ….. (something) (the news) فرح بـــ … \(شيء ما) (الخبر)

* Guilty of …. (thief) مذنب … مدان بـــ … (السرقة)

* Heedless of …. (a result) غير مكترث بـــ …. (نتيجة)

* Hopeful of …. أمل فى

* Hopeless of يائس من

* Ignorant of ……. (a fact) جاهل بـــ …. (حقيقة)

* Inclusive of ….. (postage) متضمنا … (أجر البريد)

* Independent of …. (someone) مستقل عن … (شخص ما)

* Innocent of ….. a charge) برئ (من تهمة)

* Inquire of ….(a person) about (a matter) (someone)

يستعلم من (شخص ما) عن (مسألة) (شخص ما)

* Irrespective of ….. (consequences) بغض النظر عن …. (النتائج)

* Jealous of .... (one's fame) حاسد لـــ ... (شهرة شخص)
* Jealous of ..... (someone) غيور من .... (شخص ما)
* Lack of .... (Friends) افتقار إلى .... (الأصدقاء)
* Look out of .... (a window) يطل من .... (نافذة)
* Lost to all sense of shame مجرد من الحياء
* Made of ... (pure gold) مصنوع من ... (الذهب خالص)
* Make a fool of .... (a person) يهزأ من .... شخص
* Make a joke of يأخذ على سبيل الدعابة
* Make fun of .....(someone) (something)

يسخر من ..... (شخص ما) (شيء ما)

* Make the best (most) of .... (something)

يغتنم أو يستفيد من ....(شيء ما)

* Make much of ....(someone) يعظم أو يختفي بـــ ...... (شخص ما)
* Necessity of .... (something) ضرورة (شيء ما)
* Neglect of .... Duty الواجب إهمال ...
* On account of على حساب / بسبب
* Patient of ... (sufferings) صابر على .... (الألم)
* Regardless of ..... (consequences) بغض النظر عن .... النتائج
* A relation of ..... (a person) قريب لـــ ... (شخص)
* The relation of .... (one thing) to (another)

علاقة شيء ما بـــ ..... أخر

* Relieve (someone) of (something) يعفي أو يريح شخص ما من شيء ما
* Remind (someone) (something) يذكر شخص ما بـــ شيء ما
* Repent of .... (A crime) (an offense) (a sin)

يندم على ... يتوب أو يكفر عن ... (جريمة) (إساءة) (ذنب)

* Get ride of ......(someone) (something)

يتلخص من .... (شخص ما) (شيء ما)

* Run out of .... (money) يستنفد ما لديه من (نقود)
* Satisfied of ... (something) مقتنع بــ ..(شيء ما)
* To the satisfaction of ... (someone) إرضاء لــ .... (شخص ما)
* Seek (something) of (someone) ينشد (شيئا ما) من (شخص ما)
* Short of .....(money. مفتقر إلى .... نقود
* Sick of .... (something) متبرم أو سئم من ... (شيء ما)
* Similarity of (one thing) with (another)
تشابه أو تماثل (شيء) مع (آخر)
* Speak of ......(someone) (something)
يتكلم عن .... (شخص ما) (شيء ما)
* Nothing to speak of لا شيء يستحق الذكر
* Subject of ..... (a book) موضوع الـــ .... الكتاب
* Suspect (someone)of (treachery)
يشك أو يرتاب (فى خيانة) (شخص ما)
* Suspected of .... (conspiracy) مشبوه أو متهم بــ .. (التآمر)
* Take advantage of (someone) يستغل ضعف شخص ما
* Take care of يعني بــ
* Take hold of يمسك بــ ... يستولى على
* Talk of ....(someone) (something)
يتحدث عن .... (شخص ما) (شيء ما)
* Think of ....(someone) (something)
يفكر فى (شخص ما) (شيء ما)
* Thoughtful of .... (someone) مهتم بــ .. (شخص ما)
* Tired of .....(someone) (something)
ضجر من .... (شخص ما) (شيء ما)
* Tolerant of ..... (criticism) متسامح أو متساهل نحو .. النقد

* Use of .... (something) فائدة أو منفعة .... (شيء ما)
* Void of .... (Meaning) خال أو مجرد من ... المعنى
* Want of .... (money) حاجة إلى .... (نقود)
* Warn (someone) of (danger) ينبه (شخصا ما) إلى (خطر)
* Witness of .... An (event) شاهد بـــ ... (حادث)
* Worthy of .... (praise) جدير بـــ .. (الثناء)

Off:

* Keep of the grass ابتعد عن الحشائش
* Get off the table قم من المائدة / ابتعد عن المائدة

On:

* Agree with (a person) on .... (something) يوافق على ... (شيء ما)
* Attend on .... (a person) (a committee)
يقوم على خدمة ..... (شخص) (لجنة)
* Based on ... (truth) يقوم أو مؤسس على ... (الصدق)
* Call on ... (a person) يزور شخص
* Concentrate on يركز على
* Condole with (a person) on (a sad thing)
يواسي أو يشاطر شخصا الأحزان
* Congratulate (a person) on (doing something)
يهنئ (شخصا) على (عمل شيء)
* Consequent on .....(cause) مترتبا على ... نتيجة لــ (سبب)
* Consult with (a person) on (something)
يتشاور مع (شخص) بشأن شيء ما
* Count on ... (a person) يعتمد على ... شخص
* Decide on .... (an action) يتخذ قرار بشأن ... (إجراء)

* Decision on … (a matter) قرار بشأن … (مسألة)
* Depend on ….. يعتمد على
* Dependent on معتمد أو عالة على
* Dispute with (someone) (something)
يتنازع مع …. (شخص ما) بشأن (شيء ما)
* Fall on .. an enemy يهاجم عدوا
* Fall on one's knees يخر راكعا على ركبتيه
* Feed on …. (something) يتغذى بـــ …. (شيء ما)
* Fell on a day وافق يوما
* Get on with …. (something) يساير .. يتمشى مع شخص ما
* Insist on ….. (doing something) يصر على .. (عمل شيء ما)
* Live on (milk) (simple food) يعيش على (اللبن) (طعام بسيط)
* Live on … (a monthly income) يدبر معيشته بـــ … (إيراد شهري)
* Play on …(the piano) يعزف على ….. (البيانو)
* Play a trick on a person يدبر لشخص خدعة
* Rely on …. (a person) (one's word)
يعتمد على … يركن إلى … (شخص ما) (وعد شخصي)
* Rest (one's head) on (one's hands يريح (رأسه) على (يديه)
* Revenge on (someone) (something)
ينتقم أو انتقام من (شخص ما) من أجل (شيء ما)
* Smile on …. A person يواتي أو يقبل بالخير على ….. شخص
* Speak on .. (a subject) يتكلم عن … (موضوع)
* Take on … a task يتكفل بـــ … مهمة
* Turn on …..(someone) يحول هجومه إلى .. شخص ما
* Wait on … (a person) يقوم على خدمة .. شخص
* Write on … (a subject) يكتب فى … موضوع

Onto:

* She fell onto the ground　　سقطت على الأرض

Out of:

* Don't look out of the window　　لا تطل من النافذة
* He did out of kindness　　لقد فعل ذلك بدافع من الشفقة
* Is he still out of work　　ألا زال عاطلا؟
* Out of sight, out of mind　　البعيد عن العين بعيد عن القلب
* Out of anxiety　　بسبب القلق
* Out of danger　　غير معرض للخطر
* Out of fear　　بدافع من الخوف
* Out of hearing　　على غير مسمع
* Out of money　　مفلس
* Out of patience　　متبرم
* Out of pity　　من باب الرحمة
* Out of temper　　ثائر ... غاضب
* She ran out of the house　　جرت خارج المنزل

Over:

* English is being spoken all over the world

يتكلم الناس الإنجليزية فى جميع أنحاء العالم

* His out of pocket expenses came to over L.E. 40

بلغت مصروفاته النقدية أكثر من أربعين جنيها مصريا

* I am sure she is over twenty one years of age

إني متأكد إنها تبلغ من العمر أكثر من واحد وعشرين عاما

* I am sure you will get over these troubles

إني متأكد أنك سوف تتغلب على هذه المشاكل

* It is no use crying over split milk لا جدوى من النواح على اللبن المراق

Round:

* The earth moves round the sun تدور الأرض حول الشمس
* Spacemen went round the earth several times

طاف رجال الفضاء حول الأرض عدة مرات

Since:

* I have not heard from him since my last letter

لم أسمع عنه شيئا منذ خطابي الأخير

* Things have changed much since the last world war

لقد تغيرت الأمور كثير منذ الحرب العالمية الأخيرة

Through:

* A good idea came through my mind خطرت على بالي فكرة طيبة
* All through the day طوال اليوم
* All through the year طوال العام
* Did he get through the examination هل اجتاز امتحانه
* He attained his aims through, arduous task

بلغ أهدافه بالكفاح والعمل الشاق

* The Nile flows through Egypt يتدفق النيل عبر مصر
* Through the world من أول الدنيا لأخرها
* We learn through our errors إننا نتعلم من أخطائنا

To:

* Accord .... (to someone) يمنح ... (شخص ما)
* According to ... (something) يتفق مع .. يطابق (شيئا ما)
* Accustomed to ... (something) معتاد على (شيء ما)
* Add (something) to .... (something) يضيف (شيئا ما) إلى (شيء ما)
* Adequate to ..... كاف لـــ

* Adhere to ...... (something) يتمسك .. يتشبث بـــ (شيء ما)
* Adjacent to ... (something) قريب من .. متاخم لـــ .. (شيء ما)
* Advantageous to ... (someone)
مفيد ... موت ... مربح لـــ ... (شخص)
* Adverse to .... مضاد لـــ .. في غير صالح
* Affectionate to ... (a person) محب لـــ ... (شخص)
* Agree to ..... (something) يوافق على ... (شيء ما)
* Agreeable to .. (a person) مقبول لـــ .. موافق لـــ .. (شخص)
* Agreeably to وفق لـــ
* Alternative to بديل لـــ
* Amount to ... ($ 100) يبلغ ....100 دولار
* Apologize to ... (a person) يعتذر لـــ ... شخص
* Apply to .. (a person) for ... (a post)
يتقدم بطلب إلى ... شخص من أجل ..... وظيفة
* Apply(oneself) to (work) واظب على ... العمل
* Appoint (a person) to (a post) يعين (شخصا) في (وظيفة)
* Appropriate to ..... (an occasion) مناسب .. ملائم لـــ ... (مناسبة)
* Assent to ... (a proposal) يقبل .. يوافق على اقتراح
* Attach ... to ... يرفق ... بـــ ..
* Attached to ... (a letter) مرفق بـــ .. خطاب
Attached to ..(a person) متعلق بـــ .. شخص
* Attain to ... greatness يبلغ ..يدرك .. العظمة
* Attend to .. a matter يعني بـــ .. أمر
* Attend to.. (a person) (directions)
يصغي إلى .... (شخص) (توجيهات)

* Belong to … (a person) يخص .. (شخصا)..
* Beneficial to … (health) مفيد لـــ … الصحة
* Break (bad news) to (a person) ينقل خبر سيئا إلى شخص ما
* Call to … (a person) ينادي على .. (شخص)
* Certify to .. (one's honesty) يشهد بـــ .. (أمانة شخص)
* Charge (a payment) to (a person)
يقيد (مبلغا مستحقا) على حساب … شخص
* Come to … (a place) يصل إلى .. مكان
* Come to an end ينتهي
* Come to an arrangement ينتهي إلى اتفاق
* Come to terms ينتهي إلى اتفاق رسمي (مشروط)
* Come to one's notice يصل إلى علم الشخص
* Come to one's senses يعود إلى رشده
* Come to pieces يتفتت
* Come to L.E. 10 يبلغ 10 جنيهات
* Compare to … (for dissimilar things) يقارن بـــ .. للأشياء غير المتماثلة
* Comparable to مقارن لـــ
* Complain to …. (a person) شكو إلى … شخص
* Confess to .. (a sin) (weakness) يعترف بـــ (ذنب) (ضعف)
* Confess to …. (someone) يعترف إلى … (شخص ما)
* Confide (a secret) to (a person) يأتمن (شخصا) على (سر)
* Consent to … يرضى بـــ … يقبل .. قبول
* Contrary to … (orders) (something)
مخالفا لـــ .. على عكس .. (الأوامر) (شيء هام)
* Correspond to …. (something) يناظر … يقابل … (شيئا ما)
* Destined to .. (fail) مقدر له أن (يرسب)

* Devote ... to — بخصوص أو يكرس ... لـــ ..
* Due to ... (something) — يعزي إلى ... شيء ما
* Due to ...(a person) — مستحق لـــ ... شخص
* Engaged to ... (a person) — مخطوب لـــ ... شخص
* Entitled to ... (something) (a reward) — مستحق لـــ .. (شيء ما) (مكافأة)
* Equal to ... (a task) — كفء .. أهل لأداء .. (مهمة)
* Equal to ...(something) (a value) — مساو لـــ .. (شيء ما) (قيمة)
* Essential to ... (success) — ضروري لـــ .. النجاح
* Faithful to ... (someone) — مخلص لـــ ... شخص ما
* Familiar (someone) — مألوف لـــ .. شخص ما
* Fatal to — مهالك مميت لـــ
* Favourable to....(someone) — موات .. موافق .. ملائم لـــ ... شخص ما
* Grateful to ... (someone) for (something)
شاكر لـــ ...(شخص ما) من أجل (شيء ما)
* Inclination to .... (something) — ميل إلى ... (شيء ما)
* Indebted to (a person) for (something)
مدين لـــ ... (شخص ما) ... (شيء ما)
* Indispensable to .... (someone) — لا غنى عنه لـــ ...(شخص ما)
* Indulgent to ... (someone — متساهل مع ... (شخص ما)
* Inferior to ....(someone) — أقل شأنا من .. (شخص ما)
* To intimate to ... (a person) — يبلغ أو يخطر أو يلمح ... شخصا
* Invite (a person) to (a party) (v) — يدعو (شخصا) إل (حفل)
* Key to ... (to a mystery) — مفتاح لـــ .. لغز
* Kind to ... (all) — شغوف بـــ الجميع
* Liable to .... (mistake) — عرضة لـــ .. الخطأ
* Likeness to ... (someone) — مشابه .. شبه لـــ ... (شخص ما)

* Limited to .. (members) مقصور على ... الأعضاء
* Listen in to .. (a radio concert) يستمع إلى .. (حفلة إذاعية)
* Loyal to .. (someone) مخلص لـــ .. (شخص ما)
* Make up to .... (a person) يقود إلى .. (شخصا ما)
* Make love to ... (a person) يطارح (شخصا) الغرام
* Martyr to ... (liberty) شهيد لـــ .. الحرية
* Necessity to .... (someone) أمر لازم لـــ ... شخص ما)
* Obedient to .... (orders) مطيع لـــ ... الأوامر
* Object to ... (someone) (something)

يعترض على ... (شخص ما) (شيء ما)
* Objection to .... (a proposal) اعتراض على ... اقتراح
* Occur to .... (a person) يخطر لـــ ... شخص
* Opposed to .... (a proposal) معارض لـــ ... اقتراح
* Opposite to ... (a place) مواجه لـــ ... مكان
* Opposition to ... (a plan) معارض لـــ ... (خطة)
Parallel to ... (a thing) ينتقل من شيء إلى آخر
* Pass from (one thing) to (another) ينتقل من شيء إلى آخر
* Pass from mouth to mouth تتناقله الألسن
* Pass from hand to hand تتناقله الأيدي
* Prefer ... to ... يفضل ..... على ....
* Preferable to ..... مفضل على .....
Prejudicial to ... (health) مضر بـــ ... (الصحة)
* Preliminary to .... (an inquiry) تحضيري أو تمهيدي لـــ ... (تحقيق)
* Preparatory to .... (something) إعدادي أو تحضيري لـــ ... (شيء ما)
* Prior to ... (that) قبل أو سابقا لـــ ... لذلك
* Proceed to ... (work) يشرع في ... (عمل) ...

* Profitable to .... (someone)	مربح لـــ ... (شخص ما)
* Refer to .... (a matter)	يشير إلى .... (مسألة)
* Refer (a matter) to (someone)	حيل (مسألة) على (شخص ما)
* In regard to .... (a matter)	فيما يتعلق بـــ .. (مسألة)
* Relate to ... (a matter)	يخص أو يتعلق بـــ ...(_مسألة)
* Relative to ... (size)	متناسب مع ... الحجم
* Related to .... (a person)	قريب لـــ .. شخص
* Relevant to .. (something	مناسب أو موافق لـــ ..(شيء ما)
* Reply to ... (a letter)	رد على ... (خطاب)
* Respond to .... (a call)	يستجيب إلى ... (نداء)
* Responsible to .... (someone)	مسئول أمام .. (شخص ما)
* Restore (something) to (someone)	يعيد (شيئا ما) إلى (شخص ما)
* Retire to .... (bed)	يأوي إلى .... الفراش
* See to .. (a business)	يباشر أو يعني بـــ ... (عمل)
* Sentenced to .. (death)	محكوم عليه بـــ .. (الإعدام)
* Set to .... (work)	يشرع في .... (العمل)
* Similar to .... (something)	مشابه أو مماثل لـــ ...(شيء ما)
* Speak to .... (someone)	يتكلم مع .... (شخص ما)
* Speak to .... (someone)	يتكلم نيابة عن ... (شخص ما)
* Stand to ...(a promise) (reason)	يتمسك بـــ ... (وعد) (المنطق)
* Subject to ... (death)	عرضة لـــ ... الموت
* Subjected to ... (hardships)	تعرض لـــ ... (صعوبات)
* Submit to ..... (someone)	يخضع أو يرضخ لـــ ... (شخص ما)
* Subscribe to	يصدق على . يكتتب أو يشترك في
* Subsequent to .... (something)	قال أو لاحق لـــ ...(شيء ما)
* Succeed to .. (an inheritance)	يرث ... (ارث)

* Take to .... (a bad habit) ينغمس فى .. (عادة سيئة)
* Take to ... (someone) يحب أو يغرم بـــ .. (شخص ما)
* Take heed to ..... ينتبه أو يلتفت إلى
* Talk to .... (someone) يتحدث إلى ... (شخص ما)
* Thankful to (someone) for (something)

شاكر لـــ ... (شخص ما) من أجل (شيء ما)

* Turn to .... (someone) for (help)

يتجه إلى شخص ما طلبا لـــ ..... (المساعدة)

* Unjust to ... (someone) ظالم لـــ .... شخص ما
* Used to ..... (hard work) معتاد على ... (العمل الشاق)
* We come to turn in the road وصلنا إلى منحنى فى الطريق
* Will you write to me? هل ستكتبين لي
* Yield to ..... (someone) يرضخ لـــ ...(شخص ما)
* You have to read this book from beginning to end

لابد أن تقرأ هذا الكتاب من البداية للنهاية

TOWARDS:

* Diligence is the first step towards success

الاجتهاد أول خطوة نحو النجاح

* The rocket was heading towards the moon

كان الصاروخ متجها رأسا نحو القمر

Under:

* I can't do that under these circumstance

إنني لا أستطيع عمل ذلك فى ظل هذه الظروف

* People were sitting under the big umbrella to get shade from the sun

كان الناس يجلسون تحت المظلة الكبيرة ليستظلوا من الشمس

* She acts under the name if lily إنها تمثل متخذة اسم ليلى اسم مستعارا لها
* Their house is still under repair لازال منزلهم تحت الإصلاح

* Under arms تحت السلاح
* Under our low بمقتضى تشريعنا
* Under discussion تحت البحث
* Under consideration تحت النظر

Till / until

* I'll wait next week سأنتظر حتى الأسبوع القادم
* Until then she told me nothing at all about her mother

حتى ذلك الحين لم تخبرني بشيء على الإطلاق عن أمها

* Good bye till tomorrow وداعا إلى الغد
* Until her marriage she had always been under her father

لقد ظلت دائما تحت سلطان والدها حتى تزوجت

Up:

* Are we going to swim down or up the river

هل سنسبح مع تيار النهر أم ضده

* Let us walk up the hill هيا بنا نسير أعلى التل
* She is up tree أنها فى مأزق

With:

* Accompanied with ... (something) مصحوب بـــ .. (شيء ما)
* Accord with .. (something) يتفق مع .. يطابق (شيء ما)
* In accordance with ... (something) وفقا لـــ ... (شيء ما)
* Acquainted with ... (something) ملم بـــ .. (شيء ما)
* Acquainted with ... (someone) متعارف مع (شخص ما)
* Agree with (a person) on... (something) يوافق (شخصا) على شيء ما
* Alternate with يتبادل .. يتعاقب .. يتناوب مع
* Annoyed with ... (a person) for (Doing something)

متضايق من ... (شخص) بسبب عمل شيء ما

* Associated with (a person) in (a business) (a plot) مشترك مع (شخص) فى (عمل) (مؤامرة)

* Attacked with … (fever) أصيب بـــ (الحمى)
* Attended with … (difficulties) (all effects)

محفوف بـــ … الصعوبات (العواقب الوخيمة)
* Break with …. (a person) شخص أو يقطع الصلة بـــ ..(شخص)
* Burst with … (grief) ينفجر … ينفطر من … الحزن
* Charge (someone) with …. (thief) يهتم (شخص ما) بـــ … (السرقة)
* Coincide with …. يتفق مع … يطابق
* Compare with … (for similar things) يقارن بـــ … للأشياء المتماثلة
* Compensate (a loss) with (something) يعوض (خسارة) بـــ (شيء ما)
* Compete with (someone) for (something)

يتنافس مع (شخص ما) من أجل شيء ما)
* Comply with …. (a request) (regulations)

يتمثل إلى … يستجيب إلى … يراعي ..(رجاء) (قواعد تنظيمية)
* Concerned with معنى أو مهتم بـــ
* Condole with (a person) on (a sad thing)

يواسي أو يشاطر شخصا للأحزان
* Connected with متصل … مرتبط بـــ
* Connection with صلة أو ارتباط بـــ
* Consistent with ملائم أو موافق
* Consul with … (a person) on (something)

يتشاور مع (شخص) بشأن (شيء ما)
* Contact with اتصال بـــ
* Contemporary with … (someone) معاصر لـــ … (شخص ما)
* Contended with (someone) (something)

قانع بـــ .. راضي عن (شخص ما) شيء ما
* Correspond with (a person) about (a matter) يراسل (شخصا) بشأن أمر

* Correspond with … (something) — يطابق … يتفق مع …. شيء ما
* Deal (well or badly) with (a person) — يعامل شخصا معاملة حسنة أو سيئة
* Disappointed with …. (a person) — خائب الرجاء في … شخص ما
* Disgusted with …. (something) — مشمئز من … شيء ما
* Disgusted with .. (a person) — مشمئز من …(شخص ما)
* Dispense with — يستغنى عن
* Displeased with (a person) — مستاء من .. غير راض عن .. (شخص)
* Dispute with (someone) on (something) — يتنازع مع … شخص ما بشأن شيء ما
* Endowed with … a talent — موهوب بـ .. (موهبة)
* Engaged with (a person) — مشغول مع … (شخص)
* Exchange (ideas) with (a person) — يتبادل (الأفكار) مع (شخص)
* Break faith with .. (a person) — ينقض عهده مع …. شخص
* Fall in with … (someone) — يتلاقى مصادفة مع .. شخص ما
* Fall in with … (one's views) — يوافق على … (وجهات نظر شخص)
* Fall in love with … (someone) — يقع في غرام … (شخص ما)
* Familiar with …. (someone) — خليل .. صديق حميم لـ .. (شخص ما)
* Familiar with … (something) — ملم بـ ..معتاد على … شيء ما
* Feed with … (something) — يغذي .. يطعم بـ (شيء ما)
* Filled with … (something) — مملوء بـ … (شيء ما)
* Fired with…. (Zeal) — متأجج بـ … الحماس
* Get on with. …. (someone) — يساير … يتمشى مع .. (شخص ما)
* Identical with … (something) — مشابه .. مماثل لـ .. (شيء ما)
* Infested with … (fleas) — يعج بـ … البراغيث
* Interfere with … (someone) — يتعرض لـ .. شخص ما
* Intimate with .. (a person) — صديق حميم لـ .. شخص ما

* Mad with ... (someone) غاضب جدا من .. شخص ما
* Mad with ... (anger) (anxiety) يكاد يجن من ... (الغضب) (القلق)
* Make away with .... (something) يبدد .. (شيئا من)
* Make away with one's own يقتل نفسه
* Make friends with ... (a person) يصادق .. شخصا
* Match with ... (something) يناسب / يلائم ... شيئا ما
* Meet with ... (an accident) (success) يلقى أو يواجه ... (حادثا) (نجاحا)
* Occupied with .... (a business) مشغول بـــ (عمل)
* Overwhelmed with .. (grief) غارق فى .. (الحزن)
* Parallel with ... (a thing) مواز لـــ .. (شيء)
* Participate with (v) (a person) in (something)

يشترك مع (شخص) فى (شيء ما)
* Patient with .... (someone) صبور مع .. شخص ما
* Peaceful with ... (someone) مسالم لـــ .. (شخص ما)
* Play with (v) ... (someone) يلعب مع ..(شخص ما)
* Play with (v).. (one's feelings) يلعب على ... (عواطف شخص)
* Pleased with ... (someone) مسرور من ... (شخص ما)
* Proceed with (v) .. (work) يواصل أو يستمر في ... عمل
* Provide (someone) with (v) (something) يمد شخصا ما ... شيء ما
* Relations with .... (Someone) علاقات بـــ ... شخص ما
* Satisfied with ....(someone) (something)

راضي عن ... شخص ما شيء ما
* Side with (v) (someone) يتحيز لـــ ... شخصا ما
* Sympathy with ... (Someone) مشاركة وجدانية لـــ .. شخص ما
* Sympathy with (v) (someone) in (distress)

يعطف على شخص ما فى محنة
* Take up with (someone) يألف أو يا تنس (بشخص ما)

* Tamper with ... (something) — يعبث بـــ ... (شيء ما)
* Tired with ... (exertions) — تعبي أو كلل من الإرهاق

Within:

* Within an hour — فى خلال ساعة
* Within earshot — على مسمع
* It is within easy reach — إن ذلك ميسورا (فى المتناول)
* Live within your income — عش فى حدود دخلك (على قدر حالك)
* Within sight — على مرأى

Without:

* Without an exception — بدون استثناء
* Without difficulty — بدون صعوبة
* Without end — بدون نهاية
* Without fear — بدون خوف
* He asked her not to do any thing without his consent
  طلب منها ألا تفعل شيئا بدون موافقته
* I'll go with you without fail — سأذهب معكم بالتأكيد
* Without notice — بدون إخطار
* Without result — بدون نتيجة
* We went out without his knowledge — خرجت بدون علمه
* That goes without saying — إن هذا أمر مسلم به(ألا يحتاج إلى بيان)
* Without trouble — بدون متاعب
* Without warning — بدون إنذار
* We are still without servants — لازلنا بدون خدم

Exercise (27)

Put in suitable prepositions

1 – A bird .... the hand is worth ten .... the bush.

2 – A cheerful wife is the joy .... life?

3 – Aren't you a ware .... that?

4 – Are you fond .... music?

5 – Are you going .... the party?

6 – Are you .... my side?

7 –Are you pleased .... me?

8 – Are you pleased .... the news?

9 – Be patient .... children.

10 – can you participate .... me .... this affair.

11 – .... consideration .... these factors immediate action should be taken .... once.

12 – Contribute some thing .... the poor fund

13 – Depend .... me you will not be deprived .... your rights.

14 – did they comply .... her request?

15 – don't be indifferent .... other people's interest.

16 – Don't come .... any more lessons.

17 – Don't confide your secrets ....anyone.

18 – Don't despair .... success.

19 – Don't entrust him ....your money.

20 – Don't insist .... deserting her.

21 – Don't jump .... conclusions.

22 – Don't lose faith .... humanity.

23 – Don't shout .... me.

24 – Don't try to ....impose .... me.

25 – Get me the morning paper .... the book stall.

26 – God endowed her .... charming beauty.

27 – Good bye .... tomorrow.

28 – Have you sent a letter .... her?

29 – He assigned the task .... this assistant.

30 – He couldn't abstain .... smoking.

31 – He deals .... many articles but I don't deal .... him.

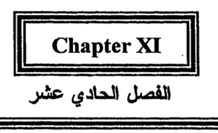
32 – He ended his address ....a chocked voice.

33 – He feels very proud .... his talent.

34 – He gazed .... envy .... the dignitaries who arrived to take their place .... the table.

35 – He is addicted .... narcotics.

36 – He is burdened .... great responsibilities.



Chapter XI

الفصل الحادي عشر

The Conjunctions

الروابط

Conjunctions are used to join words, phrases, clauses and sentences.

تستعمل الروابط لربط، الكلمات، العبارات، أشباه الجمل والجمل.

- **Conjunctions are subdivided into two main classes.**

A- Coordinating conjunctions.

B- Subordinating Conjunctions.

- تنقسم الروابط إلى قسمين رئيسيين هما:

أ- الروابط الموفقة

ب- الروابط التابعة

A: Coordinating Conjunctions. أ- الروابط الموفقة

Coordinating conjunctions join words, phrases, or sentences of co-ordinate rank (of similar functional value)

تقـــوم الروابط الموفقة بربط كلمات أو عبارات أو جمل متكافئة في الدرجة (أي تحتل كل منها نفس الدرجة من الأهمية في أدائه لوظيفته).

In this case, none of the sentences is dependent on the other, nor enters at all into his construction.

وفـــي هـــذه الحالـــة لا تكـــون أي من الجمل تابعة لجملة أخري ولا تدخل إطلاقا في تركيبها.

وإليك أمثلة على هذه الحالة:

* An eye for an eye and a tooth for a tooth — العين بالعين والسن بالسن.
* Fire is a good servant but a bad master. — النار خادم مفيد ولكنها سيد ضار
* Neither a borrower nor a lender be. — لا تكن مدينا ولا دائنا.

فـــي الجمـــل البسيطة التي تحوي فعلا محدودا "finite verb"واحدا. أي أنها تحوي فاعلا واحدا وخبرا واحدا يتعلق بهذا الفاعل مثل قولك.

* He worked hard — عمل بجد

وقـــد نربط جملتين معاً، فتصبح كل واحدة منهما عبارة "clause" في جملة مربوطة "Compound" فنقول مثلا.

* He worked hard — عمل بجد
* You wasted your time — أضعت وقتك

وحين ربطهما معا بـــ "But" تصبح هذه الجملة كالآتي:

* He worked hard but you wasted your time.

لقد عمل بجد ولكنك أضعت وقتك.

لذا عندما ربطنا الجملتين بأداة الربط "But" أصبحتا جملة واحدة تضم عبارتين يظهر ربطهمـــا وجـــه التناقض وإن بقت كل منهما مستقلة عن الأخرى بمعنى أنها يمكن أن تؤدي معنى كاملا في حد ذاتها.

ويستخلص من ذلك أن العبارات الـــ clauses التي تدخل في تكوين الجملة المربوطة تتســـاوى مـــن حيـــث الأهمية، ولذلك تسمى "Coordinate clauses" أي عبارات متوافقة ومتساوية في الدرجة.

The families of coordinating conjunctions

عائلات الروابط الموفقة

There are four families or groups of coordinating conjunctions.

هناك أربع عائلات أو أربع مجموعات للروابط الموفقة.

A- Family of "AND" — عائلة "AND"

The conjunctions of this family means addition.

روابط هذه العائلة تعني العطف أو الإضافة وهي:

1- AND: — أ- وهي تقابل "واو العطف" في اللغة العربية:

Shehata visited England.
He spent much money.
] نربط بـــ "AND"

* Shehata visited England and spent much money.

زار شحاته إنجلترا وأنفق مالا كثيرا.

وإليك أكثر من مثال:

* Hasan was tired and wend to bed — كان حسن متعبا فذهب للفراش

* I love her very much and she loves me in the same way.

إنني أحبها كثيرا جدا وهي أيضا تحبني بنفس الدرجة.

2- Both ... AND:

2- و ... كلاهما (تدل على انهما يجتمعان علي تميز)

* Both she and her sister are to blame

يقع اللوم عليها وعلى أختها كليهما.

* Al- Baroudi is both a soldier and a poet.

إن البارودي جندي وشاعر في آن واحد.

3- As well as: — **3- كما .. كمثل. و.. أيضا**

* I gave him money as well as advice.

لقد أعطيته المال والنصح أيضا أو أعطيته المال كما أعطيته النصح.

* She as well as her husband in good shape.

إنها وزوجها أيضا في حالة معنوية جيدة.

4- Not only ... but also:

4- ليس فحسب .. ولكن أيضا. أو ليس فقط .. وإنما أيضا كذلك.

* Ali not only works hard but he also finds time for recreation.

لا يعمل على بجد فحسب وإنما يجد وقتا للترويض أيضا.

ملحوظة هامة: إذا بدأنا الجملة بـ "Not only" تصبح كالآتي:

Not only does Ali work hard but he also find time for recreation.

5- Furthermore: — **5- علاوة على ذلك:**

* He is clever, furthermore, he is of noble birth.

إنه ماهر وعلاوة على ذلك فهو من أصل نبيل.

6- Besides: **6- فضلا عن ذلك:**

* She is quite a coquette besides, she puts temptation in his way.

إنها فتاة لعوب جدا، وفضلا عن ذلك فإنها تنصب له شراك الإغراء.

7- Likewise: **7- وبالمثل:**

* This is by all means unreasonable. Likewise, it is utterly illogic.

إن هذا غير معقول أبدا. وبالمثل فإنه غير منطقي إطلاقا.

8- Moreover: **8- بالإضافة إلى ذلك:**

* That is out of question: moreover, it' means nothing to me.

إن هذا خارج عن الموضوع. وبالإضافة إلى ذلك فإنه لا يعنيني في شيء.

9- Again: **9- وأيضا، كما أن:**

* His wife's debts swallowed up all his savings; again, his income is in constant decrease.

لقد ابتلعت ديون زوجته كل مدخراته، كما أن دخله في هبوط مستمر.

B- The family of "But"

ب- عائلة "But" بمعنى ولكن وهي من أخوات إن وهي تدل على التناقض أو الاستدراك.

* We tried to do it but we could not.

حاولنا أن نفعل ذلك ولكننا لم نستطع.

1- But **1- ولكن**

* I do understand you have done your best, but it did not work.

إنني أدرك أنك بذلت قصارى جهدك ولكن الأمر لم يفلح.

2- Yet: **2- ومع ذلك:**

* He treated her unkindly; yet she could not blame him for that.

لقد عاملها بقسوة، ومع ذلك لم تستطع أن تلومه على ذلك.

3- Still: **3- ومع ذلك:**

* He wanted her for just one thing. Still she loved him.

كان يريدها من أجل شيء واحد فقط، ومع ذلك فقد أحبته.

4- Whereas (While): **4- في حين أن:**

* He is very cruel, whereas (while) his brother is good hearted.

إنه شديد القسوة في حين أن أخاه طيب القلب

5- However: **5- ومهما يكن.. ومع كل:**

* Her scandal was in every mouth, however, her husband was the last to know.

كانت فضحيتها على كل لسان، ومع كل ذلك كان زوجها أخر من يعلم.

6- Nevertheless: **6- ومع ذلك، بالرغم من ذلك:**

* He is liar, nevertheless, many people, believe him.

إنه كاذب وبالرغم من ذلك كثير من الناس يصدقونه.

7- On the contrary: **7- على العكس:**

* I am not bored, on the contrary I am very pleasant.

إنني لست متضايقا، على العكس أنا في غاية الانبساط.

C- The family of "Or":

ج- عائلة "Or" بمعنى أو وهي تفيد الاختيار:

1- Or: **1- أو:**

* Are you going to the cinema or the theatre.

هل ستذهب إلى السينما أو المسرح.

2- Either .... or: **2- أما .... أو:**

* You must either keep quiet or go out. إما أن تلزم الهدوء أو تخرج.

* That author is either a madman or a genius.

ذلك المؤلف أما أن يكون مجنون أو عبقري.

3- Neither .... nor **3- ليس .... ولا:**

* He is neither a singer nor a musician. إنه ليس مغنيا ولا موسيقيا.

* I neither smoke nor drink إنني لا أدخن ولا اشرب الكحول (الخمر)

4- Or else: **4- وإلا:**

* You must leave right now or else you will miss the train.

يجب أن ترحل فورا وإلا فلن تدرك القطار.

5- Otherwise: **5- وإلا:**

* You must keep your word otherwise people will never trust you.

يجب أن تبر بوعدك، وإلا فلن يثق بك الناس أبدا.

C- The family of "So":

د- عائلة "So" روابط هذه العائلة تفيد النتيجة:

* She meant no harm so don't make a mountain out of a mole hill.

إنها لا تقصد سوء. فلا تبالغ في الأمر ولا تصنع من الحبة قبة.

* The shops were closed, so I could not buy anything.

كانت المحلات مغلقة، لذا لم استطيع شراء أي شيء.

2- Therefore: **2- لذلك:**

* Life is not all a bed of roses, therefore we must face difficulties with patience.

ليست الحياة كلها نعيما دائما، لذلك يجب علينا أن نواجه الشدائد بالصبر.

3- Then: **3- "حينئذ" أو "ثم"**

* We had a month in London and then went to Paris.

قضينا شهرا في لندن ثم ذهبنا إلى باريس.

4- Consequently: **4- ونتيجة لذلك:**

* Some third world countries do not make good use of their natural resources; consequently they cannot raise their standards of living.

لا تحسين بعض دول العالم الثالث استخدام مواردها الطبيعية، ونتيجة لذلك لا تستطيع أن ترفع مستويات معيشتها.

5- Accordingly: **5- وبناء على ذلك:**

He has been law abiding all his life, accordingly he lives in peace.

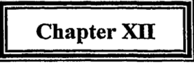
إنه يلتزم بالقانون طوال حياته، لذلك فهو يعيش في سلام.

Subordinating conjunctions

الروابط التابعة

English	Arabic	English	Arabic
As	بينما/ في أثناء	If	إذا – لو
As	كما	In order that	لأجل أن
As if	كما لو	In case	فلربما
As tough	كما لو	In that	من حيث
As soon as	بمجرد	Least	خشية أن
As long as	طالما	Now	الآن
As ... as	مثل	No sooner ..than	لم يكد ... حتى
Such ... as	كمثل	No matter whether .. or not	سواء إذا .. أم لا
Not as .. as	ليس مثل		
Not so ... as	ليس كمثل	No matter how	سواء كيف
After	بعد	Once	إذ
Although	بالرغم من أن	On condition that	على شريطة أن
Because	لأن	Provided that	بشرط أن
Before	قبل	Scarcely.. when	لم يكد.. حتى
Even though	حتى ولو	Since	منذ/ حيث أن
Even if	حتى ولو	So that	لذلك
For fear .. that	خوفا من أن	So ... that	لدرجة أن
Hardly .. when	لم يكد.. حتى	So .. as to	بحيث أن
How	كيف	Such .. that	لدرجة أن
Than	من (للمفاضلة بين شيئين)	Supposing that	إذا فرض أن
The ... the	كلما ... كلما	That	إن
Unless	لو لم .. إذا لم	Till	حتى – لغاية– لكي

Whether (if)	عما إذا	Until	حتى
Where (as)	حيث	While	بينما
Wherever	حيثما	Whoever	أيا كان
When	عندما	Whatever	مهما كان
Whether	سواء إذا.. أم لا	However	كيفما كان
Whenever	حيثما كان		



Chapter XII

الفصل الثاني عشر

Interjections And Exclamations

التعبيرات العاطفية والتعجب

The interjections is merely: A word or sound used to express some sudden feeling or emotion, and does not enter into the construction of a sentence.

التعبـــير العاطفـــي هـــو مجرد كلمة أو صوت يستعمل للتعبير عن شعور أو عاطفة مفاجئة ولا يدخل في تركيب الجملة.

1- To express approval: — **1- للتعبير عن التأييد:**

* Bravo! — أحسنت!

2- To express weariness: — **2- للتعبير عن التعب:**

* Heigh – Ho — أو اه آه!

3- To express contempt or ridicule:

3- للتعبير عن الاحتقار أو السخرية:

* Tush! – Pshaw-! Pooh! — أف
* Bosh! – Tur, Tut! – Stuff! — خسئا!

4- To express reproof: — **4- للتعبير عن اللوم أو التعنيف:**

* Fie! — تبا! بئس!

5- To require attention: — **5- لطلب الانتباه:**

* Lo! – Hush — صه!
* Hark! – Hist — أنصت!

6- To express surprise: — **6- للتعبير عن الدهشة:**

* Ao! – Oh! — آه

7- To express grief: — **7- للتعبير عن الحزن:**

* Oh! — وأسفاه! آه:

8- To express joy: — **8- للتعبير عن الابتهاج:**

* Hurrah! Huzza — مرحى

9- To attract attention: — **9- لجذب الانتباه:**

* Hey! – Hi! — يا!

10- To express greeting or surprise:

10- للتعبير عن التحية والترحيب

* Hello! — أهلا ومرحبا!

Exclamation sentences

الجمل التعجبية

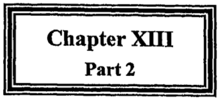
* What lovely eyes you have! — ما أجمل عينيك!
* What grand ideas you have! — ما أعظم أفكارك!
* What beautiful weather we are! Having. — ما أجمل الطقس الآن!
* What a fool he is! — ما أحمقه!
* What a small car that is! — ما أصغر هذه السيارة!
* How beautiful she is! — ما أجملها!
* How nice of you to come to see me!

كم هو لطيف منك أن تحضر لزيارتي

* How very kind of you! — ما أكرمك!
* How wonderful it is! — ما أعجب ذلك!

إليكم بعض الأمثلة الدالة على المشاعر المختلفة.

* Ah! How sad she left! — أي حزن أحست (العطف)
* Alas! What have I done! — ويلي، ماذا فعلت؟ (الندم)
* O for a breathing – space! — ألا من متنفس! (للضيق)
* Oh, what a lie! — ي لها من أكذوبة!! (الدهشة والتهكم)
* Oh is that so! — عجبا، هل الأمر كذلك؟ (لتعجب)
* Hurrah for the president — مرحبا برئيس الجمهورية(للسرور والترحيب)



Chapter XIII
Part 2

الفصل الثالث عشر

The sentences

الجمل

تعلمـــنا في قواعد اللغة العربية أن علامات التشكيل كالرفع والنصب والجر هي التـــي تعرفنا ترتيب الجملة العربية على الوجوه المختلفة.حيث يتبين منها الفاعل من المفعول به، والجار والمجرور وهكذا.

أمـــا فـــي القواعـــد الإنجليزية فإن ترتيب الجملة يختلف اختلافا كليا عن الجملة العربية وأوجه الخلاف في الآتي:

1- تـــبدأ الجملـــة الفعلـــية الإنجليزية بالفاعل في حين تبدأ الجملة الفعلية العربية بالفعل، أي يسبق الفاعل الفعل.

2- المفعول به في الجملة الإنجليزية يلي الفعل، إن كان الفعل متعديا.

وإليك أمثلة على ما سبق قوله:

* The boy wept. بكى الولد

هذه الجملة تركيبها من فعل وفاعل والفعل لازم أي أنه قد أدى معنى تاما فهو لا يحتاج إلى مفعول به لتوضيح معناه.

* The girl reads the novels. تقرأ الفتاة الروايات

هـــذه الجملـــة تحـــتوي على فعل متعد أي لم يؤد معنى تاما، لذا فهو يحتاج إلى مفعول به لكي يتعدى أثره إليه.

وهذا هو الأسلوب الثابت في الجمل الإنجليزية حيث تبدأ بفاعل ثم فعل ثم مفعول به.

وقد تأتي الجملة على النحو التالي ولكن لان تخرج عن هذه القاعدة السابق ذكرها حيث أنها العناصر الثلاث الرئيسية.

تشغل النساء وظائف

Women	Occupy	Positions
النساء	يشغلن	وظائف

فلو كتبنا مثلا:

* qualified women occupy important positions.

تشغل النساء المؤهلات وظائف هامة.

من هذه الجملة نجد أنها بدأت بصفة "Qualified" فقد يقول البعض أنها خرجت عـن القـاعدة الثابتة حيث تبدأ بفاعل، ولكننا نقول "لا" إن الترتيب سليم ولكنها بدأت بفـاعل موصـوف أو اسـم موصوف "qualified women" حيث أن الصفة تسبق الموصوف.

* Highly qualified women occupy important positions.

تشغل النساء المؤهلات تأهيلا عاليا وظائف هامة.

وينطبق على هذه الجملة نفس ما قيل عن الجملة السابقة حيث بدأت بحال، أي أن الجملة الجديدة بدأت باسم موصوف يسبقها حال يبين حقيقة هذه الصفة.

وعلى هذا الأساس يمكن أن يتم تركيب الجملة البسيطة على الوجه الآتي:

A- Subject	**أ- من حيث الفاعل:**
* Women	النساء
* Qualified women	النساء المؤهلات
* Highly qualified women	النساء المؤهلات تأهيلا عاليا.
B- Verb:	**ب- الفعل**
* Occupy	يشغلن
* Often occupy	يشغلن غالبا
* Very often occupy	يشغلن غالبا جدا
C- Object	**ج- المفعول به:**
* Positions	مناصب
* Important positions	مناصب هامة
* Extremely important positions	مناصب في غاية الأهمية

كما يمكن ترتيب الجملة الإنجليزية كما يلي:

1	2	3	4	5	6
Subject	Verb	object	manner	Place	Time
فاعل	فعل	مفعول به	حال	مكان	زمان

* The children played games quietly in the room yesterday

لعب الأطفال بهدوء ألعابا داخل الحجرة بالأمس.

ويمكن كتابة الزمان في أول الجملة فيكون ترتيبها كالآتي بعد أن يصبح رقم "1" هو الزمان ورقم "2" هو الفاعل ويستمر الترتيب كما هو موضح بالجملة السابقة.

* Yesterday the children played games quietly in the room

بالأمس لعب الأطفال بهدوء ألعابا داخل الحجرة.

FORMS OF THE SENTENCES

صيغ الجمل

لقد أوضحنا أن الجملة تتألف من كلمات قد بيناها سابقا، لكي تؤدي معنى معينا كاملا، إلا أن الجملة قد تتخذ شكلا معينا مثل:

1	2	3	4
Statement	Question	Command or	Wish

صيغة تقرير أو السؤال أو الأمر أو الطلب أو التمني:

1- Statement: **1- صيغة التقرير:**

الجملة التقريرية هي الجملة التي تفيد معنى تاما مثبته كانت أم منفية:

The sun rises in the morning — تشرق الشمس في الصباح

You have hit the nail on the head — لقد ضربت على الوتر الحساس

2- Question: **2- صيغة السؤال:**

هناك اختلاف في طريقة الجملة الاستفهامية بين اللغة العربية واللغة الإنجليزية فمثلا من الممكن أن نسأل في العربية سؤالا لا يحتوي على فعل في حين أنه يجب أن يظهر الفعل في اللغة الإنجليزية، مثال.

* How are you? كيف حالك؟

* Who are you? من أنت؟

لذلـــك نقـــول أن السؤال في الإنجليزية لابد أن يشمل فعلا وأن طريقة السؤال إما بتقديم الفعل الأصلي قبل الفاعل أو أن يتقدم الفاعل فعلا مساعدا.

* I have you a book عندي كتابا

* Have you a book? هل عنك كتابا؟

* She has just arrived لقد وصلت حالا

* Has she just arrived? أوصلت في الحال؟

وقد تبدأ الجملة بأداة من أدوات السؤال:

* When did you come? متى أتيت؟

* Whose pen is this? قلم من هذا؟

* Whom did Hasan meet? من قابل حسن؟

* Where shall we go? أين سنذهب؟

3- Command or request: 3- صيغة الأمر أو الطلب

وهو التعبير الذى يوجة بصيغة الأمر للمتكلم أو المخاطب أو عن طلب يطلب منه.

* Open the window! افتح النافذة!

* Come here! تعال هنا!

* Don't argue with fate! لا تجادل القدر!

* Give me a hand please! ساعدني من فضلك!

* Forward, my sons! إلى الأمام يا أبنائي!

4- Whish: 4- التمني:

نســتخدم لفظ "May" في هذا التعبير بمعنى "عسى" وهو عادة يسبق الفاعل وقد يحذف أحيانا.

* May they live long! عسى أن يعيشوا طويلا!

* May you be happy! عساك أن تكون سعيدا!

* That may or many not be true! قد يكون ذلك صحيحا أو لايكون!

* Good luck to you! حظا سعيدا لك!

* May good luck be to you! عسى أن يكون لك حظا سعيدا

Kinds of the sentences

أنواع الجمل

تتكون الجمل الإنجليزية من ثلاثة أنواع:

1- The simple sentence.	1- الجملة البسيطة
2- The compound sentence.	2- الجملة المركبة.
3- The complex sentence	3- الجملة المعقدة.

The simple sentence

الجملة البسيطة

الجملة البسيطة هي الجملة التي تؤدي معنى تاما وتحتوي على فعل واحد محدود، ومعـــنى كلمـــة محدود هي صفة تدخل على الاسم فتفيد تناهي مدلوله أو تقييد إطلاقه وتجعله محدودا.

ويسمى الفعل محدودا "finite verb" إذا ما جاء معرفا مع فاعل فدل على ما إذا كـــان هـــذا الفاعل مفردا أو جمعا وعلى ما إذا كان متكلما أو مخاطبا أو غائبا. أي أن الفعل يصبح محدود الدلالة في تبعيته لفاعل معين، أو كان مطلق الدلالة في مصدريته المستقلة عن أي فاعل. فالمصدر "to do" فهو مجرد من الزمان وغير متعلق بفاعل معين، فإذا قلنا

He does his work well.

ودل على أن الفاعل هو المفرد الغائب وعندما نقول "does" تحدد المعنى المضارع.

They do their work well.

تحدد معنى الفعل في "do" ودل على أن الفاعل هو جمع الغائبين.

لذا فإننا نقول أن الجملة البسيطة هي التي تؤدي معنىً كاملا دون أن تحوي أكثر من فعل محدود واحد.

* Patience is a virtue — الصبر فضيلة

* The earth and sky seem to meet at the horizon.

تبدو الأرض والسماء وكأنهما تلتقيان عند الأفق.

The compound sentence

الجملة المركبة

تـــتكون الجملـــة المركبة من جملتين بسيطتين أو أكثر ربطتا بواحدة من أدوات الربط مثل:

and, both... and, either ... or, neither... nor, consequently... etc.

فإذا كان لدينا على سبيل المثال جملتين يتعلق خبرهما بفاعل واحد مثل:

* Shawki was a poet	كان شوقي شاعرا
* Shawki was a writer	كان شوقي كاتبا

فيمكن صياغة هاتين الجملتين في جملة واحدة بـــ "both ... and"

* Shawki was both a poet and a writer	كان شوقي شاعرا وكاتبا معا

وإذا تعلقت الجملة بالاختيار فنستخدم

Either .... or	لربط هاتين الجملتين
* Please come in	ادخل من فضلك
* Please go out	أخرج من فضلك

فيصبحان بعد الربط

* Please either come in or go out	تفضل بالدخول أو الخروج

وإذا ما استوى النفي في جملتين

* Ahmad does not work hard	لا يذاكر أحمد بجد
* Hasan does not work hard	لا يذاكر حسن بجد

فيصبحان بعد الربط

* Neither Ahmad nor hasan work hard	لا أحمد ولا حسن يذاكران بجد

The complex sentence

الجملة المعقدة

تتكون الجملة المعقدة من عبارات أحدهما شبه جملة رئيسية وتسمى "principal clause" وأخـــريات فرعـــية أو تابعـــة وتسمى "Subordinate clause" ومن هذا

التعبير نفهم أن الجملة الفرعية أو التابعة لا تؤدي في الجملة المعقدة معنى مستقلا في حد ذاتها وإنما يكتمل معناها بارتباطها ببقية أجزاء هذه الجملة، فإذا قلنا:

* Ali is an old friend of mine   علي صديق حميم لي

فهــذه جملـــة بسيطة تحوي فعلا محدودا واحدا وتؤدي معنى مستقلا، فإذا أضفنا إلـــيها عـــبارة مثل: "who called to see me" التي لا تؤدي معنى مستقلا في حد ذاتها أصبحت:

* Ali who called to see me is an old friend of mine.

علي الذي جاء ليراني صديق قديم لي:

وقد نضيف عبارة أخرى إلى هذه الجملة فنقول:

*Ali who called to see me while I was out is an old friend of mine.

إن علي الذي جاء ليراني بينما كنت خارج البيت صديق قديم لي.

وبعـــد أن عرفنا تكوين الجملة المعقدة وأنها تتكون من عبارة رئيسة وعبارات أخرى فرعـــية، علينـــا أن نتعرف الآن على أنواع العبارات الأخرى الفرعية التي تدخل في تكوين الجملة المعقدة وهي تنقسم إلى ثلاثة أنواع:

A- The noun clause   أ- العبارة الدالة على الاسم

B- The adjectival clause   ب- العبارة الدالة على الصفة

C- The adverbial clause   ج - العبارة الدالة على الحال

واليكم شرح هذه الأنواع بالتفصيل:

A- The noun clause

أ - العبارة الدالة على الاسم

- The noun clause does the work of a noun, it may be.

تحل هذه العبارة محل الاسم، ومن ثم يمكن أن تقع موقع:

1- The subject of a verb   1- فاعلا لفاعل

2- The object of a verb   2- مفعولا لفعل

3- The object of a preposition   3- مجرورا لحرف جر

4- The complement of a verb   4- مكملا لفعل

5- In apposition to a noun   5- بدلا لاسم

6- In apposition to preparatory "it"   6- بدلا لكلمة "إنه ..."

Main Keys to noun clause

المفاتيح الرئيسة لأشباه الجمل الاسمية

If	Who	Whether
That	Where	Whom
What	Which	Whose
When	Why	How

* His success is expected نجاحه متوقع
* That he will succeed is expected من المتوقع أن ينجح

Examples: **أمثلة:**

1- Noun clause subject of a verb:

1- شبه الجملة الاسمية التي تقوم بدور فاعل للفعل:

* What will be will be ما قدر يكون
* What can't be cured must be endured الصبر حيلة من لا حيلة له
* That life is full of surprises, could not be ignored
لا يمكن تجاهل أن الحياة مليئة بالمفاجآت
* Whatever I have is at your disposal كل ما أملك تحت تصرفك
* Whoever comes first is served first. من يحضر أولا يخدم أولا

2- Noun clause object of a verb:

2- شبه جملة اسمية يقوم بدور مفعول الفعل:

Notice: The word "That" is often omitted especially after these Verbs.

لاحظ أن كلمة "that" تحذف في الغالب بعد هذه الأفعال

Hope	يأمل	Think	يظن
Expect	يتوقع	Wish	يرغب

* I know you think I am letting you down.

إنني أعرف أنك تظن أنني أتخلى عنك

* Don't defer till tomorrow what must be done to day.

لا أؤجل عمل اليوم إلى غد

* I know what is at the back of your mind.

أني أعرف ما يدور بخلدك

* I assure you that was not any intention.

أؤكد لك أن تلك لم تكن نيتي

3- Noun clause deferred object in apposition to preparatory "it".

3- شـبه جملــه اسـمية تقوم بدور مفعول مؤخر (تقع بدلا من الضمير التمهيدي "it"):

* He takes it for granted that the end justifies the means.

إنه أخذها قضية مسلمة أن الغاية تبرر الوسيلة.

* I would take it that you all agree with me.

إنني أعتبر أنكم جميعا متفقين معي في الرأي.

4- Noun clause object of a preposition:

4- شبه جملة اسمية تقوم بدور المجرور بحرف جر:

* Hany agreed to my proposal — وافق هاني على اقتراحي

تصبح:

* Hany agreed to what I proposed. — وافق هاني على ما اقترحت

Example: — **مثال:**

* It depends on how far you had gone with him.

إن الأمر يتوقف على مدى تماديك معه

* Never interfere with what doesn't concern you.

لا تتدخل أبدا فيما لا يعنيك

Notice: That "If" is never used after a preposition.

لاحظ أن "If" لا تستعمل أبدا بعد حرف الجر

Use "whether": **استعمل "عما إذا" أو فيما إذا:**

* There is some doubt as to whether permission has been granted.

هناك بعض الشك فيما إذا كان التصريح قد منح.

* In some cases, the preposition is omitted, especially in colloquial style.

في بعض الحالات يحذف حرف الجر وعلى الأخص في أسلوب المحادثات الدارجة.

* I don't care what you do. إنني لا أكترث بما تفعل

* I don't care whether you agree or disagree

إني لا أهتم بما إذا كنت توافق أم تخالف

5- Noun clause subjective complement:

5- شبه جملة اسمية تقوم بدور المكمل المتعلق بالفاعل:

* The trouble is that we do not pull together.

إن المشكلة هي إننا لا نعمل متحدين.

* Is this what you mean? أهذا ما تعينه

* That appear that you want to be more friendly with her.

يبدو إنك تريد أن توطد صداقتك معها.

6- Noun clause objective complement:

6- شبه جملة اسمية تقوم بدور المكمل المتعلق بالمفعول:

* Have you found it what you had expected?

هل وجدت الأمر كما كنت تتوقع؟

* She made him what he is. إنها جعلته هكذا

7- Adjective + (Preposition) + Noun clause:

7- صفة + حرف جر + شبه جملة اسمية:

In this case, always omit the preposition which governs a that-clause.

فـي هـذه الحالة أحذف دائما حرف الجر الذي يحكم شبه الجملة الاسمية التي تبدأ بـ "That"

* Be careful what you do. أحذر ما تفعل

* I'm sure you will got on your legs again.

إني على يقين إنك سوف تنهض من كبوتك

* I'm certain that it comes and goes.

إني متأكد أن هذه الحالة تأتي وتذهب.

* At heart, I was proud that you were my girl.

لقد كنت في قرارة نفسي فخورا بأنك فتاتي.

* I'm happy that you came to your senses at last.

إني سعيد إنك قد عدت أخيرا إلى رشدك.

8- Noun clause in apposition to a noun:

8- شبه جملة اسمية تقوم بدور البدل:

* The story of his success is false. قصة ناجحة زائفة

تصبح:

* The story that he has succeeded is false القول بأنه نجح زائف

ويمكن ربط الجملة باستخدام "That" ويمكن حذفها كما في المثالين التاليين:

* I know that he did it. أعرف أنه فعل ذلك.

* I know he did it. وبنفس المعنى يمكن حذف "That"

* You can't deny the fact that you are growing old.

إنك لا تستطيع أن تنكر حقيقة إنك أخذ في الكبر.

* I'm of the strong opinion that right is might.

إنني مع الرأي القوي القائل بأن الحق قوة.

Exercise (28)

A- Pick out the noun clause in the following:

- Don't you realize that you are making a mountain out of a molehill?
- She wondered whether he was really faithful to her.
- Your promise that you will help me is highly appreciated.
- I discovered how selfish she was.
- I was certain that he hadn't come home.
- Don't you know that I am a light sleeper?
- Don't you remember what I said to you last night?
- I knew then that you were going to have a baby.
- I suppose she lunched in her room.
- who is bad to his own is bad to himself.
- It does not matter whether you stay or leave.
- It depends on how far they went.

B- Complete the following by adding suitable noun clause.

- Does it matter ....?
- It is likely ....
- It is quite true ....
- I wonder ....
- See ....
- I hope ....
- Don't you think ....?
- Now I know ....

- I suppose ....
- Have you noticed ....?
- Remind her ....
- I whish ....
- Choose ....
- Did you agree upon ....?
- I dare say ....

The adjectival clause

شبه الجملة الوصفية

Adjectival clause takes place of adjectives and thus qualify nouns or pronouns.

شبه الجملة الوصفية تقوم مقام الصفات وبذلك تصف الأسماء أو الضمائر.

Adjectival clauses are sometimes called relative clauses.

Because they are generally introduced by relative pronouns.

أشباه الجمل الوصفية تسمى أحيانا أشباه الجمل الموصولة إذ تتقدمها ضمائر الوصل بصفة عامة وهي:

As	That	Who	Whose
But	Which	Whom	

وإليك مثال تطبيقي عن شبه الجملة الوصفية، فإذا قلنا:

The poet who wrote this poem is a man of great talent.

إن الشاعر الذي كتب هذه القصيدة رجل ذو موهبة عظيمة. إذن هناك جملتان بسيطتان ربطتا بـــ "Who" إحداهما رئيسية والأخرى فرعية.

والجملتان هما:

- The poet is a man of great talent.
- He wrote this poem.

وعندما ربطناهما بـــ "Who" لتصبحا جملة معقدة صارت بهذا الوضع.

- The poet who wrote this poem is a man of great talent.

وهنا تصف العبارة الدالة على الصفة "الاسم" في أي موقع يقعه من الجملة فهي تصفه:

أما فاعلا كما في الجملة التالية:

* The man who wrote the poem is may brother.

إن الرجل الذي كتب القصيدة أخي.

أو مفعولا به

* I know the man who wrote the poem.

أعرف الرجل الذي كتب القصيدة.

أو مفعولا به لأداة جر

* I was talking to the man who wrote the poem.

كنت أتحدث مع الرجل الذي كتب القصيدة.

أو مع تكملة:

* This is the man who wrote the poem.

هذا هو الرجل الذي كتب القصيدة.

وإليك العديد من الأمثلة:

* These are the visitors who wanted to meet you.

هؤلاء هم الزوار الذين أرادوا مقابلتك.

ملحوظة: اذا بدأت الجملة بـــ "There" يمكن حذف ضمير الصلة.

* There was a man (~~who~~) called to meet you while you were out.

كان هناك رجلا جاء لمقابلتك عندما كنت خارج البيت.

* That is the man (~~whom~~) we met in London last week.

هذا هو الرجل الذي قابلناه في لندن الأسبوع الماضي.

* That is the man about whom we were speaking.

ذلك الرجل الذي كنا نتحدث عنه.

ويمكن حذف "That" وتصبح الجملة كالآتي:

That is the man (~~That~~) we were speaking about.

عـــادة يقوم الإنجليز بإحلال "That" محل "whom" فإذا كانت مسبوقة بأداة جر. توضع أداة الجر في آخر الجملة كالمثال السابق.

* Remember you have one who loves you more dearly than life.

تذكري أن لك شخصا يحبك حبا أعز من الحياة.

* You are the finest girl that would love, hate, and forget all in one day.

إنك ألطف فتاة تحب وتكره وتنسى كل ذلك في يوم واحد.

* I have done the same as you have. لقد فعلت مثل الذي فعلته أنت.

ملحوظة هامة: يجب مراعاة وضع ضمير الوصل أقرب ما يكون إلى صلة الموصول

* The medicine will stop that stomach disorder which makes you dizzy.

هذا الدواء سيمنع ذلك الاضطراب المعدي الذي يسبب لك الدوار.

كما يلاحظ أن يوضع ضمير الوصل في المكان المناسب وإلا تسبب في تغيير المعنى كما سنرى في المثال التالي:

* A fair daughter of eve that seemed to be pregnant sailed into the hotel lounge.

بنت جميلة من بنات حواء والتي كانت تبدو حاملا تهادت داخل استراحة الفندق (عبارة صحيحة)

* A fair daughter of eve sailed into the hotel lounge that seemed to be pregnant.

بنت جميلة من بنات حواء تهادت إلى داخل استراحة الفندق التي كانت تبدو حاملا × عبارة خاطئة.

* My brother, who has been abroad recently, hope to see you soon.

إن أخي الذي كان في الخارج مؤخرا، يأمل أن يراك قريبا.

نلاحظ أن العبارة الفرعية في المثال السابق غير تعريفية (non – defining clause) وإنها مفصولة بفاصلتين عن بقية الجملة، وإنه في هذه الحالة لا يمكن أن تحل "That" محل "whom" أو "who".

* Is the play (~~which~~) you are reading a modern one?

هل المسرحية التي تقرأ مسرحية حديثة؟

نلاحظ أن ضمير الصلة "which" يقع مفعولا به لفعل متعد ومن ثم يمكن حذفه.

* The book to which I want to refer was not in the library.

إن الكتاب الذي أردت أن أرجع إليه لم يكن موجودا في المكتبة.

ويمكن أن تحذف "which" من هذه الجملة على أن تؤخر أداة الجر.

The book I wanted to refer to was not in the library.

ويمكـــن إحــــلال "That" بـــدلا مـــن "which" على أن توضع أداة الجر في نهاية العبارة. وبصفة عامة فإن الجملة التي تبدأ عبارتها بـــ "That" لا توضع فواصل بين عبارتها وبقية أجزاء الجملة.

The book that I want to refer to was not in the library.

علمـــا بـــأن العـــبارة الفرعية في هذا المثال هي عبارة تعريفية (defining clause) ولذلك فهي لم تفصل أيا منها فواصل عن بقية أجزاء الجملة.

ويمكن حذف "That" من الجملة إذا جاءت مفعولا به، مثل:

* The books (~~that~~) I sent you will help you in your studies.

إن الكتب التي أرسلتها إليك ستعينك في دراستك.

كذلـــك يمكن حذف "that" إذا جاءت كمفعولا به لأداة جر حتى وإن جاءت في آخر الجملة مثل:

* Where is the man (~~that~~) you borrowed the book from?

أين الرجل الذي استعرت منه الكتاب

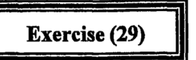
ويمكن استخدام "as" كضمير صله على أن يجيء معها "same" أو "such"

* We drove out of Dmanhour by the same road as we had entered by.

خرجنا (بسيارتنا) من دمنهور من نفس الطريق الذي دخلنا منه.

* Such people as Hany knew admired his great abilities.

إن الناس الذين عرفهم هاني أعجبوا بقدراته العظيمة.



Exercise (29)

1- Pick out the adjectival clause in the following:

A- You are the one who is afraid.

B- A promise is a debt that we must not forget.

C- It is a question I don't want to answer.

D- Id this the hotel you are staying at?

E- Will you let me thank you for the kindness you gave me?

F- There is nothing I enjoy more than your company.

G- I like the way you put this up.

2- Complete the following by adding suitable adjectival clause.

A- He .... Must not fear thorns.

B- She ruins all ....

C- I am the one ....

D- It is a long road ....

E- There is no woman ....

F- Do it in the same way ....

The adverbial clause

شبه الجملة الحالية

تؤدي العبارة الفرعية لشبه الجملة الحالية دور الحال وتحل محله. أي أنها تصف الفعل أو الصفة أو الحال الموجود في العبارة الرئيسية أو عبارة فرعية أخرى.

وتنقسم العبارات الدالة على الحال إلى:

1- A clause of place	1- شبه الجملة الدالة على المكان
2- A clause of purpose	2- شبه الجملة الدالة على الغاية أو الغرض
3- A clause of result or consequence	3- شبه الجملة الدالة على النتيجة أو العاقبة.
4- A clause of time	4- شبه الجملة الدالة على الزمن
5- A clause of cause or reason	5- شبه الجملة الدالة على العلة أو السبب
6- A clause of comparison (degree).	6- شبه الجملة الدالة على المقارنة أو الموازنة أو الدرجة.
7- A clause of condition	7- شبه الجملة الدالة على الشرط
8- A clause of manner	8- شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الكيفية
9- A clause of contrast or concession	9- شبه الجملة الدالة على التضاد أو التباين
10- A clause of restriction	10- شبه الجملة الدالة على التقييد أو التحديد.

1- Clause of place: **1- شبه الجملة الدالة على المكان**

The following conjunctions join the clause of place, in the complex sentence.

تربط الروابط الآتية العبارات شبه الجملة الدالة على المكان في الجملة المعقدة.

Whence	Where	Wherever	Whither	As
من حيث	حيث	حيثما	حيث/ حيثما	حيث

(عند المكان الذي ....)

* Return whence you came. عد من حيث أتيت

* Stay where you are أبق في مكانك

* We live where our fathers lived نعيش حيث عاش آباؤنا

* You will find good friends wherever you go.

ستجد أصدقاء أخيار حيثما تذهب.

* Wherever Hasan goes every body likes him.

كل إنسان يحب حسن حيثما يذهب.

* It's on your right as you face the castle.

إنه إلى يمنيك حيث تكون في مواجهة القلعة.

* The car remained where it was. بقيت السيارة حيث كانت

2- Clause of purpose: **2- شبه الجملة الدالة على الغرض:**

The following conjunctions join the clause of purpose in the complex sentence.

تربط الروابط الآتية عبارة شبه الجملة الدالة على الغرض في الجملة المعقدة.

- Affirmative clause **I) هذه الروابط تستخدم في الجملة المثبتة**

So	That	So that	In order that
حتى	كي	كي	لكي
May	(Might)	Can	(Could)
مضارع	ماضي	مضارع	ماضي

- Negative clause: **هذه الروابط تستخدم في الجمل المنفية:**

مع أشباه الجمل المنفية للأسلوب الأدبي:

- May not (might not), shall not (should not).

مع أشباه الجملة المنفية في أسلوب التخاطب.

- Won't (wouldn't) تستخدم مع الأسلوب الأدبي.

For fear of	Lest	For fear that
خوفا من أن	خشية أن ..	خوفا من أن

(تستخدم معها "should" دائما)

تستخدم في أسلوب التخاطب الدارج.

- In case of خشية أن

يراعى الآتي عند الاستخدام لهذه الروابط:

1- "May" تأتـــي متبوعة بالمصدر بدون "to" في العبارة الفرعية إذا كان فعل العبارة الرئيسية مضارعا أو مستقبلا أو أمر.

2- "Might" تأتـــي متبوعة بالمصدر بدون "To" في العبارة الفرعية إذا كان فعل العبارة الرئيسة ماضيا.

3- "Should" متبوعة بالمصدر بدون "To" إذا بدأت الجملة بـــ "Lest".

Example: أمثلة:

* Work hard that (= so that, in order that) you may succeed.

اعمل بجد كي تنجح.

* He talked at great length so that they wouldn't misunderstand him.

لقد تكلم بإطناب حتى لا يسيئوا فهمه.

* He talks at great length so that they won't misunderstand him.

إنه يتكلم بإطناب حتى لا يسيئوا فهمه.

* Take my advice so (that) you don't (shan't) miss the opportunity.

خذ بنصيحتي حتى لا تفوتك الفرصة.

* Take my advice lest you (may) (might) should miss the opportunity.

خذ بنصيحتى خشية ان تفوتك الفرصة.

* Ali ran away lest he should be seen جرى على خشية أن يرى

* Ali ran away that (so that, in order that) he might not be seen.

جرى علي حتى (كي) لا يرى.

* Don't leave the party so abruptly in case you excite the curiosity of the people.

لا تغادر الحفل بغتة خشية أن تثير فضول الناس.

* Let's remember those who fought and died for us so that we might live in safety.

ألا فلنتذكر الذين حاربوا أو استشهدوا من أجلنا لكي نعيش في أمان.

3- The clause of result: **3- شبه الجملة الدالة على النتيجة:**

The following conjunctions join the clause of result. In complex sentence.

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على النتيجة في الجملة المعقدة.

So + adj + that	**إلى درجة أن**	**That**	
Adv		**So that**	**حتى أن**
Such + noun + that	**إلى درجة أن**	**So**	

ملحوظـــة هامة: عندما تتقدم "so" أو "such" الجملة تصاغ العبارة الرئيسية على هيـــئة سؤال أي قلب وضع الفاعل مع مراعاة أن الصفة أو الحال تلي "so" مباشرة في جميع الأحوال، وأن الاسم الموصوف يلي "such" مباشرة في جميع الأحوال.

-He was so angry that he couldn't speak.

-So angry was he that he couldn't speak.

كان غاضبا لدرجة أنه لم يستطع أن يتكلم.

-She behaved so wisely that she succeeded in keeping her self pure till her marriage day.

لقـــد كانت تتصرف بحكمة بالغة إلى درجة أنها نجحت في الاحتفاظ بطهرها حتى يوم الزواج.

-Hany made such trouble for his friends that they avoided meeting him.

Such trouble did Hany make for his friends that they avoided meeting him.

أحدث هاني من المتاعب لأصدقائه لدرجة أنهم تجنبوا لقاءه.

4- The clause of time **4- شبه الجملة الدالة على الزمان**

The following conjunctions join the clause of time in the complex sentence.

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على الزمان في الجملة المعقدة.

When	عندما	Since	منذ
Whenever	كلما	Before	قبل
While		After	بعد
Whliest	بينما/حينما/في أثناء	As soon as Once	
As		The moment	بمجرد / لحظة أن
As long as	طالما		
No sooner .. than		The minute	
Scarcely.. when	لم يكد ..		
Hardly .. when	حتى..		

- When poverty comes in at door, love leaps out at window.

عندما يدخل الفقر من الباب، يخرج الحب من النافذة.

-Whenever Ali says, I feel that he is about to tell a lie.

كلما قال على أشعر أنه يوشك على أن يكذب.

- my son fell asleep while he was watching TV

استسلم أبني للنوم بينما كان يشاهد التليفزيون.

I have busy over my work since you last saw me.

كنت مشغولا في عملي منذ رأيتني أخر مرة.

* Look before you leap قدر لرجلك قبل الخطو موضعها

* Hasan arrived after I had left. وصل حسن بعد أن رحلت

– I'll tell him the news as soon as I see him

سأقول له الخبر بمجرد أن أراه

– Call no man happy till he dies لا يسعد الإنسان حتى يموت

– Don't cross bridges until you come to them.

لا تشغل بالك بأمور لم تواجهك بعد

– He will never enter this house as long as I live in it.

إنه لن يدخل هذا المنزل أبدا طالما أعيش فيه.

ملحوظة:

أ- المستقبل يصبح مضارعا بسيطا في شبه الجملة الدالة على الزمن.

- Ai will arrives at six. سيصل على في السادسة

- When Ali arrives I shall meet him عندما يصل على سأقابله

ب- المستقبل التام يصبح مضارعا تاما مع هذا النوع من العبارات

- We shall have finished by six o'clock

سننجز عملنا في الساعة السادسة

– As soon as we have finished we can go home.

حالما ننتهي من العمل سنذهب إلى البيت

ج- يصبح الشرطي ماضيا بسيطا إذا جاء من عبارات هذا النوع.

–We knew that Hany would arrive at six.

لقد عرفنا أن هاني قد يصل في السادسة.

-We knew that till Hany arrived we could do nothing.

لقد عرفنا أنه إلى أن يصل هاني لن نستطيع عمل شيء.

5- The clause of cause or reason:

5- شبه الجملة الدالة على العلة أو السبب:

The following conjunctions join the clause of cause or reason in the complex sentence.

تـربط الـروابط التالـية عـبارة شبه الجملة الدالة على السبب أو العلة في الجملة المعقدة:

As	إذ أن/ بما أن	Seeing that	نظرا لأن
Because	لأن	In as much as	حيث أن/ بما أن
Since	حيث أن	That	لأن
For	لأجل/ لـــ/ لأن		

I did it because they asked me to do it.

فعلت ذلك لأنهم طلبوا مني أن أفعله

- As it is raining, we had better take a taxi.

بما أن السماء تمطر، يحسن أن تأخذ تاكسي.

-Since you can't figure it out, it isn't easy to persuade you.

بما أنك لا تستطيع تصور ذلك فليس من السهل إقناعك.

- I went to Adel for I had something to tell him.

ذهبت إلى عادل لأنه كان لدي ما أقوله له.

6- The clause of comparison: **6- شبه الجملة الدالة على المقارنة:**

The following conjunctions join the clause of comparison in the complex sentence.

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على المقارنة في الجملة المعقدة.

For equal degree:			**للتشبه (درجة التكافؤ)**
As + adj + as	So + adj + as		(مثل) أو (ك)
As + adv + as	So + adv + as		
Not + as ... as			ليس مثل
Not + so ... as			
For comparative degree:			**للمفاضلة (درجة التفاضل)**
Comp adj	صفة المفاضلة	+ Than	أفضل من
Adv	حال المفاضلة		
Less ... than			أقل من
Than that ... should			أكثر من
For parallel degree:			**لبيان درجة التوازن:**
As ... so			
According as			كما ... ك
According to			
In proportion as			بنسبة
In proportion to			
The .... the			كلما ... كلما

Notice:

a- That the verb in a subordinate clause of comparison is often omitted.

لاحظ أن الفعل في شبه الجملة التابعة الخاصة بالمقارنة غالبا ما يحذف.

–Your car is as expensive as mine (~~is~~)

إن سيارتك ثمينة مثل سيارتي

- I trust you more then she (~~does~~)

إني أثق فيك أكثر مما تثق هي فيك

b- Both subject and verb may be omitted in some clause of comparison.

من الممكن حذف كل من الفاعل والفعل في بعض أشباه الجمل الخاصة بالمقارنة.

–She is more beautiful than (~~she is~~) pretty.

إنها جميلة أكثر مما هي ظريفة

- People often think much more about their rights than. (~~They do~~) about their duties.

غالبا ما يفكر الناس في حقوقهم أكثر مما يفكرون في واجباتهم.

1- Comparison equal degree:

التشبيه (المقارنة بين درجتين متكافئتين):

As	+	adj	+	As	مثل
So		adv			

Not as .... as ليس مثل

Not so ... as

المقارنـــة بين شخصين أو شيئين أو صفتين أو درجتين لتحقيق بينهما المساواة في ناحية من النواحي.

Notice: That "so" is preferable when the comparison in negative.

لاحظ أنه يحسن استخدام "so" عندما تكون المقارنة منفية ونستخدم "not as" في الصورة المضغمة.

- She doesn't dance as (so) gracefully as her friend.

إنها لا ترقص بمثل رشاقة صديقتها.

– She is not as quite so pretty as her sister.

إنها ليست تماما في ظرف أختها.

- She isn't as (so) attractive as her mother.

إنها ليست في مثل جاذبية أمها.

* Enough is as good as a feast — وجبة هنيه تشبع خير من وليمة تتخم
* Dying is as natural as living — الموت سنة الحياة
* It is plain as daylight — الأمر واضح كفلق الصبح
* He is as strong as a horse — إنه قوي كالحصان
* Is she as pretty as you are? — أهي لطيفة مثلك؟
* He came as quickly as he could — لقد حضر بأسرع ما أمكنه

- It is as easy as peeling a banana

إنه أمر في غاية السهولة (في سهولة تقشير الموزة)

Comparison "comparative degree":

المفاضلة (المقارنة بين درجتين متفاضلتين)

Comparison adj.	صفة المفاضلة	+ that	أفضل من
Comparison adv.	حال المفاضلة	+ that	

a- For comparison of superiority:

للمقارنة المبينة للدرجة الأعلى (التفوق):

Love is stronger than death — الحب أقوى من الموت

–A friend is easier lost then found.

من الصعب كسب الأصدقاء ومن السهل فقدهم

Wisdom is better than rubies — الحكمة أنفس من الجواهر

b- For comparison of inferiority: **للمقارنة المبينة للدرجة الأقل:**

مــع ذلك من المستحسن أن نستخدم not so ... as خصوصا مع الصفات والأحوال القصيرة.

–His story is less interesting than yours.

قصته أقل تسلية من قصتك

-His story is not so interesting as yours.

إن قصته ليست في مثل تسلية قصتك

- She is not so demure as her sister　　إنه ليست في مثل رزانة أختها

- She is less demure than her sister　　إنه أقل رزانة من أختها

Than that ... should　　**II)** أكثر من أن

- Say something rather than that you should remain dead silent.

قل شيئا خيرا من أن تلتزم الصمت المطبق.

ملحوظة: يفضل استخدام To بالنسبة للصفات اللاتينية المصدر بدلا من Than

- He is superior to his friend　　إنه أكبر مركزا من صديقه

- He is interior to his brother　　إنه أقل شأنا من أخيه

- A small fish is better than an empty dish　　شيء أحسن من لا شيء

- Blood is thicker than water　　الدم غلاب (للروابط العائلية)

–Fate has been kinder than I deserve

لقد ترفق بي القدر أكثر مما استحق

- There is nothing more pleasing in life than having a beautiful good wife.

ليس هناك أكثر إمتاعا في الحياة للإنسان من وجود زوجة جميلة صالحة بجانبه

Comparison "parallel degree":　　**المقارنة (للدرجة المتوازية)**

As ... so　　**كما ... ك ...**

The ... the　　**كلما ... كلما**

–As you sow, so shall you reap.

كما تزرع تحصد (الذي تزرعه تحصده)

–As a man makes his bed, so must he lie.

على قدر لحافك أمدد رجلك (على قدر فراشك أمدد رجليك)

–The more I look at you, the less I want to leave.

كلما نظرت إليك كلما قلت رغبتي في الانصراف

–the more you have, the more you want.

كلمـــا ازداد الإنسان غنى، كلما ازداد طمعا في المزيد (كلما كثر مالك، كلما قلت هل من مزيد)

- The sooner, the better خير البر عاجله

–The higher up, the greater the fall.

كلما ارتفع الإنسان مقاما، كلما كان سقوطه شديدا.

7)Adverbial clause of condition: **7) شبه الجملة الدالة على الشرط**

تـــربط "if, if .... not, unless etc" عـــبارة شبه الجملة الفرعية الدالة على الشـــرط بالعبارة الرئيسية (أي عبارة جواب الشرط في الجملة المعقدة على النحو الذي تناولناه بالدراسة عندما تكلمنا عن الجملة الشرطية) :

1- الشرط الصريح الحقيقي :

- If they had appealed to reason, war could have been avoided.

لو أنهم احتكموا إلى العقل، لأمكن تجنب الحرب.

- If they had not appealed to the sword, war could have been avoided.

لو لم يكونوا قد احتكموا إلى السيف، لأمكن تجنب الحرب.

- If you deal with a fox, think of his tricks.

إذا تعاملت مع الثعلب فكن حذرا من ألاعيبه.

- If the devil finds a man idle, he'll get him to work.

إذا وجد الشيطان رجلا عاطلا كسولا، أوجد له ما يشغله.

2- الشرط الإفتراضي :

- If it were not for hope, the heart would break.

لولا الأمل لانفطر القلب.

- If wishes were horses, beggars would ride.

ما كل ما يتمنى المرء يدركه (لو كانت الأماني جيادا لركبها الشحاذون).

8) Adverbial clause of manner :

8) شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الأسلوب :

تــربط الــروابط التالــية عــبارة شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الأسلوب بالعبارة الرئيسية في الجملة المعقدة.

As	كما	How	كيفما
As if	كما لو	In that	من حيث
As though	كما لو		

Leave it as it is. دعه كما هو (أي الشيء)

One will reap as one sows. كما يزرع المرء يحصد

Do as you would be done by عامل الناس كما تحب أن يعاملوك.

* He talks as if he knew all about it.

إنه يتحدث كما لو كان يعرف كل شيء عن الأمر.

* He spoke loudly as if we were deaf.

كان يتكلم بصوت عال كما لو كنا صما.

* She treated me as if I were a stranger.

عاملتني كما لو كنت غريبا عنها.

* He looks as though he had seen a ghost.

إنه يبدو كما لو كان قد رأى شبحا.

* You may spend your money how you please.

يمكنك أن تصرف نقودك كيفما تحب.

* You are quit at a disadvantage in that you have none to support you.

إنك لفي موقف محرج تماما من حيث أنه لا يوجد أحد يؤيدك.

9) Adverbial clauses of concession and contrast :

9) أشباه الجمل الحالية المبينة للإذعان والتباين :

تربط الروابط الآتية العبارة الفرعية الدالة على التباين أو التضاد بالعبارة الرئيسية في الجملة المعقدة وهذه الروابط هي :

Though	ولو أن	Whoever	أي من كان
Although	بالرغم من أن	Whenever	وقتما كان
Even though	حتى ولو	Wherever	أينما كان
If	ولو	Whether...or not	سواء ... أم لا
Even If	حتى ولو	No matter whether ... or not	لا يهم ما إذا .. أم لا
Even	حتى		
However	كيفما كان	No matter who	لا يهم أي من كان
Whatever	إيما كان	No matter when	لا يهم وقتما كان
Whether	في حين أن	No matter how	لا يهم كيفما كان
While	بينما	No matter what	لا يهم مهما كان
When	في حين أن		

* Ali passed the examination though he had been prevented by illness from studying.

اجتاز علي الامتحان رغم أن المرض منعه من الإستذكار.

* Although they are partners, they are always at daggers drawn.

مع إنهما شريكان، إلا أنهما دائما الشجار.

* Though they are poor, they are generous with their money.

على الرغم من أنهم فقراء، فإنهم أسخياء بمالهم.

* Although charity begins at home, we should expend the circle of our benevolence.

ولـــو أن الإحســـان يجب أن يبدأ بمن نعول، إلا أنه يجب علينا أن نزيد دائرة إحساننا اتساعا.

* Even if you don't like him, you must treat him politely.

يجب أن تعامله بأدب حتى ولو كنت لا تحبه.

* To my great surprise, he returned when he wasn't expected for another two months.

ممـــا أدهشـــني كثـــيرا أنه عاد في حين أن ذلك لم يكن متوقعا منه قبل مضي شهرين آخرين.

* However serious the case is, we must not lose hope.

مهما كانت الحالة خطيرة يجب ألا نفقد الأمل.

ملحوظة : "However" هنا حال ولابد أن تليها صفة أو حال أخرى.

* Whatever lies Ahmad tells, some people believe him.

أيا كانت الأكاذيب التي يطلقها أحمد فإن هناك بعض الناس يصدقونه.

ملحوظة : "Whatever" هنا صفة ولابد أن يليها اسم.

* No matter how wicked he is, I don't dread him.

أنني لا أخشاه بالرغم من أنه شرير.

* You are certainly right, whatever others may say.

إنك بالتأكيد على حق، أيا كانت الأقاويل التي يقولها عنك الآخرون.

ملحوظة : لاحظ أن "whatever" هنا ضمير وأنها مفعول به لفعل الجملة الفرعية.

10) Adverbial clause of restriction :

10) شبه الجملة المحددة أو المقيدة

تربط الروابط الآتية عبارة شبه الجملة الفرعية الدالة على التقييد أو التحديد بالعبارة الرئيسية في الجملة المعقدة.

As long as	طالما	In so far as	على ما – بقدر ما
As far as	على ما – بقدر ما	For all	على ما
So long as	طالما	That	على ما
So far as	على ما – بقدر ما		

* It is quite correct as far as I can see.

إنه صحيح تماما بقدر ما تبين لي.

* That is just the job, so far as I am concerned.

إن هذا هو عز الطلب بالنسبة لي.

* You can stay here, so long as you don't bother me.

يمكنك البقاء هنا، طالما لا تضايقني.

* She has never met him that I know.

إنها لم تقابله أبدا، على ما أعلم أو بقدر ما أعلم.

Exercise (30)

A) Pick out the adverbial clause in the following:

- He was sitting in the living room when I walked in.
- My life will endure as long as life itself.
- You could be a wonderful help to us, if you would.
- Answer me boldly, as if I were he.
- I was so offended by such indifference that I couldn't stay any longer
- How dare you come near me after what you have done while I have been away ?
- The issue is so complicated that I can't make head or tail of it.
- You are going to land your self into a fine predicament unless you follow my advice.
- His opinions are as ridiculous as a man's hat on child's head.
- The more things a woman is ashamed of, the more respectable she is.
- She is perfectly respectable woman, though her pose is fashionably frank and impulsive.

B) Complete the following by adding a clause of (time).

- I won't let you go ....
- I have been her ....
- I haven't seen her ....
- We must leave ....
- I'll contact you ....

- They will join us ....
- What have you been doing ....?
- I'll find you ....
- ...., I hurried to dining-room.
- ...., Please let me know.
- Time stood still ....

C) Complete the following by adding a clause of place.

- stay ....
- Peace begins ....
- Return ....
- ...., I'll go
- ...., He is stone deaf.

D) Complete the following by adding a clause of cause.

- ...., I can't pay you now.
- They lost chance after chance ....
- He is not fit to be your advocate ....
- His girlfriend cut him ....
- I never feel safe with you ....
- I have no opinion on the subject ....
- ...., I'd rather leave.
- I can't be frank with her ....
- Excuse me ....
- I'm glad ....

E) Complete the following by adding a clause of purpose.

- Come quickly ....
- She should give it up ....

- Put a bold face on it ....
- Talk it over with her ....
- I do my best ....
- Let him in ....
- I just wanted to draw your attention ....
- I talk briefly ....
- Stop playing the fool about this ....
- She acted that way ....
- Take a look ....

F) Complete the following by adding a clause of result.

- She is so good – natured ....
- He is such a miser ....
- Life is so full of cares ....
- Such was his courage ....
- So modest is he ....
- Such is his wealth ....
- So light – hearted is she ....
- I was such a happy time for me ....
- They are so like each other ....
- She behaved so wisely ....

H) Complete the following by adding a clause of contrast.

- I must admit she isn't bad looking ....
- I'll go there ....
- ...., he still makes fun of her ideas
- ...., fortune will favour us.
- You shouldn't think that of me ....

- ...., I can't blame you.
- ...., She was never content.

I) Complete the following by adding a clause of condition.

- Leave it to me, ...
- ...., He would never deceived you.
- ...., He would go alone.
- I should be very glad, ...
- A man's character is in complete, ...
- ...., It would have bored me in death.
- Do you mind ....?

J) Complete the following by adding a clause of manner.

- Everything will happen.
- She looks ....
- If all works out ....
- Do ....
- Take people ....

K) Complete the following by adding a clause of comparison.

- That is more ....
- It is as plain ....
- A man can fall out of love as easily ....
- He is not as wise ....
- Do it as well ....
- He sat as quiet ....
- As ...., So ....
- He was as mad.

Transformation Of sentences

تحويل الجمل

Simple sentences can be changed into complex sentences by changing words or phrases into subordinates clauses

يمكـــن تحويل الجمل البسيطة إلى جمل معقدة بتحويل الكلمات أو العبارات إلى أشباه جمل تابعة.

Complex sentences can be changed into simple sentences by changing subordinates clauses into words or phrases.

يمكـــن تحويل الجمل المعقدة إلى جمل بسيطة بتحويل أشباه الجمل التابعة إلى كلمات أو عبارات.

Changing clauses into phrases

تغير أشباه الجمل إلى عبارات

يجب أن نتذكر فى البداية:

1 – إن كلمة clause تعني عبارة شبه جملة فرعية يحوي فعلا محدودا.

2 – إن كلمة phrase هي عبارة فرعية لا تحوي فعلا محدودا.

3 – إن مصـــادر الفعل بأنواعها وكذلك الأجزاء المصدرية من الفعل، ليست من قبيل الأفعال المحدودة فى الإنجليزية، أي أنها جميعا غير محدودة.

فمثلا

Non-finite parts of the verb			**Finite parts of the verb**	
Infinite	**Participles**			
	(Pre)	**(Past)**	**(Present)**	**(Past)**
To be	Being	Been	Am is are	Was were

To have	Having	Had	Have	has	Had
To do	Doing	Done	Do	does	Bid
To read	Reading	Read	Read	reads	Read
To write	Writing	Written	Write	writes	Wrote
To see	Seeing	Seen	See	sees	Saw
To hear	Hearing	Heard	Hear	hears	Heard
To feel	Feeling	Felt	Feel	feels	Felt
To work	Working	Worked	Work	works	Worked
To try	Trying	Tried	Try	tries	Tried

يستخلص مما تقدم

إن التحويل من clause إلى phrase هوة التخلص من الفعل المحـــدود دون إخـــلال بالمعنى وإن التحويل من phrase إلى clause هو إضافة فعل محـــدود إلـــى الـــ phrase لتصبح clause دون إخلال بالمعنى أيضا.

وإليك المثال الآتي:

* That they are great is known (clause) معروف أنهم عظماء
* Their greatness is known (phrase) عظمتهم معروفة

نلاحظ أن الجملة الأولى حوت العبارة فعلا محدودا وهو (are) وتخلصنا منـــه فـــي الجملة الثانية التي تحولت العبارة أسمية (أي احتوت اسما) بدلا من فعل.

1 – Changing noun phrase into clause

Simple	**Complex**
Noun phrase	**Noun clause**
اسم أو عبارة اسمية	**شبه جملة اسمية**
Infinitive	**That**
Question words + infinitive	**Question word + finite verb**
- Gerund	
1 – I don't know the reason for his leaving	I don't know why he left
2 – you have no Idea of my anxiety	You have no idea of how anxious I am

3 – his refusal to to come annoyed us	That he refused to come annoyed us
4 – I'll do my best	I'll do what I can
5 – Have you any idea about her age?	Have you any idea about how old he is?
6 – Do you aghee to my proposal?	Do you agree to what I propose?

2 – Changing adjectival clause into phrase

Adjectival clause ——→ Adjectival phrase

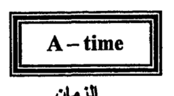
شبه جملة اسمية	صفة أو عبارة اسمية
Who	Present participle
Whom	Past participle
Whose	Preposition + noun
Which	Gerund
That	Infinitive
As	
But	
A lecturer likes to have an audience who pay attention to his lecture	A lecturer likes to have an attentive audience
A man who is experienced like you ought to do well	An experienced man like you ought to do well
I'm the man who will console you	I'm the man to console you
She was the first arrived	She was the first to arrive

3 – Changing the adverbial phrase into clause

Simple ——→ Complex

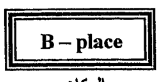
Adverbial phrase **Adverbial clause**

عبارة حالية شبه جملة حالية



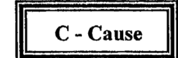
الزمان

Phrase	Clause
On, in, at + gerund	When
Noun	
Participial phrase	
during	While, whilst, as
Before, after	Before, after
Perfect participle phrase	
Since, until, till	Since, until, till
Immediately on	As soon as
Participial phrase	
	No sooner ….. than
Immediately after	Hardly … when
	Scarcely …. When
On hearing the joke Hasan burst into laughter	When Hasan heard the joke he burst into laughter
During his stay in Paris he studied arts subjects	While he was in Paris he studied arts subjects
Call no man happy until his death	Call no man happy until he dies
Telephone me immediately on seeing him	Telephone me as soon as you see him
U contact you before leaving	I'll contact you before I leave



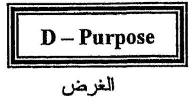
المكان

Phrase →	clause
Preposition + noun	**where, wherever**
Stay in your place	Stay where you are
You may sit in any place	You sit whenever you like
The curtains touch at the corner	The curtains touch where the two walls meet
We are back at the starting points	We are back where we started
May you find luck everywhere	May you find luck wherever you go



السبب

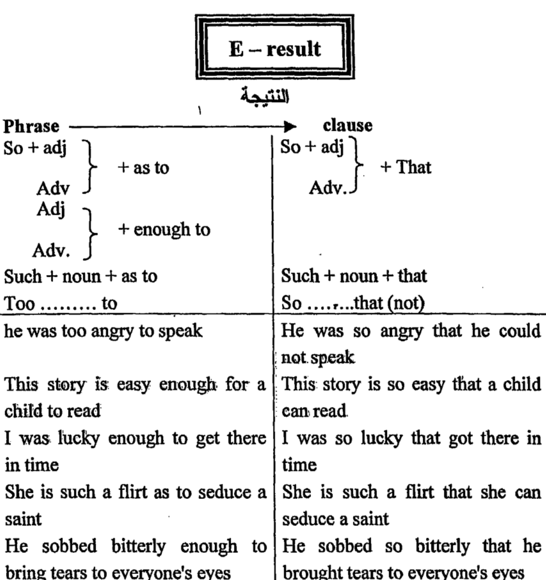
Phrase →	clause
Because of Owing to On account of Through For	Because Since As Seeing that Now that
Owing to the rain they could not come	As it was raining they could not come
Ahmad won a prize for good behavior at school	Ahmad won a prize for he behaved well at school
Being in a hurry, I couldn't wait	I couldn't wait because I was in a hurry
On account of his soft heart, he couldn't specialize in surgery	Seeing that he was soft hearted , he couldn't specialize in surgery



D – Purpose

الغرض

Phrase	clause
To + infinitive	That
With the object of	So that
For the purpose of	In order that
So as to	For fear that
In order to	Lest
For fear of	In case
Shehata endured many hardships so as to realize his hopes	Shehata endured many hardships so that he might realize his hopes
Ali worked hard for fear of failure	Ali worked hard lest he should fail
I did my best to please her	I did my best so that I might please her
You need more practice in order to develop your skill	You need more practice in order that you may develop your skill



E – result

النتيجة

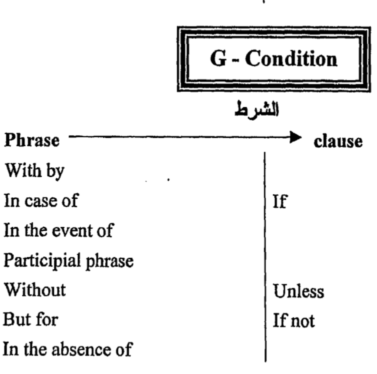
Phrase →	clause
So + adj / Adv + as to	So + adj / Adv. + That
Adj / Adv. + enough to	
Such + noun + as to	Such + noun + that
Too .... to	So ....that (not)
he was too angry to speak	He was so angry that he could not speak
This story is easy enough for a child to read	This story is so easy that a child can read
I was lucky enough to get there in time	I was so lucky that got there in time
She is such a flirt as to seduce a saint	She is such a flirt that she can seduce a saint
He sobbed bitterly enough to bring tears to everyone's eyes	He sobbed so bitterly that he brought tears to everyone's eyes

F – Concession Or Contrast

الإذعان أو التباين

Phrase →	clause
In spite of	Although
Despite	Through
Regardless of	Even though

Notwithstanding Even in case of Even without For all With all	Even if Even if not For all that However Whatever No matter
Ahmad went out in spite of the rain	Although it was raining Ahmad went out
She accepted the offer of marriage regardless of my advice	She accepted the offer of marriage though I advised her against it
Even without seeing her, I can still imaginer her looks and her charm	Even I didn't see her, I can still imagine her looks and her charm
With all her faults, I do love her	No matter what her faults are, I do love her

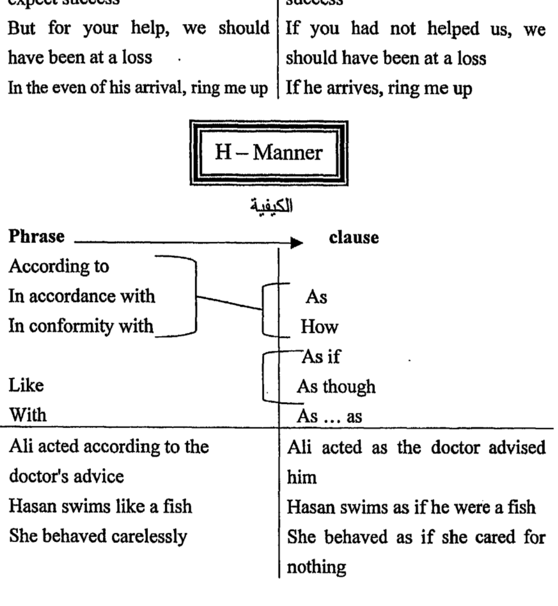


G - Condition

الشرط

Phrase →	**clause**
With by	
In case of	If
In the event of	
Participial phrase	
Without	Unless
But for	If not
In the absence of	

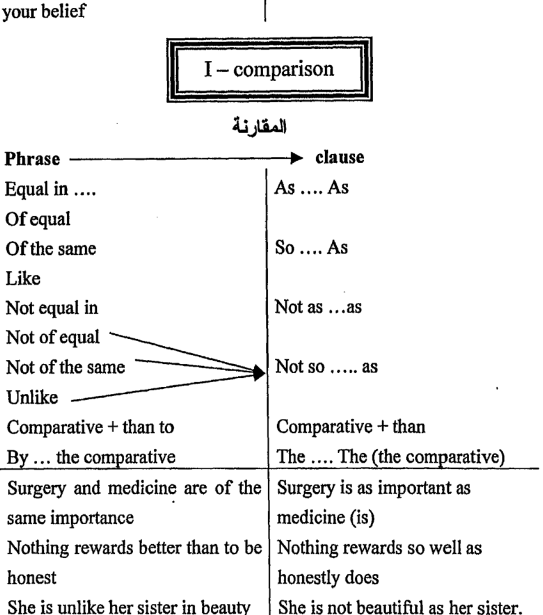
With or without	What ever …. Or not
With or without his help, I shall carry out my plan	Whatever he helps me or not, I shall carry out my plan
In case of fire, ring the alarm bell	If a fire breaks out, ring the alarm bell
In the absence of wisdom, don't expect success	If you lack wisdom., don't expect success
But for your help, we should have been at a loss	If you had not helped us, we should have been at a loss
In the even of his arrival, ring me up	If he arrives, ring me up



H – Manner

الكيفية

Phrase →	clause
According to In accordance with In conformity with	As How
Like With	As if As though As … as
Ali acted according to the doctor's advice	Ali acted as the doctor advised him
Hasan swims like a fish	Hasan swims as if he were a fish
She behaved carelessly	She behaved as if she cared for nothing



She tried with all her might	She tried as hard as she could
Let it be done in accordance with your belief	Let it be done as you believe

I – comparison

المقارنة

Phrase ⟶	**clause**
Equal in	As .... As
Of equal	
Of the same	So .... As
Like	
Not equal in	Not as …as
Not of equal	
Not of the same	Not so ….. as
Unlike	
Comparative + than to	Comparative + than
By … the comparative	The …. The (the comparative)
Surgery and medicine are of the same importance	Surgery is as important as medicine (is)
Nothing rewards better than to be honest	Nothing rewards so well as honestly does
She is unlike her sister in beauty	She is not beautiful as her sister.

Exercise (31)

A- change the following into complex sentences without changing the meaning

1 – I know your intention.

2 – His absence upset me.

3 – I did not hear of her promotion.

4 – It was my duty to stop her misconduct.

5 – He is not strong enough to bear the whole responsibility.

6 – she is too inexperienced to decide.

7 – you shouldn't say that in his absence.

8 – Think twice before making up your mind.

9 – seeing her in trouble, I gave her a hand.

10 – Her death is a great calamity.

11 – I still doubt his honesty.

12 – I am delighted to see you in good shape.

13 – Your sister's marriage pleased my family.

14 – I have no more to say.

15 – I'm grateful for your assistance.

B – Changing the following into simple sentences without change the meaning

1 – You still don't understand what sort of woman she is.

2 - Unless you try your hardest, you won't find it easy enough.

3 – What I am saying makes you turn pale.

4 – I know that you are my best friend.

5 – If you give him an inch. He will take a yard.

6 – I am sure she objects.

7 – Her face was as red as rose.

8 – The affair ended where it should.

9 – Don't try to fly before you can walk.

10 – Whatever he did was completely out of character.

11 – It is not, however, as bad as it sounds.

12 – He is not so fool as you think.

13 – Do it just as I told you.

14 – Spend your holiday how you wish.

15 – What costs little is less esteemed.

Chapter XIV

الفصل الرابع عشر

DIRECT AND INDIRECT SPEECH

الكلام المباشر والغير مباشر

In direct speech the very words used by the speaker are quoted without any change.

فـى حالـة الكـلام المباشر يذكر نفس الكلام الذي صدر من المتكلم دون إدخال أي تعديل. مثال

* Ahmad said: "while there is life there is hope!!"

In indirect speech the words used by the speaker are reported with some change in construction .

فـى حالة الكلام غير المباشر، يذكر الكلام الصادر من المتكلم مع إحداث بعض التغير فى التركيب مثال

* Ahmad said that while there is life there is hope

ونلاحظ أننا:

1 – عند الكلام المباشر نضع فاصلتين علويتين أو قوسين بعد فعل القول.

2 – بعد فعل القول نضع علامة الفصل.

ويترتـب علـى تحويـل الكلام المباشر إلى كلام غير مباشر تغييرات معينة تختلف باختلاف شكل الجملة.

A – Indirect statements **الخبر أو البيان غير المباشر**

- General rules: **القواعد العامة**

when changing from "direct" into "indirect" speech, the following general rules must be applied:

عند تحويل الكلام المباشر إلى كلام غير مباشر يجب أن نطبق القواعد العامة الآتية:

1 - Change of pronouns **1- تغيير الضمائر**

a - Change the pronouns and possessive adjectives according to common sense.

يتم تعبير الضمائر وصفات الملكية وفقا للمعنى العام

B – There fore, use the pronouns and possessives adjectives which correspond to the speaker and to the person to home the speech is addressed.

لذلــك اســتعمال الضــمائر وصفات الملكية التي تناظر المتكلم والشخص الموجه إليه الحديث (المخاطب).

2 – Change of tense **2 – تغيير الزمن**

Don't change the tenses of the verbs if the principal verb is in the …

لا تتغير أزمنة الأفعال إذا كان الفعل الرئيسي فى الزمن .....

A – Present simple. (say, says) (أ) فى المضارع البسيط

B - Present continuous (is, are saying (ب) فى المضارع المستمر

C – Present perfect (have/ has said) (ج) المضارع التام

D – future (shall / will say) (د) فى المستقبل

كما يراعى الآتي عند تحويل الكلام المباشر إلى غير المباشر

تحذف الفواصل العليا التي تحصر فيما بينها الكلام المباشر.

يــبقى فعل القول (to say) على ما هو عليه إذا لم يكن متبوعا بأداة جر (to) أيا كان زمنه.

يستبدل فعل القول إذا كان متبوعا بأداة الجر (to) بالفعل (to tell) فى نفس زمنه.

توضــع (that) بمعــنى (أن) بــدلا من حذف الأقواس أو الفواصل وبعد فعل القول (to tell) أو to say)

وإليك الأمثلة التطبيقية على ما سبق قوله

* She says: "it is a question I don't wont to answer". (direct

تقول أنه سؤال لا أريد الإجابة عليه

* She says that it is a question she doesn't wont to answer (indirect)

تقول أنه سؤال لا تريد الإجابة عليه

* The teacher is saying "the earth turns round the sun" (direct)

يقول المدرس "تدور الأرض حول الشمس

* The teacher is saying that the earth turns round the sun (indirect)

يقول المدرس أن الأرض تدور حول الشمس

* The teacher says to us: "The earth turns round the sun" (direct)

يقول لنا المدرس "الأرض تدور حول الشمس

* The teacher tells us that the earth turns round the sun. (indirect)

يخبرنا المدرس بأن الأرض تدور حول الشمس

* They have said: "we mad a good beginning" (direct)

يقولون بدأن بداية طيبة

* They have said that they made a good beginning (indirect)

يقولون أنهم بدأوا بداية طيبة

* If the principal verb is in the past, make the following changes

إذا كان الفعل الرئيسي فى الماضي فقم بعمل التغيرات الآتية

غير مباشر		مباشر	
Present simple	مضارع بسيط	Past simple	ماضي بسيط
(Say/ says)		(Said)	
Present continuous	مضارع مستمر	Past continuous	ماضي مستمر
(Is/ saying)		(Was saying)	
Present perfect	مضارع تام	Past perfect	ماضي تام
(Has said)		(Had said)	
Past simple	ماضي بسيط	Past perfect	ماضي تام
(Said)		(Had said)	

Future simple مستقبل بسيط	Future in the past مستقبل ورد ذكره
(Shall/ will say)	(Should/would say)
Future perfect مستقبل تام	Conditional perfect زمن شرطي
(Shall/ will have said)	(Should/would have said)
Conditional زمن شرطي	Conditional زمني شرطي
(Should/would say	Should/would have said
May/can say	Might/ could say
Could/ might say)	Could/ might have said

* He said: "I am quite well" (direct)

يقول "أنا بصحة تامة

* He said that he was quite well (indirect)

يقول أنه بصحة تامة

* The doctor said: "I have done my best (direct)

قال الطبيب: "لقد بذلت قصارى جهدي)

* The doctor said that he done his best (indirect)

قال الطبيب أنه قد بذل قصارى جهده

* He said: "I waited for you until midnight (direct)

قال: انتظرتك حتى منتصف الليل

* He said that he had waited for him until midnight (indirect)

قال أنه قد انتظره حتى منتصف الليل

* He said: "I wish I could do that (direct)

قال: أدو لو أستطيع عمل ذلك

* He said that he wished he could have done that

قال أنه كان يود لو أنه استطاع عمل ذلك

* She said: "I don't believe what he says" (direct)

قالت: "أنا لا أصدق ما يقوله"

* she said that she did not believe what he said (indirect)

قالت أنها لم تصدق ما قاله

وسبق أن عرفنا تركيب الشرطي **"conditional"** والشرطي التام **"perfect conditional"**

أما تركيب الشرطي المستمر فإنه يتكون من:

Should or would + be + the present participle

أي يتكون من should أو would فعل الكينونة + اسم الفاعل

أي أنه ماضي (مستقبل مستمر) فى حين أن الشرطي هو ماضي المستقبل البسيط وإن الشرطي التام هو ماضي (لمستقبل التام)

وإليك أمثلة:

* Ali said: "My work will never flourish" (direct)

قال عليّ" عملي لن يزدهر أبدا

* Ali said that his work would never flourish (indirect)

قال علي أن عمله لن يزدهر أبدا

* Ahmad said: " I shall be revising some articles in the evening." (direct)

قال أحمد "سأراجع بعض المقالات فى المساء

* Ahmad said that he would be revising some articles in the evening (indirect)

قال أحمد أنه سيكون غارقا فى مراجعة بعض المقالات فى المساء

* Hasan said to me: " we will have settled our lawsuit amicable before the end of the month".

قال حسن: سنسوى قضيتنا وديا قبل انتهاء الشهر

* Hasan told me that they would have settled their lawsuit amicable for the end of the month.

قال حسن أنهم سيكونون قد سووا قضيتهم وديا قبل نهاية الشهر.

3 – Change of nearness indicators

3 – تغيير قرائن القرب

إذا جاءت الصفات والأحوال الدالة على القرب فى الكلام المباشر تتحول إلى ما يقابلها فى القائمة التالية من صفات وأحوال دالة على البعد فى الكلام الغير مباشر.

Direct Speech الكلام المباشر		Indirect Speech الكلام الغير مباشر	
Now	الآن	Then (at once)	حينئذ (فى الحال)
This	هذه	That	ذلك / تلك
These	هؤلاء	Those	أولئك
Here	هنا	There	هناك
Thus	هكذا	So	كذلك
To-day	اليوم	That day	ذلك اليوم
Yesterday	أمس	The day before	اليوم السابق
The day before yesterday	قبل الأمس	Two days before	قبل يومين
Yesterday afternoon	عصر الأمس	The next day	اليوم التالي
Yesterday morning	صباح الأمس	The following morning	الصباح التالي
Tomorrow	غدا / باكر	In two days' time	فى بحر يومين
Tomorrow morning	صباح الغد	The previous night	الليلة السابقة
Last night	الليلة الماضية	Before	سابقا
Ago	منذ مدة (قديما)	Go	يذهب
Come	يحضر		
The day after tomorrow	بعد غد/ بعد باكر		
The previous afternoon	عصر اليوم السابق		

B – Indirect Question

السؤال غير المباشر

نتـــبع فى تحويل الكلام المباشر الوارد على هيئة سؤال نفس القواعد التي وردت عند تحويـــل الجمل الخبرية مع إضافة بعض الإضافات التي تتطلبها طبيعة السؤال وحسب الآتي:

1 – نستعمل فعلا من أفعال السؤال أو الاستفهام التالية بدلا من فعل القول فى الكلام المباشر عند التحويل إلى الكلام غير المباشر

Ask	يسأل	Wonder	يتساءل (يسأل بتعجب)
Inquire	يستفهم	Want to know	يريد أن يعلم

2 – تحذف الفواصل وعلامة الاستفهام.

3 – تتغير طريقة السؤال من الاستفهام إلى الإثبات وذلك بتقديم الفاعل على الفعل ويجب علينا أن نعرف أن السؤال فى الكلام المباشر لا يأتي فى كل الأحوال مسبوقا بفعل القول وإنما قد يوضع الكلام المباشر فى صيغة الاستفهام باستخدام فعل "ask" أو فعل "inquire" وفى هذه الحالة يلي الفعل الاستفهامي فى صيغة السؤال.

* Hasan said to Ali: "what are you reading now"? (direct)

قال حسن لعلي: "ماذا تقرأ الآن"؟

* Hasan asked Ali what he was reading then (indirect)

سأل حسن علي عما كان يقرأ حينئذ

4 – إذا كان السؤال فى الكلام المباشر مستهلا بالكلمات الاستفهامية الآتية تبقى هذه الكلمات كأداة ربط فى الكلام غير المباشر وهي:

* Who, whom, what, which, whose, why, how, when, where.

* Hany said to Farid: "what do you want?" (direct)

قال هاني لفريد: "ماذا تريد"؟

* Hany asked Farid what he wanted (indirect)

سأل هاني فريد عما يريده.

5 – إذا لم يكن السؤال فى الكلام المباشر مبتدأ بأداة استفهام أو سؤال لذا يبدأ الكلام الغير مباشر مستهلا بـ "if"أو "whether"

* The man asked" "is the large room enough"? (direct)

سأل الرجل: هل اتساع الغرفة كاف"؟

* The man asked if the room was large enough (enough)

سأل الرجل عما إذا كانت الغرفة اتساعها كاف

* He said: "Is she your girl friend?" (direct)

هل هي صديقتك؟

* He asked whether she was my girl friend (indirect)

سأل عما إذا كانت هي صديقتي

6 – عـند التحويل إلى الكلام غير المباشر يتم تحويل كلمة نعم أو لا إلى تعبير يردد صدى الاستفهام

* She said: "did you ring me up last night? "Yes" (direct)

* She asked if I had rung her the previous night and I said I had (indirect)

* She said: "Do you love me"? "yes" (direct)

* She asked if I loved her and I said I did (indirect)

C – Indirect Command or Request

الأمر أو الرجاء غير المباشر

تنطـبق القواعـد العامـة للكلام الغير مباشر على الأمر والرجاء ولكن توجد بعض الإضافات للقواعد الخاصة بهذه الصيغة.

ولما كان الأمر هو صيغة يطلب بها فعل شيء، فمثلا

1 – الخطاب الموجه من أعلى إلى من هو أدنى منه سمي أمر.

2 – الخطاب الموجه ممن هو أدنى إلى من هو أعلى سمي رجاء.

3 – الخطاب الموجه من ند إلى ند سمي "طلبا"

وعند تحويل صيغة الأمر من الكلام المباشر إلى الكلام الغير المباشر تراعي القواعد التالية بالإضافة إلى ما له صلة مما سبق أن درسناه من قواعد.

1 – تحذف الفاصلة وعلامة التعجب التي تلي صيغة الأمر.

2 – إذا كان الأمر موجها من أعلى إلى من هو أدنى نستبدل فعل القول بأحد الأفعال الأمر التالية "order" أو "command" على أن يوضع فعل الأمر الذي جاء فى الكلام المباشر – فى صيغة المصدر فى الكلام الغير المباشر.

* The officer said to his men: "fire"! (direct)

قال الضابط لرجاله (أطلقوا النار)!

* The officer commanded his men to fire. (indirect)

Fine ⟶ To fine ، أمر الضابط رجاله أن يطلقوا النار.

Fire to fire أي تتحول صيغة الأمر إلى مصدر

وإذا كانت صيغة الأمر منفية أي من قبيل النهي، توضع أداة النفي "not" قبل المصدر مباشرة فى الكلام الغير مباشر.

* The officer said to his men: "don't fire now" (direct)

قال الضابط لرجاله: "لا تطلقوا النار الآن"

* The officer command his men not to fire now. (indirect)

أمر الضابط رجاله ألا يطلقوا النار حينئذ

* Don't fire ⟶ not to fire

أي يتحول النهي المنفي إلى مصدر منفي

3 – إذا كان الخطاب موجه ممن هو أدنى إلى من هو أعلى يستبدل فعل القول بأحد الأفعال الآتية"beg" أو "pray" فى الكلام الغير مباشر مع مراعاة القواعد السابقة.

* The pupil said to his teacher: "don't punish me" (direct)

قال الطالب لمدرسه: "لا تعاقبني"

* The pupil begged his teacher not to punish him (indirect)

توسل الطالب لمدرسه ألا يعاقبه

* He said to his son: "don't play with edged tools".

قال لأبنه: لا تلعب بالأسلحة الحادة (أي لا يلعب بالنار)

* He advised his son not to play with edged tools

نصح ابنه ألا يلعب بالأسلحة الحادة (أي لا يلعب بالنار)

4 – إذا كان الخطاب موجه من ندا إلى ندا أي من شخصين متساويين فى المنزلة أو الرتبة، يستبدل فعل القول بواحد من الفعلين "tell"أو "ask" عند التحويل إلى الكلام غير المباشر مع مراعاة ما سبق قوله.

* She said to me "wait a little" (direct)

قالت ليس: "انتظرني قليلا"

* She told me to wait a little (indirect)

قالت لي انتظر قليلا

* She asked me to wait a little (indirect)

طلبت مني أن أنتظر قليلا

أ - إذا كان الكلام للنصيحة يستبدل الفعل فى غير المباشر إلى (advise)

* The doctor said to me: "don't take this medicine" (direct)

قال لي الطبيب: "لا تتناول هذا الدواء"

* The doctor advised me not to take that medicine

نصحني الطبيب بألا أتناول ذالك الدواء.

ب - إذا كان الكلام للتحفيز أو الحث يستبدل الفعل فى غير المباشر بـ urge

* The shopkeeper said to me: "Buy this suit now the prices will soon rise"

قال صاحب المحل: "اشتر هذه البدلة الآن، لأن الأسعار سترتفع قريبا"

* The shopkeeper urged me to buy the suit then"

حفزلي البائع حينئذ على شراء البدلة.

جـ - إذا كان الكلام للتذكير يستبدل الفعل بـ (remind)

* Hany said to Hosny: "remember to phone to Ali"

قال هاني لحسني "تذكر أن تتصل تليفونيا بـ علي

* Hany reminded Hosny to phone to Ali

ذكر هاني حسني أن يتصل تليفونيا بـ علي

د) إذا كان الكلام للتوصية يستبدل الفعل بـ "recommended"

* Samy said to his sister: "don't disobey orders"

قال سامي لأخته: " لا تعصي الأوامر"

* Samy recommended his sister not to disobey orders.

أوصي سامي أخته ألا تعصى الأوامر

هـ - فى حالة ما إذا كان الكلام للتحذير يستبدل الفعل بـ (warn)

* He said to his child: "don't walk by the river"

قال لطفله: لا تسر بجانب النهر"

* He warned his child not to walk by the river.

حذر طفله بألا يسير بجانب النهر

و – إذا كان الكلام موجها للدعوة يستبدل الفعل بـ"invite"

* He said to me: "come to my birthday"

قال لي: "احضر فى عيد ميلادي"

* He invited me to come to his birthday.

دعاني بأن أحضر لعيد ميلاده

ملحوظة هامة:

إذا بدأ الكلام المباشر بـ letبمعنى اقتراح يستبدل فى الغير المباشر بالصيغة الآتية:

* Hasan said: "let's go to the cinema to night"

قال حسن: "هيا بنا نذهب إلى السينما الليلة

* Hasan suggested going to the cinema that night

اقترح حسن الذهاب إلى السينما الليلة

وقد تأتي "let" بمعنى أمر غير مباشر مثل:

* Ahmad said: "let the books be arranged"

قال أحمد: "فلترتب الكتب"

ففى هذه الحالة يقوم أحمد بنقل هذا الأمر إلى آخرين

* Ahmad said that the books should be arranged.

قال أحمد أن الكتب ينبغي أن ترتب

D – Indirect exclamation

التعجب الغير مباشر

تستخدم هذه العبارات فى الكلام الغير مباشر فى حالة التعجب

1 – Exclaim with regret!	1 – يصيح أسفا!
2 – Exclaim with surprise!	2 – يصيح مندهشا!
3 – Exclaim with bitterly!	3 – يصيح بمرارة!
4 – say with sorrow!	4 – يقول متأسفا!
5 – admire!	5 – يبدي إعجابه!

6 – Remark | 6 – يشير معجبا

7 – Shout with joy | 7 – يصيح فرحا

وإليك أمثلة على ما سبق توضيحه

* She said: "what a fool I have been"

قالت: "كم كنت عبيطة وغبية"

* She exclaimed with regret that she had been a fool.

صاحت متحسرة قائلة إنها كانت حقا عبيطة

* He said" good gracious! It is impossible"

قال "هذا مستحيل"

* He exclaimed with surprise that it was impossible.

صاح مندهشا قائلا إن ذلك مستحيلا

* She said: "oh dear! I have lost my necklace"

قالت "فقدت يا عزيزي عقدي".

* She exclaimed bitterly that she had lost her necklace.

لقد صاحت المرارة قائلة إنها فقدت عقدها.

* He said: "what a charming actress"

قال "يالها من ممثلة فاتنة أو ساحرة"

* He remarked what a charming actress

أبدي إعجابه بما تتمتع به الممثلة من فتنة.

Exercise (32)

Put the following into indirect speech

A – statement:

1 – She said: I am writing him a long letter"

2 – He said to his students: "I am sorry I'm late"

3 – They say: " we have plenty of time to finish our work".

4 – He said: "I'll join you as soon as I can".

5 – she said: "I am going down town with my brother".

6 – he said: " I'll do all my best to please you"

7 – He said: "hey sister, you oughtn't to be outside on a night like this".

8 – She said: " I don't want him to see me like this, I'll go any where else you say".

9 – she said: "oh, it was nothing, I guess my back is broad enough to bear a few hard words".

10 – She said: "I have been a bad woman I want to repent".

B – Questions:

1 – He said: "what can I do for you"?

2 – He said: "are you afraid, my pretty one?"

3 – She said: "How long does it take to get Shoubra, Hend?"

4 – He said: "have you any Idea where can I find her?"

5 – She said: "shall I be seeing you next Sunday"?

6 - He said: "shall I ever forget what she did to me"?

7 – He said to her: "where shall we meet tonight:?

8 – She said to him: "do you like to come to the pictures with me?"

9 – She said: " what is the matter with you? Are you crazy?"

10 – He said: "how do you like your tea?"

c – Imperative:

1 – He said: " don't forget tomorrow morning dear don't be too late, have fun!"

2 – She said: "have a drink be for you go, let me help you".

3 – She said to her friend: "please bring me some coffee"

4 - She said: "pull your sacks and be tidy"

5 – She said: "don't lose your temper, my boy".

D – Exclamations:

1 – He said: "what a pity we didn't get there in time"!

2 – He said: "how charming she is"!

3 – He said: "good gracious! she is driving it too far!"

4 – she said: "Oh dear! I've spoilt everything"

5 - He said: May you both be very happy together!"

II – Give the direct words of the speaker:

1 – she asked me why I was in hurry and begged me to stay with her.

2 – he begged her to excuse him that time and promised that he would never do that again.

3 – she agreed saying that she would do any thing she could to please him.

4 – The tourist asked how he could got to Cairo Tower.

5 – She begged her friend not to her alone, and said that she felt giddy.

6 – she asked him if they could go somewhere else.

7 – She promised him that she would write him a long letter every week.

الملحق الأول
ملاحظات يجب مراعاتها بدقة

Negation **فى النفي**

1 - Negative interrogative **فى السؤال المنفي**

a – (Not) comes before the noun, after the pronoun?

1 – تأتي "not" قبل الاسم أو الضمير

* Did not the murderer kill her in cold blood?

ألم يقتلها القاتل عمدا مع سبق الإصرار (اسم)

* Did he not kill her in cold blood?

ألم يقتلها عمدا مع سبق الإصرار؟

2 – عندما نستخدم "no longer" (لم يعد) فى أول الجملة نضع الفعل قبل الفاعل كما فى السؤال.

* No longer does he smoke — لم يعد يدخن

* No longer do I trust her — لم أعد أثق بها

3 – نستخدم "not" مع "any" بمعنى (ليس .... أي) أو نستخدم "no" فقط بمعنى ليس

* We have not any time to loose — ليس لدينا أي وقت نضيعه

* We have no time to loose — ليس لدين وقت نضيعه

كذلك نستخدم "not any one" أو "no one"

4 – فى الجملة المنفية ذات الفاعلين المختلفين نستخدم "and + and"

أما فى الجملة المنفية ذات الفاعل الواحد فنستخدم "and.........or"

* He worked and she played

عمل هو ولعبت هي (الفاعلان مختلفان)

* He did not work and she did not play

لم يعمل هو ولم تلعب هي

* He worked and played — عمل هو ثم لعب (نفس الفاعل)

* He did not work or play — لم يعمل ولم يلعب

5 – فـــي نفي حالة استخدام "either ... or" (إما ...... أو) "both ... and" (و ...... معــا) نحولهـــــما إلى "neither .... Nor" (لا ...... ولا)

* She is either in Rome or Paris — هي إما فى روما أو باريس

* She is neither in Rome nor in Paris — لا هي فى روما ولا باريس

* She is both beautiful and decent — أنها جميلة ومهذبة معا

* She is neither beautiful nor decent — أنها لا جميلة ولا مهذبة

6 – "neither" إذا أتت فى أول الجملة تستخدم هيئة السؤال

* Neither does he drink nor gamble — أنه لا يسكر ولا يقامر

7 – "too", "also" يـــتم نفـــيهما بـــ either فى أخر الجملة مع استخدام الفعل المساعد "do" أو "does"

* she dances and she sings too. — أنها ترقص وتغني أيضا

* she does not dance and she does not sing either.

أنها لا ترقص ولا تغني أيضا

8 – تتحول "so do" (كذلك) إلى "neither do" (ولا ... أيضا)

* She speaks French and so do I. — إنها تتكلم الفرنسية وأنا كذلك

* She does not speak French and neither do I

إنها لا تتكلم الفرنسية ولا أنا أيضا.

9 – نستخدم "not every, not each, not all" للنفى الجزئي أما "no" فللنفي الكلي.

* All girls are beautiful — جميع الفتيات جميلات

* Not all girls are beautiful — الفتيات ليس جميعهن جميلات

* No girl is beautiful — ولا فتاة جميلة

لاحظ الاختلاف فى هذه الجمل

1 – One:

Takes place a noun:

Replaces a noun:

بمعنى (واحد) او (المرء) أي (شخص) ضمير يحل محل اسم

One feels sorry for him تأتي بعد صفة"one"

* Do you want a big doll or small one.

هل تريد عروسة (دمية) كبيرة أم صغيرة.

* "One" comes of tern adjective:

يشعر المرء بحزن لما أصابه.

An adverb Comes after every: (ظرف)"every" يأتي بعد

* Everyone is happy كل واحد مسرور

"one" Comes after each "each" تأتي بعد "one"

* Each one will get his present كل واحد سيحصل على هديته

* "One" Comes after demonstrative noun: "one" تأتي بعد اسم إشارة

* All are clever except this one الكل مهرة ما عدا هذا الشخص

2 – Any:

"any" بمعنى "أي" تستخدم فى الاستفهام والنفي ويأتي بعدها فعل يدل على المفرد

* Any body can buy perfumes but few do not?

أي شخص يمكنه شراء العطور، ولكن القليلون لا يمكنهم ذلك

* The ink is finished have you any? لقد نفذ الحبر هل عندك أي منه

* No I have not any لا، لا يوجد عندي أي حبر

3 – Another:

"another" بمعنى (آخر) تستخدم مع فعل يدل على المفرد

* A student asked a question, then another answered it

سأل طالب سؤالا،ثم أجاب عليه آخر

4 – Others

"others" بمعنى (الآخرين) تستخدم مع فعل يدل على الجمع

* Others think that I am a rich man يظن الآخرون أنني رجلا غنيا

5 – Every

"every" لا تستعمل وحدها كضمير لأنها صفة ولكن الضمائر المركبة معها تستعمل كضمائر نكرة وتوزيعية ويستعمل معها فعل يدل على المفرد

* Everyone does his best كلا واحد يعمل ما فى وسعه

6 – No one, None

No one, None بمعنى (لا أحد) ولا تستعمل "no" وحدها كضمير حيث أنها صفة ولكن الضمائر المركبة معها هي التي تستعمل كضمائر ويأتي بعدها فعل يدل على المفرد

* No one knows the answer لا أحد يعرف الإجابة

كما أن "no" تنفي الاسم "not" تنفي الفعل "none" تنفي الاسم وتحل محله لأنها ضمير

* None of this money is mine ليس لي شيء فى هذا المال

"none" يمكن أن يأتي بعدها فعل يدل على المفرد وفعل يدل على الجمع كما فى هذين المثالين

* None of my friends knows Hany لا أحد من أصدقائي يعرف هاني

* None of my friends know Hany لا أحد من أصدقائي جميعا يعرف هاني

7 – Each, Each one:

Each, Each one تستعمل كضمير توزيع مع فعل يدل على المفرد إذا أتت قبل اسم أو ضمير أما إذا أتت بعد اسم أو ضمير فإن الفعل يكون فى حالة تدل على الجمع

* Each man writes in a different way

كل إنسان يكتب بطريقة مختلفة (مفرد)

* The boys each have four pounds

سيحصب الأولاد كل منهم على أربعة جنيهات

8 – All

All بمعـــنى الكـــل يستخدم معها فعل يدل على الجمع إذا كان الجميع يعملون كفريق واحد

All بمعـــنى واحـــد ويســـتخدم معهـــا فعل يدل على المفرد لو كان كل فرد يتصرف منفصلا عن الآخر على أساس أن الكل وحدة واحدة ولكن التصرفات مختلفة لكل فرد

* All were present at the airport الكل كانوا حاضرين فى المطار

* All is well that ends well

سيكون كل شيء جميل ما دامت النهائيات حسنة

9 – Much:

Much بمعـــنى كثير تستخدم بدلا من الاسماء التي لا تعد ولا تحصى ويأتي بعدها فعل يدل على المفرد

* Much sugar in tea please من فضلك ضع كثير من السكر فى الشاي

10 – Little:

Little بمعـــنى (قلـــيلا) تستخدم بدلا من الاسماء التي لا تعد ولا تحصى وغير قابلة للجمع ويأتي بعدها فعل يدل علىلا المفرد بمعنى (قدرا قليلا)

ويمكن وضعها مع الأسماء القابلة للجمع بمعنى الصغر وليس القلة

* Little sugar in tea, please من فضلك ضع قليلا من السكر فى الشاي

* Ali has a pretty little house يملك علي منزلا صغير جميلا

11 – Many:

Many بمعنى (كثيرون) تستخدم للأسماء التي تعد ويأتي بعدها فعل يدل على الجمع

* Many came, but few are absent حضر الكثيرون إلا أن الغائبون قليلون

12 – Few

Few بمعـــنى (قليلون) تستخدم بدلا من الأسماء التي تعد ويأتي بعدها فعل يدل على الجمع أو بمعنى ضمير (عددا قليلا أو قلة)

* Few were absent, but many came

كان الغائبون قليلين إلا أن الحاضرين كثيرون

13 – Both

Both بمعنى كلاهما للاثنين أو شيئين ويأتي بعدها فعل يدل على الجمع

* Both are tall, but neither plays basketball

كان الاثنين طويلين، ولكن ولا هذا ولا ذاك يلعب كرة السلة

14 – Neither:

Neither بمعـنى (لا هذا ولا ذاك) تستخدم بدلا من شخصين ويأتي بعدها فعل يدل على المفرد

* Neither Knows French, but both speak English

لا هذا ولا ذاك يعرفان الفرنسية ولكنهما يتكلمان الإنجليزية

15 – Enough:

Enough بمعنى كاف يستخدم معها فعل يدل على المفرد

* Speaking about money have you got enough?

بمناسبة التحدث عن النقود، هل حصلت على ما يكفي؟

16 – SO, Not:

SO, Not بمعنى (هو كذلك) أو (ليس كذلك) وهي تحل محل عبارة سبق ذكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرة فى حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية

It seems يبدو   think يظن / يعتقد ,   suppose يفترض,   expect يتوقع

* Do you think we will succeed in the exam?

هل تظن أننا سننجح فى الامتحان؟

* Yes, I thin so   نعم اعتقد ذلك

* No, I think not   لا، لا اعتقد ذلك

* No, I don't think so   لا، لا اعتقد فى ذلك

فى حالة النفي نستخدم "not" أو فعلا منفيا مع "so"فقط كما سبق

17 – So, not:

So, not تأتــي مــع hope أمــل فى حالة الاجابة بالاثبات "not" فى حالة النفي beafraid اخشى

* Are you coming with us?   هل ستأتي معنا؟

* Yes, I hope so — نعم ارجو ذلك

* No, I am afraid not — اسف لن استطيع

18 – So, Not:

So, not بعد كلمتي "tell, say"

* How do you know there will be a match?

كيف تعرف أنه ستكون هناك مباراة؟

* Ahmed told me so — أحمد قال لي ذلك

* Amin said not — أمين قال لا توجد مباراة

19 – So after do: — **So تأتي بعد do**

* You should stop smoking — لا بد أن تتوقف عن التدخين

* I'll do so — سأفعل ذلك

20 – Subject: — **الفاعل:**

أ – إذا عطف فاعلان أو أكثر بأداة عطف (and) يكون الفعل يدل على الجمع

* Ali and Omar are brothers — علي وعمر شقيقان

ب – إذا دل الاسمان على فاعل واحد يكون الفعل يدل على المفرد

* The poet and critic is discussing the new collection of poetry

يناقش الشاعر الناقد ديوان الشعر الجديد

وهنا يجب التوضيح بين:

* The poet and critic — وهي لاسم واحد الشاعر الناقد

بخلاف

* The poet and the critic

الشـــاعر والناقد لأن المثال الأول بدأ بـــ the للاسمين فأصبحا اسما واحدا، أما الثاني فلكـــل اسم the فأصبحا اسمين مختلفين، وكذلك ينطبق على "a, an" بنفس الأسلوب إذا وجـــد اسمان بأداة نكرة واحدة فيكون ذلك لشخص واحد أما إذا فصل كل اسم بأداة منفصلة أصبحا شخصين مختلفين مثال:

* A great poet and states man — بمعنى شاعر ورجل دولة عظيم

* A great poet and a states man — شاعر عظيما ورجل دولة عظيما

21 – Either …… or, neither ….. nor

إذا اختلف الفاعلان يكون الفعل للأقرب له

* Either you or Ali is to go — أما أنت أو علي يجب أن يذهب

* Neither Ali nor you are Truthful — لا علي ولا أنت صادقان

22 - "as well as"

أ – إذا عطف فاعلان مفردان بـ "as well as" يأتي الفعل يدل على المفرد

* Health as well as wealth is essential — الصحة جوهرية كالثروة

ب – إذا أخـتلف الفاعلان من حيث الأفراد أو الجمع فيكونت الفعل تابع للمذكور فى أول الجملة

* I as well as they can am certain of success

إني شأني كشأنهم على يقين من النجاح

* They as well as I are certain of success

شأنهم كشأني على يقين من النجاح

جـ – إذا عطف فاعلان مفردان "not only …. But also" يأتي الفعل بما يدل على المفرد

- Not only Ahmad but also Hany is worthy of respect

ليس أحمد فحسب ولكن هاني أيضا جدير بالاهتمام

د – أمـا إذا اخـتلف الفاعلان من حيث الأفراد أو الجمع فإن الفعل يتفق مع أقرب فاعل إليه.

* Not, only he but also I am fond of literature

ليس هو وحده ولكني أيضا مغرم بالأدب

- Not only I but also they are fond of literature

لست وحدى ولكنهم أيضا مغرمون بالأدب

هـ – إذا كـان الفاعل من الأسماء الدالة على الجمع "collective nouns" فإن الفعل يأتى فى صيغة المفرد إذا كان يدل على وحدة واحدة لا تتجزأ

* The army is small — إن الجيش صغير

* Our class learns English — يدرس فصلنا الإنجليزية

و – أمـــا إذا كان هذا الاسم الدال على الجمع ينظر إليه على أنه يتكون من أفراد أو أجزاء فيكون الفعل يدل على الجمع

* Our class are quarrelling — إن طلاب فصلنا يتشاجرون

23 – Each, everybody, nobody, neither, none:

إذا بدأت الجملة بضمير أو صفة من الضمائر أو الصفات التوزيعية مثل

* Each, everybody, nobody, neither, none

يريد كل واحد منهم أن يؤكد ذاته.

Each of them wants to assert him self.

فإن الفعل يجئ بما يدل على المفرد

* Neither is satisfactory — ليس أيا منهخم مرضيا
* None of them has come back yet — لم يعد أحد منهم بعد
* Every writer has his own style — لكل كاتب أسلوبه الخاص

الملحق الثاني
The Punctuation

الضبط والترقيم لتوضيح المعنى

Here are some punctuation marks, what name do we give to each of them?

إليك بعض علامات الضبط والترقيمك (أي استعمال النقط والفواصل لتوضيح المعنى فما هو الاسم الذي نطلقه على علي كل هذه العلامات وما فائدتها استخدامها؟

* It is important to notice especially how English people use them.

ويجب أن نلاحظ بكل اهتمام كيف يستخدمها أهل اللغة الانجليزية

The comma:

الفاصلة (,)

تستخدم الفاصلة للإشارة إلى مدة سكون قصيرة أو للتمييز بين تسلسل الكلمات أو الجمل لتسهيل فهم معانيها فمثلا:

أولا:

The Apostrophe

الفاصلة العليا

(1)

* We use an apostrophe to show when a letter has been left out e.g.

* I'm, I'll, can't, didn't, won't, wouldn't, it's, we've, you're, o'clock, they're, I'd, doesn't

* In each case, what letter (or letters) has been left out

تستخدم الفاصلة العليا لتبين متى يمكن استبعاد حرف من الكلمة من كل الاختصارات التي توضحت بعاليه.

Warning:

A – Never use an apostrophe with it's unless it means (it is) or (it has). If you are writing about your bicycle and you say, - Its brakes are good - you do not use an apostrophe.

B – In good English, never write down, I'm, can't, didn't, etc, unless you are writing out dialogue or actual speech.

تحذير هام:

أ – لا تستخدم أبد الفاصلة العليا مع it's ما لم تكن تعني it is (أي بمعنى (هو أو هي لغير العاقل) يكون has it بمعنى (هو أو هي لغير العاقل) تملك ولكن لو كنت تكتب عن دراجتك مثلا وتقول "إن فراملها فى حالة جيدة" فإنك فى هذه الحالة لا تستخدم الفاصلة العليا ولكن تكتبها its لأنها ضمير ملكية.

ب – وعند الكتابة بالإنجليزية السليمة، لا تستخدم أبدا الاختصارات مثل I'm, can't الخ، ما لم تكن كتابتك تنطوي على حوار أو حديث فعلي.

In the following example, which is taken from a bad composition, the words underlined are written wrongly:

Some me <u>don't</u> like dogs, <u>I've</u> a friend who <u>won't</u> have a dog in his house or any where near his compound, "they're smelly" he often tells me "and I don't want to see one within fifty yards of my house".

من المثال السابق المأخوذ من موضوع تعبيري سيء فإنه قد توضح الاستخدامات الخاطئة للفاصلة العليا بالكلمات المائلة والتي وضع تحتها خط

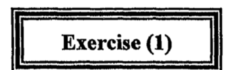
The first two sentences are not part of speech, so <u>don't</u> must be written as do not, <u>I've</u> must become I have, and <u>won't</u> must be written will not.

فى الجملتين الأوليتين من الموضوع التعبيري السيء قد استخدمت الاختصارات، ولما كـان الكلام ليس جزءا من حديث مباشر فعلى (أي موضوع تحت أقواس مقلوبة) فما كان يجب كتابته بالاختصارات ولكن الواجب كتابته بدونها مثلا.

will not تكتب won't و I have تكتب I've و do not تكتب Don't

This is a most important rule, In speech we all use these abbreviations, but they are never written down except in dialogue which is put inside inverted commas.

وكقـاعدة هامـة فإنـنا نلاحظ أننا لا نستخدم الاختصارات بالفاصلة العليا إلا للحديث الفعلي ولا نكتبه إلا للحوار المحدد داخل الأقواس المقلوبة " ...."



Exercise (1)

Punctuate the following passages and supply apostrophes the writer does not know about warning (b) so you will have to write some of his abbreviations out in full.

التمرين الأول

اضـبط المقطوعـات الآتية وذلك باستخدام الفاصلة العليا، مع ملاحظة أن الكاتب لم يـراع الـتحذيرات الواردة بالفقرة (b) لجهله بها، لذا عليك بكتابة الاختصارات وتبين سبب اختصارها (حوار أو حديث فعلي).

1 – Don't forget to come back said his father ill wait for you until ten oclock

2 – He didnt return at the correct time that made his father cross with him you are late he said angrily its nearly twelve oclock

3 – The boy rode quickly along the road but didnt .hold the handlebars of his bicycle look he said no hands suddenly he

came to a sharp bend and couldnt control his bicycle a few minutes later he crawled out look he said no teeth

4 – Men sometimes boast when they've won money gambling but they dont tell you when they lose gambling on horse races or cards it's a waste of money and im sure its ruined many people

5 - i shant come she said you didnt come to see me when I was ill and i know you re not working all day long

The apostrophe in possessive case

استخدام الفاصلة العليا فى صيغة الملكية

The apostrophe is used to show possession the rules are:

تستخدم الفاصلة العليا لتبين الملكية والقواعد الواجب اتباعها هي:

A – if the noun is singular, put the apostrophe (before) the ('s)

the girl's shoes were new

أ - إذات كان الاسم مفردا، توضع الفصلة العليا قبل الـ ('s) مثل

إن حذاء البنت كان جديدا

B - If the noun is plural, put the apostrophe (after) the 's except as in (C) below

The girl's mouths were often open.

The boys' heads were hurt.

ب - فى حالة ما إذا كان الاسم جمعا فإن الفاصلة العليا توضع بعد الـ (s') مثل:

إن أفواه البنات كثيرا ما كانت مفتوحة

إن رؤوس الأولاد قد أصيبت

C – If the noun is plural, but the plural, has been formed by changing the spelling or pronunciation, and (not) by adding s, put the apostrophe before 's.

The children's books were dirty (c)

But the boys' books were dirty (b)

جـــ – لكن إذا كان الاسم جمعا ولكن تركيبته الهجائية ليست مضافة فى آخرها "s" للجمع فإنه فى هذه الحالة توضع الفاصلة العليا قبل الــ ('s) التي تنضاف لتبين الملكية ولاحظ الاختلاف ما ين ما هو واضح فى (c) وما هو موضح فى (b)

Warning:

1 – The apostrophe is normally used only for living things, i.e. human being, other animals, fishes, etc, but not usually for plants or things which have no animal life.

Wrong: The table's leg are strong.

Correct: The legs of the table are strong.

Wrong: The tree's branches are thick

Correct: The branches of the tree are thick.

تحذير هام جدا:

1 – تســتخدم عادة الفاصلة العليا للأشياء الحية بمعنى الإنسان، الحيوان، الأسماك ... الــخ، ولا نســتخدمها عادة للنبات أو الجماد فمن الخطأ أن نقول "أرجل المائدة قويــة" وذلــك بإضافة "S" الملكية، ولكن الصحيح أن نقول أرجل المائدة قوية وذلك بإضافة "of the" لأنها ليست من الأشياء الحية.

كذلــك مـــن الخطـــأ أن نقـــول "أفرع الشجرة كثيفة" بإضافة ('s) الملكية ولكن الصـــحيح أن نقول "فرع الشجرة كثيفة" باستخدام "of the" وذلك كما سبق أن بينا

(II) When you use an apostrophe, it means (of) or (of the), e.g.

"The girl's shoes were new" this means the shoes of the girl were new

2 – فـــى حقيقة الأمر أننا عندما نستخدم ('s) الملكية للأشياء الحية فهي تعني ضمنيا اســتخدامنا لـــــ (of) مثل (إن حذاء البنت كان جديدا) باستخدام ('s) فهو فى الحقيقة (إن الحذاء الخاص بالبنت كان جديدا) وذلك باستخدام "of"

Exercise (2)

In the following sentences, insert an apostrophe where necessary, look at the sentence and see the apostrophe means (of the) or (of).

التمرين الثاني

ادخل على الجمل الاتية الفاصلة العليا فى المكان الواجب وضعها فيه، مع ملاحظة أن الفاصلة العليا تعني أن هذا الشيء يخص لـــ (فلان)

1 – Peters books were left in his brothers desk by his friends.

2 – I saw my uncles daughter came to us.

3 – The girls voices could be heard near the houses.

4 – Those two boys are looking for my fathers goats.

5 – he saw that the tigers paw was caught in the trap.

6 – He says that a policemans feet are often big.

7 – She bought her daughters dress at a friends shop.

8 – I took the childrens money and gave them their tickets.

9 – The mens shouts woke all of us up.

10 – the boy rides to school on his brothers bicycle.

Exercise (3)

Insert the apostrophe where necessary in these sentences. Remember that you put an apostrophe in (it's) only when it means (it is) or (it has).

التمرين الثالث

ادخل الفاصلة العليا حيث يجب ان توضع فى الجمل الآتية:

تذكر أن وضع الفاصلة العليا مع it's يجب ألا يكون إلا إذا كانت تعني (it is) أو (it has) أي بمعنى (هي أو هو) تكون أو (هي أو هو) يملك (غير العاقل)

1 –A crocodiles jaws are strong and its tail is powerful.

2 – "Its a nice day" said my brothers friend. " lets go for a ride.

3 – "I didnt see you at henrys house." Said Samy "were you at the boys club or doing your homework?"

4 – The womans bag broke because its handles were weak.

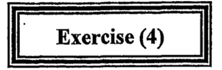
5 – "Dont you know the number of your friends house? Its not far from peters.

6 – One mans meat in another mans poison.

7 – The drivers leg hurts him so I will carry him, from his car.

8 – Write out numbers, 1, 4, 6, and 7, changing them to the plural as far as possible, and using apostrophes correctly.

أعد كتابة الأرقام (1، 4، 6، 7) بعد تغييرها إلى صيغة الجمع ثم إدخل عليها الفاصلة العليا بالطريقة الصحيحة.



Exercise (4)

Insert the apostrophe in the following sentences:

1 – The boys plump was found on his sisters bicycle.

2 – The sons of my three uncles came to my fathers house.

3 – That young bird feeds from my friends hand.

4 – The childrens party was not held at Marys house because of her brothers illness. He has improved since the doctors visit.

5 – He said that the beggars bowl was always empty but that his pockets were full of others mens money.

6 – The heavy rain nearly ruined the farmers crops so they had to rely on their friends help.

Exercise (5)

Make a word in column (a) possess a word in column (b). In each case see whether you can use an apostrophe with "s" or the words (of the), e.g. the man's foot, the hands of the clock.

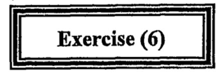
التمرين الخامس

اجعـــل كل كلمة من العمود (a) تختص بكلمة من العمود (b) وانظر عما إذا كان فى هذه الحالة ستستخدم ('s) الملكية أو (of the) أى خاصة بـــ :

مثال

* The man's foot	قدم الرجل
* The hands of the clock	عقارب الساعة

(a)	(b)
1 – The man	Hands
2 – The clock	Friend
3 – The birds	Books
4 – Peter	Tail
5 – Children	Foot
6 – A monkey	Feel
7 – The car	Wings
8 – Dogs	Engine



Exercise (6)

- Put together the words in the list below as shown in the examples

A - Girl - watch ⟶ the girl's watch
B – Girls - shoes ⟶ the girl's shoes
C – Children – games ⟶ the children's games
D - House – roof ⟶ the roof of the house

Remember that we use the apostrophe for human beings sometimes for animals for things with no life, we use (of the)

اجمــع بيــن الكلمــات الموجودة فى القوائم المبينة بعد ذلك كالأمثلة الموضحة أعلاه وتذكــر أن الفاصــلة العليا لا تستخدم إلا للإنسان وأحيانا للحيوان أما الأشياء الجامدة عديمة الحياة فنستخدم (of the) أي الخاصة بــ

Tom - bicycle
Bicycle – wheel
Fan – noise
Boy – shoes
Boys - shoes
Men – shoes
Table – legs
Father – car
Team – captain
Hill – top
Stranger – face
Lady –eyes
Ladies – eyes
Ladies – eyes
Baby – mouth
River – mouth

Trees - branches
Cat – tail
Fish – size
Tiger – neck
Road – edge
Story – end
Fire – heat
Food – smell
Bus – seats
Peter – voice
Henry – book
My friend – house
House - door
Jungle – middle
Robert – brother

The comma

الفاصلة (,)

الفاصلة تظهر أدنى قدر من الفصل بين أجزاء الكلام. ويجب استخدامها عندما تقتضي الحاجة إلى ذلك ولضرورة إظهار المعنى دون إبهام.

أ – الفاصلة بين جملتين بسيطتين مرتبطين بالمعنى

* The book is likely to be useful, only it is rather expensive.

يحتمل أن يكون ذلك الكتاب مفيد، ولكنه مع ذلك مرتفع الثمن بعض الشيء.

ب – توضـــع الفاصـــلة بين الكلمات مفيدا أو العبارات التي تتابع فى الجملة معطوفة على بعضها .

* Hasan is brave, honest, and broad – minded.

إن حسن شجاع وأمين وواسع الأفق

ملحوظة:

لا توضع أداة العطف "and" إلا قبل اللفظة أو العبارة الأخيرة.

The semi- colon

الفاصلة المنقوطة (الشولة)(;)

توضـــع الفاصـــلة المنقوطة (الشولة) عادة بين شقى الجملة إذا كان كل منهما مستقلا عن الأخر من حيث التركيب اللغوي، ولكن معنيهما يرتبطان أو يتصلان على نحو أو آخر.

* I saw this film; let's see the other.

رأيت هذا الفيلم، هيا بنا نرى الآخر

مـــن هـــذا يتضـــح أن الجملـــة الأولى مستقلة تماما عن الجملة الثانية ولكن معنيهما يرتبطان.

The full stop

النقطة أو الوقفة (.)

توضع النقطة فى نهاية كل جملة مكتملة المعنى ما لم تكن هذه الجملة فى صيغة الاستفهام أو التعجب. كما أننا يجب أن نلاحظ أن بداية الجملة لابد أن تبدأ بحرف استهلالي (capital) وبعد كل نقطة

* Ali hasn't much imagination — ليس لدي علي الكثير من الخيال

* I read this book. Let me read the other

لقد قرأت هذا الكتاب. دعني اقرأ الآخر



النقطتين (:)

تأتي النقطتين بعد فعل القول المباشر

* The father said to his child: "Don't walk near the river".

قال الوالد لطفله الصغير: "لا تسير بجانب النهر"

The Exclamation Mark

علامة التعجب(!)

توضع علامة التعجب بعد الجمل التي تنطوي على قدر كبير من العاطفة

* How kind you are!

The question Mark

علامة الاستفهام (؟)

توضع علامة الاستفهام بعد الجمل الاستفهامية للكلام المباشر

* What film have you seen this week?

ما الفيلم الذي رأيته هذا الأسبوع؟

The question ,arks

فواصل الحصر (,   ')

تستخدم فواصل الحصر مفردة (,   ') فـــى الكـــلام المطـــبوع ومزدوجة فى الكلام المكتوب (,   ') وتسمي inverted commas (الفواصل المقلوبة)

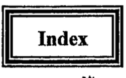
The brackets

الأقواس (   )

الأقواس تحصر الكلام الذي يتخلل الجملة على سبيل الاعتراض

* Abu'l – Tayib Ahamad ibnu Husayn (known to fame as Al – mutanabbi) was born in kofa.

أنا ابا الطيب أحمد بن الحسين (الشهير بالمتنبى) ولد ونشأ فى الكوفة.



Index

الفهرست

GRAMMAR..ENGLISH GRAMMAR..ENGLISH GRAMMAR..ENGLISH GRAMMAR..EN





- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج CSM
- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج BELI-TOT
- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج IVC-TOT
- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج CRM-TOT
- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج ELI 3-TOT
- حاصل على دورة تدريب مدربين فى برنامج : THE STANDARD-BASED COMMUNICATIVE REFLECTIVE
- حاصل على دورة فى مجال التخطيط الإستراتيجي للتدريب أثناء الخدمة
- حاصل على شهادة تقدير لجهوده فى مجال التخطيط الإستراتيجى
- حاصل على شهادة تقدير لمساهماته الفعالة فى برنامج : HTH TRAINING NEEDS ASSESSMENT PROCESS
- يعمل مدربا للبعثات الخارجية إلى الولايات المتحدة الأمريكية وانجلترا و ايرلندا
- عمل مدربا فى برنامج : COMMUNICATING SKILLS AND METHODOLOGY COURSE

برنامج ENGLISH LANGUAGE IMPROVEMENT

برنامج ترقية واعداد القيادات

يا TECHNICAL ADVISOR لجميع برامج اللغة الإنجليزية المذكورة أعلاه



UNITED ARAB COMPANY
FOR
Supplies and Marketing

Tel : 002-0123312145
fax : 00202-2405759
P.O.Box : 203 Heliopolis 11757
Cairo - Egypt



الشركة العربية المتحدة
للتسويق والتوريدات

☎ ٠٠٢٠١٢٣٣١٢١٤٥
فاكس ٠٠٢٠٢٢٤٠٥٧٥٩
ص.ب: ٢٠٣هليوبوليس ١١٧٥٧مصر الجديدة
القاهرة جمهورية مصر العربية